

Queen and to all her subjects, for the term of
I hereby bind myself to be of good
behaviour to Her Majesty and to all her subjects
during the said term, and in case of my making
default therein, I bind myself to forfeit to Her
Majesty the sum of _____ rupees.

(Signature.)

Dated

FORM OF SECURITY TO BE SUBJOINED TO THE BOND
OF THE PRINCIPAL.

I hereby declare myself surety for the above-
said _____ than he shall be of good
behaviour to Her Majesty and to all her subjects
during the said term; and in case of his making
default therein, I hereby bind myself to forfeit to
Her Majesty the sum of _____ rupees.

SCHEDULE III.

CHARGES.

(I).—CHARGES WITH ONE HEAD.

(a.) I [name and office of Magistrate, &c.]
hereby charge you [name of accused person] as
follows :—

(b.) That you, on or about the _____ day
of _____ at _____, waged
On Penal Code, section _____ war against the Queen, and
121. _____ thereby committed an
offence punishable under section 121 of the Indian
Penal Code, and within the cognizance of the
Court of Session.

(c.) And I hereby direct that you be tried by
the said Court on the said charge.

[Signature and Seal of the Magistrate.]

[To be substituted for (b).]

(2.) That you, on or about the _____ day of
_____ at _____, with the intention
On section 124. _____ of inducing the Honourable
A. B., Member of the Council of the Governor
General of India, to refrain from exercising a
lawful power as such Member, assaulted such
Member, and thereby committed an offence
punishable under section 124 of the Indian Penal
Code, and within the cognizance of the Court of
Session.

(3.) That you, being a public servant in the
On section 161. _____ Department, directly
accepted from [state the name] _____
for another party [state the name] a gratification,
other than legal remuneration, as a motive for
forbearing to do official act, and thereby com-
mitted an offence punishable under section 161 of
the Indian Penal Code, and within the cognizance
of the Court of Session.

সম্পাদন করিবার নিবন্ধনপত্র লিখিয়া দিতে আজ্ঞা
হইয়াছে। অতএব আমি উক্ত কালপর্যন্ত জিজ্ঞাস্য
মহারানীর প্রতি ও তাঁহার সকল প্রজার প্রতি সদা-
চরণ করিব ইহাতে আবার ত্রুটি হইলে জিজ্ঞাস্য
মহারানীকে এত টাকা দণ্ড দিব এই মর্মে নিবন্ধনপত্র
লিখিয়া দিলাম।

(স্বাক্ষর)

সাল তাং

মুখ্য ব্যক্তির নিবন্ধনপত্রের বিষয়ভাগে যে প্রতিরূপিত
লিখিতে হইবে তাহার পাঠ এই।

উক্ত অমুক জিজ্ঞাস্য মহারানীর ও তাঁহার সকল
প্রজার প্রতি উক্ত কালপর্যন্ত সদাচরণ করিবে এই
বিষয়ে আমি আপনাকে উক্ত অমুকের প্রতিরূপীকার
করিলাম। ইহাতে তাহার ত্রুটি হইলে আমি জিজ্ঞাস্য
মহারানীকে এত টাকা দণ্ড দিব এই মর্মে নিবন্ধনপত্র
লিখিয়া দিলাম।

তৃতীয় সূক্ষ্মী।

অভিযোগ।

(১)—অভিযোগপত্রের একমাত্র দফা থাকিলে।

(ক) অমুক স্থানের মাজিস্ট্রেটপ্রভৃতি ও অমুক
আমি ও অমুক (অভিযুক্ত ব্যক্তির নাম) তোমার নামে
এই অভিযোগ করিলাম।

(খ) তুমি অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের
মণ্ডবিধির আইনের ১২১ অমুক তারিখে কি তাহার
ধারা। _____ কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে
জিজ্ঞাস্য মহারানীর বি-
পক্ষে যুক্ত করিয়া ভারতবর্ষের মণ্ডবিধির আইনের
১২১ ধারামতে মণ্ডনীর ও সেশন আদালতের বিচার্য
অপরাধ করিয়াছ।

(গ) অতএব উক্ত আদালতে উক্ত অভিযোগমতে
তোমার বিচার হয় এই আদেশ করিলাম।

[মাজিস্ট্রেট সাহেবের স্বাক্ষর ও মোহর।]

[[খ) চিহ্নিত কথার পরিবর্তে পক্ষাৎ লিখিত
অন্যতর প্রকারের কথা লেখা হইতে পারিবে।]

(২) ভারতবর্ষের গবর্নর জেনারেল সাহেবের মন্তি-
১২৪ ধারা। _____ সভার সভ্য স্থানান্তর অমুক
সাহেব উক্ত সভা স্বরূপে
বৈধ ক্ষমতামতে কার্য না করেন এই নিমিত্তে তুমি
অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের অমুক
তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে, ঐ সভার
প্রতি আক্রমণ করিয়া ভারতবর্ষের মণ্ডবিধির আই-
নের ১২৪ ধারামতে মণ্ডনীর ও সেশন আদালতের
বিচার্য অপরাধ করিয়াছ।

(৩) তুমি অমুক কর্মবিভাগের রাজকীয় কার্য-
১৬১ ধারা। _____ কারক হইয়া স্বীয় পদসম্প-
র্কীয় কোন কর্ম না করিবার
প্রতিশ্রুতরূপে আপনায় আইনমত বেতনভিত্তিক অমুক
(নামক ব্যক্তির) নিমিত্তে অমুক (নামক) ব্য-
ক্তির স্থানে পারিতোষিক গ্রহণ করিয়া ভারতবর্ষের
মণ্ডবিধির আইনের ১৬১ ধারামতে মণ্ডনীর ও সেশন
আদালতের বিচার্য অপরাধ করিয়াছ।

(4.) That you, on or about the _____ day of _____, committed culpable homicide not amounting to murder, causing the death of _____, and thereby committed an offence punishable under section 304 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

(5.) That you, on or about the _____ day of _____, abetted the commission of suicide by A. B., a person in a state of intoxication, and thereby committed an offence punishable under section 306 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

(6.) That you, on or about the _____ day of _____, voluntarily caused grievous hurt to _____, and thereby committed an offence punishable under section 325 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

(7.) That you, on or about the _____ day of _____, committed robbery, an offence punishable under section 392 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

(8.) That you, on or about the _____ day of _____, committed dacoity, an offence punishable under section 395 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

(৪) তুমি অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের অমুক তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে জানকৃত বধের তুলা মর এমন অপরাধবৃত্ত দরহতা করিয়া অমুকের মৃত্যুর কারণ হইয়াছে ই-হাতে ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ৩০৪ ধারায়তে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিয়াছ।

(৫) অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের অমুক তারিখে কি তাহার কি-ঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে, আ-দম দত হইয়া আত্মহত্যা করিবার উদ্যোগ করিলে তুমি তাহার আত্মহত্যা হইবার সহায়তা করিয়া ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ৩০৬ ধারায়তে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করি-য়াছ।

(৬) তুমি অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের অমুক তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে ইচ্ছাপূর্বক অমুকের গুরুতর পীড়া জন্মাইয়া ভারত-বর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ৩২৫ ধারায়তে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিয়াছ।

(৭) তুমি অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের অমুক তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে দহত্যা করিয়া ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ৩৯২ ধারায়তে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিয়াছ।

(৮) তুমি অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের অমুক তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে জ-কাইতী করিয়া ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ৩৯৫ ধারায়তে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপ-রাধ করিয়াছ।

(9.) That you, on or about the
On section 164. at day of did (or
omitted to do, as the case may be)
such conduct being contrary to
to the provisions of Act Section
and was known by you to be prejudicial to
and thereby committed an offence punish-
able under Section 186 of the Indian Penal Code
and within the cognizance of the Court of Session.

(10.) That you, on or about the
On section 193. at day of in course
of the trial of before
stated in evidence that “

” which statement you either
knew or believed to be false, or did not believe to
be true, and thereby committed an offence pun-
ishable under section 193 of the Indian Penal
Code and within the cognizance of the Court of
Session.

In cases tried by Magistrates substitute “with-
in my cognizance” for “within the cognizance of
the Court of Session.” In (c) omit “by the said
Court.”

(II).—CHARGES WITH TWO OR MORE HEADS.

(a). I [name and office of Magistrate, &c.,]
hereby charge you [name of accused person] as
follows:—

(৯) তুমি অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের
অমুক তারিখে কি তাহার
কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে
অমুক কর্ম করিয়াছিল।
(কিন্তু বিবরণ বিশেষ অমুক কর্ম কর নাই) ও তোমার
সেই কর্ম অমুক সালের অমুক আইনের অমুক ধারার
বিধানের বিপক্ষে অমুকের বিরুদ্ধকর্ম ছিল ইহা জানি-
তা ইহাতে ভারতবর্ষীয় দণ্ডবিধির আইনের ১৮৬
ধারামতে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য্য
অপরাধ করিয়াছ।

(১০) অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের অমুক
তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ
পূর্বে কি পরে তুমি অমুকের
সম্মুখে অমুকের বিচার হওন সময়ে তুমি সাক্ষ্য দেওন-
কালে এই কথা কহিয়াছিল যে “

” আর তুমি সেট কথা মিথ্যা জানিয়া কিম্বা মিথ্যা
বলিয়া বিশ্বাস করিয়া কিম্বা সত্য বলিয়া বিশ্বাস
না করিয়া কহিয়া ইহাতে ভারতবর্ষীয় দণ্ড বিধির
আইনের ১৯৩ ধারামতে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের
বিচার্য্য অপরাধ করিয়াছ।

মাজিস্ট্রেটের দ্বারা মোকদ্দমার বিচার হইলে “সেশন
আদালতের বিচার্য্য” এই কথা ত্যাগ করিয়া “আমার
বিচার্য্য” এই কথা প্রয়োগ করিতে হইবে। (দ) প্রকরণে “উক্ত আদালতের দ্বারা” এই কথা ত্যাগ
করিতে হইবে।

(২)—অভিযোগের দুই কি তদধিক দফা থাকিলে।

(ক) অমুক স্থানের মাজিস্ট্রেট প্রকৃতি ৯ অমুক
আমি ৯ অমুক (অভিযুক্ত ব্যক্তির নাম) তোমার
নামে এই অভিযোগ করিলাম।

(b). *First*.—That you, on about the day of at , knowing a coin to counterfeit, delivered the same to another person, by name A. B., as genuine, and thereby committed an offence punishable under section 241 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

Secondly.—That you, on or about the day of at , knowing a coin to be counterfeit, attempted to induce another person, by name A. B., to receive it as genuine, and thereby committed an offence punishable under section 242 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

(c) and I hereby direct that you be tried by the said Court on the said charge.

[Signature and Seal of the Magistrate.]

For (b). *First*.—That you, on or about the day of at , committed murder by causing the death of , and thereby committed an offence punishable under section 302 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

Secondly.—That you, on or about the day of at , by causing the death of , committed culpable homicide, and thereby committed an offence punishable under section 304 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

For (d). *First*.—That you, on or about the day of at , committed theft, and thereby committed an offence punishable under section 379 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

(খ) প্রথম। তুমি অমূল্য হানে অমূল্য নালের অমূল্য নালের অমূল্য তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে কোন মুক্তা কৃত্রিম আনিয়া অকৃত্রিম বলিয়া অমূল্য (মানক) ব্যক্তিকে দিরাহিন। ইহাতে ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ২৪১ ধারায়তে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিরাহ।

দ্বিতীয়। তুমি অমূল্য হানে অমূল্য নালের অমূল্য নালের অমূল্য তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে কোন মুক্তা কৃত্রিম আনিয়া তাহা অকৃত্রিমরূপে গ্রহণ করিতে অমূল্যের প্রভৃতি জমাইবার উদ্যোগ করিরাহিন। ইহাতে ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ২৪২ ধারায়তে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিরাহ।

(গ) অতএব উক্ত অভিযোগক্রমে উক্ত আদালতে তোমার বিচার হর আমার এই আদেশ।

[মাজিস্ট্রেট সাহেবের স্বাক্ষর ও মোহর।]

(খ) প্রকরণের পরিবর্তে এই রূপ কথা লেখ: হাইকোর্ট ৩০২ ও ৩০৪ ধারা। প্রথম। তুমি অমূল্য হানে অমূল্য নালের অমূল্য নালের অমূল্য তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে অমূল্যের হত্যার কারণ হইয়া আনকৃত বধ করিরাহ। ইহাতে ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ৩০২ ধারায়তে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিরাহ।

দ্বিতীয়। তুমি অমূল্য হানে অমূল্য নালের অমূল্য নালের অমূল্য তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে অমূল্যের হত্যার কারণ হইয়া অপরাধবৃত্ত নরহত্যা করিরাহ। ইহাতে ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ৩০৪ ধারায়তে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিরাহ।

(গ) প্রকরণের পরিবর্তে এই কথা। প্রথম। তুমি অমূল্য হানে অমূল্য নালের অমূল্য তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে হরি করিয়া ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ৩৭৯ ধারায়তে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিরাহ।

Secondly.—That you, on or about the day of the , committed theft, having made preparation for causing death to a person in order to the committing of such theft, and thereby committed an offence punishable under section 382 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

Thirdly.—That you, on or about day of at , committed theft, having made preparation for causing restraint to a person in order to the effecting of your escape after the committing of such theft, and thereby committed an offence punishable under section 382 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

Fourthly.—That you, on or about the day of at , committed theft, having made preparation for causing fear of hurt to a person in order to the retaining of property taken by such theft, and thereby committed an offence punishable under section 382 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

For (b). That you, on or about the day of

Alternative charges on section 198.

at in the course of the inquiry into before stated in evidence that “

” and that you, on or about the day of

at in the course of the trial of before

stated in evidence that “

” one of which statements you either knew or believed to be false, or did not believe to be true, and thereby committed an offence punishable under section 193 of the Indian Penal Code, and within the cognizance of the Court of Session.

In trials before Magistrates substitute “with- in my cognizance” for “within the cognizance of the Court of Session;” and omit “by the said Court.”

বিভীত। তুমি অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের অমুক তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে হুরি করিবার অভিপ্রায়ে কোন ব্যক্তির প্রাণ-নাশ করিবার উদ্যোগ করিয়া হুরি করিয়াছিল। ইহাতে ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ৩২ ধারামতে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিয়াছ।

তৃতীয়। তুমি অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের অমুক তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে হুরি করণের পর শাসন করিতে পারিবার নিমিত্তে কোন ব্যক্তিকে অবরুদ্ধ করিবার উদ্যোগ করিয়া হুরি করিয়াছিল। ইহাতে ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ৩২ ধারামতে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিয়াছ।

চতুর্থ। তুমি অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের অমুক তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে, চৌধাক্রমে অপহৃত জব্বা রাখিতে পার এই নিমিত্তে কোন ব্যক্তির গীড়ামিবার ভয় জন্মাইবার উদ্যোগ করিয়া হুরি করিয়াছ ইহাতে ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ৩২ ধারামতে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিয়াছ।

(খ) প্রকরণের পরিবর্তে এই কথা।—অমুক স্থানে অমুক সালের অমুক মাসের ১৯০ ধারামতে অমুকপে অমুক তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে

অমুকতার সন্মুখে অমুক ব্যাপারের তদন্ত লওন সময়ে তুমি সাক্ষ্য দেওন কালে এই কথা কহিয়াছিল। যে “

” এবং অমুক সালের অমুক মাসের অমুক তারিখে কি তাহার কিঞ্চিৎ পূর্বে কি পরে অমুকতার সন্মুখোক্তের বিচার হওন সময়ে সাক্ষ্য দেওন কালে এই কথা কহিয়াছিল। যে “

” ইহার মধ্যে এক কথা তুমি মিথ্যা জানিতা কিম্বা মিথ্যা বলিয়া বিশ্বাস করিতা কিম্বা সত্য বলিয়া বিশ্বাস করিতা না। ও ইহাতে ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনের ১৯০ ধারামতে দণ্ডনীয় ও সেশন আদালতের বিচার্য অপরাধ করিয়াছ।

মাজিস্ট্রেটদের সন্মুখে বিচার হইলে, “সেশন আদালতের বিচার্য” এই কথা ত্যাগ করিয়া “আদালতের বিচার্য” এই কথা প্রয়োগ করিতে হইবে এবং “উক্ত আদালতের দ্বারা” এই কথা ত্যাগ করিতে হইবে।

SCHEDULE IV.

EXPLANATORY NOTES.—1st.—The entries in the 2nd and 8th columns of the schedule, headed respectively "Offence" and "Punishment under the Indian Penal Code," are not intended as definitions of the offences and punishments described in the several corresponding sections of the Indian Penal Code, or even as abstracts of these sections, but merely as references to the subject of the section, the number of which is given in the 1st column.

2nd.—The term "Whether bailable or not," in column 5, is to be taken in connection with the provisions of sections 388 and 389 of this Code.

3rd.—Offences may be tried by a Court superior to the Court specifically mentioned in column 7. For example, a Court of Session may try an offence entered in column 7 as triable by a Magistrate.

4th.—The words "any Magistrate," as used in column 7, shall include any Magistrate of the 1st, 2nd or 3rd class.

5th.—In the territories in British India to which the General Regulations of Bengal, Madras, and Bombay do not extend, the powers given by this Act shall be exercised by such officers as the Local Government of those territories respectively shall appoint.

6th.—The last part of the schedule, headed "Offences against other Laws," shall not be taken to alter or affect any special provision contained in such laws regarding the procedure to be followed in the case of offences made punishable thereby.

7th.—The direction in column 4 is meant to indicate to Magistrates the manner in which the discretion vested in them by sections 148, 149, and 150 is commonly to be used, but it is not to affect the definition of summons cases and warrant cases given in section 4.

CHAPTER V.—OF ABETMENT.

1 Section.	2 OFFENCE.	3 Whether the police may arrest without warrant or not.	4 Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	5 Whether bailable or not.	6 Punishment under the Indian Penal Code.	7 By what Court the offence is triable.
109	Abetment of any offence, if the act abetted is committed in consequence, and where no express provision is made for its punishment.	May arrest without warrant, if arrest for the offence abetted may be made without warrant, but not otherwise.	According to a warrant or summons may issue for the offence abetted.	According to the offence abetted is bailable or not.	The same punishment as for the offence abetted.	By the Court by which the offence abetted is triable.
110	Abetment of any offence, if the person abetted does the act with a different intention from that of the abettor.	ditto	ditto	ditto	ditto	ditto.
111	When one act is abetted and a different act is done, subject to the proviso.	ditto	ditto	ditto	The same punishment as for offence intended to be abetted.	ditto.
113	When an effect is caused by the act abetted different from that intended by the abettor.	ditto	ditto	ditto	The same punishment as for the offence committed.	ditto.

CHAPTER IV.—OF ABETMENT—continued.

1 Section.	2 Offence.	3 Whether the police may arrest without warrant or not.	4 Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	5 Whether bailable or not.	6 Punishment under the Indian Penal Code.	7 By what Court triable.
114	If abettor is present when offence is committed.	May arrest without warrant, if arrest for the offence abetted may be made without warrant, but not otherwise.	According as a warrant or summons may issue for the offence abetted.	According as the offence is abetted is bailable or not.	The same punishment as for the offence committed.	By the Court by which the offence abetted is triable.
115	Abetment of an offence punishable with death or transportation for life, if the offence be not committed in consequence of the abetment. If an act which causes harm be done in consequence of the abetment.	ditto	ditto	Not bailable.	Imprisonment of either description for 7 years and fine.	ditto.
116	Abetment of an offence punishable with imprisonment, if the offence be not committed in consequence of the abetment.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 14 years and fine.	ditto.
117	If the abettor or the person abetted be a public servant, whose duty is to prevent the offence.	ditto	ditto	According as the offence abetted is bailable or not.	Imprisonment extending to 1 part of the longest term, and of any description provided for the offence, or fine, or both.	ditto.
118	Abetting the commission of an offence by the public, or by more than ten persons. Concealing a design to commit an offence punishable with death or transportation for life, if the offence be committed. If the offence be not committed.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment extending to 1 of the longest term, and of any description provided for the offence, or fine, or both.	ditto.
119	A public servant concealing a design to commit an offence, which it is his duty to prevent, if the offence be committed.	ditto	ditto	Not bailable.	Imprisonment of either description for 2 years and fine.	ditto.
		ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 3 years and fine.	ditto.
		ditto	ditto	According as the offence abetted is bailable or not.	Imprisonment extending to 1 of the longest term, and of any description provided for the offence, or fine, or both.	ditto.

	If the offence be punishable with death or transportation. If the offence be not committed.	ditto	..	ditto	..	Not bailable ..	Imprisonment of either description for 10 years.	ditto.
		ditto	..	ditto	..	According as the offence abetted is bailable or not. ditto.	Imprisonment extending to ½ part of the longest term, and of any description provided for the offence, or fine, or both.	ditto.
		ditto	..	ditto	..	ditto.	Imprisonment extending to ¼ part of the longest term, and of the description provided for the offence, or fine, or both.	ditto.
		ditto	..	ditto	..	ditto.	Imprisonment extending to ½ part of the longest term, and of the description provided for the offence, or fine, or both.	ditto.

120

CHAPTER VI.—OFFENCES AGAINST THE STATE.

	Shall not arrest without warrant.	Warrant	Not bailable ..	Death, or transportation for life, and forfeiture of property.	Court of Session.
121	Waging or attempting to wage war, or abetting the waging of war against the Queen.	ditto	..	Transportation for life or any shorter term, or imprisonment of either description for 10 years.	ditto.
121A	Conspiring to commit certain offences against the State.	ditto	ditto	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and forfeiture of property.	ditto.
122	Collecting arms, &c., with the intention of waging war against the Queen.	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 10 years and fine.	ditto.
123	Concealing with intent to facilitate a design to wage war.	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 7 years and fine.	ditto.
124	Assaulting Governor General, Governor, &c., with intent to compel or restrain the exercise of any lawful power.	ditto	ditto	Transportation for life or for any term and fine, or imprisonment of either description for three years and fine, or fine.	ditto.
124A	Exciting, or attempting to excite, disaffection.	ditto	ditto	Transportation for life and fine, or imprisonment of either description for 7 years and fine, or fine.	ditto.
125	Waging war against any Asiatic power in alliance or at peace with the Queen, or abetting the waging of such war.	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 7 years and fine, and forfeiture of certain property.	ditto.
126	Committing depredation on the territories of any power in alliance or at peace with the Queen.	ditto	ditto	ditto ..	ditto.
127	Receiving property taken by war or depredation mentioned in sections 125 and 126.	ditto	ditto	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years and fine.	ditto.
128	Public servant voluntarily allowing prisoner of State or War in his custody to escape.	ditto	ditto		

CHAPTER VI.—OFFENCES AGAINST THE STATE—continued.

1	2	3	4	5	6	7
Section.	Offence.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
129	Public servant negligently suffering prisoner of State or War in his custody to escape.	Shall not arrest without warrant.	Warrant ..	Bailable	Simple imprisonment for 3 years and fine.	Court of Session or Magistrate of 1st class.
130	Aiding escape of, rescuing, or harbouring such prisoner, or offering any resistance to the recapture of such prisoner.	ditto ..	ditto ..	Not bailable ..	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years and fine.	Court of Session.

CHAPTER VII.—OFFENCES RELATING TO THE ARMY AND NAVY.

1	2	3	4	5	6	7
Section.	Offence.	May arrest without warrant.	Warrant	Whether bailable or not.	Punishment	Court of Session.
131	Abetting mutiny, or attempting to seduce an officer, soldier, or sailor from his allegiance or duty.	ditto ..	ditto ..	Not bailable ..	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years and fine.	ditto.
132	Abetment of mutiny, if mutiny is committed in consequence thereof.	ditto ..	ditto ..	ditto ..	Death or transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years and fine.	ditto.
133	Abetment of an assault by an officer, soldier, or sailor on his superior officer when in the execution of his office.	ditto ..	ditto ..	ditto ..	Imprisonment of either description for 3 years and fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
134	Abetment of such assault, if the assault is committed.	ditto ..	ditto ..	ditto ..	Imprisonment of either description for 7 years and fine.	Court of Session.
135	Abetment of the desertion of an officer, soldier, or sailor.	ditto ..	ditto ..	Bailable	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
136	Harbouring such an officer, soldier, or sailor who has deserted.	ditto ..	ditto ..	ditto ..	ditto ..	ditto.
137	Deserter concealed on board merchant vessel, through negligence of master or person in charge thereof.	Shall not arrest without warrant.	Summons ..	ditto ..	Fine of 500 rupees ..	ditto.
138	Abetment of act of insubordination by an officer, soldier, or sailor, if the offence be committed in consequence.	May arrest without warrant.	Warrant ..	ditto ..	Imprisonment of either description for 6 months, or fine, or both.	ditto.

140	Wearing the dress or carrying any taken used by a soldier, with intent that it may be believed that he is such a soldier.	ditto	Summons	ditto	Imprisonment of either description for 3 months, or fine of 500 rupees, or both.	Any Magistrate.
-----	---	-------	---------	-------	--	-----------------

CHAPTER VIII.—OFFENCES AGAINST THE PUBLIC TRANQUILITY.

143	Being member of an unlawful assembly	May arrest without warrant.	Summons	Bailable	Imprisonment of either description for 6 months, or fine, or both.	Any Magistrate.
144	Joining an unlawful assembly armed with any deadly weapon.	ditto	Warrant	ditto	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	ditto.
145	Joining or continuing in an unlawful assembly, knowing that it has been commanded to disperse.	ditto	ditto	ditto	ditto	ditto.
147	Rioting	ditto	ditto	ditto	ditto	ditto.
148	Rioting armed with a deadly weapon	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
149	If an offence be committed by any member of an unlawful assembly, every other member of such assembly shall be guilty of the offence.	According as arrest may be made without warrant for the offence or not.	According as a warrant or summons may issue for the offence.	According as the offence is bailable or not.	The same as for the offence	By the Court by which the offence is triable.
150	Hiring, engaging, or employing persons to take part in an unlawful assembly.	May arrest without warrant.	According to the offence committed by the person hired, engaged or employed.	ditto	The same as for a member of such assembly, and for any offence committed by any member of such assembly.	ditto.
151	Knowingly joining or continuing in any assembly of five or more persons after it has been commanded to disperse.	ditto	Summons	Bailable	Imprisonment of either description for 6 months, or fine, or both.	Any Magistrate.
152	Assaulting or obstructing public servant when suppressing riot, &c.	ditto	Warrant	ditto	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.

CHAPTER VIII.—OFFENCES AGAINST THE PUBLIC TRANQUILITY—continued.

1	2	3	4	5	6	7
Section	Offence.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
153	Wantonly giving provocation with intent to cause riot, if rioting be committed. If not committed ...	May arrest without warrant. ditto ...	Warrant Summons ditto ditto ditto	Bailable ditto ditto ditto ditto	Imprisonment of either description for 1 year, or fine, or both. Imprisonment of either description for 6 months, or fine, or both. Fine of 1,000 rupees	Any Magistrate. ditto. Magistrate of the 1st or 2nd class. ditto.
154	Owner or occupier of land not giving information of riot, &c.	Shall not arrest without warrant. ditto ...	ditto	ditto	Fine ...	ditto.
155	Person for whose benefit or on whose behalf a riot takes place not using all lawful means to prevent it.	ditto ...	ditto	ditto	ditto	ditto.
156	Agent of owner or occupier for whose benefit a riot is committed not using all lawful means to prevent it.	ditto ...	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 6 months, or fine, or both. ditto	ditto.
157	Harbouring persons hired for an unlawful assembly.	May arrest without warrant. ditto ...	ditto ditto	ditto ditto	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both. Imprisonment of either description for 1 month, or fine of 100 rupees, or both.	ditto. ditto.
158	Being hired to take part in an unlawful assembly or riot. Or to go armed ...	ditto ...	Warrant Summons	ditto ditto		ditto.
160	Committing affray ...	Shall not arrest without warrant.		ditto		Any Magistrate.

CHAPTER IX.—OFFENCES BY OR RELATING TO PUBLIC SERVANTS.

1	2	3	4	5	6	7
Section	Offence.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
161	Being or expecting to be a public servant, and taking a gratification other than legal remuneration in respect of an official act.	Shall not arrest without warrant. ditto ...	Summons ditto	Bailable ditto	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both. ditto ...	Court of Session or Magistrate of the 1st class. ditto.
162	Taking a gratification in order by corrupt or illegal means to influence a public servant.	ditto ...	ditto	ditto		

163	Taking a gratification for the exercise of personal influence with a public servant.	ditto	...	ditto	...	ditto	Simple imprisonment for 1 year, or fine, or both	Magistrate of the 1st class.
164	Abletment by public servant of the offences defined in the last two preceding clauses with reference to himself.	ditto	...	ditto	...	ditto	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
165	Public servant obtaining any valuable thing, without consideration, from a person concerned in any proceeding or business transacted by such public servant.	ditto	...	ditto	...	ditto	Simple imprisonment for 2 years, or fine, or both	Magistrate of the 1st or 2nd class.
166	Public servant disobeying a direction of the law with intent to cause injury to any person.	ditto	...	ditto	...	ditto	Simple imprisonment for 1 year, or fine, or both	ditto.
167	Public servant framing an incorrect document with intent to cause injury.	ditto	...	ditto	...	ditto	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
168	Public servant unlawfully engaging in trade	ditto	...	ditto	...	ditto	Simple imprisonment for 1 year, or fine, or both	Magistrate of the 1st class.
169	Public servant unlawfully buying or bidding for property.	ditto	...	ditto	...	ditto	Simple imprisonment for 2 years, or fine, or both, and confiscation of property, if purchased.	ditto.
170	Personating a public servant	May arrest without warrant.	...	Warrant	...	ditto	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Any Magistrate.
171	Wearing garb or carrying token used by public servant with fraudulent intent	ditto	...	Summons	...	ditto	Imprisonment of either description for 3 months, or fine of 200 rupees, or both.	ditto.

CHAPTER X.—CONTEMPTS OF THE LAWFUL AUTHORITY OF PUBLIC SERVANTS.

172	Absconding to avoid service of summons or other proceeding from a public servant.	Shall not arrest without warrant.	...	Summons	...	Bailable	...	Any Magistrate.
173	If summons or notice requires attendance in person, &c., in a Court of Justice. Preventing the service or the affixing of any summons or notice, or the removal of it when it has been affixed, or preventing a proclamation. If summons, &c., require attendance in person, &c., in a Court of Justice.	ditto	...	ditto	...	ditto	Simple imprisonment for 1 month, or fine of 500 rupees, or both.	ditto.
174	Not obeying a legal order to attend at a certain place in person or by agent, or departing therefrom without authority.	ditto	...	ditto	...	ditto	Simple imprisonment for 3 months, or fine of 1,000 rupees, or both. Simple imprisonment for 1 month, or fine of 500 rupees, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.

CHAPTER X.—CONTEMPTS OF THE LAWFUL AUTHORITY OF PUBLIC SERVANTS—continued.

1 Section.	2 Offence.	3 Whether the police may arrest without warrant or not.	4 Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	5 Whether bailable or not.	6 Punishment under the Indian Penal Code.	7 By what Court triable.
175	<p>If the order require personal attendance, &c., in a Court of Justice.</p> <p>Intentionally omitting to produce a document to a public servant by a person legally bound to produce or deliver such document.</p>	<p>Shall not arrest without warrant.</p> <p>ditto</p>	<p>Summons</p> <p>ditto</p>	<p>Bailable</p> <p>ditto</p>	<p>Simple imprisonment for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both.</p> <p>Simple imprisonment for 1 month, or fine of 500 rupees, or both.</p>	<p>Any Magistrate.</p> <p>Court in which the offence is committed, subject to the provision of Chapter XXXII of this Code, or if not committed in a Court, a Magistrate of the 1st or 2nd class.</p>
176	<p>If the document is required to be produced in or delivered to a Court of Justice.</p> <p>Intentionally omitting to give notice or information to a public servant by a person legally bound to give such notice or information.</p>	<p>ditto</p> <p>ditto</p>	<p>ditto</p> <p>ditto</p>	<p>ditto</p> <p>ditto</p>	<p>Simple imprisonment for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both.</p> <p>Simple imprisonment for 1 month, or fine of 500 rupees, or both.</p>	<p>ditto.</p> <p>Magistrate of the 1st or 2nd class.</p>
177	<p>If the notice or information required respects the commission of an offence, &c.</p> <p>Knowingly furnishing false information to a public servant.</p> <p>If the information required respects the commission of an offence, &c.</p>	<p>ditto</p> <p>ditto</p> <p>ditto</p>	<p>ditto</p> <p>ditto</p> <p>ditto</p>	<p>ditto</p> <p>ditto</p> <p>ditto</p>	<p>Simple imprisonment for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both.</p> <p>ditto</p> <p>Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.</p>	<p>ditto.</p> <p>ditto.</p> <p>ditto.</p>

178	Refusing oath when duly required to take oath by a public servant.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	Simple imprisonment for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both.	Court in which the offence is committed, subject to the provisions of Chapter XXXII of this Code, or if not committed in a Court, a Magistrate of the 1st or 2nd class.
179	Being legally bound to state truth, and refusing to answer questions.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto.
180	Refusing to sign a statement made to a public servant when legally required to do so.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	...	Simple imprisonment for 3 months, or fine of 500 rupees, or both.	ditto.
181	Knowingly stating to a public servant on oath as true that which is false.	ditto	...	Warrant	...	ditto	...	...	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
182	Giving false information to a public servant in order to cause him to use his lawful power to the injury or annoyance of any person.	ditto	...	Summons	...	ditto	...	...	Imprisonment of either description for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
183	Resistance to the taking of property by the lawful authority of a public servant.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	...	ditto	ditto.
184	Obstructing sale of property offered for sale by authority of a public servant.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	...	Imprisonment of either description for 1 month, or fine of 500 rupees, or both.	ditto.
185	Bidding, by a person under a legal incapacity to purchase it, for property at a lawfully authorized sale, or bidding without intending to perform the obligations incurred thereby.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	...	Imprisonment of either description for 1 month, or fine of 200 rupees, or both.	ditto.
186	Obstructing public servant in discharge of his public functions.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	...	Imprisonment of either description for 3 months, or fine of 500 rupees, or both.	ditto.
187	Omission to assist public servant when bound by law to give such assistance.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	...	Simple imprisonment for 1 month, or fine of 200 rupees, or both.	ditto.
	Willfully neglecting to aid a public servant who demands aid in the execution of process, the prevention of offences, &c.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	...	Simple imprisonment for 6 months, or fine of 500 rupees, or both.	ditto.
188	Disobedience to an order lawfully promulgated by a public servant, if such disobedience causes obstruction or annoyance or injury to persons lawfully employed.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	...	Simple imprisonment for 1 month, or fine of 200 rupees, or both.	ditto.

CHAPTER X.—CONTEMPTS OF THE LAWFUL AUTHORITY OF PUBLIC SERVANTS—concluded.

1	2	3	4	5	6	7
Section.	Offence.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
	if such disobedience causes danger to human life, health or safety, &c.	Shall not arrest without warrant.	Summons ...	Bailable ...	Imprisonment for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
189	Threatening a public servant with injury to him, or one in whom he is interested, to induce him to do or forbear to do any official act.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	ditto.
190	Threatening any person to induce him to refrain from making a legal application for protection from injury.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 1 year, or fine, or both.	ditto.

CHAPTER XI.—FALSE EVIDENCE AND OFFENCES AGAINST PUBLIC JUSTICE.

193	Giving or fabricating false evidence in a judicial proceeding.	Shall not arrest without warrant.	Warrant ...	Bailable ...	Imprisonment of either description for 7 years and fine.	Court of Session or Magistrate, 1st class.
	Giving or fabricating false evidence in any other case.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 8 years and fine.	ditto.
194	Giving or fabricating false evidence with intent to cause any person to be convicted of a capital offence.	ditto ...	ditto ...	Not bailable ...	Transportation for life, or rigorous imprisonment for 10 years and fine.	Court of Session.
	If innocent person be thereby convicted and exonerated.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Death, or as above ...	ditto.
195	Giving or fabricating false evidence with intent to procure conviction of an offence punishable with transportation, or imprisonment for more than seven years.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	The same as for the offence ...	ditto.
196	Using in a judicial proceeding evidence known to be false or fabricated.	ditto ...	ditto ...	According as the offence of giving such evidence is bailable or not.	The same as for giving or fabricating false evidence.	Court of Session or Magistrate, 1st class.

197	Knowingly issuing or signing a false certificate relating to any fact of which such certificate is by law admissible in evidence.	ditto	...	ditto	...	Bailable	...	The same as for giving false evidence	...	ditto.
198	Using as a true certificate one known to be false in a material point.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto.
199	False statement made in any declaration which is by law received as evidence.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto.
200	Using as true any such declaration known to be false.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto.
201	Causing disappearance of evidence of an offence committed, or giving false information touching it to screen the offender, if a capital offence. If punishable with transportation, or imprisonment for ten years.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 7 years and fine.	Court of Session.	
	If punishable with less than 10 years' imprisonment.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 3 years and fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.	
202	Intentional omission to give information of an offence by a person legally bound to inform.	ditto	...	...	...	...	...	Imprisonment for quarter of the longest term, and of the description provided for the offence, or fine, or both.	By a Magistrate of the 1st class or by the Court or by which the offence is triable.	
203	Giving false information respecting an offence committed.	ditto	...	Summons	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 6 months, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.	
204	Secreting or destroying any document to prevent its production as evidence.	ditto	...	Warrant	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	ditto.	
205	False personation for the purpose of any act or proceeding in a suit or criminal prosecution, or for becoming bail or security.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Magistrate of the 1st class.	
206	Fraudulent removal or concealment, &c., of property to prevent its seizure as a forfeiture, or in satisfaction of a fine under sentence, or in execution of a decree.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.	
207	Claiming property without right, or practising deception touching any right to it, to prevent its being taken as a forfeiture, or in satisfaction of a fine under sentence, or in execution of a decree.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	Magistrate of the 1st or 2nd class.	

CHAPTER XL.—FALSE EVIDENCE AND OFFENCES AGAINST PUBLIC JUSTICE—continued.

Section.	2	3	4	5	6	7
	Offence.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
208	Fraudulently suffering a decree to pass for a sum not due, or suffering a decree to be executed after it has been satisfied.	Shall not arrest without warrant.	Warrant ...	Bailable ...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Magistrate of the 1st class.
209	False claim in a Court of Justice	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine.	ditto.
210	Fraudulently obtaining a decree for a sum not due, or causing a decree to be executed after it has been satisfied.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	ditto.
211	False charge of offence made with intent to injure If offence charged be capital or punishable with transportation for life, or imprisonment for 7 years, or upwards.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto	ditto.
212	Harbouring an offender if the offence be capital.	May arrest without warrant.	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	Court of Session or Magistrate, 1st class.
	If punishable with transportation for life, or with imprisonment for 10 years.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	ditto.
	If punishable with imprisonment for 1 year, and not for 10 years.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment for 1 of the longest term, and of the description provided for the offence, or fine, or both.	By the Magistrate of the 1st class, or by the Court by which the offence is triable.
213	Taking gift, &c., to screen an offender from punishment, if the offence be capital.	Shall not arrest without warrant.	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	Court of Session.
	If punishable with transportation for life, or with imprisonment for 10 years.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.

	If with imprisonment for less than 10 years ...	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment for $\frac{1}{2}$ of the longest term, and of the description provided for the offence, or fine, or both.	By a Magistrate of the 1st class, or by the Court by which the offence is triable. Court of Session.
214	Gift made to cause restoration of property in consideration of screening offender, if the offence be capital. If punishable with transportation for life, or with imprisonment for 10 years.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
	If with imprisonment for less than 10 years ..	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment for $\frac{1}{4}$ of the longest term, and of the description provided for the offence, or fine, or both.	By a Magistrate of the 1st class, or by the Court by which the offence is triable. Magistrate of the 1st class.
215	Taking gift to help to recover moveable property of which a person has been deprived by an offence, without causing apprehension of offender.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
216	Harboring an offender who has escaped from custody, or whose apprehension has been ordered, if the offence be capital. If punishable with transportation for life, or with imprisonment for 10 years. If with imprisonment for 1 year and not for 10 years.	May arrest without warrant.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
		ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	By a Magistrate of the 1st class, or by the Court by which the offence is triable. Magistrate of the 1st class.
217	Public servant disobeying a direction of law with intent to save persons from punishment, or property from forfeiture.	Shall not arrest without warrant.	ditto ...	Summons	ditto ...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Court of Session.
218	Public servant framing an incorrect record or writing with intent to save person from punishment, or property from forfeiture.	ditto ...	Warrant	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session.

CHAPTER XI.—FALSE EVIDENCE AND OFFENCES AGAINST PUBLIC JUSTICE—continued.

1	2	3	4	5	6	7
Section.	OFFENCE.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
210	Public servant in a judicial proceeding making or pronouncing an order, report, verdict, or decision which he knows to be contrary to law.	Shall not arrest without warrant.	Warrant	Bailable	Imprisonment of either description for 7 years, or fine, or both.	Court of Session.
220	Commitment for trial or confinement by a person having authority who knows that he is acting contrary to law.	ditto	ditto	ditto	ditto	ditto.
221	Intentional omission to apprehend or the part of a public servant bound by law to apprehend an offender, if the offence be capital. If punishable with transportation for life, or imprisonment for 10 years.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 7 years, with or without fine.	ditto.
	If with imprisonment for less than 10 years	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 3 years, with or without fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
222	Intentional omission to apprehend on the part of a public servant bound by law to apprehend a person under sentence of a Court of Justice, if under sentence of death. If under sentence of transportation for life, or imprisonment or penal servitude for 10 years or upwards. If under sentence of imprisonment for less than 10 years.	ditto	ditto	Not bailable.	Transportation for life, or imprisonment of either description for 14 years, with or without fine.	Magte. of the 1st or 2nd class. Court of Session.
223	Escape from confinement negligently suffered by a public servant.	ditto	ditto	Bailable	Imprisonment of either description for 7 years, with or without fine.	ditto.
224	Resistance or obstruction by a person to his lawful apprehension.	May arrest without warrant.	Summons	ditto	Simple imprisonment for 2 years, or fine, or both.	Court of Session or Magistrate of the 1st class. Magte. of the 1st or 2nd class. ditto.

225	Resistance or obstruction to the lawful apprehension of another person, or rescuing him from lawful custody. If charged with an offence punishable with transportation for life, or imprisonment for 10 years.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto
	If charged with a capital offence	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Not bailable	...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	...	...	...	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
	If the person is sentenced to transportation for life, or to transportation, penal servitude, or imprisonment for 10 years or upwards.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 7 years, or fine.	...	...	...	Court of Session.
	If under sentence of death	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	...	...	ditto.
225A	Escape, or attempt to escape, from custody for failing to furnish security for good behaviour.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	...	...	...	ditto.
226	Unlawful return from transportation	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Bailable	...	Imprisonment of either description for one year, or fine, or both.	...	...	...	Magistrate of 1st or 2nd class.
227	Violation of condition of remission of punishment.	Shall not arrest without warrant.	...	Summons	...	ditto	...	Not bailable	...	Transportation for life, and fine and rigorous imprisonment for 3 years before transportation.	...	...	...	Court of Session.
228	Intentional insult or interruption to a public servant sitting in any stage of a judicial proceeding.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Bailable	...	Punishment of original sentence, or if part of the punishment has been undergone, the residue.	...	...	...	By the Court by which the original offence was triable.
229	Personation of a juror or assessor	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Simple imprisonment for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both.	...	...	...	Court in which the offence is committed, subject to the provisions contained in Chapter XXXII of this Code.
		ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	...	...	...	Magistrate of 1st class.

CHAPTER XII.—OFFENCES RELATING TO COIN AND GOVERNMENT STAMPS.

231	Counterfeiting or performing any part of the process of counterfeiting Coin.	May arrest without warrant.	...	Warrant	...	Not bailable	...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	...	Court of Session.
232	Counterfeiting or performing any part of the process of counterfeiting the Queen's Coin.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	...	ditto.

CHAPTER XII.—OFFENCES RELATING TO COIN AND GOVERNMENT STAMPS—continued.

1 Section	2 Offences.	3 Whether the police may arrest without warrant or not.	4 Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	5 Whether bailable or not.	6 Punishment under the Indian Penal Code.	7 By what Court triable.
233	Making, buying, or selling instrument for the purpose of counterfeiting Coin.	May arrest without warrant.	Warrant ...	Not bailable...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
234	Making, buying, or selling instrument for the purpose counterfeiting the Queen's Coin.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	Court of Session.
235	Possession of instrument or material for the purpose of using the same for counterfeiting Coin.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
236	Abetting in India the counterfeiting out of British India of Coin.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Session.
237	Import or export of counterfeit Coin knowing the same to be counterfeit.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	The punishment provided for abetting the counterfeiting of such coin within British India. Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	ditto.
238	Import or export of counterfeit of the Queen's Coin, knowing the same to be counterfeit.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
239	Having any counterfeit Coin known to be such when it came into possession, and delivering, &c., the same to any person.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 5 years, and fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class.
240	The same with respect to the Queen's Coin ...	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
241	Knowingly delivering to another any counterfeit Coin as genuine which when first possessed the deliverer did not know to be counterfeit.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine of ten times the value of the coin counterfeited, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.

(26)									
242	Possession of counterfeit Coin by a person who knew it to be counterfeit when he became possessed thereof.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class. ditto.
243	Possession of Queen's Coin by a person who knew it to be counterfeit when he became possessed thereof.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
244	Persons employed in a Mint causing Coin to be of a different weight or composition from that fixed by law.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	Court of Session.
245	Unlawfully taking from a Mint any coining instrument.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	ditto.
246	Fraudulently diminishing the weight or altering the composition of any Coin.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	Court of Session or Magistrate of the 1st class. ditto.
247	Fraudulent diminishing the weight or altering the composition of the Queen's Coin.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
248	Altering appearance of any Coin with intent that it shall pass as a Coin of different description.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	ditto.
249	Altering appearance of the Queen's Coin with intent that it shall pass as a Coin of a different description.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
250	Delivery to another of Coin possessed with the knowledge that it is altered.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 5 years, and fine.	ditto.
251	Delivery of Queen's Coin possessed with the knowledge that it is altered.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
252	Possession of altered Coin by a person who knew it to be altered when he became possessed thereof.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	ditto.
253	Possession of Queen's Coin by a person who knew it to be altered when he became possessed thereof.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 5 years, and fine.	ditto.
254	Delivery to another of Coin as genuine, which, when first possessed, the deliverer did not know to be altered.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine of ten times the value of the Coin.	Magte. of the 1st or 2nd class.
255	Counterfeiting a Government stamp	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Session. ditto.
256	Having possession of an instrument or material for the purpose of counterfeiting a Government stamp.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.

CHAPTER XII.—OFFENCES RELATING TO COIN AND GOVERNMENT STAMPS—concluded.

1	2	3	4	5	6	7
Section.	OFFENCE.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
257	Making, buying, or selling instrument for the purpose of counterfeiting a Government stamp	May arrest without warrant.	Warrant	Bailable	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	Court of Session.
258	Sale of counterfeit Government stamp	ditto	ditto	ditto	ditto	ditto.
259	Having possession of a counterfeit Government stamp.	ditto	ditto	ditto	ditto	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.
260	Using as genuine a Government stamp known to be counterfeit.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 7 years, or fine, or both.	ditto.
261	Effacing any writing from a substance bearing a Government stamp, or removing from a document a stamp used for it with intent to cause wrongful loss to Government.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	ditto.
282	Using a Government stamp known to have been before used.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
283	Erasure of mark denoting that stamp has been used.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.

CHAPTER XIII.--OFFENCES RELATING TO WEIGHTS AND MEASURES.

	Magte. of the 1st or 2nd class.	Imprisonment of either description for 1 year, or fine, or fine.	Bailab's	Summons	Shall not arrest without war- rant.	Fraudulent use of false instrument for weighing
264	ditto.	...	...	...	...	...
265	ditto.	...	...	...	...	...
266	ditto.	...	...	...	...	...
267	ditto.	...	...	...	...	...

CHAPTER-XIV.—OFFENCES AFFECTING THE PUBLIC HEALTH, SAFETY, CONVENIENCE, DECENCY, AND MORALS.

		May arrest without warrant.	Summons	Bailable	Imprisonment of either description for 6 months, or fine, or both.	Magts. of the 1st or 2nd class.
269	Negligently doing any act known to be likely to spread infection of any disease dangerous to life.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	ditto.
270	Malignantly doing any act known to be likely to spread infection of any disease dangerous to life.	Shall not arrest without warrant.	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 6 months, or fine, or both.	ditto.
271	Knowingly disobeying any quarantine rule	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both.	ditto.
272	Adulterating food or drink for man, intended for sale, so as to make the same noxious.	ditto	ditto	ditto	...	ditto.
273	Selling any food or drink as food and drink for man knowing the same to be noxious.	ditto	ditto	ditto	...	ditto.
274	Adulterating any drug or medical preparation intended for sale so as to lessen its efficacy, or to change its operation, or to make it noxious.	ditto	ditto	ditto	...	ditto.
275	Offering for sale or issuing from a dispensary any drug or medical preparation known to have been adulterated.	ditto	ditto	ditto	...	ditto.
276	Knowingly selling or issuing from a dispensary any drug or medical preparation as a different drug or medical preparation.	ditto	ditto	ditto	...	ditto.
277	Defiling the water of a public spring or reservoir.	May arrest without warrant.	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 3 months, or fine of 500 rupees, or both.	Any Magistrate.
278	Making atmosphere noxious to health	Shall not arrest without warrant.	ditto	ditto	Fine of 500 rupees	ditto.
279	Driving or riding on a public way so rashly or negligently as to endanger human life, &c.	May arrest without warrant.	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both.	ditto.
280	Navigating any vessel so rashly or negligently as to endanger human life, &c.	ditto	ditto	ditto	...	Magistrate of the 1st or 2nd class.
281	Exhibition of a false light, mark, or buoy	ditto	Warrant	ditto	Imprisonment of either description for 7 years, or fine or both.	Court of Session.
282	Conveying for hire any person by water in a vessel in such a state, or so loaded, as to endanger his life.	ditto	Summons	ditto	Imprisonment of either description for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.

CHAPTER XIV.—OFFENCES AFFECTING THE PUBLIC HEALTH, SAFETY, CONVENIENCE, DECENTY AND MORALS—continued.

Section.	2	3	4	5	6	7
	OFFENCE.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
283	Causing danger, obstruction, or injury in any public way or line of navigation.	May arrest without warrant.	Summons ...	Bailable ...	Fine of 200 rupees ...	Magistrate of the 1st or 2nd class. ditto.
284	Dealing with any poisonous substance so as to endanger human life, &c.	Shall not arrest without warrant.	ditto ..	ditto ...	Imprisonment of either description for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both	
285	Dealing with fire or any combustible matter so as to endanger human life, &c.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ..	Any Magistrate. ditto.
286	So dealing with any explosive substance	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both	Magistrate of the 1st or 2nd class. ditto.
287	So dealing with any machinery	Shall not arrest without warrant.	ditto ...	ditto ...	ditto ..	
288	A person omitting to guard against probable danger to human life by the fall of any building, over which he has a right entitling him to pull it down or repair it.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 6 months, or fine of 1,000 rupees, or both.	
289	A person omitting to take order with any animal in his possession, so as to guard against danger to human life, or of grievous hurt from such animal.	May arrest without warrant.	ditto ...	ditto ...	ditto	Any Magistrate.
290	Committing a public nuisance	Shall not arrest without warrant.	ditto ..	ditto ..	Fine of 200 rupees ...	ditto.
291	Continuance of nuisance after injunction to discontinue.	May arrest without warrant.	ditto ...	ditto ...	Simple imprisonment for 6 months, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class. ditto.
292	Sale, &c., of obscene books, &c.	ditto ...	Warrant ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 3 months, or fine, or both.	ditto.
293	Having in possession obscene book, &c., for sale or exhibition.	ditto ...	ditto ...	ditto ..	ditto ...	ditto.
294	Obscene songs	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto	ditto.

284A	Keeping lottery office	...	...	Shall not arrest without warrant.	Summons	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 6 months, or fine, or both.	Any Magistrate.
	Publishing proposals relating to lotteries.	...	...	ditto	ditto	...	ditto	...	Fine of 1,000 rupees	ditto.

CHAPTER XV.—OFFENCES RELATING TO RELIGION.

295	Destroying, damaging, or defiling a place of worship or sacred object with intent to insult the religion of any class of persons.	May arrest without warrant.	Summons	...	Bailable	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
296	Causing a disturbance to an assembly engaged in religious worship.	ditto	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 1 year, or fine, or both.	ditto.
297	Trespassing in a place of worship or sepulture, disturbing funeral with intention to wound the feelings or to insult the religion of any person, or offering indignity to a human corpse.	ditto	ditto	...	ditto	...	...	ditto.
298	Uttering any word or making any sound in the hearing, or making any gesture, or placing any object in the sight of any person, with intention to wound his religious feeling.	Shall not arrest without warrant.	ditto	...	ditto	...	ditto	ditto.

CHAPTER XVI.—OFFENCES AFFECTING THE HUMAN BODY.

Offences affecting life.

302	Murder	...	...	May arrest without warrant.	Warrant	...	Not bailable	...	Death, transportation for life, and fine	Court of Session.
303	Murder by a person under sentence of transportation for life.	...	...	ditto	ditto	...	ditto	...	Death	ditto.
304	Culpable homicide not amounting to murder if act by which the death is caused is done with intention of causing death, &c. If act is done with knowledge that it is likely to cause death, but without any intention to cause death, &c.	...	...	ditto	ditto	...	ditto	...	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
		...	...	ditto	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 10 years, or fine, or both.	ditto.
304A	Causing death by rash or negligent act	...	...	ditto	ditto	...	Bailable	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.

CHAPTER XVI.—OFFENCES AFFECTING THE HUMAN BODY—continued.

Offences affecting life—continued.

1	2	3	4	5	6	7
Section.	Offence.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
305	Abetment of suicide committed by a child or insane or delirious person, or an idiot, or a person intoxicated.	May arrest without warrant.	Warrant	Not bailable	Death, or transportation for life, or imprisonment for 10 years, and fine.	Court of Session.
306	Abetting the commission of suicide	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
307	Attempt to murder	ditto	ditto	ditto	ditto	ditto.
308	If such act cause hurt to any person	ditto	ditto	ditto	Transportation for life, or as above	ditto.
	Attempt to commit culpable homicide	ditto	ditto	Bailable	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	ditto.
	If such act cause hurt to any person	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 7 years, or fine, or both.	ditto.
309	Attempt to commit suicide	ditto	ditto	ditto	Simple imprisonment for 1 year, and fine	Magistrate of the 1st or 2nd class.
311	Being a thug	ditto	ditto	Not bailable	Transportation for life, and fine	Court of Session.
<i>Of the causing of miscarriage; of injuries to unborn children; of the exposure of infants; and of the concealment of births.</i>						
312	Causing miscarriage	Shall not arrest without warrant.	Warrant	Bailable	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session.
	If the woman be quick with child	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
313	Causing miscarriage without woman's consent...	ditto	ditto	Not bailable	Transportation for life, or imprisonment of either description for 14 years, and fine.	ditto.
314	Death caused by an act done with intent to cause miscarriage.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
315	If act done without woman's consent	ditto	ditto	ditto	Transportation for life, or as above	ditto.
	Act done with intent to prevent a child being born alive, or to cause it to die after its birth.	ditto	ditto	ditto	Transportation of either description for 10 years, or fine, or both.	ditto.

316	Causing death of a quick unborn child by an act amounting to culpable homicide.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
317	Exposure of a child under 12 years of age by parent or person having care of it with intention of wholly abandoning it.	May arrest without warrant.	ditto	Bailable	Imprisonment of either description for 7 years, or fine, or both.	ditto.
318	Concealment of birth by secret disposal of dead body.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.

Of Hurt.

323	Voluntarily causing hurt	...	...	Bailable	...	Imprisonment of either description for 1 year, or fine of 1,000 rupees, or both.	Any Magistrate.
324	Voluntarily causing hurt by dangerous weapons or means.	...	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.
325	Voluntarily causing grievous hurt	...	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
326	Voluntarily causing grievous hurt by dangerous weapons or means.	...	...	Not bailable	...	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.
327	Voluntarily causing hurt to extort property or a valuable security, or to constrain to do an illegal act which may facilitate the commission of an offence.	...	...	Warrant	...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Session.
328	Administering stupefying drug with intent to cause hurt.	...	...	ditto	...	...	ditto.
329	Voluntarily causing grievous hurt to extort property or a valuable security, or to constrain to do an illegal act which may facilitate the commission of an offence.	...	...	ditto	...	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
330	Voluntarily causing hurt to extort confession or information, or to compel restoration of property, &c.	...	...	ditto	Bailable	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.

CHAPTER XVI.—OFFENCES AFFECTING THE HUMAN BODY—continued.

Of Hurt—continued.

1 Section.	2 OFFENCE.	3 Whether the police may arrest without warrant or not.	4 Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	5 Whether bailable or not.	6 Punishment under the Indian Penal Code.	7 By what Court triable.
331	Voluntarily causing grievous hurt to extort confession or information, or to compel res- toration of property, &c.	May arrest without war- rant.	Warrant	Not bailable...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Ses- sion.
332	Voluntarily causing hurt to deter public ser- vant from his duty.	ditto	ditto	Bailable	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Ses- sion, or Ma- gistrate of the 1st class.
333	Voluntarily causing grievous hurt to deter pub- lic servant from his duty.	ditto	ditto	Not bailable	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Ses- sion.
334	Voluntarily causing hurt on grave and sudden provocation, not intending to hurt any other than the person who gave the provocation.	ditto	Summons	Bailable	Imprisonment of either description for 1 month, or fine of 5-0 rupees, or both.	Any Magistrate.
335	Causing grievous hurt on grave and sudden provocation, not intending to hurt any other than the person who gave the provocation.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 4 years, or fine of 2,000 rupees, or both.	Court of Ses- sion, or Ma- gistrate of the 1st or 2nd class.
336	Doing any act which endangers human life or the personal safety of others.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 3 months, or fine of 250 rupees, or both.	Any Magis- trate.
337	Causing hurt by an act which endangers human life, &c.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 6 months, or fine of 500 rupees, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
338	Causing grievous hurt by an act which endan- gers human life, &c.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 2 years, or fine of 1,000 rupees, or both.	ditto.

Of wrongful Restraint and wrongful Confinement.

341	Wrongfully restraining any person	May arrest with- out warrant.	Summons	Bailable	Simple imprisonment for 1 month, or fine of 500 rupees, or both.	Any Magis- trate.
-----	-----------------------------------	----------------------------------	---------	----------	---	----------------------

342	Wrongfully confining any person ...	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 1 year, or fine of 1,000 rupees, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
343	Wrongfully confining for three or more days	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	ditto.
344	Wrongfully confining for ten or more days	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.
345	Keeping any person in wrongful confinement, knowing that a writ has been issued for his liberation.	...	Shall not arrest without warrant.	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 2 years, in addition to imprisonment under any other section.	ditto.
346	Wrongful confinement in secret	...	May arrest without warrant.	...	ditto	...	ditto	ditto.
347	Wrongful confinement for the purpose of extorting property, or constraining to an illegal act, &c.	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 3 years and fine.	ditto.
348	Wrongful confinement for the purpose of extorting confession or information, or of compelling restoration of property, &c.	...	ditto	...	ditto	...	ditto	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.

Of Criminal Force and Assault.

352	Assault or use of criminal force otherwise than on grave provocation.	...	Shall not arrest without warrant.	...	Summons	...	Imprisonment of either description for 3 months, or fine of 500 rupees, or both.	Any Magistrate.
353	Assault or use of criminal force to deter a public servant from discharge of his duty.	...	May arrest without warrant.	...	Warrant	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
354	Assault or use of criminal force to a woman with intent to outrage her modesty.	...	ditto	...	ditto	...	ditto	ditto.
355	Assault or criminal force with intent to dishonor a person otherwise than on grave and sudden provocation.	...	Shall not arrest without warrant.	...	Summons	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
356	Assault or criminal force in attempt to commit theft of property worn or carried by a person.	...	May arrest without warrant.	...	Warrant	...	ditto	Any Magistrate.
357	Assault or use of criminal force in attempt wrongfully to confine a person.	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 1 year, or fine of 1,000 rupees, or both.	ditto.

CHAPTER XVI.—OFFENCES AFFECTING THE HUMAN BODY—continued.
Of Criminal Force and Assault—concluded.

1	2	3	4	5	6	7
	Offence.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
358	Assault or use of criminal force on grave and sudden provocation.	Shall not arrest without warrant.	Summons ...	Bailable ...	Simple imprisonment for 1 month, or fine of 200 rupees, or both.	Any Magistrate.

Of Kidnapping, Forcible Abduction, Slavery, and forced Labour.

		May arrest without warrant.	Warrant ...	Not bailable ...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.
363	Kidnapping ...	ditto ...	ditto ...	Not bailable ...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	Court of Session.
364	Kidnapping or abducting in order to murder ...	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Transportation for life, or rigorous imprisonment for 10 years, and fine.	ditto
365	Kidnapping or abducting with intent secretly and wrongfully to confine a person,	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto
366	Kidnapping or abducting a woman to compel her marriage or to cause her defilement, &c.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto
367	Kidnapping or abducting in order to subject a person to grievous hurt, slavery, &c.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto
368	Concealing or keeping in confinement a kidnapped person.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Punishment for kidnapping or abduction.	ditto
369	Kidnapping or abducting a child with intent to take property from the person of such child.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto
370	Buying or disposing of any person as a slave ...	Shall not arrest without warrant.	ditto ...	Bailable ...	ditto ...	ditto
371	Habitual dealing in slaves ...	May arrest without warrant.	ditto ...	Not bailable ...	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto
372	Selling or letting to hire a minor for the purpose of prostitution.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.

373	Buying or obtaining possession of a minor for the same purpose.	ditto	..	ditto	...	ditto	...	...	ditto
374	Unlawful compulsory labour	ditto	...	ditto	...	Bailable	...	Imprisonment for either description for 1 year, or fine, or both.	Any Magistrate.

of Refs.

376 Rape	..	May arrest with- out warrant	Warrant ...	Not bailable ...	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Ses- sion.

Of Unnatural offences.

	Unnatural offences	...	May arrest without warrant.	Warrant ...	Not bailable ...	Transportation for life, or imprisonment either description for 10 years, and fine.	Court of Session.
877	Unnatural offences	...	May arrest without warrant.	Warrant ...	Not bailable ...	Transportation for life, or imprisonment either description for 10 years, and fine.	Court of Session.

CHAPTER XVII.—OF OFFENCES AGAINST PROPERTY,

Of These.

379	Theft	...	...	...	May arrest without warrant.	Warrant	...	Not bailable	...	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Any Magistrate.
380	Theft in a building, tent, or vessel	...	...	...	ditto	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto
381	Theft by Clerk or servant of property in possession of master or employer.	...	...	...	ditto	ditto	...	ditto	...	...	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.
382	Theft preparation having been made for causing death, or hurt, or restraint, or fear of death, or of hurt, or of restraint, in order to the committing such theft, or to retreating after committing it, or to retaining property taken by it.	...	...	...	ditto	ditto	...	ditto	...	Rigorous imprisonment for 10 years and fine	Court of Session.

CHAPTER XVII.—OF OFFENCES AGAINST PROPERTY—continued.
Of Extortion.

1 Section.	2 Offence.	3 Whether the police may arrest with- out warrant or not.	4 Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	5 Whether bailable or not.	6 Punishment under the Indian Penal Code.	7 By what Court triable.
384	Extortion	...	...	Bailable	Imprisonment of either description for 8 years, or fine, or both.	Court of Ses- sion, or Ma- gistrate of the 1st or 2nd class.
385	Putting or attempting to put in fear of injury, in order to commit extortion.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	ditto.
386	Extortion by putting a person in fear of death or grievous hurt.	ditto	ditto	Not bailable	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Ses- sion.
387	Putting or attempting to put a person in fear of death or grievous hurt, in order to commit extortion.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
388	Extortion by threat of accusation of an offence punishable with death, transportation for life, or imprisonment for 10 years.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
389	Putting person in fear of accusation of offence punishable with death, transportation for life, or with imprisonment for 10 years, in order to commit extortion. If the offence be an unnatural offence	ditto	ditto	ditto	Transportation for life. Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto. ditto.
		ditto	ditto	ditto	Transportation for life.	ditto.

Of Robbery and Dacoity.

392	Robbery	May arrest with- out warrant.	Warrant	Not bailable	Rigorous imprisonment for 10 years, and fine ...	Court of Ses- sion, or Ma- gistrate of the 1st class.
	If committed on the highway between sunset and sunrise.	ditto	ditto	ditto	Rigorous imprisonment for 14 years, and fine ...	ditto.
393	Attempt to commit robbery	ditto	ditto	ditto	Rigorous imprisonment for 7 years, and fine ...	ditto.

CHAPTER XVII.—OF OFFENCES AGAINST PROPERTY—continued.
Of Criminal Breach of Trust.—concluded.

1	2	3	4	5	6	7
Section	Offence.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
407	Criminal breach of trust by a carrier, wharfinger, &c.	May arrest without warrant.	Warrant ...	Not bailable ...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.
408	Criminal breach of trust by a clerk or servant	ditto ...	ditto ...	ditto ...	ditto	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.
409	Criminal breach of trust by public servant, or by banker, merchant, or agent, &c.	Shall not arrest without warrant.	ditto ...	ditto ...	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.
<i>Of the receiving of Stolen Property.</i>						
411	Dishonestly receiving stolen property knowing it to be stolen.	May arrest without warrant.	Warrant ...	Not bailable ...	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.
412	Dishonestly receiving stolen property, knowing that it was obtained by dacoity.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Transportation for life, or rigorous imprisonment for 10 years, and fine.	Court of Session.
413	Habitually dealing in stolen property	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
414	Assisting in concealment or disposal of stolen property knowing it to be stolen.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.

Of Cheating.

417	Cheating	...	...	...	Warrant	...	Bailable	...	Imprisonment of either description for 1 year, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
418	Cheating a person whose interest the offender was bound, either by law or by legal contract, to protect.	...	...	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.
419 420	Cheating by personation Cheating and thereby dishonestly inducing delivery of property, or the alteration or destruction of a valuable security.	...	...	...	ditto ditto	...	ditto ditto	...	ditto Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto. Court of Session, or Magistrate of the 1st class.

Of Fraudulent Deeds and Dispositions of Property.

421	Fraudulent removal or concealment of property, &c., to prevent distribution among creditors.	...	...	...	Warrant	...	Bailable	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
422	Fraudulently preventing from being made available for his creditors a debt or demand due to the offender.	...	...	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	ditto.
423	Fraudulent execution of deed of transfer containing a false statement of consideration.	...	...	...	ditto	...	ditto	...	ditto	ditto.
424	Fraudulent removal or concealment of property of himself or any other person, or assisting in the doing thereof, or dishonestly releasing any demand or claim to which he is entitled.	...	...	...	ditto	...	ditto	...	ditto	ditto.

Of Mischief.

426	Mischief	...	...	...	Summons	...	Bailable	...	Imprisonment of either description for 3 months, or fine, or both.	Any Magistrate.
427	Mischief, and thereby causing damage to the amount of 50 rupees or upwards.	...	...	...	Warrant	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.

CHAPTER XVII—OF OFFENCES AGAINST PROPERTY—continued.

(of Mischief—continued.)

1	2	3	4	5	6	7
Section.	Offences.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
428	Mischief by killing, poisoning, maiming or rendering useless, any animal of the value of 10 rupees or upwards.	Shall not arrest without warrant.	Warrant.	Bailable.	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
429	Mischief by killing, poisoning, maiming or rendering useless, any elephant, camel, horse, &c., whatever may be its value, or any other animal of the value of 50 rupees or upwards.	ditto.	ditto.	ditto.	Imprisonment of either description for 5 years, or fine, or both.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.
430	Mischief by causing diminution of supply of water for agricultural purposes, &c.	May arrest without warrant.	ditto.	ditto.	ditto.	ditto.
431	Mischief by injury to public road, bridge, river, or navigable channel, and rendering it impassable or less safe for travelling, or conveying property.	ditto.	ditto.	ditto.	ditto.	ditto.
432	Mischief by causing inundation or obstruction to public drainage attended with damage.	ditto.	ditto.	ditto.	ditto.	ditto.
433	Mischief by destroying or moving or rendering less useful a light-house or sea-mark, or by exhibiting false lights.	ditto.	ditto.	ditto.	Imprisonment of either description for 7 years, or fine, or both.	Court of Session.
434	Mischief by destroying or moving, &c., a land-mark fixed by public authority.	Shall not arrest without warrant.	ditto.	ditto.	Imprisonment of either description for 1 year, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
435	Mischief by fire or explosive substance with intent to cause damage to amount of 100 rupees or upwards.	May arrest without warrant.	ditto.	ditto.	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	Court of Session.
436	Mischief by fire or explosive substance with intent to destroy a house, &c.	ditto.	ditto.	Not bailable.	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
437	Mischief with intent to destroy or make unsafe a decked vessel or vessel of 20 tons burden.	ditto.	ditto.	ditto.	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
438	The mischief described in the last section when committed by fire or any explosive substance.	ditto.	ditto.	ditto.	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.

439	Running vessel ashore with intent to commit theft, &c.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
440	Mischief committed after preparation made for causing death or hurt, &c.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 5 years, and fine.	ditto.

Of Criminal Trespass.

447	Criminal trespass	...	...	May arrest without warrant.	Summons	Bailable	...	Imprisonment of either description for 3 months, or fine of 500 rupees, or both.	Any Magistrate.
448	House-trespass	...	...	ditto	Warrant	ditto	...	Imprisonment of either description for 1 year, or fine of 1,000 rupees, or both.	ditto.
449	House-trespass in order to the commission of an offence punishable with death.	...	...	ditto	ditto	Not bailable	...	Transportation for life, or rigorous imprisonment for 10 years, and fine.	Court of Session.
450	House-trespass in order to the commission of an offence punishable with transportation for life.	...	...	ditto	ditto	ditto	...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
451	House-trespass in order to the commission of an offence punishable with imprisonment.	...	...	ditto	ditto	Bailable	...	Imprisonment of either description for 2 years, and fine.	Any Magistrate.
	If the offence is theft ...	...	...	ditto	ditto	Not bailable	...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.
452	House-trespass, having made preparation for causing hurt, assault, &c.	...	...	ditto	ditto	ditto	...	ditto	ditto.
453	Lurking house-trespass or house-breaking	...	...	ditto	ditto	ditto	...	Imprisonment of either description for 2 years, and fine.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
454	Lurking house-trespass or house-breaking in order to the commission of an offence punishable with imprisonment.	...	...	ditto	ditto	ditto	...	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.
	If the offence is theft ...	...	...	ditto	ditto	ditto	...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
455	Lurking house-trespass or house-breaking after preparation made for causing hurt, assault, &c.	...	...	ditto	ditto	ditto	...	ditto	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.

CHAPTER XVII.—OF OFFENCES AGAINST PROPERTY—continued.
Of Criminal Trespass—continued.

1	2	3	4	5	6	7
Section.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Offence.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
456	May arrest without warrant.	Lurking house-trespass or house-breaking by night.	Warrant	Not bailable	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.
457	ditto	Lurking house-trespass or house-breaking by night in order to the commission of an offence punishable with imprisonment.	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 5 years, and fine.	ditto.
458	ditto	If the offence is theft...	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 14 years, and fine.	ditto.
459	ditto	Lurking house-trespass or house-breaking by night after preparation made for causing hurt, &c.	ditto	ditto	...	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.
460	ditto	Grievous hurt caused whilst committing lurking house-trespass or house-breaking.	ditto	ditto	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Session.
461	ditto	Death or grievous hurt caused by one of several persons jointly concerned in house-breaking by night, &c.	ditto	ditto	...	ditto.
462	ditto	Dishonestly breaking open or unfastening any closed receptacle containing or supposed to contain property.	ditto	Bailable	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Magistrate of the 1st or 2nd class.
463	ditto	Being entrusted with any closed receptacle containing or supposed to contain any property, and fraudulently opening the same.	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.

CHAPTER XVIII.—OF OFFENCES RELATING TO DOCUMENTS AND TO TRADE OR PROPERTY-MARKS.

	Shall not arrest without war- rant,	Warrant	Bailable ...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Court of Ses- sion.
463 Forgery

466	Forgery of a record of a Court of Justice or of a Register of Births, &c., kept by a public servant.	ditto	...	ditto	...	Not bailable ...	Imprisonment of either description for 7 years and fine.	ditto.
467	Forgery of a valuable security, will, or authority to make or transfer any public security, or to receive any money, &c. When the valuable security is a promissory note of the Government of India.	ditto	...	ditto	...	ditto	Transportation for life, or imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
468	Forgery for the purpose of cheating	May arrest without warrant.	...	ditto	...	ditto	ditto	ditto.
469	Forgery for the purpose of harming the reputation of any person, or knowing that it is likely to be used for that purpose.	Shall not arrest without warrant.	...	ditto	...	ditto	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
471	Using as genuine a forged document which is known to be forged.	ditto	...	ditto	...	Bailable	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	ditto.
472	When the forged document is a promissory note of the Government of India.	ditto	...	ditto	...	ditto	Punishment for forgery	ditto.
473	Making or counterfeiting a seal, plate, &c., with intent to commit a forgery punishable under section 467 of the Indian Penal Code; or possessing with like intent any such seal, plate, &c., knowing the same to be counterfeited.	May arrest without warrant.	...	ditto	...	Not bailable ...	ditto	ditto.
474	Making or counterfeiting a seal, plate, &c., with intent to commit a forgery punishable otherwise than under section 467 of Indian Penal Code, possessing with like intent any such seal, &c.	Shall not arrest without warrant.	...	ditto	...	ditto	Transportation for life, or imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
475	Having possession of a document, knowing it to be forged, with intent to use it as genuine. If the document is a valuable security or will ...	ditto	...	ditto	...	ditto	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
476	Counterfeiting a device or mark used for authenticating documents described in section 467 of the Indian Penal Code, or possessing counterfeit marked material.	ditto	...	ditto	...	ditto	Transportation for life, or as above	ditto.
477	Counterfeiting a device or mark used for authenticating documents other than those described in section 467 of the Indian Penal Code, or possessing counterfeit marked material.	ditto	...	ditto	...	ditto	ditto	ditto.
478	Fraudulently destroying or defacing, or attempting to destroy or deface, or secreting, a will, &c.	ditto	...	ditto	...	ditto	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
479	Fraudulently destroying or defacing, or attempting to destroy or deface, or secreting, a will, &c.	ditto	...	ditto	...	ditto	Transportation for life, or imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.

CHAPTER XVIII.—OF OFFENCES RELATING TO DOCUMENTS AND TO TRADE OR PROPERTY-MARKS—continued.

Of Trade and Property-Marks.

1	2	3	4	5	6	7
Section.	Offence.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
482	Using a false trade or property-mark with intent to deceive or injure any person.	Shall not arrest without warrant.	Warrant	Bailable	Imprisonment of either description for 1 year, or fine, or both.	Magte. of the 1st or 2nd class.
483	Counterfeiting a trade or property-mark used by another, with intent to cause damage or injury.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	ditto.
484	Counterfeiting a property-mark used by a public servant, or any mark used by him to denote the manufacture, quality, &c., of any property.	ditto	Summons	ditto	Imprisonment of either description for 3 years, and fine.	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.
485	Fraudulently making or having possession of any die, plate, or other instrument for counterfeiting any public or private property or trade-mark.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	ditto.
486	Knowingly selling goods marked with a counterfeit property or trade-mark.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 1 year, or fine, or both.	Magte. of the 1st or 2nd class.
487	Fraudulently making a false mark upon any package or receptacle containing goods, with intent to cause it to be believed that it contains goods which it does not contain, &c.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 3 years, or fine, or both.	Court of Session, or Magistrate of the 1st or 2nd class.
488	Making use of any such false mark	ditto	ditto	ditto	ditto.	ditto.
489	Removing, destroying, or defacing, any property-mark with intent to cause injury.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 1 year, or fine, or both.	Magte. of the 1st or 2nd class.

CHAPTER XIX.—OF THE CRIMINAL BREACH OF CONTRACTS OF SERVICE.

490	Being bound by contract to render personal service during a voyage or journey, or to convey or guard any property or person, and voluntarily omitting to do so.	Shall not arrest without warrant.	Summons	Bailable	Imprisonment of either description for 1 month, or fine of 100 rupees, or both.	Magte. of the 1st or 2nd class.
491	Being bound to attend on or supply the wants of a person who is helpless from youth, unsoundness of mind or disease, and voluntarily omitting to do so.	ditto	ditto	ditto	Imprisonment of either description for 3 months, or fine of 200 rupees, or both.	ditto.

492	Being bound by a contract to render personal service for a certain period at a distant place to which the employee is conveyed at the expense of the employer, and there voluntarily deserting the service or refusing to perform the duty.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 1 month, or fine of double the expense incurred, or both.	ditto.
CHAPTER XX.—OFFENCES RELATING TO MARRIAGE.									
493	A man by deceit causing a woman not lawfully married to him to believe that she is lawfully married to him, and to cohabit with him, in that belief.	Shall not arrest without warrant.	...	Warrant	...	Not bailable	...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	Court of Session.
494	Marrying again during the life-time of a husband or wife.	ditto	...	ditto	...	Bailable	...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
495	Same offence with concealment of the former marriage from the person with whom subsequent marriage is contracted.	ditto	...	ditto	...	Not bailable	...	Imprisonment of either description for 10 years, and fine.	ditto.
496	A person with fraudulent intention going through the ceremony of being married knowing that he is not thereby lawfully married.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 7 years, and fine.	ditto.
497	Adultery	ditto	...	ditto	...	Bailable	...	Imprisonment of either description for 5 years, or fine, or both.	ditto.
498	Enticing or taking away, or detaining with a criminal intent a married woman.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Magte. of the 1st or 2nd class.

CHAPTER XXI.—OF DEFAMATION.									
500	Defamation	Shall not arrest without warrant.	...	Warrant	...	Bailable	...	Simple imprisonment for 2 years, or fine, or both.	Court of Session, or Magistrate of the 1st class.
501	Printing or engraving matter knowing it to be defamatory.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	ditto.
502	Sale of printed or engraved substance containing defamatory matter, knowing it to contain such matter.	ditto	...	ditto	...	ditto	...	ditto	ditto.

CHAPTER XXII.—OF CRIMINAL INTIMIDATION, INSULT, AND ANNOYANCE.									
504	Insult intended to provoke a breach of the peace.	Shall not arrest without warrant.	...	Warrant	...	Bailable	...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Any Magistrate.

CHAPTER XXII.—OF CRIMINAL INTIMIDATION, INSULT, AND ANNOYANCE—continued.

1	2	3	4	5	6	7
Section.	Offence.	Whether the police may arrest without warrant or not.	Whether a warrant or a summons shall ordinarily issue in the first instance.	Whether bailable or not.	Punishment under the Indian Penal Code.	By what Court triable.
502	False statement, rumour, &c., circulated with intent to cause mutiny or offences against public peace.	Shall not arrest without warrant.	Summons ...	Not bailable ...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Magte. of the 1st or 2nd class.
504	Criminal intimidation ... If threat be to cause death or grievous hurt, &c., ...	ditto ... ditto ...	ditto ... ditto ...	Bailable ... ditto ...	ditto ... Imprisonment of either description for 7 years, or fine, or both.	ditto ... Court of Session, or Magistrate of the 1st class.
507	Criminal intimidation by anonymous communication or having taken precaution to conceal whence the threat comes.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	ditto.
508	Act caused by inducing a person to believe that he will be rendered an object of Divine displeasure.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 2 years, or fine, or both.	Magte. of the 1st or 2nd class.
509	Uttering any word or making any gesture intended to insult the modesty of a woman.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Imprisonment of either description for 1 year, or fine, or both.	Magistrate of the 1st class.
510	Appearing in a public place, &c., in a state of intoxication, and causing annoyance to any person.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	Simple imprisonment for 1 year, or fine, or both.	Any Magistrate.

CHAPTER XXIII.—OF ATTEMPTS TO COMMIT OFFENCES

511	Attempting to commit offences punishable with transportation or imprisonment, and in such attempt doing any act towards the commission of the offence.	According as the offence is one in respect of which the Police may arrest without warrant or not.	According as the offence is one in respect of which a summons or warrant shall ordinarily issue.	According as the offence contemplated by the offender is bailable or not.	Transportation or imprisonment not exceeding half of the longest term and of the description provided for the offence, or fine, or both.	By the Court by which the offence attempted is triable.
-----	--	---	--	---	--	---

OFFENCES AGAINST OTHER LAWS.

	May arrest without warrant.	Warrant	Not bailable ...	According to the provisions of section eight of this Code.
If punishable with death, transportation, or imprisonment for seven years or upwards.	May arrest without warrant.	Warrant	Not bailable ...	{
If punishable with imprisonment for three years and upwards but less than seven.	ditto ...	ditto ...	ditto ...	
If punishable with imprisonment for less than three years.	Shall not arrest without warrant.	Summons ...	Bailable ...	
If punishable with fine only	ditto ...	ditto ...	ditto ...	

SCHEDULE V.

Acts of the Governor General of India in Council.

Acts and sections containing references.	Section or Chapter of the former Code quoted.	Section or Chapter of this Code to be substituted.
XVIII of 1864, s. 19	61	307
XXI of 1864, s. 2	62	518
	63	519
	308	521
	309	522
	310	523
	311	525
	312	526
	313	527
	314	528
XXII of 1864, ss. 3 & 5	23	37
XIII of 1866, s. 39	Chap. XIII	Chapter XXXIII
s. 35	Sections 338 to 340 (both inclusive)	407, 409, 410, 411 and 412
s. 39	340	287
s. 40	Chap. XXVI	Chapter XXXIV
s. 41	393	301
XIX of 1865, s. 9	23	37
IV of 1866, s. 30	Sections 336 to 340 (both inclusive)	407, 409, 410, 411 and 412
s. 33	380	287
s. 34	Chap. XXVI	Chapter XXXIV
s. 35	385	305
XXIV of 1866, s. 11	Sections 338 to 340 (both inclusive)	407, 409, 410, 411 and 412
s. 14	380	287
s. 15	Chap. XXVI	Chapter XXXIV
s. 16	385	305
III of 1867, s. 17	61	307
XV of 1867, s. 19	61	307
XXII of 1867, s. 14	61	307
XXIII of 1867, s. 5	Sections 248 to 255 (both inclusive)	149, Chapter XVII and the provisions applicable to warrant cases.
s. 6	334 and 335	406 and 408
I of 1868, s. 5	61	307
VI of 1868, s. 19	308	521
s. 35	and Chap. XX	521 to 529 (both inclusive).
XIII of 1869, s. 2	61	307
	199	338 and 339
XVIII of 1869, s. 18, cl. (2)	and 344	334, 335, 337, 338, 339 and 340
XXI of 1869, s. 30	Chap. XXII	Chapter XL
VIII of 1870, s. 4	Chap. XIX	Chapter XXXVIII
	61	307
	and 316	530
IX of 1871, sch. II, No. 40	Chap. XXII	Chapter XL

Acts of the Governor of Madras in Council.

Acts and sections containing references.	Section or Chapter of the former Code quoted.	Section or Chapter of this Code to be substituted.
III of 1864, s. 23	Chap. VIII	Chapter XXVII and sections 415 to 420 (both inclusive).
X of 1865, s. 116	Chap. XX	Sections 521 to 529 (both inclusive).
I 1866, ss. 3 and 5	s. 23	37
I of 1867, s. 1	Chap. I	Chapter I
VIII of 1867, s. 4	ss. 68	142
	97	183
	127	377
	128	378
	129	381
	130	415
	131	416
	132	417
	133	109 & 110
	137	117 (first clause).
VIII of 1867, s. 4	152	124
	153	125
s. 2	97	183
	Chap. IV	Sections 139, 140, 144, 141, 147, 142, and Chapter XII.
	Chap. V	Sections 159, 161, 163, 164, 165, 166, 91, 167, 168, 169, 170, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184 and 185.
	Chap. VI	Sections 94, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 93, 101, 103 and 480.
	Chap. VII	Section 92, Clause sixth, latter part.
	Chap. VIII	Chapter XXVII and Sections 415 to 420 (both inclusive).

Acts of the Governor of Madras in Council—continued.

Acts and sections containing reference.	Section or Chapter of the former Code quoted.	Section or Chapter of this Code to be substituted.
	Chap. IX	Sections 102, 110, 111, 114, 116, 117 first part, 89, 112, 102, 103, 370, 380, 118, 119, 120, 121, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133 and 136.
	With the exception of sections.	385
	125	121
	147	
	148	
	149	
	150	
	154	126
	158	130
	160	132
	161	133
	151	123
III of 1871, s. 122	Chap. XX	Sections 521 to 529 (both inclusive).

Acts of the Governor of Bombay in Council.

Acts and sections containing reference.	Section or Chapter of the former Code quoted.	Section or Chapter of this Code to be substituted.
VI of 1862, s. 18	61	307
III of 1867, ss. 4 and 6	23	37
II of 1868, s. 15	61	307

Acts of the Lieutenant-Governor of Bengal in Council.

Acts and sections containing reference.	Section or Chapter of the former Code quoted.	Section or Chapter of this Code to be substituted.
II of 1863, s. 7	61	307
VI of 1863, s. 238	61	307
III of 1864, s. 6	23	37
s. 80	61	307
VII of 1864, s. 28	Chap. VIII	Chapter XXVII and Sections 415 to 420 (both inclusive).
IV of 1865, s. 4	Chap. XV	Chapter XVI and the provisions applicable to summons cases.
II of 1866, s. 48	s. 61	307
V of 1866, s. 61	s. 61	307
II of 1867, s. 14	s. 61	307
III of 1867, s. 17	s. 61	307
V of 1867, s. 4	s. 61	307
IV of 1871, s. 19	Chap. XV	Chapter XVI and the provisions applicable to summons cases.

H. S. CUNNINGHAM,

Offg. Secy. to the Council of the Govr. Genl.
for making Laws and Regulations.

চতুর্থ তফসীল।

অর্থ করিবার গুণ্য কথা।—১ প্রথম। এই তফসীলের ২ ও ৩ ঘরে অর্থীক ভারতবর্ষের মণ্ডলিগির আইনের “অপরাধের” ও “দণ্ডের” ঘরে ভারতবর্ষের মণ্ডলিগির আইনের ২ ধারার বিধি অনুসরণে ও মণ্ডল অর্থ করা, কিম্বা এই ধারার চুক্তি লেখা অতিপ্রাণ নহে। কেবল প্রথম ঘরে যে ধারার নম্বর দেওয়া গেল সেই ধারার নির্দিষ্ট উপাধি করা অসিদ্ধায়।

২ বিত্তীয়। ৬ ঘরে “হাতিব জাহিন লওয়া যাউতে পারে কি না” এই কথা। এই আইনের ৩৮ ও ৩৯ ধারার বিধানের সঙ্গে ঘটিতে হইবে।

৩ ভূমি। ৭ ঘরে যে আদালত নির্দিষ্ট হইয়াছে তদনুসারে উক্ত আদালতেও অপরাধের বিচার হইতে পারিবে। বধা ৭ ঘরে মালিককে সাহেবের বিচার্য বলিয়া যে অপরাধ লেখা হইয়াছে, সেজন্য আদালতেও তাহার বিচার হইতে পারিবে।

৪ চতুর্থ। ৭ ঘরে “কোন মালিককে” এই শব্দ থাকিলে তদনুসারে প্রথম কি দ্বিতীয় কি তৃতীয় শ্রেণীর মালিককে বুঝায়।

৫ পঞ্চম। দাক্ষিণ্য ও মালিক ও বোম্বাই দেশের সাধারণ আইন বিত্তীয় ভারতবর্ষের অন্তর্গত যে ২ দেশে প্রতিষ্ঠিত নহে, সেই ২ দেশের স্থানীয় দরখোস্ত যে কার্যকারকগণকে নিযুক্ত করেন তাহার। তখন সেখানে এই আইনের দ্বারা ক্রমবর্তে কার্য করিবে।

৬ ষষ্ঠ। এই তফসীলের শেষ ভাগে “অন্যান্য আইনের বিপক্ষে অপরাধ” এই শব্দের নিম্নে যে অপরাধের যে দণ্ড নির্ধারিত হইয়াছে, এই আইনে সেই অপরাধের মোকদ্দমার যে কার্যপ্রণালী নির্ধারিত হইল এই তফসীলের সেই শেষ ভাগের দ্বারা তাহার পরিবর্তন কি ব্যতিক্রম হইতে না।

৭। সপ্তম। ১৮৪ ও ১৮৫ ও ১৮৬ ধারায় মালিককে প্রাপ্তি বীজ বিবেচনাধীনে কর্তৃক করিবার যে অমত্যা অর্পিত হইয়াছে তাহার। সাধারণতঃ সেই অমত্যানুসারে যে রূপে কার্য করিবে তাহা নির্দেশ করণার্থে ৪ ঘরের কথা লেখা হইয়াছে। কিন্তু আইনের ৪ ধারায় সমস্ত মোকদ্দমার ও ওয়ারেন্টের মোকদ্দমার যে অর্থ নির্ধারিত হইয়াছে এই তফসীলের ও ঘরের কথার দ্বারা কিছুমাত্র ব্যতিক্রম হইল না।

৫ পঞ্চম অধ্যায় অপরাধের সহায়তার কথা :

১ ধারা	২ অপরাধ।	৩ পেগীস ওয়ারেন্ট বিনা দৃষ্ট করিতে পারে কি না।	৪ সামান্যতঃ প্রথমে ওয়ারেন্ট বা স- মন দিতে হয়।	৫ হাকির জামিন জ- ওয়া হইতে পারে কি না।	৬ ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনমত নয়।	৭ যে আদালতের বিচার্য।
১১৯	কোন অপরাধের সহায়তা হওরানযুক্ত সেই অপরাধ করা থোলে ও তাহার দণ্ডের লক্ষ্যে বিধি না থাকিলে, সেই সহায়তা।	সাহায্যকরা অপ- রাধভুক্ত-ওয়ারেন্ট বিনা দৃষ্ট করিতে পারিলে সহায়তা- দণ্ড সেই বিধি মতুবা নয়।	সাহায্য করা অপ- রাধভুক্ত ওয়ারেন্ট কিনা মনন, যাহা হইতে পারে জনমু- খারে সহায়তার জন্য হইবে।	সাহায্য করা অপ- রাধের বিধিতে হা- কির জামিন লওয়া হইতে পারিলে কি না পারিলে, সহায়- তারও যেমনি।	অপরাধের যে দণ্ড সহায়তারও সেই দণ্ড	সাহায্য করা অপ- রাধ যে আদাল- তের বিচার্য সেই আদালতের।
১২০	যে ব্যক্তির সাহায্য হয় সে সহায় ব্যক্তির অস্তিত্বকির অন্য অস্তিত্বপ্রায়ে ক্রিয়া করিলে অপরাধের সহায়তা।	২	২	২	২	২
১২১	উপবিধি দৃষ্টে, এক ক্রিমার সহায়তা হইয়া অন্য ক্রিয়া হইলে।	২	২	২	২	২
১২২	যে ক্রিমার সহায়তা হয় তাহাতে সহায় ব্যক্তির অস্তিত্বপ্রা- য়ত ফল না হইয়া ক্ষিণ ফল হইলে।	২	২	২	২	২
১২৩	অপরাধ হইবার সময়ে সহায় ব্যক্তি উপস্থিত থাকিলে ...	২	২	২	২	২

১১৫	প্রাপন্থের তি যাকজীবন দীপাবর প্রেরণার্থে উপরূক- অপরাধের সহায়তা। ই সজ্ঞাপত্রপ্রদক সেই অপরাধ না করা গেলে	সাধারণ করা অ- পরাধ হেতুক ওয়া- রকবিনা খুঁজ করি- তে পারিলে সহায়- তারও সেই বিধি নতুবা নয়	সহায়তা করা অ- পরাধ হেতুক ওয়া- রকবিনা খুঁজ করি- তে পারিলে সহায়- তারও সেই বিধি নতুবা নয়	সহায়তা করা অ- পরাধ হেতুক ওয়া- রকবিনা খুঁজ করি- তে পারিলে সহায়- তারও সেই বিধি নতুবা নয়	সহায়তা করা অ- পরাধ হেতুক ওয়া- রকবিনা খুঁজ করি- তে পারিলে সহায়- তারও সেই বিধি নতুবা নয়	সহায়তা করা অ- পরাধ হেতুক ওয়া- রকবিনা খুঁজ করি- তে পারিলে সহায়- তারও সেই বিধি নতুবা নয়	সহায়তা করা অ- পরাধ হেতুক ওয়া- রকবিনা খুঁজ করি- তে পারিলে সহায়- তারও সেই বিধি নতুবা নয়	সহায়তা করা অ- পরাধ হেতুক ওয়া- রকবিনা খুঁজ করি- তে পারিলে সহায়- তারও সেই বিধি নতুবা নয়	সহায়তা করা অ- পরাধ হেতুক ওয়া- রকবিনা খুঁজ করি- তে পারিলে সহায়- তারও সেই বিধি নতুবা নয়	সহায়তা করা অ- পরাধ হেতুক ওয়া- রকবিনা খুঁজ করি- তে পারিলে সহায়- তারও সেই বিধি নতুবা নয়
১১৬	ই সহায়তাপ্রদক অপকারণকৃত ক্রিয়া করা গেলে ... যে অপরাধের জন্যে কারাদণ্ড হইতে পারে, তাহার সহায়- তা। ই সহায়তাপ্রদক ই অপরাধ না করা গেলে	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই
১১৭	অপরাধ সাব্যস্ত হইলে কি দণ্ড হইতে পারে তাহার সহায়তা করা গেলে	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই
১১৮	সাধারণ লোকের কি দণ্ড হইতে পারে তাহার সহায়তা করা গেলে	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই
১১৯	অপরাধ সাব্যস্ত হইলে কি দণ্ড হইতে পারে তাহার সহায়তা করা গেলে	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই
১২০	অপরাধ সাব্যস্ত হইলে কি দণ্ড হইতে পারে তাহার সহায়তা করা গেলে	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই
১২১	অপরাধ সাব্যস্ত হইলে কি দণ্ড হইতে পারে তাহার সহায়তা করা গেলে	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই
১২২	অপরাধ সাব্যস্ত হইলে কি দণ্ড হইতে পারে তাহার সহায়তা করা গেলে	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই	ই

ক্র.সং.	অপরাধ	পোস্টম ওয়ারেন্ট বিনা যুক্ত করি- তে পারে কি না	ওয়ারেন্ট সামান্যতঃ প্রাপ্ত ওয়ারেন্ট বিনা সমন লিখে হয়	হাজিরকারি করা হইলে কি না	আপরাধের বিশেষণ	যে আদালতের বিচার
১২০	অপরাধ না করা গেলে	১	১	১	অপরাধের নিমিত্ত অত্যধিক হত কাল যে প্রকারের কারা- নয় হইতে পারে তাহার চতুর্থাংশ কাল পর্যন্ত সেই প্রকারের কারাদণ্ড কিংবা অর্থদণ্ড কি এই দুই নয়	সাধারণ করা আ- দালত যে আদাল- তের বিচার দেই আদালতের
১২১	যে অপরাধের নিমিত্ত কারাদণ্ড হইতে পারে তাহার কার্য সম্পন্ন হইয়া থাকে। ই অপরাধ করা গেলে ই অপরাধ না করা গেলে	১	১	১	অপরাধের নিমিত্ত অত্যধিক হত কাল যে প্রকারের কারা- নয় হইতে পারে তাহার চতুর্থাংশ কাল পর্যন্ত সেই প্রকারের কারাদণ্ড, কি অর্থদণ্ড কি এই দুই নয় অপরাধের নিমিত্ত অত্যধিক হত কাল যে প্রকারের কারা- নয় হইতে পারে তাহার অষ্টমাংশ কাল পর্যন্ত সেই প্র- কারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড, কি এই দুই নয়	১

১২২ অধ্যায়। হাজিরকারি অপরাধের বিধি।

ক্র.সং.	অপরাধ	ওয়ারেন্ট বিনা যুক্ত করি- তে পারে না	ওয়ারেন্ট	হাজিরকারি করা হইলে না	প্রাপ্ত যে আদালতের
১২৩	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ কি যুক্ত করিবার উদ্যোগ করণ কি যুক্ত করণ	১	১	১	১
১২৪	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১২৫	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১২৬	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১২৭	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১২৮	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১২৯	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৩০	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৩১	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৩২	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৩৩	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৩৪	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৩৫	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৩৬	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৩৭	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৩৮	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৩৯	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৪০	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৪১	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৪২	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৪৩	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৪৪	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৪৫	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৪৬	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৪৭	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৪৮	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৪৯	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১
১৫০	মহারাজার বিরুদ্ধে যুক্ত করণ	১	১	১	১

১৫০	বেআইনীমত জনতার নিষিদ্ধ হইবার জন্যে কোন কোন- সিগকে টিকা করিয়া রাখণ কি তাহাদের সঙ্গে করার করণ কি তাহাঙ্গিকে নিবৃত্ত করণ	ওয়ারেন্টিনা দ্রুত করিতে পারে	টিকা রাখা কি করার করা কি নি- বৃত্ত রাখি যে অ- পরাধ করে তাহার নিষিদ্ধে সম্মত বা ওয়ারেন্ট হইতে পারে	১ হাতিবর্তমানি ম- ওয়া যাইতে পারে	১ জনতার মোক হওয়ার সম্বন্ধে তুল্য, ও সেই জনতার কোন মোক কোন অপরাধ করিলে সেই অপরাধের ন্য	১ কোন যাজিকট্ট
১৫১	পাঁচ কি তদ্বধিক মোকের জনতার পৃথক হইয়া যাইবার আজ্ঞা হইলে পর জানিয়া গিয়া যে জনতার নিষিদ্ধ হইলে কি থাকেন	১	সম্মত	১	৩ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড কি এই দুই মত	কোন যাজিকট্ট
১৫২	রাজকীয় কার্যকারীর হজমাপ্রকৃতি নিবারণ করিতেছেন এমন সময়ে তাঁহার প্রতি আক্রমণ করণ কি তাঁহার বাবা দেওন	১	ওয়ারেন্ট	১	৩ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড কি এই দুই মত	সেমন আদালত কি প্রথম প্রেরণ যাজিকট্ট। কোন যাজিকট্ট
১৫৩	হজমা কনাইবার অজিপ্রায়ে অকারণে রাগ জ্ঞাপন হজমা হইলে	১	১	১	১ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড কি এই দুই মত	১
১৫৪	হজমা না হইলে	১	সম্মত	১	৩ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড কি এই দুই মত	প্রথম কি দ্বিতীয় প্রেরণ যাজিকট্ট
১৫৫	হজমা প্রকৃতির সম্মত কৃষির হামির কি সম্মতিকারের না সেওন	ওয়ারেন্টিনা দ্রুত করিতে না	১	১	১০০০ টাকা অর্থদণ্ড	১
১৫৬	যাহার উপকারার্থে কি সপক্ষে হজমা হয় তাহার ১৫ হজা- বা নিয়ন্ত্রণের আইনিক সকল উপায়মতে কার্য না করণ	১	১	১	অর্থদণ্ড	১
১৫৭	যে হামির কি সম্মতিকারের উপকারার্থে হজমা হয় তাহার মোহাকার তাহা নিয়ন্ত্রণের আইনিক সকল উপায়মতে কার্য না করণ	১	১	১	১	১
১৫৮	বেআইনীমত জনতার নিষিদ্ধে তাহাঙ্গিকে টিকা করিয়া রাখা যার তাহাঙ্গিকে আশ্রয় দেওন	ওয়ারেন্টিনা দ্রুত করিতে পারে	১	১	৩ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড কি এই দুই মত	১
১৫৯	বেআইনীমত জনতারে কি হজমাতে সাহায্য করিবার করণে টিকাকরণে নিবৃত্ত হওন কি অত্র লইয়া যখন করণ	১	১	১	১	১
১৬০	যাজা করণ	ওয়ারেন্টিনা দ্রুত করিতে না	ওয়ারেন্ট সম্মত	১	১	কোন যাজিকট্ট

৯ নবম অধ্যায় ।—রাজকীয় কার্যকারকদ্বারা কি উৎসঙ্গকীয় অপরাধের বিধি ।

১ ধারা	২ অপরাধ	৩ পোলাস ওয়ারেন্ট বিনা দৃঢ় করিতে পারে কি না	৪ সামান্যতঃ প্রথমে ওয়ারেন্ট বা সমন দিতে হয়	৫ হাজির করিলেও রা মাইতে পারে কি ন	৬ তারতম্যের দৃষ্টান্তের আইনমত হয়	৭ যে আদালতের বিচার্য।
১৬১	রাজকীয় কর্মকারকের হইয়া কি হইবার অপেক্ষা করিয়া দীর পয় সংক্রান্ত কোন কর্ম করণার্থে আইনমত হেতন ভিন্ন পারিতোষিক গ্রহণ করণ	ওয়ারেন্ট বিনা দৃঢ় করিতে না	সমন	হারির করিলেও রা মাইতে পারে	১ রথের পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কি অর্থদণ্ড কি ই দুই মত	সেনান আদালত কি প্রথম জেলায় মাজিষ্ট্রেট।
১৬২	দুইবার কি তেজাহীনমত উপায়ে রাজকীয় কার্যকারকের লগ্নাইবার জন্যে পারিতোষিক গ্রহণ করণ	ই	ই	ই	এক রথের পর্যন্ত সামান্য কারামত কি অর্থদণ্ড কি ই দুই মত	প্রথম জেলায় মাজিষ্ট্রেট।
১৬৩	রাজকীয় কর্মকারকের নিকটে বীর প্রতিপত্তিক্রমে কোন কার্য অবহিয়ার জন্যে পারিতোষিক গ্রহণ করণ	ই	ই	ই	১ রথের পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কি অর্থদণ্ড কি ই দুই মত	সেনান আদালত কি প্রথম জেলায় মাজিষ্ট্রেট।
১৬৪	রাজকীয় কর্মকারকের সম্পর্কে ইহার পূর্বে দুই ধারার অপ- রাধ হইলে সিক হারা তাহার সহায়তা	ই	ই	ই	২ রথের পর্যন্ত সামান্য কারামত কি অর্থদণ্ড কি ই দুই মত	প্রথম জেলায় মাজিষ্ট্রেট।
১৬৫	রাজকীয় কার্যকারক লে মোতদমা করেন কি যে কার্য করেন তাহার সম্পর্কযুক্ত ব্যক্তির দ্বানে বিনামূল্যে দুলা- বান গ্রহণ করণ	ই	ই	ই	১ রথের পর্যন্ত সামান্য কারামত কি অর্থদণ্ড কি ই দুই মত	সেনান আদালত কি প্রথম জেলায় মাজিষ্ট্রেট।
১৬৬	কোন ব্যক্তির হানি করিবার অভিপ্রায়ে আইনের বিধি রাজকীয় কর্মকারকের না মানন	ই	ই	ই	১ রথের পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কি অর্থদণ্ড কি ই দুই মত	সেনান আদালত কি প্রথম জেলায় মাজিষ্ট্রেট।
১৬৭	হানি করিবার অভিপ্রায়ে রাজকীয় কর্মকারকের অন্তর্ভুক্ত মর্দন করণ	ই	ই	ই	১ রথের পর্যন্ত সামান্য কারামত কি অর্থদণ্ড কি ই দুই মত	প্রথম জেলায় মাজিষ্ট্রেট।
১৬৮	রাজকীয় কার্যকারকের তেজাহীনমত মর্দন করণ	ই	ই	ই	১ রথের পর্যন্ত সামান্য কারামত কি অর্থদণ্ড কি ই দুই মত	প্রথম জেলায় মাজিষ্ট্রেট।
১৬৯	রাজকীয় কার্যকারকের তেজাহীনমত সম্পত্তি ক্রয় করণ কি নিলামে ডাকন	ই	ই	ই	২ রথের পর্যন্ত সামান্য কারামত কি অর্থদণ্ড কি ই দুই মত	প্রথম জেলায় মাজিষ্ট্রেট।
১৭০	কোন ব্যক্তির আপনাকে রাজকীয় কার্যকারক বলিয়া সেখানে	ওয়ারেন্ট বিনা দৃঢ় করিতে পারে	ওয়ারেন্ট সমন	ই	২ রথের পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কি অর্থদণ্ড কি ই দুই মত	কোন মাজিষ্ট্রেট।
১৭১	প্রচারণতাবে রাজকীয় কর্মকারকের পোশাক কি তিক পরিধান করণ কি ধারণ	ই	সমন	ই	১ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কি ২০০ টাকা অর্থদণ্ড কি ই দুই মত	ই

১ খণ্ড	২ অপরাধ	৩ গোপীত ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিতে পারে কি না	৪ সামান্যতঃ ওয়ারেন্ট সমন দিতে হয়	৫ হাজিরজামিন ওয়াইতে পারে না	৬ কারতবর্নের মতবিধির আইনমত মত	৭ যে আইনকের বিচার্য।
১৭৭	রাজকীয় কার্যকারকের জামিয়া বন্দিয়া সন্ধ্যা সন্ধ্যা নেওন প্রয়োজনীয় সন্ধ্যা অপরাধ প্রকৃতি করণ বিবরণের হইলে --	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিতে	সমন	হাজিরজামিন ওয়াইতে পারে	৩ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কিংবা ১০০০ টাকা অর্থদণ্ড কিংবা দুই মত ২০০০ পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কিংবা অর্থদণ্ড কিংবা দুই মত ৩ মাস পর্যন্ত সামান্য কারাদণ্ড কিংবা ১০০০ টাকা অর্থদণ্ড কিংবা দুই মত	প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।
১৭৮	রাজকীয় কার্যকারকের নিয়মিতরূপে শপথ করিতে আজ্ঞা করিলে শপথ করিতে অস্বীকার করণ	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিতে	সমন	হাজিরজামিন ওয়াইতে পারে		যে আদালতে পরাধ করা যায় এই আইনের ৩২ অধ্যায়ের বিধান- মতে সেই আদালত কিন্তু আদালতে অ- পরাধ না হইলে প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।
১৭৯	সত্য করিতে আইনমতে রক্ত হইয়া প্রদেশের উত্তর দিতে অস্বীকার করণ	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিতে	সমন	হাজিরজামিন ওয়াইতে পারে		
১৮০	রাজকীয় কার্যকারকের নিকটে যে কথার বর্ণনা করা যায় তাছাড়া যাকর করিতে আইনমতে আজ্ঞা পাইলেও অস্বীকার করণ	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিতে	সমন	হাজিরজামিন ওয়াইতে পারে		
১৮১	রাজকীয় কার্যকারকের সম্মুখে শপথ করিয়া জাম পূর্বক সত্য বলিয়া মিথ্যা কথা কহন	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিতে	ওয়ারেন্ট	হাজিরজামিন ওয়াইতে পারে	৩ মাস পর্যন্ত সামান্য কারাদণ্ড কিংবা ১০০০ টাকা অর্থদণ্ড কিংবা দুই মত ৩ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কিংবা অর্থদণ্ড কিংবা দুই মত	সেলস আদালত কি প্রথম শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।
১৮২	রাজকীয় কার্যকারকের আইনমত ক্ষমতাক্রমে অন্য ব্যক্তিকে হামি কি ক্রেশ সেন এই অভিপ্রায়ে তাহাকে মিথ্যা সন্ধ্যা নেওন	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিতে	সমন	হাজিরজামিন ওয়াইতে পারে	৩ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কিংবা ১০০০ টাকা অর্থদণ্ড কিংবা দুই মত	প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।

১ খানা	২ অপরাধ	৩ শেলীস ওয়ারেন্ট বিনা খুঁজ করিতে পারে কিনা।	৪ ওয়ারেন্ট সামান্যতঃ প্রথমে ওয়ারেন্ট বা সরল কিতে হয়।	৫ চারিত্রিকগণিত ল- গুয়া হাইকোর্ট কিনা।	৬ ভারতবর্ষের যুক্তরাষ্ট্র আইনসমূহ বিচার্য।	৭ সেন্স অফিসার।
১৯৪	কোন ব্যক্তির প্রাণসংরক্ষণ অপরাধ নির্ণয় হয় এই মানসে প্রিয়া সাক্ষ্য দেওন কি প্রস্তুত করণ করা। নির্দেশিত ব্যক্তির অপরাধ নির্ণয় হইয়া প্রাপ্ত হইলে	ওয়ারেন্ট বিনা খুঁজ করিতে না।	ওয়ারেন্ট।	চারিত্রিকগণিত ল- গুয়া হাইকোর্ট না।	যাবজীবন বীপান্তর প্রেরণ কিবা কঠিন পরিচয় সহিত ১০ বছর কারাবাস ও অর্থদণ্ড প্রাপ্ত কিবা উচ্চতর	সেন্স অফিসার।
১৯৫	যাবজীবন বীপান্তর প্রেরণের কি সাত বছরের অধিক কাল কারাবাসের উপযুক্ত অপরাধ নির্ণয় হইবার মানসে প্রিয়া সাক্ষ্য দেওন কি প্রস্তুত করণ	২	২	২	অপরাধের যে মত সেই	২
১৯৬	প্রাথমিক প্রিয়া। কি কৃত্রিম জালিয়া বোকাগা প্রভৃতি কার্য ভাষার ব্যবহার করণ	২	২	২	প্রিয়া সাক্ষ্য দেওনের কি প্রস্তুত করণের যে মত সেই	সেন্স অফিসার কিবা প্রথম জে- দীর মাজিস্ট্রেট
১৯৭	যে ব্যক্তির মধ্যে আইনমতে সঠিককর্ত প্রমাণকরণ প্রাপ্ত হয় জানপূর্বক সেই ব্যক্তির বিখ্যা সঠিককর্ত দেওন কি ভাষাতে থাকর করণ	২	২	২	প্রিয়া সাক্ষ্য দেওনের যে মত সেই	২
১৯৮	কোন সঠিককর্ত প্রাপ্তর অংশে প্রিয়া জালিয়া প্রস্তুত করিয়া ব্যবহার করণ	২	২	২	২	২
১৯৯	যে নির্দেশনাক্রমে আইনমতে প্রমাণকরণে প্রাপ্ত হয় তাহা প্রিয়া উক্তি করণ	২	২	২	২	২
২০০	সেইরূপ নির্দেশনাক্রমে প্রিয়া জালিয়া সত্য বলিয়া ব্যবহার করণ	২	২	২	২	২
২০১	অপরাধিতে রক্ষা করণার্থে অপরাধের প্রমাণ অনুশ্রুত করণ কিবা ভাষার বিখ্যা। সত্য দেওন। প্রাথমিকের বোধ্য অপরাধ হইলে	২	২	২	২	২
২০২	বীপান্তর প্রেরণ কি ১০ বছর কারাবাসের বোধ্য অপরাধ হইলে	২	২	২	২	২

সেন্স অফিসার
কিবা প্রথম জেদীর
মাজিস্ট্রেট।

১ খানা	২ অপরাধ	৩ গোপীণ ওয়ারেন্ট বিনা পূর্ত করিতে পারে কি না	৪ সাক্ষাৎ প্রার্থে ওয়ারেন্ট বা মামল কিতে হয়	৫ হাজিরকামিন ল- ওয়া বাহিতে পারে কি না	৬ ভারতবর্ষের ন্যূনতম আঁকিত হও	৭ যে আদালতের বিচার্য।
২১২	অপরাধিকে আশ্রয় দেওন, প্রাপনদের উপরক অপ- রাধ হইলে যারকীবন বীপান্তর প্রেরণ দত্তের কি ১০ বৎসর কারা- দত্তের উপরক অপরাধ হইলে ১০ বৎসর না হইলে ১ বৎসর কারাদন্ডের যোগ্য অপরাধ হইলে	ওয়ারেন্ট বিনা পূর্ত করিতে পারে ১ ২	ওয়ারেন্ট ২ ২	হাজিরকামিন ল- ওয়া বাহিতে পারে ২ ২	১ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদন্ড ও অর্থদণ্ড ২ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদন্ড ও অর্থদণ্ড অপরাধের নিমিত্তে অত্যধিক হও তাল যে প্রকারের কারাদন্ড নির্ধারিত হইয়াছে তাহার চতুর্থাংশ তাল কারা- দন্ড কি অর্থদণ্ড কি ১ দুই মও	সেন আদালত কিবা প্রথম সেশীর হাজিরকামিন প্রথম সেশীর মা- জিরকামিনের কি- বা অপরাধ যে আ- দালতের বিচার্য সেই আদালত। সেন আদালত। সেন আদালত। কিবা প্রথম সেশীর হাজিরকামিন। প্রথম সেশীর হাজিরকামিন অপরাধ যে আ- দালতের বিচার্য সেই আদালত। সেন আদালত। সেন আদালত কিবা প্রথম সেশীর হাজিরকামিন।
২২০	অপরাধিকে মওদতে রক্ষা করণার্থে মানসি পূরণ। প্রাণ- দত্তের উপরক অপরাধ হইলে যারকীবন বীপান্তর প্রেরণ দত্তের কি ১০ বৎসর কারাদন্ডের উপরক অপরাধ হইলে ১০ বৎসরের নূন কারাদন্ডের যোগ্য অপরাধ হইলে	ওয়ারেন্ট বিনা পূর্ত করিতে না ১ ২	ওয়ারেন্ট ২ ২	২ ২ ২	১ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদন্ড ও অর্থদণ্ড ২ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদন্ড ও অর্থদণ্ড অপরাধের নিমিত্তে অত্যধিক হও তাল যে প্রকারের কারাদন্ড নির্ধারিত হইয়াছে তাহার চতুর্থাংশ তাল সেই প্রকারের কারাদন্ড কি অর্থদণ্ড কি ১ দুই মও	সেন আদালত কিবা প্রথম সেশীর হাজিরকামিন। প্রথম সেশীর হাজিরকামিন অপরাধ যে আ- দালতের বিচার্য সেই আদালত। সেন আদালত। সেন আদালত কিবা প্রথম সেশীর হাজিরকামিন।
২২৪	অপরাধী রক্ষা হও এই জন্যে সম্পত্তি কিংবা সেকসিবার সিদ্ধি মান করণ। প্রাপনদের যোগ্য অপরাধ হইলে যারকীবন বীপান্তর প্রেরণ দত্তের কি ১০ বৎসর কারাদন্ড- ত্তের যোগ্য অপরাধ হইলে	ওয়ারেন্ট বিনা পূর্ত করিতে ২ ২	ওয়ারেন্ট ২ ২	২ ২	১ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদন্ড ও অর্থদণ্ড ২ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদন্ড ও অর্থদণ্ড	সেন আদালত কিবা প্রথম সেশীর হাজিরকামিন। প্রথম সেশীর হাজিরকামিন অপরাধ যে আ- দালতের বিচার্য সেই আদালত। সেন আদালত। সেন আদালত কিবা প্রথম সেশীর হাজিরকামিন।

১ খণ্ড	২ অপরাধ	৩ পোলিস প্রদান করিতে পারে কিনা	৪ সামান্য প্রদানে ওয়ারেন্ট সমন দিতে হয়	৫ হাজিরজামিন লওয়া হাইকোর্টে পারে কিনা	৬ কারতবেশের সব বিধির আইনমত মত	৭ যে আদেশের বিচার্য।
২৩২	গবর্ণমেণ্টের ইন্টার্প্রস পূর্বে ব্যবহার হইয়াছে জানিয়া কার্য ব্যবহার করণ।	ওয়ারেন্ট বিনা খুঁজ করিতে পারিতে	ওয়ারেন্ট	হাজিরজামিন লওয়া হাইকোর্টে পারে	২ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড কি ৫ মাইল মত	প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।
২৩৩	ইন্টার্প্রস ব্যবহার হইয়া ইহার তিন টাইট্রা দেওন	ওয়ারেন্ট বিনা খুঁজ করিতে পারিতে	ওয়ারেন্ট	৫	৩ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড কি ৫ মাইল মত	সেন্স অসিস্ত কিবা প্রথম শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।

১৩ ত্রয়োদশ অধ্যায়।—ওজন ও পরিমাপমাপকীয় অপরাধের কথা।

১৩৪	ওজন করিবার অপ্রকৃত যন্ত্রের খটতাকমে ব্যবহার	ওয়ারেন্ট বিনা খুঁজ করিতে না	সমন	হাজিরজামিন লওয়া হাইকোর্টে পারে	১ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড কি ৫ মাইল মত	প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।
১৩৫	অপ্রকৃত বাটখারা কি গজপ্রভৃতি প্রচারণা করিয়া ব্যবহার করণ	৫	৫	৫	৫	৫
১৩৬	অপ্রকৃত বাটখারা কি গজপ্রভৃতি প্রচারণার কার্যে ব্যবহার করিবার জন্যে নিজের হাথবন্দ প্রচারণার কার্যের নিমিত্তে অপ্রকৃত বাটখারা কি গজ- প্রভৃতি নির্মাণ কি বিক্রয় করণ	৫	৫	৫	৫	৫

১৪ চতুর্দশ অধ্যায়।—সামান্য গোকেদের স্বাস্থ্যের কি নিরাপত্তার কি অক্ষমতার কি সাক্ষার কি সুনীতির বাণিজ্যজনক অপরাধের বিধি।

১৩৭	যে কর্মচারী সাংঘাতিক রোগের সাক্ষার হইতে পারে জানি- য়া অনবধানে সেই কর্তব্য করণ	ওয়ারেন্ট বিনা খুঁজ করিতে পারে	সমন	হাজিরজামিন লওয়া হাইকোর্টে পারে	৩ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড কি ৫ মাইল মত	প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।
১৩৮	যে কর্মচারী সাংঘাতিক রোগের সাক্ষার হইতে পারে জানিয়া যেতদূরীক ই কর্ম্য করণ	৫	৫	৫	২ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড কি ৫ মাইল মত	৫

ক্র.সং.	১	২	৩	৪	৫	৬	৭
খণ্ড	অপরাধ	পোশাক ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা কিভাবে পাওয়া কিনা	প্রমাণ কি হয়	হাতিরকামিন না বাইরে কিনা	১০০ টাকা অর্থসং	১০০ টাকা অর্থসং	১০০ টাকা অর্থসং
১০৩	১০৩	১০৩	১০৩	১০৩	১০৩	১০৩	১০৩
১০৪	১০৪	১০৪	১০৪	১০৪	১০৪	১০৪	১০৪
১০৫	১০৫	১০৫	১০৫	১০৫	১০৫	১০৫	১০৫
১০৬	১০৬	১০৬	১০৬	১০৬	১০৬	১০৬	১০৬
১০৭	১০৭	১০৭	১০৭	১০৭	১০৭	১০৭	১০৭
১০৮	১০৮	১০৮	১০৮	১০৮	১০৮	১০৮	১০৮
১০৯	১০৯	১০৯	১০৯	১০৯	১০৯	১০৯	১০৯
১১০	১১০	১১০	১১০	১১০	১১০	১১০	১১০
১১১	১১১	১১১	১১১	১১১	১১১	১১১	১১১
১১২	১১২	১১২	১১২	১১২	১১২	১১২	১১২
১১৩	১১৩	১১৩	১১৩	১১৩	১১৩	১১৩	১১৩
১১৪	১১৪	১১৪	১১৪	১১৪	১১৪	১১৪	১১৪
১১৫	১১৫	১১৫	১১৫	১১৫	১১৫	১১৫	১১৫
১১৬	১১৬	১১৬	১১৬	১১৬	১১৬	১১৬	১১৬
১১৭	১১৭	১১৭	১১৭	১১৭	১১৭	১১৭	১১৭
১১৮	১১৮	১১৮	১১৮	১১৮	১১৮	১১৮	১১৮
১১৯	১১৯	১১৯	১১৯	১১৯	১১৯	১১৯	১১৯
১২০	১২০	১২০	১২০	১২০	১২০	১২০	১২০
১২১	১২১	১২১	১২১	১২১	১২১	১২১	১২১
১২২	১২২	১২২	১২২	১২২	১২২	১২২	১২২

২২০	শ্রীমদ্রামায়ণে বর্ণিত পুণ্ডরিক চিত্রের কারণ কি বল- নাথের লিখিত গ্রন্থে।	২	২	২	২	২
২২৪	শ্রীমদ্রামায়ণে বর্ণিত পুণ্ডরিক চিত্রের কারণ	২	২	২	২	২
২২৪ক	শ্রীমদ্রামায়ণে বর্ণিত পুণ্ডরিক চিত্রের কারণ	২	২	২	২	২

১৫ পঞ্চম অধ্যায় — ধর্মসম্পর্কীয় অপরাধের বিধি।

১৫	১৫	১৫	১৫	১৫	১৫	১৫
২২৫	কোন জাতীয় লোকের দ্বারা অত্যাচার করা হইলে	২	২	২	২	২
২২৬	কোন জাতীয় লোকের দ্বারা অত্যাচার করা হইলে	২	২	২	২	২
২২৭	কোন জাতীয় লোকের দ্বারা অত্যাচার করা হইলে	২	২	২	২	২
২২৮	কোন জাতীয় লোকের দ্বারা অত্যাচার করা হইলে	২	২	২	২	২

১৬ ষষ্ঠ অধ্যায় — মৃত্যুর পরে সম্পর্কীয় অপরাধের বিধি।

আত্মের হানিকরক অপরাধ।

১৬	১৬	১৬	১৬	১৬	১৬	১৬
২২৯	কোন জাতীয় লোকের দ্বারা অত্যাচার করা হইলে	২	২	২	২	২
২৩০	কোন জাতীয় লোকের দ্বারা অত্যাচার করা হইলে	২	২	২	২	২
২৩১	কোন জাতীয় লোকের দ্বারা অত্যাচার করা হইলে	২	২	২	২	২
২৩২	কোন জাতীয় লোকের দ্বারা অত্যাচার করা হইলে	২	২	২	২	২

১ খাত	২ অপরাধ	৩ পোশাক ওয়াশিং বিনা মৃত কঠিন পারে কি না	৪ সামান্য প্রাথমিক ওয়ার্ড কি নতুন কি হলে	৫ হাসিনাক্ষিত ল- ওয়া হাইডে পায়ে কি না	৬ কার্যকর স্বত্বাধিকার আইনবহুত	৭ সেপার আলাদা বিচার্য
৩০৪	বালকের তি ক্ষিপ্তিত কি বিকৃতরতা তি লু কি উল্লভ যাকির আশ্রমভেদে সহায়তা	ওয়ার্ড বিনা মৃত কঠিনে পারিয়ে	ওয়ার্ড	হাসিনাক্ষিত ল- ওয়া হাইডে না	প্রাথমিক কি হারজীবন দীপাকর প্রেরণ কি ১০ বছর পর্যন্ত কারাদণ্ড ও অবধি	সেপার আলাদা
৩০৬	আশ্রমভেদে সহায়তা	২	২	২	১০ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অবধি	২
৩০৭	সহ কারাবার উদ্যোগ	২	২	২	হারজীবন দীপাকর প্রেরণ কি পূর্বোক্ত মত	২
৩০৮	সেই ক্রিয়াতে কোন ব্যক্তির পীড়া হইলে অপরাধবৃত্তি সহায়তা কঠিনার উদ্যোগ	২	২	২	১০ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অবধি কি ২ মাই মত	২
৩০৯	সেই ক্রিয়াতে কোন ব্যক্তির পীড়া হইলে	২	২	২	৭ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অবধি কি ২ মাই মত	২
৩১০	আশ্রমভেদে উদ্যোগ	২	২	২	১ বছর পর্যন্ত বিনাপরিমিত কারাদণ্ড ও অবধি	প্রথম কি দ্বিতীয় ব্রেবীর যাকিউট
৩১১	১ম হকম	২	২	২	হারজীবন দীপাকর প্রেরণ ও অবধি	সেপার আলাদা

মর্দপাত করণ ও অস্বাভাবিকতার হানি করণ ও শিশু পরিত্যাগ করণ ও জঙ্গ ও গুপ্ত রাখেণের কথা।

১১২	মর্দপাত করণ	০০	ওয়ার্ডে বিনা মৃত কঠিনে না।	২	হাসিনাক্ষিত ল- ওয়া হাইডে পায়ে	১২৫ ১ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অবধি মত কি দুই মত	সেপার আলাদা
১১৩	মর্দে সীমলক্ষ্য হইলে	০০	২	২	২	৭ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অবধি	২
১১৪	মর্দপাত করণ	০০	২	২	২	হারজীবন দীপাকর প্রেরণ কি ১০ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অবধি	২
১১৫	মর্দপাত করণ	০০	২	২	২	১০ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অবধি	২

অন্যায়মতে অবরোধের ও অন্যায়মতে বন্ধ করণের কথা ।

ক্রঃ	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	এগারক্ট বিনা দৃত করিতে পারে	সময়	হাতিরজামিন লওয়া হইতে পারে	১ মাস পর্যন্ত বিনাপরিজ্ঞানে কারাবন্ড কি ৫০০ টাকা অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	কোন মাজিস্ট্রেট প্রথম কিবা বিচার জেলীর মাজিস্ট্রেট
৩৪১	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে বন্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৪২	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে বন্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৪৩	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে বন্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৪৪	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে বন্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৪৫	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে বন্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৪৬	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে বন্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৪৭	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে বন্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৪৮	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে বন্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৪৯	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে বন্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৫০	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে বন্ধ করণ	১	১	১	১	১

অপরাধবৃত্ত বন্ড প্রকাশের ও আক্রমণের কথা ।

ক্রঃ	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	এগারক্ট বিনা দৃত করিতে পারে	সময়	হাতিরজামিন লওয়া হইতে পারে	১ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাবন্ড কি ৫০০ টাকা অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	কোন মাজিস্ট্রেট প্রথম কি বিচার জেলীর মাজিস্ট্রেট
৩৫১	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৫২	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৫৩	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৫৪	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৫৫	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৫৬	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৫৭	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৫৮	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৫৯	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	১	১	১	১	১
৩৬০	কোন ব্যক্তিকে অন্যায়মতে অবরুদ্ধ করণ	১	১	১	১	১

১ খণ্ড	২ অপরাধ	৩ পোলীশ ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা	৪ প্রতিবেদন সময় নির্দিষ্ট হয়	৫ হাজিরজামিন এবং হাইডে পায়ে কিনা	৬ তারিখের আইনহুত হও	৭ যে আদালতের বিচার্য।
৩৫৫	হটায় গুরুতর রোগ জন্মাব্যবস্থার বিষয় না হইলে কোন ব্যক্তি-র অপরাধ করণার্থে তাহার প্রতি আক্রমণ কি অপ- রাধকর বল প্রকাশ করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	সময়	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	২ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থ- দণ্ড কি এই দুই দণ্ড	প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।
৩৫৬	কোন ব্যক্তির পরিচিত কি অজিত দুব্য চুরী করণের উদ্দেশ্যে আক্রমণ কি অপরাধকর বল প্রকাশ করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	কমারেন্ট	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	৩ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি ১০০০/- টাকা অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	কোন মাজিস্ট্রেট।
৩৫৭	কোন ব্যক্তিকে অন্যাধিকৃত বস্তু হাখিয়ার উদ্দেশ্যে আ- ক্রমণ কি অপরাধকর বল প্রকাশ করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	২	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	১০ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি ২০০/- টাকা অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	২
৩৫৮	হটায় গুরুতর রোগ জন্মাব্যবস্থার বিষয় না হইলে কোন ব্যক্তি-র অপরাধ করণার্থে তাহার প্রতি আক্রমণ কি অপ- রাধকর বল প্রকাশ করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	সময়	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	২ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	২
৩৫৯	কোন ব্যক্তিকে গোলপনে ও অন্যাধিকৃত করে হাখিয়ার অন্য ঠাকানকে চুরী কি করণ করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	২	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	১ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	২
৩৬০	কোন স্ত্রীর বিবাহ কোন কি পুরুষের সঙ্গে অতিথিতে সংগম করণ প্রভৃতির জন্যে তাহারে চুরী কি করণ করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	২	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	১ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	২
৩৬১	কোন ব্যক্তিকে গুরুতর পীড়া দিবার কি দান প্রভৃতি করিবার জন্যে তাহারে চুরী কি করণ করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	২	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	১ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	২

মুদ্রা চুরী ও বলপূর্ণক হরণ করণের ও লালচুরীর ও বলপূর্ণক ভ্রম করা হিবার কথা।

১ খণ্ড	২ অপরাধ	৩ পোলীশ ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা	৪ প্রতিবেদন সময় নির্দিষ্ট হয়	৫ হাজিরজামিন এবং হাইডে পায়ে কিনা	৬ তারিখের আইনহুত হও	৭ যে আদালতের বিচার্য।
৩৬২	মুদ্রা চুরী করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	২	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	১ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	২
৩৬৩	মুদ্রা চুরী করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	২	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	১ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	২
৩৬৪	মুদ্রা চুরী করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	২	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	১ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	২
৩৬৫	মুদ্রা চুরী করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	২	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	১ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	২
৩৬৬	মুদ্রা চুরী করণ	ওয়ারেন্ট বিদ্যমান কিনা না	২	হাজিরজামিন না এবং হাইডে পায়ে	১ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড কি এই দুই দণ্ড	২

১	২	৩	৪	৫	৬	৭
ধারা	অপরাধ	প্রাথমিক গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা
১২৩	যে কোন টাকা যাহাতে অর্থপূর্ণরূপে কোন হস্তান্তর করণের প্রয়োজনীয়তা সন্দেহ করণ	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা
১২৪	প্রত্যেককে যে কোন টাকার সঞ্চয় হস্তান্তর করণ	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা

অপকারণের কথা :

১	২	৩	৪	৫	৬	৭
অপকারণের কথা	অপকারণের কথা	অপকারণের কথা	অপকারণের কথা	অপকারণের কথা	অপকারণের কথা	অপকারণের কথা
১২৩	যে কোন টাকা যাহাতে অর্থপূর্ণরূপে কোন হস্তান্তর করণ	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা
১২৪	প্রত্যেককে যে কোন টাকার সঞ্চয় হস্তান্তর করণ	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা	গোয়েস্তা

ক্র.সং.	বিবরণ	প্রকার	মাস	সংখ্যা	মন্তব্য
১	১০০০ টাকার অর্থায়ন	১০০০	১০০০	১০০০	১০০০
২	২০০০ টাকার অর্থায়ন	২০০০	২০০০	২০০০	২০০০
৩	৩০০০ টাকার অর্থায়ন	৩০০০	৩০০০	৩০০০	৩০০০
৪	৪০০০ টাকার অর্থায়ন	৪০০০	৪০০০	৪০০০	৪০০০
৫	৫০০০ টাকার অর্থায়ন	৫০০০	৫০০০	৫০০০	৫০০০
৬	৬০০০ টাকার অর্থায়ন	৬০০০	৬০০০	৬০০০	৬০০০
৭	৭০০০ টাকার অর্থায়ন	৭০০০	৭০০০	৭০০০	৭০০০
৮	৮০০০ টাকার অর্থায়ন	৮০০০	৮০০০	৮০০০	৮০০০
৯	৯০০০ টাকার অর্থায়ন	৯০০০	৯০০০	৯০০০	৯০০০
১০	১০০০০ টাকার অর্থায়ন	১০০০০	১০০০০	১০০০০	১০০০০

১ খণ্ড	২ অপরাধ	৩ পৌরীস ওয়ারেন্ট বিনা মৃত্ত করিতে পারে কি না	৪ সামান্যতঃ ওয়ারেন্ট সমন লিখে হয়	৫ হাজিরজামিন লও- য়া বাইতে কি না	৬ ভারতবর্ষের মতবিধির আইনমত নয়	৭ যে আদালতের বিস্তার্য।
৪৪১	প্রাপকদের উপস্থিত কোন অপরাধ করিবার জন্য পরস্পরে অনধিকার প্রদেয়	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত্ত করিতে পারে	ওয়ারেন্ট	হাজিরজামিন লও- য়া বাইতে ন	যাবজ্জীবন দীপান্তর প্রেরণ কি ১০ বৎসর পর্যন্ত কার্যকর প্রায় সহিত কারাদণ্ড এবং অর্থদণ্ড	সেশন আদালত।
৪৪২	যাবজ্জীবন দীপান্তর প্রেরণ মৃত্তের উপস্থিত কোন অপরাধ করণার্থে পরস্পরে অনধিকার প্রদেয়	২	২	২	১০ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	২ কোন মাজিস্ট্রেট।
৪৪৩	কারাদণ্ডের উপস্থিত অপরাধ করণার্থে পরস্পরে অনধিকার প্রদেয়	২	২	হাজিরজামিন লওয়া বাইতে পারে	২ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	২ কোন মাজিস্ট্রেট।
৪৪৪	চুরী করণার্থে হইলে	২	২	হাজিরজামিন লওয়া বাইতে না	১ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	সেশন আদালত কি প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।
৪৪৫	পীড়া জনাইবার কি আক্রমণভুক্তি করিবার উদ্দেশ্যে করিয়া পরস্পরে অনধিকার প্রদেয়	২	২	২	২ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কি অর্থদণ্ড	প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।
৪৪৬	মুক্তকামিতরূপে কিম্বা মোবতাবে পরস্পরে অনধিকার প্রদেয়	২	২	২	৩ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	সেশন আদালত কি, যা প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।
৪৪৭	কারাদণ্ডের উপস্থিত অপরাধ করণার্থে মুক্তকামিতরূপে কিম্বা মোবতাবে পরস্পরে অনধিকার প্রদেয়	২	২	২	১০ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	২ সেশন আদালত কিম্বা প্রথম শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট।
৪৪৮	চুরী করণার্থে হইলে	২	২	২	১০ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	সেশন আদালত কিম্বা প্রথম কি দ্বি- তীয় শ্রেণীর মাজি- স্ট্রেট।
৪৪৯	পীড়া জনাইবার কি আক্রমণভুক্তি করিবার উদ্দেশ্যে করিয়া মুক্তকামিতরূপে কিম্বা মোবতাবে পরস্পরে অনধিকার প্রদেয়	২	২	২	৩ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	সেশন আদালত কিম্বা প্রথম কি দ্বি- তীয় শ্রেণীর মাজি- স্ট্রেট।
৪৫০	রাহিবোনে মুক্তকামিতরূপে কি মোবতাবে পরস্পরে অনধি- কার প্রদেয়	২	২	২	৩ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	সেশন আদালত কিম্বা প্রথম কি দ্বি- তীয় শ্রেণীর মাজি- স্ট্রেট।

১ ধারা	২ অপরাধ	৩ পোলিস ওয়ারেন্টে বিনা মৃত করিয়ে পারে কি না	৪ ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে পারে কি না	৫ নামানায়ঃ প্রাথমিক ওয়ারেন্ট বা মামলা সিদ্ধ হয়	৬ হাতিরজামিন জওয়া বাইতে পারে কি না	৭ ভারতবর্ষের সশস্ত্রবিরোধী আইনসমূহ মত কৃত্রিম করণের যে মত সেই মত	৮ যে আদালতের বিচার্য
৪৭১	কৃত্রিম মলীল জালিয়া ডাকা প্রভৃৎ দলীলের মত ব্যবহার করণ এই কৃত্রিমপত্র ভারতবর্ষের স্ববর্ণমোহকের আইনসমূহ মোটে হইলে	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে না ওয়ারেন্টে মৃত করিয়ে পারে	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে পারে কি না	ওয়ারেন্ট	ওয়ারেন্ট বাইতে পারে না	কৃত্রিম করণের যে মত সেই মত	সেশন আদালত
৪৭২	ভারতবর্ষের সশস্ত্রবিরোধী আইনের ৪৩৭ ধারামতে দলীল কাল করণ অপরাধ করির মনসে ঘোষিত কি পটুপ্রকৃতি করণ কি কৃত্রিমকরণ, কিম্বা কোন মোহর কি পটু কৃত্রিম জালে সেই মনসে নিকটে রাখণ	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে না ওয়ারেন্টে মৃত করিয়ে পারে	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে পারে কি না	ওয়ারেন্ট	ওয়ারেন্ট বাইতে পারে না	হারজীবন হীপান্তর প্রেরণমত কি ৭ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	২
৪৭৩	ভারতবর্ষের সশস্ত্রবিরোধী আইনের ৪৩৭ ধারামতে অন্য ধারামত দলীল জাল করণাপরাধ করিবার মনসে মোহর কি পটুপ্রকৃতি করণ কি কৃত্রিম করণ, কি তজপ মনসে তজপ কোন মোহরপ্রকৃতি নিকটে রাখণ	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে না ওয়ারেন্টে মৃত করিয়ে পারে	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে পারে কি না	ওয়ারেন্ট	ওয়ারেন্ট বাইতে পারে না	৭ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	২
৪৭৪	কোন পত্র কৃত্রিম জালিয়া প্রকৃৎকারে যাহা ব্যবহার কর- ণার্থে নিবর্তে রাখণ	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে না ওয়ারেন্টে মৃত করিয়ে পারে	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে পারে কি না	ওয়ারেন্ট	ওয়ারেন্ট বাইতে পারে না	হারজীবন হীপান্তর প্রেরণমত কি পূর্বোক্ত মত	২
৪৭৫	এই মলীল জালিয়ায় নিম্নলিখিত কি উইল হইলে ভারতবর্ষের সশস্ত্রবিরোধী আইনের ৪৩৭ ধারার নিম্নলিখিত মলীল নিক্ত করণার্থে যে আত্মের কি শিকার ব্যবহার হয় তাহা কৃত্রিম করণ কিম্বা কৃত্রিম চিত্রিত পুরা নিকটে রাখণ	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে না ওয়ারেন্টে মৃত করিয়ে পারে	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে পারে কি না	ওয়ারেন্ট	ওয়ারেন্ট বাইতে পারে না	৭ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	২
৪৭৬	ভারতবর্ষের সশস্ত্রবিরোধী আইনের ৪৩৭ ধারার নিম্নলিখিত মলীলজাল অন্য মলীল নিক্ত করিবার জন্য যে আত্মের কি চিত্রের ব্যবহার হয় তাহা কৃত্রিম করণ, কিম্বা কৃত্রিম চিত্রিত পুরা নিকটে রাখণ	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে না ওয়ারেন্টে মৃত করিয়ে পারে	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে পারে কি না	ওয়ারেন্ট	ওয়ারেন্ট বাইতে পারে না	হারজীবন হীপান্তর প্রেরণমত কি ৭ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড ও অর্থদণ্ড	২
৪৭৭	উইলপ্রকৃতি প্রচারণা করিয়া নকি কি নিক্ত করণ, কিম্বা নকি কি বিকৃত করিবার উদ্যোগ করণ কি গোপন করণ	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে না ওয়ারেন্টে মৃত করিয়ে পারে	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে পারে কি না	ওয়ারেন্ট	ওয়ারেন্ট বাইতে পারে না	৭ বছর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারাদণ্ড কিম্বা অর্থ- দণ্ড কি ৫ মৃত মত	প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট

ব্যবসায়ির কি ঘাটতি কর চিত্র ।

৪৭৮	কোন ব্যক্তিকে বন্ধনা কি তাহার হাতিরজামিনার্থে ব্যবহার করার কি হাতিরজামিন কৃত্রিম চিত্র ব্যবহার করণ	ওয়ারেন্ট বিনা মৃত করিয়ে পারে	ওয়ারেন্ট বাইতে পারে	হারজীবন জওয়া বাইতে পারে	প্রথম কি দ্বিতীয় শ্রেণীর মাজিস্ট্রেট
-----	---	--------------------------------------	-------------------------	-----------------------------	--

৪০৩	অপণে কি হানি করিবার মানসে অন্তরে ব্যবহার হা- নায়ে কি হানিকের চিক ক্রিয় করণ	২	২	২	১ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কি অর্থ- কি এই দুই মত	২	সেমন আদালত কি প্রথম প্রেরণ মালিকউই।
৪০৪	রাজকীয় কার্যকারক হানিকের চিক কিবা কোন সুব্য- প্রকৃত করণের স্থান প্রদর্শি জানাইবার জন্যে যে চিক ব্যবহার করেন, তাহা কৃত্রিম করণ	২	২	২	৩ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কিবা অর্থ- মত কি এই দুই মত	২	প্রথম কি দ্বিতীয় প্রেরণ মালিকউই।
৪০৫	সাধারণ কি হানিকিলেশনের হানিকের কি ব্যবসায়ের চিক ক্রিয় করণার্থে কোন ছেনি কি পটু কি অন সুব্য- প্রকারণ করিয়া প্রকৃত করণ কি নিকটে রাখণ	২	২	২	১ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কিবা অর্থ- মত কি এই দুই মত	২	সেমন আদালত কিবা প্রথম কি দ্বি- তীয় প্রেরণ মালি- কউই।
৪০৬	হানিকের কি ব্যবসায়ের কৃত্রিম চিকিত কোন সুব্য জান- পূর্বক বিক্রয় করণ	২	২	২	৩ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কিবা অর্থ- মত কি এই দুই মত	২	প্রথম কি দ্বিতীয় প্রেরণ মালিকউই।
৪০৭	যে বন্ধাতে কি আধারে যে সুব্য বা থাকে তাহাতে সেই সুব্য আছে এবং বিবাস জমাইবার নিমিত্তে প্রত্যক্ষ করিয়া তাহাতে বিধা চিক প্রেরণ	২	২	২	১ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কিবা অর্থ- মত কি এই দুই মত	২	সেমন আদালত কিবা প্রথম কি দ্বি- তীয় প্রেরণ মালি- কউই।
৪০৮	ই ভাল কোন বিধা চিক ব্যবহার করণ	২	২	২	১ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কিবা অর্থ- মত কি এই দুই মত	২	প্রথম কি দ্বিতীয় প্রেরণ মালিকউই।
৪০৯	হানি করিবার অভিপ্রায়ে কোন হানিকের চিক কোন কি নষ্ট কি বিকৃত করণ	২	২	২	১ বৎসর পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কিবা অর্থ- মত কি এই দুই মত	২	প্রথম কি দ্বিতীয় প্রেরণ মালিকউই।

১১ উনবিংশ অধ্যায়।—অপরাধভাবে চাকরীর চুক্তিভঙ্গের কথা।

৪১০	উপপক্ষে কি মূলপক্ষে সময় সমানে কি কোন হানিক কি সুযোগে রক্ষণ-রক্ষণ করিতে কি কোন হানিক লাইন মাইনে চুক্তিভঙ্গ যত বইয়া তাহা করিতে ইচ্ছাপূর্বক মুটি করণ	৩০০ টা	২	২	১ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কি ১০০ টাকা অর্থমত কি এই দুই মত	২	প্রথম কি দ্বিতীয় প্রেরণ মালিকউই।
৪১১	অপেক্ষায় কি বিকৃত্যনা কি রোপপ্রকৃ অক্ষয় হানিক সেবা করিতে বা প্রচেষ্টায় সুব্য নিতে বড় বইয়া তাহা করিতে কি নিতে ইচ্ছাপূর্বক মুটি করণ	২	২	২	১ মাস পর্যন্ত কোন এক প্রকারের কারামত কি ১০০ টাকা অর্থমত কি এই দুই মত	২	

১ খানা	২ অপরাধ	৩ পোলিশ ওয়ারেন্ট বিদ্যা পুত করিতে পারে কিনা	৪ সামান্যতঃ প্রাথমে ওয়ারেন্ট এা ম- মন দিতে হয়	৫ হাকিরকামিন এ- ওয়া রাইতে পা- রে কিনা	৬ হার্ডমেরেট মত বিখ্যাত আইনমত লগ বিচার্য।	৭ হাস পর্বত কোন এক প্রকারের কারাগার কিনা মত টীকা যায় হটল তাহার দ্বিগুন আর্থমত কি এই দুই মত প্রথম কি বিভিন্ন অধীর থাকিতেই।
৪২২	চুক্তিক্রমে নিযুক্ত কোন ব্যক্তি কর্তৃক তাদের সিসিমেট চাকরী করবারে নিয়োগ করার বায়ে দুরন্দমনে এই হটলঃ তথায় ইচ্ছা কর্তৃক চাকরী পরিচাল্য করত কিনা করত কর্ত করিতে থাকার না করণ	ওয়ারেন্ট পুত করিয়ে না	সমান	হাকিরকামিন এ- ওয়া রাইতে পা- রিত।		

२० विष्णु अध्याय ।—विवाह सम्पत्तिं अंगराधेय विधि ।

[illegible]

२२ अस्मिन् अध्याये ।—अथवाचस्पति कथम् ।

আপনার করণ	..	এয়ারকন্ডিশন খুঁজ করিয়েনা ভিন্ন	ওয়ারেন্ট হারিক্যানামিন জঙ্ক- দ্রা বাইল্ড পণ্যে	বিনা পরিচায়ে ২ বছর লম্বা কারামত কিনা অবশ্য কি ১ মূল ১০	এক প্রকারের সোনা আনলি কিনা প্রথম কোর মালিকের।
-----------	----	--	---	--	--

২৩ অযোগ্যতা অধ্যায় (অপরাধ করিবার উন্মোচন কৰা।)

১ ধারা	২ অপরাধ	৩ পোলিস ওয়ারেন্ট দ্বিতীয় খুঁজ করিতে পারি কি না	৪ সামান্যতঃ প্রথমে ওয়ারেন্ট বা ন- জান হিটে হয়	৫ হাফিজুলজামিন লও- য়া হাইডে পাঠে কি না	৬ ভারতবর্ষের দণ্ডবিধির আইনমত নয়।	৭ যে আদালতের বিচার্য।
৫১১	দীপকর প্রেরণের পর বা তাৎক্ষণিকভাবে অপরাধ করিবার উন্মোচন ও সেই উন্মোচনে সেই অপরাধ হইবার জন্য কোন ক্রিয়া করণ	৫ অপরাধের নিষিদ্ধ ওয়ারেন্ট দ্বিতীয় খুঁজ করিতে কি না করিতে পারিবে তাহা হইলে তাৎক্ষণিকভাবে	অপরাধের জন্য সামান্যতঃ সশ্রম ক্রিয়া ওয়ারেন্ট দ্বিতীয় খুঁজ করিতে পারিবে তাহা	অপরাধের ক- লিষ্ট অপরাধের জামা হাফিজুলজামিন লওয়া হাইডে পা- ঠিলে কি না পারি- বে তাৎক্ষণিকভাবে	অপরাধের নিষিদ্ধ অত্যধিক যত কাল দীপকর প্রেরণ হয় কিংবা যতপ্রকারের কার্যসম্পন্ন হইতে পারে তাহার অধিকতর অনধিক কাল কার্যসম্পন্ন কি ৫ নম্বর মত	যে অপরাধের উন্মোচন হয় তাহা যে আদালতের বি- চার্য সেই আদা- লত।

অন্যান্য আইন বিধক অপরাধ।

১ প্রাপ্তদের কথা	২ ওয়ারেন্ট দ্বিতীয় খুঁজ করিতে পারি কি না	৩ ওয়ারেন্ট	৪ হাফিজুলজামিন লও- য়া হাইডে পাঠে কি না	৫ এই আইনের ধারার বিধান- মত
প্রাপ্তদের কথা দীপকর প্রেরণের পর কিংবা তাৎক্ষণিকভাবে অপরাধ করিবার উন্মোচন ও সেই উন্মোচনে সেই অপরাধ হইবার জন্য কোন ক্রিয়া করণ	ওয়ারেন্ট দ্বিতীয় খুঁজ করিতে পারিবে তাহা	ওয়ারেন্ট	হাফিজুলজামিন লও- য়া হাইডে পাঠে	এই আইনের ধারার বিধান- মত
প্রাপ্তদের কথা দীপকর প্রেরণের পর কিংবা তাৎক্ষণিকভাবে অপরাধ করিবার উন্মোচন ও সেই উন্মোচনে সেই অপরাধ হইবার জন্য কোন ক্রিয়া করণ	ওয়ারেন্ট দ্বিতীয় খুঁজ করিতে পারিবে তাহা	ওয়ারেন্ট	হাফিজুলজামিন লও- য়া হাইডে পাঠে	এই আইনের ধারার বিধান- মত

(৩০১)

পঞ্চম তকমীল ।

মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত ভারতবর্ষের গ্রীষ্মক পর্বসময় জেনারেল নোবেলের আইন ।

যে আইনের যে ধারা	পূর্বাভাসবিধানের আইনের ধারা কি অধ্যায়ের উল্লেখ হয়	উৎপত্তিসূচক এই আইনের যে ধারা কি যে অধ্যায় পাঠ্য ।
১৮৩৪ সা, ১৮ আই, ১২ ধা, ১৮৩৪ সা, ২১ আই, ২ ধা,	৩১ ধারা ৩২ ধারা ৩৩ ধারা ৩৪ ধারা ৩৫ ধারা ৩৬ ধারা ৩৭ ধারা ৩৮ ধারা ৩৯ ধারা ৪০ ধারা .. ..	.. ৩০৭ ধা, .. ৩১৮ ধা, .. ৩১৯ ধা, .. ৩২১ ধা, .. ৩২২ ধা, .. ৩২৩ ধা, .. ৩২৪ ধা, .. ৩২৫ ধা, .. ৩২৬ ধা, .. ৩২৭ ধা, .. ৩২৮ ধা,
১৮৩৪ সা, ২২ আই, ৩৪ ধা, .. ১৮৪৫ সা, ১৩ আই, ২৩ ধা, ৩৫ ধা, ৩৬ ধা, ৩৭ ধা, ৩৮ ধা, .. ১৮৩৫ সা, ১৯ আই, ২ ধা, .. ১৮৩৬ সা, ৪ আই, ৩০ ধা, ৩৩ ধা, ৩৪ ধা, ৩৫ ধা, .. ১৮৩৬ সা, ২৪ আই, ১১ ধা, ১৪ ধা, ১৫ ধা, ১৬ ধা, .. ১৮৩৭ সা, ৩ আই, ১৭ ধা, .. ১৮৩৭ সা, ১৫ আই, ১৯ ধা, .. ১৮৩৭ সা, ২২ আই, ১৪ ধা, .. ১৮৩৭ সা, ২৩ আই, ৫ ধা, ..	.. ২০ ধারা : .. ১৩ অধ্যায় ৩৩৩ অবধি ৩৪০ পর্যন্ত ৩৮০ ধারা ২৬ অধ্যায় ৩৮০ ধারা ২৩ ধারা ৩৩৬ অবধি ৩৪০ পর্যন্ত লম্বক ধারা .. ৩৮০ ধারা ২৬ অধ্যায় ৩৮০ ধারা ৩৩৬ অবধি ৩৪০ পর্যন্ত লম্বক ধারা .. ৩৮০ ধারা ২৬ অধ্যায় ৩৮০ ধারা ৩১ ধারা ৩১ ধারা ৩১ ধারা ২৪৮ অবধি ২৫৫ পর্যন্ত লম্বক ধারা	.. ৩০৭ ধা, .. ৩০৭ অধ্যায় । ৩০৭, ৩০৮, ৩১০, ৩১১, ৩১২ ধা ২৮৭ ধা, .. ৩০ অধ্যায় । .. ৩০১ ধা, .. ৩০৭ ধা, ৩০৭, ৩০৮, ৩১০, ৩১১, ৩১২ ধা ২৮৭ ধা, .. ৩০ অধ্যায় । .. ৩০৪ ধা, .. ৩০৭ ধা, .. ৩০৭ ধা, .. ৩০৭ ধা, .. ১৭ অধ্যায় ১৫২ ধা, এবং ক্যাপিটেল মোকদ্দমার বে ২ বিধান বকে ডায়
.. ৩ ধা, .. ১৮৩৮ সা, ১ আই, ৫ ধা, .. ১৮৩৮ সা, ৫ আই, ১২ ধা, ৩৫ ধা, .. ১৮৩৯ সা, ১৩ আই, ২ ধা, ..	৩৩৩ ও ৩৩৫ ধারা ৩১ ধারা ৩০৮ ধারা ২০ অধ্যায় ৩১ ধারা ১২৮ ধারা ৩৩৪ ধারা .. ..	.. ৩০৪ ও ৩০৬ ধারা । .. ৩০৭ ধা, .. ৩২১ ধা, .. ৩২১ অবধি ৩২৯ পর্যন্ত .. লম্বক ধা । .. ৩০৭ ধা, .. ৩৩৮ ও ৩৩৯ ধা, .. ৩৩৪, ৩৩৫, ৩৩৬, ৩৩৭, ৩৩৮, .. ও ৩৩৯ ধারা । .. ৩০ অধ্যায় । .. ৩০ অধ্যায় । .. ৩০৭ ধা, .. ৩০ ধা, .. ৩০ অধ্যায় ।
১৮৩৯ সা, ১৮ আই, ১৮ ধা, (৫) অধ্যায় ১৮৩৯ সা, ২১ আই, ৩০ ধা, .. ১৮৩৯ সা, ৮ আই, ৩ ধা, ১৮৭১ সা, ৯ আই, ৩৩তম ৪৯ ধা ..	.. ২২ অধ্যায় ১৯ অধ্যায় ৩১ ধারা ৩১৩ ধারা ২২ অধ্যায় .. ..	.. ৩০ অধ্যায় । .. ৩০৭ ধা, .. ৩০ ধা, .. ৩০ অধ্যায় ।

নাট্যক্ষেত্রের স্বত্বসিদ্ধাধিকারিত অধিকৃত স্বত্বস্বত্বের আইন ।

যে আইনের যে ধারার	পূর্ব বিধানের আইনের যে ধারার কি আখ্যায়িক উল্লেখ হয়।	তৎপরিবর্তে এই আইনের যে ধারা কি যে আখ্যায় পাঠ্য।
১৮৬৪ সা ৩ আই ২৩ ধা	৮ আখ্যায়	২৭ আখ্যায় ও ৪১৫ অবধি ৪২০ পর্যন্ত লম্বক ধারা।
১৮৬৫ সা ১৭ আই ১১৬ ধা	২০ আখ্যায়	৪২১ অবধি ৪২৬ পর্যন্ত লম্বক ধারা।
১৮৬৬ সা ১ আই ৩৪ ধা	২৩ ধা	৩৭ ধা।
১৮৬৭ সা ১ আই ১ ধা	১ আখ্যায়	১ আখ্যায়।
১৮৬৭ সা ৮ আই ৩ ধা	৩৮ ধা	১৪২ ধা।
	৩৯ ধা	১৮৩ ধা।
	১২৭ ধা	৩৭৭ ধা।
	১২৮ ধা	৩৭৮ ধা।
	১২৯ ধা	৩৮১ ধা।
	১৩০ ধা	৪১৫ ধা।
	১৩১ ধা	৪১৬ ধা।
	১৩২ ধা	৪১৭ ধা।
	১৩৩ ধা	১৪২ ও ১১০ ধা।
	১৩৪ ধা	১১৭ ধা (অবশ্য প্রকৃত)
	১৪২ ধা	১২৪ ধা।
	১৪৩ ধা	১২৫ ধা।
	১৪৪ ধা	১২৬ ধা।
২ ধা	৪ আখ্যায়	১৪৩, ১৪৪, ১৪৫, ১৪৬, ১৪৭, ১৪৮, ১৪৯, ১৫০, ১৫১, ১৫২, ১৫৩, ১৫৪, ১৫৫, ১৫৬, ১৫৭, ১৫৮, ১৫৯, ১৬০, ১৬১, ১৬২, ১৬৩, ১৬৪, ১৬৫, ১৬৬, ১৬৭, ১৬৮, ১৬৯, ১৭০, ১৭১, ১৭২, ১৭৩, ১৭৪, ১৭৫, ১৭৬, ১৭৭, ১৭৮, ১৭৯, ১৮০, ১৮১, ১৮২, ১৮৩, ১৮৪, ১৮৫, ১৮৬, ১৮৭, ১৮৮, ১৮৯, ১৯০, ১৯১, ১৯২, ১৯৩, ১৯৪, ১৯৫, ১৯৬, ১৯৭, ১৯৮, ১৯৯, ২০০, ২০১, ২০২, ২০৩, ২০৪, ২০৫, ২০৬, ২০৭, ২০৮, ২০৯, ২১০, ২১১, ২১২, ২১৩, ২১৪, ২১৫, ২১৬, ২১৭, ২১৮, ২১৯, ২২০, ২২১, ২২২, ২২৩, ২২৪, ২২৫, ২২৬, ২২৭, ২২৮, ২২৯, ২৩০, ২৩১, ২৩২, ২৩৩, ২৩৪, ২৩৫, ২৩৬, ২৩৭, ২৩৮, ২৩৯, ২৪০, ২৪১, ২৪২, ২৪৩, ২৪৪, ২৪৫, ২৪৬, ২৪৭, ২৪৮, ২৪৯, ২৫০, ২৫১, ২৫২, ২৫৩, ২৫৪, ২৫৫, ২৫৬, ২৫৭, ২৫৮, ২৫৯, ২৬০, ২৬১, ২৬২, ২৬৩, ২৬৪, ২৬৫, ২৬৬, ২৬৭, ২৬৮, ২৬৯, ২৭০, ২৭১, ২৭২, ২৭৩, ২৭৪, ২৭৫, ২৭৬, ২৭৭, ২৭৮, ২৭৯, ২৮০, ২৮১, ২৮২, ২৮৩, ২৮৪, ২৮৫, ২৮৬, ২৮৭, ২৮৮, ২৮৯, ২৯০, ২৯১, ২৯২, ২৯৩, ২৯৪, ২৯৫, ২৯৬, ২৯৭, ২৯৮, ২৯৯, ৩০০, ৩০১, ৩০২, ৩০৩, ৩০৪, ৩০৫, ৩০৬, ৩০৭, ৩০৮, ৩০৯, ৩১০, ৩১১, ৩১২, ৩১৩, ৩১৪, ৩১৫, ৩১৬, ৩১৭, ৩১৮, ৩১৯, ৩২০, ৩২১, ৩২২, ৩২৩, ৩২৪, ৩২৫, ৩২৬, ৩২৭, ৩২৮, ৩২৯, ৩৩০, ৩৩১, ৩৩২, ৩৩৩, ৩৩৪, ৩৩৫, ৩৩৬, ৩৩৭, ৩৩৮, ৩৩৯, ৩৪০, ৩৪১, ৩৪২, ৩৪৩, ৩৪৪, ৩৪৫, ৩৪৬, ৩৪৭, ৩৪৮, ৩৪৯, ৩৫০, ৩৫১, ৩৫২, ৩৫৩, ৩৫৪, ৩৫৫, ৩৫৬, ৩৫৭, ৩৫৮, ৩৫৯, ৩৬০, ৩৬১, ৩৬২, ৩৬৩, ৩৬৪, ৩৬৫, ৩৬৬, ৩৬৭, ৩৬৮, ৩৬৯, ৩৭০, ৩৭১, ৩৭২, ৩৭৩, ৩৭৪, ৩৭৫, ৩৭৬, ৩৭৭, ৩৭৮, ৩৭৯, ৩৮০, ৩৮১, ৩৮২, ৩৮৩, ৩৮৪, ৩৮৫, ৩৮৬, ৩৮৭, ৩৮৮, ৩৮৯, ৩৯০, ৩৯১, ৩৯২, ৩৯৩, ৩৯৪, ৩৯৫, ৩৯৬, ৩৯৭, ৩৯৮, ৩৯৯, ৪০০, ৪০১, ৪০২, ৪০৩, ৪০৪, ৪০৫, ৪০৬, ৪০৭, ৪০৮, ৪০৯, ৪১০, ৪১১, ৪১২, ৪১৩, ৪১৪, ৪১৫, ৪১৬, ৪১৭, ৪১৮, ৪১৯, ৪২০, ৪২১, ৪২২, ৪২৩, ৪২৪, ৪২৫, ৪২৬, ৪২৭, ৪২৮, ৪২৯, ৪৩০, ৪৩১, ৪৩২, ৪৩৩, ৪৩৪, ৪৩৫, ৪৩৬, ৪৩৭, ৪৩৮, ৪৩৯, ৪৪০, ৪৪১, ৪৪২, ৪৪৩, ৪৪৪, ৪৪৫, ৪৪৬, ৪৪৭, ৪৪৮, ৪৪৯, ৪৫০, ৪৫১, ৪৫২, ৪৫৩, ৪৫৪, ৪৫৫, ৪৫৬, ৪৫৭, ৪৫৮, ৪৫৯, ৪৬০, ৪৬১, ৪৬২, ৪৬৩, ৪৬৪, ৪৬৫, ৪৬৬, ৪৬৭, ৪৬৮, ৪৬৯, ৪৭০, ৪৭১, ৪৭২, ৪৭৩, ৪৭৪, ৪৭৫, ৪৭৬, ৪৭৭, ৪৭৮, ৪৭৯, ৪৮০, ৪৮১, ৪৮২, ৪৮৩, ৪৮৪, ৪৮৫, ৪৮৬, ৪৮৭, ৪৮৮, ৪৮৯, ৪৯০, ৪৯১, ৪৯২, ৪৯৩, ৪৯৪, ৪৯৫, ৪৯৬, ৪৯৭, ৪৯৮, ৪৯৯, ৫০০, ৫০১, ৫০২, ৫০৩, ৫০৪, ৫০৫, ৫০৬, ৫০৭, ৫০৮, ৫০৯, ৫১০, ৫১১, ৫১২, ৫১৩, ৫১৪, ৫১৫, ৫১৬, ৫১৭, ৫১৮, ৫১৯, ৫২০, ৫২১, ৫২২, ৫২৩, ৫২৪, ৫২৫, ৫২৬, ৫২৭, ৫২৮, ৫২৯, ৫৩০, ৫৩১, ৫৩২, ৫৩৩, ৫৩৪, ৫৩৫, ৫৩৬, ৫৩৭, ৫৩৮, ৫৩৯, ৫৪০, ৫৪১, ৫৪২, ৫

विष्णु रुद्रादौ एतौ, धात्रा भद्रा वात्र मातौ ॥

১২৫	খ।	..	..	..	..
১২৬	খ।	..	..	..	..
১২৭	খ।	..	..	..	..
১২৮	খ।	..	..	..	..
১২৯	খ।	..	..	..	..
১৩০	খ।	..	..	..	..
১৩১	খ।	..	..	..	..
১৩২	খ।	..	..	..	..
১৩৩	খ।	..	..	..	..
১৩৪	খ।	..	..	..	..
১৩৫	খ।	..	..	..	..
১৩৬	খ।	..	..	..	..
১৩৭	খ।	..	..	..	..
১৩৮	খ।	..	..	..	..
১৩৯	খ।	..	..	..	..
১৪০	খ।	..	..	..	..
১৪১	খ।	..	..	..	..
১৪২	খ।	..	..	..	..
১৪৩	খ।	..	..	..	..
১৪৪	খ।	..	..	..	..
১৪৫	খ।	..	..	..	..
১৪৬	খ।	..	..	..	..
১৪৭	খ।	..	..	..	..
১৪৮	খ।	..	..	..	..
১৪৯	খ।	..	..	..	..
১৫০	খ।	..	..	..	..
১৫১	খ।	..	..	..	..
১৫২	খ।	..	..	..	..
১৫৩	খ।	..	..	..	..
১৫৪	খ।	..	..	..	..
১৫৫	খ।	..	..	..	..
১৫৬	খ।	..	..	..	..
১৫৭	খ।	..	..	..	..
১৫৮	খ।	..	..	..	..
১৫৯	খ।	..	..	..	..
১৬০	খ।	..	..	..	..
১৬১	খ।	..	..	..	..
১৬২	খ।	..	..	..	..
১৬৩	খ।	..	..	..	..
১৬৪	খ।	..	..	..	..
১৬৫	খ।	..	..	..	..
১৬৬	খ।	..	..	..	..
১৬৭	খ।	..	..	..	..
১৬৮	খ।	..	..	..	..
১৬৯	খ।	..	..	..	..
১৭০	খ।	..	..	..	..
১৭১	খ।	..	..	..	..
১৭২	খ।	..	..	..	..
১৭৩	খ।	..	..	..	..
১৭৪	খ।	..	..	..	..
১৭৫	খ।	..	..	..	..
১৭৬	খ।	..	..	..	..
১৭৭	খ।	..	..	..	..
১৭৮	খ।	..	..	..	..
১৭৯	খ।	..	..	..	..
১৮০	খ।	..	..	..	..
১৮১	খ।	..	..	..	..
১৮২	খ।	..	..	..	..
১৮৩	খ।	..	..	..	..
১৮৪	খ।	..	..	..	..
১৮৫	খ।	..	..	..	..
১৮৬	খ।	..	..	..	..
১৮৭	খ।	..	..	..	..
১৮৮	খ।	..	..	..	..
১৮৯	খ।	..	..	..	..
১৯০	খ।	..	..	..	..
১৯১	খ।	..	..	..	..
১৯২	খ।	..	..	..	..
১৯৩	খ।	..	..	..	..
১৯৪	খ।	..	..	..	..
১৯৫	খ।	..	..	..	..
১৯৬	খ।	..	..	..	..
১৯৭	খ।	..	..	..	..
১৯৮	খ।	..	..	..	..
১৯৯	খ।	..	..	..	..
২০০	খ।	..	..	..	..

১৮৭১ সা. ও আ. ১৮৭২ খ।

২১ অক্টোবর

১৮৭ খ।

১৮৮ খ।

১৮৯ খ।

১৯০ খ।

১৯১ খ।

১৯২ খ।

১৯৩ খ।

১৯৪ খ।

১৯৫ খ।

১৯৬ খ।

১৯৭ খ।

১৯৮ খ।

১৯৯ খ।

২০০ খ।

১৯১১ খ।

১৯১২ খ।

১৯১৩ খ।

১৯১৪ খ।

১৯১৫ খ।

১৯১৬ খ।

১৯১৭ খ।

১৯১৮ খ।

১৯১৯ খ।

১৯২০ খ।

১৯২১ খ।

১৯২২ খ।

১৯২৩ খ।

১৯২৪ খ।

১৯২৫ খ।

১৯২৬ খ।

১৯২৭ খ।

১৯২৮ খ।

১৯২৯ খ।

১৯৩০ খ।

১৯৩১ খ।

১৯৩২ খ।

১৯৩৩ খ।

১৯৩৪ খ।

১৯৩৫ খ।

১৯৩৬ খ।

১৯৩৭ খ।

১৯৩৮ খ।

১৯৩৯ খ।

১৯৪০ খ।

১৯৪১ খ।

১৯৪২ খ।

১৯৪৩ খ।

১৯৪৪ খ।

১৯৪৫ খ।

১৯৪৬ খ।

১৯৪৭ খ।

১৯৪৮ খ।

১৯৪৯ খ।

১৯৫০ খ।

১৯৫১ খ।

১৯৫২ খ।

১৯৫৩ খ।

১৯৫৪ খ।

১৯৫৫ খ।

১৯৫৬ খ।

১৯৫৭ খ।

১৯৫৮ খ।

১৯৫৯ খ।

১৯৬০ খ।

১৯৬১ খ।

১৯৬২ খ।

১৯৬৩ খ।

১৯৬৪ খ।

১৯৬৫ খ।

১৯৬৬ খ।

১৯৬৭ খ।

১৯৬৮ খ।

১৯৬৯ খ।

১৯৭০ খ।

১৯৭১ খ।

১৯৭২ খ।

১৯৭৩ খ।

১৯৭৪ খ।

১৯৭৫ খ।

১৯৭৬ খ।

১৯৭৭ খ।

১৯৭৮ খ।

১৯৭৯ খ।

১৯৮০ খ।

১৯৮১ খ।

১৯৮২ খ।

১৯৮৩ খ।

১৯৮৪ খ।

১৯৮৫ খ।

১৯৮৬ খ।

১৯৮৭ খ।

১৯৮৮ খ।

১৯৮৯ খ।

১৯৯০ খ।

১৯৯১ খ।

১৯৯২ খ।

১৯৯৩ খ।

১৯৯৪ খ।

১৯৯৫ খ।

১৯৯৬ খ।

১৯৯৭ খ।

১৯৯৮ খ।

১৯৯৯ খ।

২০০০ খ।

(৩০৩)

বোম্বাইয়ের মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত শ্রীযুক্ত গবরনর সাহেবের আইন।

যে আইনের যে ধারা	পূর্জকার্য বিধানের আইনের যে ধারা কি অধ্যায়ের উল্লেখ হয়।	উৎপত্তিবর্ষে এই আইনের যে ধারা কি যে অধ্যায় পাঠ্য।
১৮৬২ সা ৬ আই ১৮ ধা	৬১ ধা	৩০৫ ধা
১৮৬৭ সা ৩ আই ২৩৬ ধা	২৩ ধা	৩৭ ধা
১৮৬৮ সা ২ আই ১৪ ধা	৬১ ধা	৩০৫ ধা

মন্ত্রিসভাধিষ্ঠিত বঙ্গদেশের শ্রীযুক্ত লেপ্টেনেন্ট গবরনর সাহেবের আইন।

যে আইনের যে ধারায়	পূর্জকার্য বিধানের আইনের ধারায় কি অধ্যায়ের উল্লেখ হয়।	উৎপত্তিবর্ষে এই আইনের যে ধারা কি যে অধ্যায় পাঠ্য।
১৮৬০ সা ২ আই ৭ ধা	৬১ ধা	৩০৭ ধা
১৮৬৩ সা ৩ আই ২৩৮ ধা	৬১ ধা	৩০৭ ধা
১৮৬৪ সা ৩ আই ৬ ধা	২৩ ধা	৩৭ ধা
১৮৬৪ সা ৩ আই ৮ ধা	৬১ ধা	৩০৭ ধা
১৮৬৪ সা ৭ আই ২৮ ধা	৮ অধ্যায়	২৭ অধ্যায় ও ২১৫ অবধি ৪২৭ পর্যন্ত সবকিছর।
১৮৬৪ সা ৪ আই ৪ ধা	১৫ অধ্যায়	১৬ অধ্যায় ও সবকিছর বোঝানায় যে ২ বিধান বর্ষে তাহা।
১৮৬৬ সা ২ আই ৪৮ ধা	৬১ ধা	৩০৭ ধা
১৮৬৬ সা ৫ আই ৪১ ধা	৬১ ধা	৩০৭ ধা
১৮৬৭ সা ২ আই ১৪ ধা	৬১ ধা	৩০৭ ধা
১৮৬৭ সা ৩ আই ১৭ ধা	৬১ ধা	৩০৭ ধা
১৮৬৭ সা ৫ আই ৪ ধা	৬১ ধা	৩০৭ ধা
১৮৭১ সা ৪ আই ১৬ ধা	১৪ অধ্যায়	১৬ অধ্যায় ও সবকিছর বোঝানায় যে ২ বিধান বর্ষে তাহা।

এচ, এল, সিনিয়র,

আইন ও ব্যবসায়িক শিক্ষিত গবরনর জেনারেল সাহেবের মন্ত্রিসভার একটি
(সেক্রেটারী)।



গবর্ণমেণ্ট গেজেট

TUESDAY, SEPTEMBER 3, 1872.

REGISTERED
No. 51.

মঙ্গলবার ১৮৭২ সাল ৩ সেপ্টেম্বর।

Government of India.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE following Act of the Governor-General of India in Council received the assent of His Excellency the Governor-General on the 10th August 1872, and is hereby promulgated for general information:—

ACT No. XVII of 1872.

An Act for postponing the day on which the Code of Criminal Procedure is to come into force.

WHEREAS the Code of Criminal Procedure, (Act No. X of 1872) section one, enacts that the said

Code shall come into force on the first day of September 1872: And whereas it is expedient to postpone the day on which such Code shall come into force; It is hereby enacted as follows:—

1. The said Act No. X of 1872 shall come into force, not on the first day of September 1872, but on the first day of January 1873.

Criminal Procedure
Code to take effect on 1st
January 1873.

WHITLEY STOKES,
Secretary to the Govt. of India.

ভারতবর্ষের গবর্ণমেণ্ট।

ব্যবস্থাপন কর্মবিভাগ।

মহিমবর ঐযুত গবর্ণর জেনারেল সাহেব ১৮৭২ সালের আগস্ট মাসের ১০ তারিখে মন্ত্রিসভাধিকৃত ভারতবর্ষের ঐযুত গবর্ণর জেনারেল সাহেবের নিম্নলিখিত আইন অনুমোদন করিতে তাঁহা সাধারণের জ্ঞানার্থে প্রকাশ করা যাইতেছে।

১৮৭২ সালের ১৭ আইন।

কোমরাটী মোকদ্দমার কার্যবিধানের আইন গোঁধে প্রচলিত হইবার বিধান করণার্থ আইন।

কোমরাটী মোকদ্দমার কার্যবিধানের (১৮৭২ সালের ১০) আইনের ১ ধারায় ১৮৭২ সালের সেপ্টেম্বর মাসের

প্রথম রিবসাবদি এই আইন প্রচলিত হইবার আজ্ঞা হইয়াছিল কিন্তু বিনম্র প্রচলিত করা বিধিত হওয়াতে নিম্নলিখিত বিধান করা গেল।

১ ধারা। ১৮৭২ সালের কোমরাটী মোকদ্দমার কার্যবিধানের আইন ১৮৭৩ সালের ১ জানুয়ারি অবধি প্রবল হইবার কথা।
উক্ত ১০ আইন ১৮৭২ সালের সেপ্টেম্বর মাসের ১ তারিখ অবধি প্রবল না হইয়া ১৮৭৩ সালের জানুয়ারি মাসের ১ তারিখ অবধি প্রবল হইবে ইতি।

উইলিম স্টোকস,
ভারতবর্ষের গবর্ণমেন্টের সেক্রেটারী।

Section fifty-seven, clause 18, declares that the Court shall take judicial notice of "the rule of the road." It must have been intended to include the rules of navigation. The Bill therefore adds the words "on land or at sea."

Section sixty-six contains rules as to notice to produce documents. It only mentions notice to the *party* in whose possession or power a document is. To prevent a doubt which might arise in the Mofussil, the Bill inserts the words "or to his attorney or pleader."

Section ninety-one of the Evidence Act, exception 2, provides that wills under the Indian Succession Act may be proved by the probate. But other wills are admitted to probate, and the same mode of proof is made applicable to all such, as doubtless was intended.

Of sections one hundred and seven and one hundred and eight, the latter was clearly intended to be a qualification of the former. The language is altered so as to produce this effect.

Section one hundred and twenty-six relates to professional communications, and provides that when made "in furtherance of any criminal purpose," they shall not be protected from disclosure. As every fraud, though "illegal" is not "criminal," the Bill amends this provision by substituting the former word for the latter, thus expressing the present rule of law and establishing the same principle for the first and second provinces of this section.

Section one hundred and fifty-five, paragraph (2), provides that the credit of a witness may be impeached by proof that he "has had the offer of a bribe." The Bill, for obvious reasons, for 'had' substitutes 'accepted.' In India, still more than in England, the mere offer of a bribe, if unaccepted, should not prejudice the character of the person to whom it is made.

Act XV of 1852, section twelve, provides that Her Majesty's Courts and Judges, and all Officers, Commissioners, Arbitrators, &c., authorised to receive evidence with respect to proceedings in such Courts, may administer oaths to witnesses. The Evidence Act repeals this section, and puts nothing in its place. Nor is the matter sufficiently provided for by the Oaths Act (VI of 1872), or any other enactment. The Charters of the late Supreme Courts empower those Courts to

৫৭ ধারার ১০ প্রকরণের এই বিধি, আদালত বিভাগ-কালে পাঠে ঘাটারাত্তর বিধি প্রবল বলিয়া স্বীকার করিবেন। অতএব প্রকৃতির গমনকালেও সেই বিধি মানিবার উদ্দেশ্য ছিল সন্দেহ নাই। অতএব এই আইনে স্থলপথে কি সমুদ্রপথে এই দুই শব্দ প্রয়োগ করা গেল।

৬৬ ধারার দলীল উপস্থিত করিবার নোটিসের বিধি আছে। কিন্তু দলীল ঘাটার আদিকারে কি কনডাখীনে থাকে কেবল তাহাকেই নোটিস দিবার কথা উল্লেখ হইল। মকসেলে এই বিষয়ের কোন সন্দেহ জন্মিতে পারে বলিয়া এই আইনধারা "কিন্তু তাহার মোস্তাফি কি উকীল" এই কথা প্রয়োগ করিয়া দেওয়া গেল।

সাক্ষ্য বিবরণ আইনের ৯১ ধারার বর্তমান ২ বিধির এই কথা। "ভারতবর্ষীয় উত্তরাধিকারিত্ব বিবরণ আইনমত উইলের প্রমাণ প্রদেউয়ারা কর' বাইতে পারিবেন।" কিন্তু তন্নিমিত্ত অন্যতর উইলেরও প্রবেষ্ট লইবার অনুমতি আছে তাহার প্রতিও প্রমাণ করিবার সেই বিধি বর্ত্তান গেল। উক্ত আইনেরও সেই উদ্দেশ্য ছিল সন্দেহ নাই।

১০৮ ধারার ১০৭ ধারার কোন বিশেষ ভাব প্রমর্শ। মের স্পষ্ট উদ্দেশ্য ছিল অতএব সেই বিশেষ ভাব দেখাইবার জন্যে তাহার পরিবর্ত্তন হইরাছে।

উকীল প্রকৃতি আগমত পরসংক্রান্ত কার্য করণে যেহ কথা আও করিতে পারেন ১২৬ ধারার তাহার উল্লেখ হইয়া এই বিধান হইল যে, অপরাধ ঘটিত কোন কার্য সাধন করিবার উদ্দেশে উক্ত প্রকারের যে কথা কহা যায় তাহা গোপনে রাখিবার অনুমতি নাই। প্রত্যয়গাথিত প্রত্যেক কার্য অপরাধঘটিত না হইলেও বৈজ্ঞানিক হয়। অতএব এই আইনে অপরাধঘটিত শব্দের পরিবর্ত্তে বৈজ্ঞানিক শব্দ প্রয়োগ করিয়া এই বিধান পরিবর্ত্তন করা গেল। এই প্রকারে ব্যবহার প্রচলিত বিধি ব্যক্ত হইল এবং এই ধারার প্রথম ও দ্বিতীয় উপবিধির পক্ষে সেই নিয়ম স্থাপন করা গেল।

১৫৫ ধারার ২ প্রকরণের এই বিধি, সাক্ষিকে উৎ-কোচ দিবার প্রস্তাব হইরাছে ইহার প্রমাণ হইলে তাহার বিশ্বাসযোগ্যতা ভঙ্গ হইতে পারিবে। এই আইনে প্রস্তাব হইরাছে এই শব্দের পরিবর্ত্তে তাহা প্রস্তাব হইরা প্রমাণ হইরাছে এই কথা প্রয়োগ করিবার কারণ স্পষ্ট। ইচ্ছাশূন্য কোন ব্যক্তির নিকট উৎ-কোচ দিবার প্রস্তাব করা গেলও তাহা প্রমাণ না হইলে যদি তাহার চরিত্রের দোষ ধরা বাইতে না পারে তবে ভারতবর্ষে সেই বিধি করা আরো উচিত।

১৮৫২ সালের ১৫ আইনের ১২ ধারার এই বিধি। সাক্ষিকতা স্বাক্ষরকারী আদালত ও জজ সাহেব এবং এই আদালতের আনুষ্ঠানিক কার্য সম্পর্কে সাক্ষ্য গ্রহণ করিবার ক্ষমতাপন্ন সকল কার্যকারক ও কমিশ্যনর অর্থাৎ আদালত ও মধ্যস্থ প্রকৃতি সাক্ষিনগণকে শপথ করাইতে পারেন। সাক্ষ্য বিবরণ আইনে সেই ধারা প্রতিক করা গেল কিন্তু তৎপরিবর্ত্তে কোন বিধি করা যায় নাই। এবং শপথ বিবরণ ১৮৭২ সালের ৬ আইনে কিন্ত অন্য কোন আইনে সেই স্থলের বিশিষ্ট বিধান নাই। সুতরাং প্রকৃত কোর্টের চার্টার ধারা এই

administer oaths. But nothing is said as to Commissioners to examine witnesses. The Bill accordingly saves Act XV of 1852, section twelve.

SIMLA;
The 12th August 1872.

A. HOBHOUSE.
WHITLEY STOKES,
Secretary to the Govt. of India.

Orders by the Lieutenant-Governor of Bengal.

NOTIFICATION.
The 31st August 1872.

In continuation of the Notification dated 20th instant, published in the *Calcutta Gazette* of the 21st idem, it is hereby announced that the Lieutenant-Governor leaves—

Maldah on the 2nd September.
Bhaugulpore on the 8th September.
Monghyr on the 8th September.

J. WARE EDGAR,
Offg. Junior Secy. to the Govt. of Bengal.

Revenue and General Departments.

No. 1590R.

APPOINTMENTS.

The 12th August 1872.—Under Rule 2, Part I, of the rules for the better management and preservation of the Government forests in the Lower Provinces of Bengal, the Lieutenant-Governor is pleased to appoint the Commissioner of Chittagong to be Conservator of the Chittagong Government forest.

The 22nd August 1872.—The following gentlemen to be Members of the Local Committee of Public Instruction at Howrah, viz.—

Dr. John Elliot.
Babu Gourdas Bysack.
" Upendra Chunder Mullick.
" Krishna Kamal Bhuttacharjee.

Mr. William Mearns Souttar, M.A., is vested with the powers of a Collector under Act VIII of 1872 in the town of Calcutta and its Suburbs, with effect from the 1st April 1872.

The following gentlemen to be Assessors under Act VIII of 1872 in the town of Calcutta and its Suburbs, and to exercise the powers of a Collector for the purposes of that Act, with effect from the 1st April 1872:—

Babu Peary Mohun Banerjee.
" Krishohurry Bose.

The 23rd August 1872.—Babu Nobin Krishna Sircar, Deputy Magistrate and Deputy Collector of Jehanabad, is vested with the powers of a Collector under Act X of 1870, for the purpose of acquiring land required for the Bykuntapore and Kotalpara Embankments, in the District of Burdwan, and in all similar cases during the period he may remain in charge of the Jehanabad Sub-Division.

[Government Gazette, 3rd September 1872.]

কোর্টের প্রতি শপথ করা হইবার ক্রমতা প্রদান করা
গেল কিন্তু কমিশনারের দেন সাক্ষ্য লইতে পারেন
ইহার কোন কথা নাই। অতএব এই আইনে ১৮৫২
সালের ১২ আইনের ১২ ধারা প্রবল রাখা গেল।
সিদ্দা, এ কবচৌস,
১৮৭২ সাল ১২ আগস্ট। উইটলি স্টোকেস,
ভারতবর্ষের গবর্ণমেন্টের সেক্রেটারী।
JOHN ROBINSON, Bengalee Translator.

বঙ্গদেশের শ্রীযুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের আজ্ঞা।

বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ৩১ আগস্ট।

এই মাসের ২০ তারিখের দেন বিজ্ঞাপন ১৭ তারিখের
বাকী গণ্ডিতে প্রকাশ হয় তদতিরিক্ত ইচ্ছাতে
প্রকাশ করা বাইতেছে যে শ্রীযুত লেফটেনেন্ট গবর্ন-
র সাহেব

২ সেপ্টেম্বর বালদহরহইতে,
৩ সেপ্টেম্বর ভাগলপুরহইতে,
৮ সেপ্টেম্বর মুর্শেদাবাদহইতে যাত্রা করিবেন।

জো. ওয়ার এডগার,
বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং সিক্রেটারী।

সেবিনিউ ও জেমস ডিপার্টমেন্ট।

১৮৭০ E. মন্তর।

সিহোম।

১৮৭২ সাল ১২ আগস্ট।—শ্রীযুত লেফটেনেন্ট গবর্ন-
র সাহেব বঙ্গপ্রান্তে দেশের রাজকীয় বনের আটো
উত্তমরূপে কার্যনির্বাহ ও রক্ষণের বিষয়ক বিষয়
বিত্তীয় খণ্ডের ২ ধারায় চট্টগ্রামের কমিশনার সা-
হেবকে চট্টগ্রামের রাজকীয় বনের রক্ষণের পক্ষে নি-
যুক্ত করিয়াছেন।

১৮৭২ সাল ২২ আগস্ট।—সিহিনিখিত মহাপ্রেরণ
কার্যের সাধারণ শিকাগোয় কনিষ্ঠের দেখা
হইবে।

শ্রীযুত ডাক্তার জাম এলিট সাহেব।

শ্রীযুত বাবু গৌরনাথ বসাক।

" বাবু উপেন্দ্রচন্দ্র মলিক।

" বাবু কৃষ্ণকমল ভট্টাচার্য।

শ্রীযুত উলিয়াম সিন্ধার্ন হুটের সাহেব সম, এ. ১৮৭২
সালের আশ্রিত মাসের ১ তারিখ অবধি কলিকাতা
নগরে ও তৎপাশ্বে নগরে ১৮৭২ সালের ৮ আইনমতে
কালেক্টরের কর্মতা পাইয়াছেন।

সিহিনিখিত মহাপ্রেরণ কলিকাতা নগরে ও তৎপাশ্বে
নগরে ১৮৭২ সালের ৮ আইনমতে আসলগর হইবেন ও
উক্ত আইনের অধিগ্রহণ লক্ষ্য করণার্থে ১৮৭২ সালের
আশ্রিত মাসের ১ তারিখ অবধি কালেক্টরের কর্মতা-
ক্রমে কর্ম করিবেন।

শ্রীযুত বাবু পেরারীমোহন বন্দ্যোপাধ্যায়।

" বাবু কৃষ্ণকমল বসু।

১৮৭২ সাল ২০ আগস্ট।—জাহানাবাদের ডেপুটি
ম্যাজিস্ট্রেট ও ডেপুটি কালেক্টর শ্রীযুত বাবু নবীনকৃষ্ণ
সরকার বঙ্গ কাল জাহানাবাদ শাখাখণ্ডের অধ্যক্ষতা
ভার গ্রহণ করেন তৎ কাল বঙ্গবান ডিগার অধ্যক্ষ
বৈষ্ণবপুর ও কোটালপারার বৈষ্ণব ও তৎপাশ্বে
কোন স্থানের দ্বারা প্রাপ্ত করিবার প্রয়োজন হইলে
আশ্রিত মাসের ১ তারিখ অবধি ১৮৭০ সালের ১৭
আইনমতে কালেক্টরের কর্মতা পাইয়াছেন।

The following gentlemen to be Members of the Local Committee of Public Instruction at Monghyr, viz. :—

The Revd. J. J. Varnier.
Mr. Charles Ambler.
Moulvi Abdul Jubber.

The 24th August 1872 — Babu Futtick Chunder is appointed to officiate as an Extra Assistant Commissioner in Assam, and is vested with the powers of a Subordinate Magistrate of the Second Class.

Mr. Henry Matthews to officiate as Sub-Deputy Opium Agent of Patna during the absence on leave of Mr. William Masters, or until further orders.

Babu Hursahoy Sing, Settlement Deputy Collector, Patna and Shahabad, is vested with the powers of a Collector under Regulation VII of 1822.

Mr. James Frederick Davy Palmer is appointed to be a temporary Assistant Sub-Deputy Opium Agent in the Benares Agency, with retrospective effect from the 15th October 1871.

The 26th August 1872 — The Lieutenant-Governor has been pleased to appoint the following Members of the District Road Committees in the Districts mentioned, viz. :—

Patna.

The Magistrate and Collector.	} <i>Ex-officio.</i>
„ Senior Covenanted Assistant to the Magistrate and Collector.	
„ District Superintendent of Police.	
„ Civil Surgeon.	

Abdool Aziz.
Shaikh Bahadoor Ali Khan.
Meer Inayut Hossein.
Roy Joykissen.
Moulvi Karamut Hossein.
Syed Mahomed Ismail.
Meer Shumshul Huda.
Babu Subaran Chand.

Gya.

The Magistrate and Collector.	} <i>Ex-officio.</i>
„ Senior Covenanted Assistant to the Magistrate and Collector.	
„ District Superintendent of Police.	

Moharaja Sir Joy Prokash Sing Bahadoor,
K.C.S.I.

নিম্নলিখিত মহাপ্রভুর হুকমে সাধারণের শিক্ষা-সংক্রান্ত কমিটির মেম্বর হইবেন।

পানসী জিহুড মে. জে. বার্নার সাহেব।
জিহুড চার্লস অম্বলার সাহেব।
„ মৌলবী আবদুল জুব্বার।

১৮৭২ সাল ২৪ আগস্ট :— জিহুড কটিকটজ বাবু জা-সামে অভিরিক্ত কমিশনারের কার্য করণার্থে নিযুক্ত হইয়া অধ্যক্ষ বিত্তীয় জেণার মাজিস্ট্রেটের কার্য তা পাই-ছেন।

জিহুড উনিয়ন মাস্টার সাহেবের দুই প্রবন্ধ অনুপ-স্থান কালে অথবা জমা জামা না হওনপর্যন্ত জিহুড চেম্বারি মাজিস্ট্রেট সাহেব পাটনার আকৌমের সব-ডেপুটী এক্সেসের কার্য করিবেন।

পাটনা ও শাহাবাদের বকৌবন্ডের ডেপুটী কালেক্টর জিহুড বাবু হরশহার সিংহ ১৮৭২ সালের ৭ আইনমতে কালেক্টরের ক্ষমতা পাইয়াছেন।

জিহুড জেমস কেডিক ডেবি পামর সাহেব গত কাল সম্পর্কে ১৮৭১ সালের অক্টোবর মাসের ১৫ তারিখঅবধি কিয়ৎকালের যিনিতে বানারন এক্সেসের আকৌমের আসিস্ট্যান্ট সব-ডেপুটী এক্সেস হইবেন।

১৮৭২ সাল ২৬ আগস্ট :— জিহুড লেপ্টেনেন্ট গবরনর সাহেব নিম্নলিখিত জিলাতে এসেন্সারী পথ কমিটির নিম্নলিখিত মেম্বরদিগকে নিযুক্ত করিয়াছেন।

পাটনা।

মাজিস্ট্রেট ও কালেক্টর সাহেব	} ২২ পদোপলক্ষে।
মাজিস্ট্রেট ও কালেক্টর সাহে- বের পরজোষ্ঠ চিহ্নিত আসিস্ট্যান্ট	
পোলীসের ডিষ্ট্রিক্ট সুপারিন্টে- ণ্ডেন্ট সাহেব	
সিভিল চিকিৎসক সাহেব	

জিহুড আবদুল আজিজ।
„ সেখ বাহাদুর আলী বা।
„ মীর ইনারৎ হোসেন।
„ রায় জয়কৃষ্ণ।
„ মৌলবী কান্নাবৎ হোসেন।
„ মৈয়দ মহম্মদ আইল।
„ মীর শরফুল হুদা।
„ বাবু সুবর্ণ চাঁদ।

গয়া।

জিহুড মাজিস্ট্রেট ও কা- লেক্টর সাহেব	} ২২ পদোপলক্ষে।
„ মাজিস্ট্রেট ও কা- লেক্টর সাহেবের পর জোষ্ঠ চিহ্নিত আসি- ষ্ট্যান্ট	
পোলীসের ডিষ্ট্রিক্ট সুপ- ারিন্টেণ্ডেন্ট সাহেব	
জিহুড মহারাজা সর জয়প্রকাশ সিংহ বাহাদুর, কে, সি, এস, আই।	

Moonshee Bandey Ali.
Mr. W. B. Chardon.
Babu Dindoyal Sing.
Moonshee Ekball Ali.
Jehangir Buksh Khan.
Babu Ram Coomar Sahoy.
" Rameshur Pershad Sing.

Shahabad.

The Magistrate and Collector.
" District Superintendent of Police. } *Ex-officio.*

Mr. C. Fox.
Dewan Futteh Hossein.
Babu Hurbuns Sahoy.
Mr. H. C. Levinge.
" J. Mylne.
Babu Ramnutor Sing.
Mr. W. Smith.

Tirhoot.

The Magistrate and Collector.
" Senior Covenanted Assistant to the Magistrate and Collector.
" District Superintendent of Police. } *Ex-officio.*

Babu Bishen Deo Narain.
Dr. B. S. Booth.
Babu Banwaree Lall.
Lieutenant-Colonel J. Burns.
Mr. E. Dagleish.
" M. Gale.
Babu Kedar Nath Bannerjee.
Mr. M. Lloyd.
Syed Mahomed Takee Khan.
Mr. H. McDonald.
" E. Roberts.
" G. Toomey.
" M. Wilson.

Sarus.

The Magistrate and Collector.
" District Superintendent of Police.
" Officer in charge of the Sewan Sub-Division. } *Ex-officio.*

Moulvi Abdool Hye.
Mr. L. Cosserat.
Babu Deo Coowar Sing.
Mr. J. G. S. Hodgkinson.
" H. Llewellyn.

ঐযুক্ত মুন্সী বন্দে আলী।
" ডবলিউ. বি. শার্ডন সাহেব।
" বাবু দীনদয়াল সিংহ।
" মুন্সী একবাল আলী।
" জাহাঙ্গীর বক্স খাঁ।
" বাবু রামকুমার সহায়।
" বাবু রামেশ্বর প্রসাদ সিংহ।
শাহাবাদ।

ঐযুক্ত মাজিষ্ট্রেট ও কা-
লেক্টর সাহেব }
পোলীসের ডিষ্ট্রিক্ট সুপ- } অ২ পদোপলক্ষে।
রিটেণ্ডেন্ট সাহেব }

ঐযুক্ত সি. ফক্স সাহেব।
" দেওয়ান ফতে হোসেন।
" বাবু হরবংশ সহায়।
" এচ. সি. লেভিং সাহেব।
" জে. মিলন সাহেব।
" বাবু রামউত্তর সিংহ।
" ডবলিউ স্মিথ সাহেব।

তিরহুত।

ঐযুক্ত মাজিষ্ট্রেট ও কা-
লেক্টর সাহেব }
" মাজিষ্ট্রেট ও কান্টন- } অ২ পদোপলক্ষে।
টর সাহেবের পদকোটে }
টিফিন অফিসকোটে }
পোলীসের ডিষ্ট্রিক্ট সু- }
পরিটেণ্ডেন্ট সাহেব }

ঐযুক্ত বাবু বিজয়েবনারায়ণ।
" ডাক্তার বি. এস. বুথ সাহেব।
" বাবু বোমওয়ারিলাল।
" লেপ্টেনেন্ট কর্ণেল জে. বর্গ সাহেব।
" ই. ডালগিলিশ সাহেব।
" এম. গেল সাহেব।
" বাবু কেশরনাথ বন্দোপাধ্যায়।
" এম. লরড সাহেব।
" সৈয়দ মহম্মদ ডাকি খাঁ।
" এচ. মাকডনেল সাহেব।
" ই. রবটস সাহেব।
" জি ইবি সাহেব।
" এম. উইলসন সাহেব।

সারস।

ঐযুক্ত মাজিষ্ট্রেট ও কা-
লেক্টর সাহেব }
" পোলীসের ডি- } অ২ পদোপলক্ষে।
ষ্ট্রিক্ট সুপরিটে- }
ণ্ডেন্ট সাহেব }

দেওয়ান শাখাখোর
অধ্যক্ষতা ভারপ্রাপ্ত
কর্মকারক

ঐযুক্ত মৌলবী আবদুল হাই।
" এল. কসিরাট সাহেব।
" বাবু দেবকুমার সিংহ।
" জে. জি. এস. হকিন্সন সাহেব।
" এচ লিউয়েল্লিন সাহেব।

Rameshur Sing.
Mr. D. N. Reid.
Babu Sridhur Sahoy.
Upendra Narain.
Mr. E. Urquhart.

Champana.

The Magistrate and Collector ... *Ex-officio.*

Mr. J. Begg.
" S. Cooper.
" A. E. Edwards.
" J. Hill.
" R. Hill.
" W. B. Hudson.
" C. A. Samuella.

The 27th August 1872.—Mr. Alfred Augustus Waco, Assistant Magistrate and Collector, to have temporary charge of the Sub-Division of Baraset.

Mr. Henry Cobbe Sutherland, M.A., to officiate as a Magistrate and Collector of the First Grade, with effect from the date on which Mr. S. H. C. Tayler joins his appointment as Second Grade Judge at Beerchoom.

Mr. Ernest Montague Money, Assistant Magistrate and Collector, Burdwan, is transferred to Monghyr.

Mr. Henry Blant Beames, Deputy Magistrate and Deputy Collector, Moorshedabad, is transferred to Burdwan. In addition to the powers with which he is already vested, Mr. Beames is empowered under section 88 of the Code of Criminal Procedure to hold the preliminary inquiry into cases triable by the Court of Session or the High Court, to commit or hold to bail persons to take their trial before such Court of Session or the High Court, and to exercise all the powers necessary for that purpose.

Mr. M. H. L. Beebee, M.A., to officiate in the Second Class of the Bengal Educational Service during the absence on leave of Mr. C. H. Tawney, or until further orders.

LEAVE OF ABSENCE.

The 28th August 1872.—Mr. W. McLaren Smith, B.A., Professor, Presidency College, is allowed three months' special leave under section 12 of the Civil Leave Code, together with subsidiary leave for one week.

NOTIFICATIONS.

The 29th August 1872.—The Lieutenant-Governor is pleased to accept the resignation tendered by Captain J. Jerdan of his appointment as a member of the Local Committee of Public Instruction at Darjeeling.

[গণপত্রকে গেজেট। ১৮৭২। ৩ সেপ্টেম্বর।]

ঐযুত বাবু কামেশ্বর সিংহ।
" ডি এন, রিড সাহেব।
" বাবু ঐধর শর্মা।
" বাবু উপেন্দ্র নাথায়ণ।
" ই, অর্কাট সাহেব।

চাম্পানা।

ঐযুত মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টর সাহেব } নীর পদোন্নতি।

" জে বেগ সাহেব।
" এল, কুপার সাহেব।
" এ, ই, এডওয়ার্ডস সাহেব।
" জে হিল সাহেব।
" আর, হিল সাহেব।
" ডবলিউ বি হুসন সাহেব।
" সি, এ, সামুয়েল সাহেব।

১৮৭২ সাল ২৭ আগস্ট।—আসিফাউট মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টর ঐযুত আলফ্রেড আগাস্টাস ওয়েক সাহেব কিরংকালের নিমিত্তে বারিসং শাখাখণ্ডের অধ্যক্ষতা ভার পাইবেন।

ঐযুত এচ, এস, সি, টেনর সাহেব যে তারিখে বীরভূমে দ্বিতীয় শ্রেণীর জজবরণ নীর পদ গ্রহণ করেন সেই তারিখঅবধি ঐযুত হেনরি কব সনরলও সাহেব, এম, এ, প্রথম শ্রেণীর মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টরের কর্তব্য করিবেন।

বর্ধমানের আসিফাউট মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টর ঐযুত অর্নেস্ট মন্টেগিউ মনি সাহেব যুনেরে প্রেরিত হইরাছেন।

মুরশিদাবাদের ডেপুটি মাজিষ্ট্রেট ডেপুটি ও কালেক্টর ঐযুত হেনরি ব্রুস্ট বীমস সাহেব বর্ধমানে প্রেরিত হইরাছেন। উৎপ্রতি যে কনভার্সিট হইয়াছে তদতিরিক্ত তিনি কোকদারী কোকদার কার্যবিধানের আইনের ৯ ধারামতে সেশন আদালতের কিং হাই কোর্টের বিচার্য মোকদমার প্রথম স্থলীর অহমকান সহিতে ও উক্ত সেশন আদালতের সম্মুখে যাহাদের বিচার হইবে তাহাদিগকে সমর্পণ করিতে ও তাহাদের স্থানে হাজিরকামি সহিতে ও তদর্থে যে সকল কনভার্সিট একজন তদন্তকারে কর্তব্য করিতে কনভার্সিট হইরাছেন।

ঐযুত সি, এচ, টেন সাহেবের দুইয়ুত অনুপস্থানকালে অধ্যক্ষ অম্বা অম্বা না হওন পর্যন্ত ঐযুত এম, এচ, এল বিবি সাহেব, এম, এ, বঙ্গদেশের শিক্ষাসংক্রান্ত কার্যের দ্বিতীয় শ্রেণীতে কর্তব্য করিবেন।

চুঙ্গী।

১৮৭২ সাল ২৩ আগস্ট।—প্রেসিডেন্সী কালেক্টর অধ্যাপক ঐযুত ডবলিউ মাকুলারেন্স স্মিথ সাহেব, বি, এ, দেওয়ানী কাগাকারদের দুই দিবসক বিধির ১২ ধারামতে তিন মাস ছুটি পাইরাছেন, তন্মধ্যে এক সপ্তাহ উপকরণার্থ ছুটি পাইরাছেন।

বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ২৩ আগস্ট।—কালেক্টর ঐযুত জে ডার্ডন সাহেব মাজিষ্ট্রেট সাধারণের শিক্ষাসংক্রান্ত কমিটির মেম্বরবরণ নীর পদত্যাগ করণার্থে যে পত্র অর্পণ করেন ঐযুত লেফটেনেন্ট গবরনর সাহেব তাহা গ্রহণ করিয়াছেন।

Mr. Reginald Drake, Sub-Deputy Opium Agent of Tirhoot, having returned to duty on the 5th instant, the unexpired portion of the leave granted to him under orders of the 12th April last is cancelled.

J. WARE EDGAR,
Offg. Jr. Secy. to the Govt. of Bengal.

[First Publication.]
NOTIFICATION.

The 21st August 1872.—The bye-laws proposed by the Port Commissioners for making improvements in the Port of Calcutta, viz.—

Section 3.—Landing and Shipping on Inland Wharves;

Section 4.—Landing and Bathing Ghats;

having been published* for three weeks successively in the Calcutta Gazette, it is hereby notified for general information that, in accordance with the provisions of section 83 of Act V (B.C.), 1870 (an Act to appoint Commissioners for Making Improvements in the Port of Calcutta), the Lieutenant-Governor of Bengal is pleased to approve of the said bye-laws.

J. WARE EDGAR,
Offg. Jr. Secy. to the Govt. of Bengal.

[In supersession of Notification of the same date, published at page 140 of the Calcutta Gazette of the 21st August 1872.]

The 20th August 1872.—It is hereby notified that at the next half-yearly departmental examination for Assistants, Extra Assistants, and Deputy Magistrates in the Regulation and Non-Regulation Districts and in the Police, the examination in criminal procedure will be in the new Criminal Procedure Code (Act X of 1872), instead of in the Criminal Procedure Code which will shortly be superseded by Act X of 1872.

J. WARE EDGAR,
Offg. Jr. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Second Publication.]
NOTIFICATION.

The 19th August 1872.—Under Section 1 of the District Road Cess Act X (Bengal Council) of 1871, the Lieutenant-Governor is pleased to extend the aforesaid Act to the district of Mymensing, in the Dacca Division. The Act will commence and take effect from the 1st September 1872.

J. WARE EDGAR,
Offg. Jr. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Government Gazette, 3rd September 1872.] 13 A

ব্রিটিশের আফিসের সব ডেপুটী এক্সেপ্ট জিহুড রেজিস্ট্রার ড্রেক সাহেব এই মাসের ৫ তারিখে আপন কার্যে একাগ্রহন করতে গত অপ্রিল মাসের ১২ তারিখের আজ্ঞাতে যে দুই পান তাহার অবশিষ্ট কাল রহিত করা গেল।

জে ওয়ার এডগার,
বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং বিতীয় সেক্রেটারী।

[প্রথমবার প্রকাশিত।]
বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ২১ আগস্ট।—কলিকাতা বন্দর সৌকর্য করণার্থ কমিশ্যনরদের প্রজারিত এই দুই উপবিধ, অর্থাৎ

৩ খণ্ড।। দেশের অন্তর্গত ঘাটে নাল ভুলিবার ও লাইনাইবার ও

৪ খণ্ড।। নৌকা লাগাইবার ও নাল করিবার ঘাটে

আগষ্ট মাসের ৬ ও ১৩ বিধক উপবিধি ক্রমান্বয়ে ২০ তারিখের বাজল। তিন খণ্ড বাজল। গেজেটে প্রকাশ হওয়ার পর সাধারণের জ্ঞানার্থে প্রকাশ করা বাই-

তেছে যে, জিহুড সেন্টেন্সে গবর্ণমন্ট সাহেব কলিকাতা বন্দরের সৌকর্য করণার্থ কমিশ্যনরদের নিযুক্ত করণ বিধক ১৮৭০ সালের বর্ডার ও আইনের ৮০ খণ্ডের বিধানমতে উক্ত উপবিধি অনুমোদন করিয়াছেন।

জে ওয়ার এডগার,
বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং বিতীয় সেক্রেটারী।

[১৮৭২ সালের আগস্ট মাসের ২৭ তারিখের ইং-লন্ড গেজেটের ১২৭৯ পৃষ্ঠায় প্রকাশিত ১৯ তারিখের বিজ্ঞাপনের পরিবর্তে এই বিজ্ঞাপন।]

১৮৭২ সাল ২০ আগস্ট।—কৌজমারী বোকাধার কার্যবিধানের যে আইন অংশ মাসের মধ্যে ১৮৭২ সালের ১০ আইন দ্বারা রহিত হইবে, আইনের অধীন ও আইন বহির্ভূত জিলা সমূহের ও পোলীসের জাসি-ফীক্ট ও অতিরিক্ত জাসিফীক্ট ও ডেপুটী মাজিস্ট্রেট-দের কার্যবিভাগসংক্রান্ত আগামি বাৎসরিক পরীক্ষা সেই আইনে না হইয়া ১৮৭২ সালের ১০ আইনে অর্থাৎ কৌজমারী বোকাধার কার্যবিধানের হুতন আইনে হইবে।

জে ওয়ার এডগার,
বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং বিতীয় সেক্রেটারী।

[দ্বিতীয়বার প্রকাশিত।]
বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ১৯ আগস্ট।—জিহুড সেন্টেন্সে গবর্ণ-মন্ট সাহেব প্রদেশীয় পঞ্চকর বিধক ১৮৭১ সালের বর্ডার ১০ আইনের ১ খণ্ডমতে উক্ত আইন ঢাকা-খণ্ডের অন্তর্গত ময়মনসিংহ জিলাতে প্রচলিত করিয়া-ছেন। উক্ত আইন ১৮৭২ সালের সেপ্টেম্বর মাসের ১ তারিখ অবধি আরম্ভ হইবে। প্রচলিত হইবে।

জে ওয়ার এডগার,
বঙ্গদেশীয় গবর্ণমেন্টের একটিং বিতীয় সেক্রেটারী।

REVENUE DEPARTMENT.

REVENUE.

To—All Commissioners of Divisions,—(dated Calcutta, the 14th August 1872.)

ARRANGEMENTS have lately been made to render the boundaries of districts continuous in respect of revenue and judicial jurisdictions, and to adjust district boundaries to the best advantage. In doing this, it has been necessary to re-arrange some sub-divisions which were divided between two districts, it being deemed desirable that a sub-divisional officer should always be under one Magistrate-Collector only, and should not serve two masters. But as regards all other sub-divisions the Lieutenant-Governor, while feeling that in some districts new sub-divisions are required, and that in others it may be desirable to revise sub-divisional jurisdictions and stations with reference to the experience which has now been secured, has thought that it would be better to complete the district boundaries, organize the subordinate establishments, and obtain the full results of the census before undertaking any review of the sub-divisional re-arrangements generally.

2. It appears, however, that the High Court are engaged in a re-arrangement of moonsiffes, which it is sought to render continuous with sub-divisions, and so many questions regarding sub-divisional look-ups (which it is certainly necessary to render more efficient), sub-divisional buildings, and such like matters, constantly come before Government, that the Lieutenant-Governor does not think he can longer delay calling the attention of Commissioners and district officers to the subject. He would not at present undertake to supply sub-divisional establishments for districts, or portions of districts, where sub-divisions have not yet been at all established. But wherever the sub-divisional system has been in operation, he would like it to be considered once for all whether the number and position of the sub-divisional stations are what they should be, and whether the jurisdictions are arranged in the most advantageous manner. It may not be necessary to hurry a decision in specially doubtful or difficult cases. But the Lieutenant-Governor would like to have as soon as possible a report in all cases in which it is clear that the sub-divisional station and jurisdiction are rightly placed and arranged, and where therefore all subsidiary arrangements for look-ups, &c., may be proceeded with without misgiving.

3. On the other hand, he would equally like to have a report of all cases in which there is reason to think that alteration is desirable, with proposals for re-arrangement as soon as such proposals can be made with confidence.

4. The census returns, thannah by thannah, will very soon be available for almost all districts and are already supplied to many.

5. The Lieutenant-Governor accordingly directs that as soon as the census return is received, a return may be submitted for each district with a map showing sub-divisional and thannah jurisdictions, and a statement regarding each sub-division showing population, number of criminal and other cases for each of the last two years, and other particulars. An opinion should then be expressed in regard to each, either that it should be retained as at present, the Magistrate and Commissioner being thoroughly satisfied on that point, or that it should be altered or re-arranged, for reasons given, in manner specified, or that for any reason the decision had better be postponed.

6. The Lieutenant-Governor would wish that in coming to a conclusion on these points the following considerations should be borne in mind.

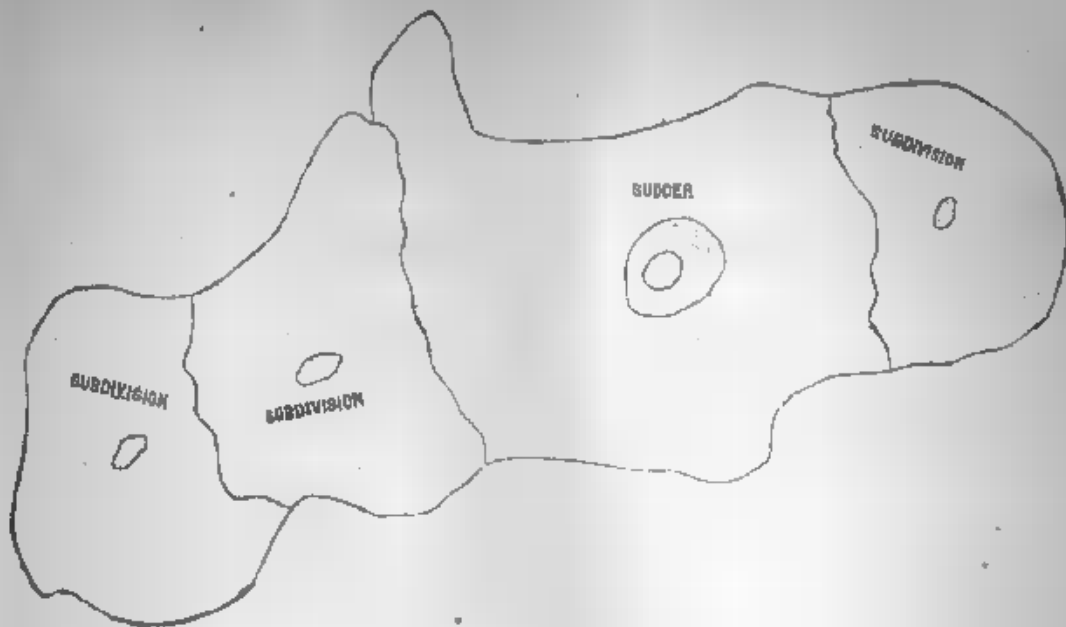
7. The Lieutenant-Governor considers that the sub-divisions should, if possible, be of such a size that one officer, and no more, of the Covenanted or Subordinate Executive Service grades, should be fully occupied, and should be able to do all the duties lately prescribed with the assistance of a subordinate establishment of the 1st, 2nd, or 3rd class, such as is contemplated in the Resolution of the 20th March last. He prefers full-sized sub-divisions giving employment to an officer and establishment, because now that treasury and much other office work must always be done by some one at head-quarters, a single officer who can with difficulty leave his head-quarters (even when not very fully occupied) is much less efficient than a sub-divisional officer who has such assistance that he can any day visit any part of his sub-division. Probably a fair average sub-division, as at present existing, will nearly satisfy these requirements, the additional work recently required being met by the additional establishments which it is hoped shortly to give. But a sub-division where there is now insufficient work should not be retained on the ground that enough work may be found for one officer.

8. At present there are a few sub-divisions with more than one officer. Probably with a first class subordinate establishment one officer may do the work; if not, a plan should, if possible, be devised for reducing the size of the sub-division.

9. This also the Lieutenant-Governor wishes to be particularly borne in mind that the district should not be equally divided, the sudder division being treated on the same footing as the outlying sub-divisions. The sudder division always has more officers and should be larger. Whenever any place is equidistant from the sudder station and a sub-divisional station, it should go to the sudder in preference; that course has many advantages, and should be followed whenever it can be so arranged by any contrivance. Sub-divisions are established not to divide the work, but to bring the protection and aid of Government, and the administration of justice, nearer to the people. They should,

[স্বাক্ষরিতঃ গেজেট ১৮৭২ ১০ সেপ্টেম্বর ১]

therefore, only be established where they decidedly attain that object, and portions of the district should be attached to them only so far as the object is attained. A district should be sub-divided somewhat in this fashion—



10. In districts where the sub-divisions have been marked off, but have not been officered and established, the Lieutenant-Governor begs that the proposed sub-divisional boundaries may be revised with reference to the above considerations, and a report made.

11. In some instances the sub-divisional stations seem to have been badly chosen, and much loss and inconvenience have been caused by the necessity for changing them. In some other cases, though no complaints have been made, and the sub-divisional officers seem to be comfortable, the stations appear very far from central, and are too much on the borders of other districts. It is most desirable that they should now be fixed and permanent, and wherever a station, being unobjectionable in other respects, is not central, it should be stated what buildings there are, whether the place has local importance, &c., and it should be well weighed whether the permanent advantages of a change are worth the immediate sacrifice.

J. WARR EDGAR,
Offg. Jr. Secy. to the Govt. of Bengal.

৪৭ নম্বর ।

রেবিনিউ ডিপার্টমেন্টে ।

রেবিনিউ ।

বাৰ্ধা দেশবন্দেৰ কৰিলালৰ সাহেব নবীপেৰু ।—কলিকাতা, ১৮৭২ চন ১৪ আগষ্ট ।

সম্প্রতি সকল জিলাৰ বাকচৈৰ ও আদালতৰ বিচাৰাধিপত্য সম্পর্কীয় সীমা সমাল কৰিবলৈ ও জিলাৰ সীমা অত্যন্ত কলোপযোগীকৰণে নিৰ্ণয় কৰিবলৈ নিয়ম কৰা গিয়াছে । কোনে মহকুমা দুই জিলাৰ অধীন ছিল কিন্তু মহকুমাৰ কোন কাৰ্য্যকাৰক দুই কৰ্ত্তাৰ আত্মকাৰী না হইতাকৈল এক জন মাজিষ্ট্রেট কালেক্ট-টেনেৰ অধীন থাকে ইয়াইটো বোধ হওৱাত উক্ত নিয়ম নিৰ্দ্ধাৰণ কৰণে জিলাৰ সীমা পুনৰ্নিৰূপণ কৰা আবশ্যক হইল । কোনে জিলাৰ মুক্ত মহকুমা কৰা আয়োজন এবং কাৰ্য্যভূমীলনকৰে যে আন আন হওৱা গেল তাহা লক্ষ কৰিয়া অন্যান্য জিলাৰ অন্তৰ্গত মহকুমাৰ বিচাৰাধিপত্য ও বোকাৰ সংশোধন কৰা বিহিত জিহুত সেন্টে-মেন্টে গবৰ্ণমন্ট সাহেব ইহা অনুবোধ কৰিলাও সেই মহকুমাৰ মুক্ত নিয়ম কৰিবলৈ পুৰ্বজিলাৰ সীমা নিৰূপ-ণেৰ কাৰ্য্য সমাপ্ত কৰা ও তদধীন নিৰ্দ্ধাৰিত নিয়মবদ্ধ কৰা ও অংশেৰাও অংশেৰাও সম্পূৰ্ণ কল অবগত হওৱা বিহিত আন কৰিলাহে ।

২। পৰন্ত দুইটো হইল যে হাই কোৰ্ট মুম্বাইৰ চৌকীৰ মুক্ত নিয়ম কৰিতে এবৰ্ত্তি হইয়াছেন ও সেই চৌকীৰ সীমা মহকুমাৰ সীমাৰ সমাল কৰিলা নিয়ম চেষ্টা কৰা যাইতেছে । ইহাতে মহকুমাৰ কোতখাশাৰ বিষয়ে এবং কাৰ্য্যকাৰী বৰপ্রভৃতিৰ আনেক প্রশ্ন গৰখমেন্টে উপস্থিত কৰা যাইতেছে (কোতখাশা আৱে) কলোপ-যোগী কৰা আবশ্যক সম্বন্ধ নাই) । তৎপ্রযুক্ত জিহুত সেন্টে-মেন্টে গবৰ্ণমন্ট সাহেব তদ্বিষয়ে কলিলালৰ

[Government Gazette, 3rd September 1872.]

(১৩২৩)

উদ্দেশ্যটি সকল হইতে পারে কেবল সেই স্থলে তাহা স্থাপন করা কর্তব্য। আর সেই উদ্দেশ্য বত দূর সকল
হওয়া সম্ভাবনা সেই মহকুমার জিমার কোন অংশ কেবল তত দূর সংযোগ করিয়া দেওয়া কর্তব্য। জিলা
যে একত্রে বিভাগ করা উচিত তাহার সন্ধান এই,



১০। কোন জিলার মহকুমার সীমা নিরূপণ হইলেও যদি ভিত্তিতে কর্তৃপক্ষ ও আয়োগকে নিবৃত্ত করা
না গিয়া থাকে তবে পূর্বেক বিবেচনায় কথা লক্ষ করিয়া মহকুমার প্রস্তাবিত সীমা সংশোধনপূর্বক তাহার রি-
পোর্ট করা যায় অথবা সেন্টেলের গবর্নর সাহেব এই আদেশ করেন।

১১। কোন স্থলে মহকুমা অসুপযুক্ত স্থানে নিরূপণ হইয়াছে ও পরিবর্তন করিবার আবশ্যক হওয়াতে
অনেক কতি ও কষ্ট হয়। অন্য স্থলে কোন আপত্তি শুনা না গেলেও ও মহকুমার কর্তৃপক্ষের রেশ না
হইলেও মহকুমার বিভাগবিধিত্য বেহ স্থানে বর্ত্তে এই মহকুমার সদর মোকাম বোধ হয় সেই স্থানের মাঝখানে
না হইয়া অন্য জিলার অতি নিকট থাকে। এই সময়ে মহকুমা সকল বেহ স্থানে নিরূপণ করা যাইবে
সেই স্থানে অবস্থার উপর চিরকাল থাকি অত্যন্ত প্রের। আরও কোন মহকুমা রাজধানী না থাকিলে
অন্য কারণে আপত্তি না হইলেও সেই মহকুমার কিং প্রকারের কোটা বর প্রভৃতি আছে ও স্থানটি কোন কারণে
ভারী আছে কি না ইত্যাদি বিবরণ লিখিয়া এই স্থান হইতে মহকুমা উঠাইয়া অন্য স্থানে স্থাপন করিলে বত ব্যয়
সম্ভাবনা লক্ষ্যবিবেচনা সেই ব্যয় স্বীকার করা উচিত কি না ইহা সমাধাযোগে বিবেচনা করিয়া সেই কথা
লিখিয়া কতি করা কর্তব্য।

সে, ওরেন এড্‌গার,
বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং ছোট সেক্রেটারী।

[Third Publication.]

ERRATUM.

The 13th August 1872.—In the Rules for the examination of candidates for civil appointments, published in the *Calcutta Gazette* of the 3rd, 10th, and 17th July 1872, under the heading "2. Revenue and General Law," in Rule 17,

for Regulations I, XIII, and XLVIII of 1793, &c.,

read Regulations I, VIII, XLVIII of 1793, &c.

C. BERNARD,
Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Third Publication.]

NOTIFICATION.

The 12th August 1872.—The forest tract specified below, with its boundaries, is hereby declared to be a Government forest, in accordance with the provisions of Section 2, Act VII of 1865:—

KAMBOOP.

Pantan Reserve.—A tract situated in the Mousahs of Pantan and Bagai, and consisting almost entirely of hills, and bounded as follows:

East.—The Koolsee river from the Bherbhery Beel to a Khasi village, which is situated nearly west of Dewalee Beel, but on the opposite side of the river.

South.—Along the north bank of the Bherbhery and Lamkarpara Beels, which are situated exactly at the foot of the hills, then along the bottom of the hills up to the Koolsee river, and up the Koolsee river to the junction of its feeder the Dorun, then along the Dorun to the cultivation of Oukiam round the village, and back to the Dorun, and up the same to its feeder the Bukola Dooar.

[স্বর্ণযেট গেজেট ১৮৭২। ৩ সে. অক্টোবর।]

[তৃতীয়বার প্রকাশিত।]

অনুসন্ধান পোহন।

১৮৭২ সাল ১৩ আগস্ট।—সিভিল কর্পস নিয়ুক্ত হওঁ-
মোক্ত ব্যক্তিদের পরীক্ষা বিষয়ক যে বিধি ৯ ও ১৬ ও
২৩ জুলাইর বাজলা গেজেটে প্রকাশ হয় তাহার ১৭
বিধির "২। রাজস্বসংক্রান্ত ও সাধারণ নিয়মিত
আইন।" এই শিরোনামের নীচে

"১৭৯৩ সালের ১১, ১৩, ও ৪৮ প্রকৃতি আইন" এই
কথার পরিবর্তে

"১৭৯৩ সালের ১০৮ ও ৪৮ প্রকৃতি আইন" এই
কথা পাঠ করিতে হইবে।

কে, ওয়ার এডগার,
বঙ্গদেশীয় স্বর্ণযেটের একটি দ্বিতীয় সেক্রেটারী।

[তৃতীয়বার প্রকাশিত।]

বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ১২ আগস্ট।—যে বন প্রদেশ নিম্নলিখিত
ভাগে সীমাসহিত নির্দিষ্ট ইচ্ছাছে এতদ্বারা তাহা
১৮৬৫ সালের ৭ আইনের ২ ধারার বিধানমতে স্বর্ণ-
যেটের বন বলিয়া প্রকাশ করা গেল।

কামরূপ।

পাঠান রক্ষিত।—এই প্রদেশ পাঠান ও বাগৈ
মৌজার দ্বিত ইচ্ছাতে আর সমুদয়ই পক্ষিত। তাহার
সীমা এই,

পূর্ব।—ডেরভেরী বীলকরখি কাশী জাতীরদের
আবপর্ষাৎ কুলশী নদী, এই গ্রাম দেওয়ালী বীলের
আর পশ্চিমদিকে দ্বিত কিন্তু নদীর ওপার।

দক্ষিণ।—পক্ষিতের আববহিত গোড়ার দ্বিত ডের-
ভেরী ও লামকারপাড়া বিলের উত্তর তটের সঙ্গে
গিয়া পরে পক্ষিতের গোড়া দিয়া কুলশী নদীপর্ষাৎ
যায় এবং কুলশী নদীর উত্তর তৎপোষক মোরন নদীর
দ্বিত ইচ্ছার সংযোগ স্থাপনপর্ষাৎ যায়, পরে দেবনের
সঙ্গে উকীয়াং চায়ের ভূমি পর্ষাৎ গ্রাম ঘুরিয়া মোরন
নদীতে ফিরিয়া আসিয়া তাহার উত্তর তৎপোষক
বোকালা হ্রদার পর্যন্ত যায়।

West and North-West.—Along the Bokola Dooar to its source at the Bura Langa Purbnt, then down the Dunga Doonga (which rises in the same hill) to the village of Gunga Dooar, here the boundary leaves the stream and goes along the foot of the hills skirting the cultivation and paddy lands of Gunga Dooar, Jaloo-kharri, and Bokora Bura to the Danga Dooar, then along it through two heels up to the Khasi village.

Estimated area 7,700 acres, or about 12 square miles.

C. BERNARD,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Third Publication.]

NOTIFICATION.

The 9th August 1872.—The forest tracts specified below, with their boundaries, are hereby declared to be Government forests, in accordance with the provisions of Section 2, Act VII of 1865:—

KAMROOP.

In mouzah Bordooar, to be called the "Bordooar Forest Reserve," bounded as follows:—

North.—A line along the foot of the hills skirting the paddy fields of Niagaon, Tea Maripara, Aluha, and Chowtolla.

East.—Along the foot of the hills skirting the paddy lands of Borsola, Ghagoria Chok, Gherna-bares, Panjamie, and Jopung-bari, up to a small feeder of the Moira Nuddee; down this feeder to the main stream, and along the same and the Lower Assam Company's southern boundary up to the Bata Nuddee; thence along the path at foot of hills skirting cultivation and village of Kamranga, up to the Chuko Khal, and along it and path leading to Boluntpore.

South.—Along the ridge of the forest skirting the villages of Boluntpore and Rajapara, then along path up to the Koolsee Khal, and along the Koolsee Khal to the Koolsee Nuddee.

West.—The Koolsee Nuddee.

Estimated area—12,800 acres, or 20 square miles.

NAGA HILLS AND SEERSAGUR.

The tracts known as the "Nambor" and "Dhumsiri" forests, and to be now called the "Nambor Forest," bounded as follows:—

North.—Along the whole course of the Turán, from its mouth to its source, and from thence a straight line across to the "Doigurng."

South.—Along the whole course of the Bor Hilanjan, from its exit at the foot of the Hengmah Hills to its junction with the Dhumsiri, and from thence along the road between Borpathar and Jamaguri.

পশ্চিম ও উত্তরপশ্চিম।—বোকোলা দুয়ার দিয়া বড় লালপার্বতে উৎপত্তি স্থানপর্যন্ত পরে এই পার্বতোৎপন্ন নদে দুই নদীর ভাটঅধরি গঙ্গাহ্রদার প্রাঙ্গণপর্যন্ত যায়। এই স্থানে সীমা প্রোত ভাগ করিয়া গঙ্গাহ্রদার ও বাঁদুখাড়ি ও বোকোলা ঘোরার কর্ণিত, ভূমির ও ধান্য ক্ষেত্রের ধারে পার্বতের গোড়ার ভাটহ্রদার পর্যন্ত যায়, পরে তৎনহ দুই বিলের মধ্য দিয়া খানীপ্রাঙ্গণপর্যন্ত যায়।

কালিতে পরিমাপ অনুমান ৭,৭০০ একর অর্থাৎ প্রায় ১২ বর্গ মাইল।

সি, বর্নার,

বঙ্গদেশের স্ববর্ণযন্ত্রের একটিং সেক্রেটারী।

[তৃতীয়বার প্রকাশিত।]

বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ৯ আগস্ট।—যে বঙ্গপ্রদেশে নির্দিষ্ট ভাগে সীমা সচিত নির্দিষ্ট হইল এতদ্বারা তাহা ১৮৬৫ সালের ৭ আইনের ২ ধারার বিধানমতে স্ববর্ণযন্ত্রের বল বলিয়া প্রকাশ করা গেল।

কাষত্বপ।

বড়হ্রদার বৌকাই, "বড়হ্রদারের কর্ণিত বন" বলিয়া খ্যাত হইবে, তাহার সীমা এই,

উত্তর।—পার্বতের গোড়া দিয়া দিয়ারা ও টি বাহি পাড়া আলুবা ও চৌতমার ধাম্যক্ষেত্রের ধারে যে রেখা টানা যাব তাহা।

পূর্ব।—পার্বতের গোড়া দিয়া বড়শোলা ও বাগ-দিয়া চক ও ঘেরাবাড়ী ও পাঞ্জাবি ও জোপলবাড়ীর ধাম্যক্ষেত্রের ধারে বররা নদীর কূলে পোষক জল-পথপর্যন্ত এই পোষক জলপথের ভাট প্রাঙ্গণ সৌভ পর্যন্ত ও সেই সঙ্গে ও নোরার কাষাব কোলাপিত মক্ষিণ সীমার সঙ্গে বাটা নদী পর্যন্ত। তৎপরেই পার্বতের গোড়া দিয়া পথের সঙ্গে কর্ণিত ভূমির ও কামরাঙ্গা প্রাঙ্গণের ধারে চুকো খালপর্যন্ত ও তাহার সঙ্গে ও বোলন্তপুরে বাইবার পথের সঙ্গে যে রেখা টানা যাব তাহা।

মক্ষিণ।—বোলন্তপুর ও রাজাপাড়া প্রাঙ্গণের ধারে বনের যে আকাল যাব তাহার সঙ্গে দিয়া পরে কুলশী খাল পর্যন্ত পথের সঙ্গে ও কুলশী খালের সঙ্গে কুলশী নদীপর্যন্ত যায়।

পশ্চিম।—কুলশী নদী।

কালিতে আনুমানিক পরিমাপ ১২৮০০ একর অর্থাৎ ২০ বর্গ মাইল।

লালাপার্বত ও নিবাসপথ।

যে বঙ্গ প্রদেশ "নাংবার" ও "হনজী" নামে খ্যাত ছিল তাহা এইভাবে "নাংবার বন" নামে খ্যাত হইবে। তাহার সীমা এই

উত্তর।—তুরাকামের মুখঅধরি উৎপত্তি স্থানপর্যন্ত বরাবর সঙ্গে ও তৎপরেই "নৈগরঙ্গ" পর্যন্ত যে সরলরেখা টানা যাব তাহা।

মক্ষিণ।—রেঙ্গমা পার্বতের গোড়ার বড় হিলেদুনি-জানের উৎপত্তি স্থানঅধি বনজীর সচিত তাহার সংযোগ ভাঙ্গপর্যন্ত বরাবর সঙ্গে ও তৎপরেই বড় পাহার ও আবাগুড়ীর ধাম্যক পথের সঙ্গে যায়।

East.—The Doyang River, from its junction with the Turájan up to the Jamaguri Ghat.

West.—The foot of the eastern slopes of the Rengmah Naga Hills and the Doigurung River, from its exit in those hills to the point where the northern boundary line cuts it.

Area—64,000 acres, or 100 square miles.

C. BERNARD,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Second Publication.]

VIZIANAGRAM SCHOLARSHIPS.

The following Resolution is published for general information :—

(RESOLUTION.)

GENERAL DEPARTMENT—EDUCATION.

Calcutta, the 2nd August 1872.

1. In April 1872 His Highness the Maharajah of Vizianagram offered to place at the disposal of this Government a sum of Rs. 150 per mensem, to be spent in scholarships for the encouragement of engineering and surveying amongst the natives of these provinces. His Highness at the same time expressed a wish that His Honor the Lieutenant-Governor should fix the number and amount of the scholarships as seemed to be expedient and proper.

2. The Lieutenant-Governor, in thanking His Highness for his very liberal offer, stated that he then proposed to establish the scholarships to be called Vizianagram scholarships, tenable for two years by boys who should attend some recognized survey and engineering class at a Government zillah school or at any aided school of corresponding calibre, but that he would consult the educational authorities on the best mode of administering the endowment.

3. The Officiating Director of Public Instruction on being consulted, suggested that the scholarships should be open to all boys qualified for either the minor or vernacular scholarships; that the candidates who showed the greatest knowledge of surveying should be chosen, provided they were placed in either the first or second divisions of the general list; and that the scholarships should be equally divided among the Commissionerships of the Lower Provinces.

4. The Lieutenant-Governor, after carefully considering the arguments urged in favor of making these scholarships open to candidates ignorant of English, has decided that as the object of the endowment is to bring forward boys capable of being ultimately educated as

পূর্ব—ডুয়ং নদীর সন্ধি জায়গা নদীর সংযোগস্থলে।

পশ্চিম—(বেঙ্গল) দাখলখানার পূর্বদিকের গোড়া ও এই পর্বতে টেংগুরং নদীর উৎপত্তি স্থান অবধি উত্তরদিকের সীমার রেখা সেই নদীর যে স্থানে নিলে সেই স্থান পর্যন্ত।

কালিতে পরিমাণ ৬৪০০০ একর অর্থাৎ ১০০ বর্গ মাইল।

সি বনাউ,

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটি সেক্রেটারী।

[বিজয়নগর প্রকাশিত।]

বিজয়নগরের জাতীয়।

সকলের আনবার নিমিত্ত এই বিজ্ঞাপন প্রকাশ করা গেল।

নিজ্ঞাপন।

জেনারেল ডিপার্টমেন্ট—শিক্ষাসংক্রান্ত কথা।

কলিকাতা ১৮৭২ সাল ২ আগস্ট।

১। বিজয়নগরের জিহান মহারাজ ১৮৭২ সালের আগ্রিল মাসে বঙ্গপ্রকৃতি দেশীয় লোকদের ইঞ্জিনিয়ারিং ও সার্বেইং (অর্থাৎ জমজি ও ভূমি পরিমাপ) বিষয় শিক্ষার উৎসাহ লক্ষ্যে জাতীয় শিক্ষার নিমিত্ত গবর্ণমেন্টে মাসে ১৫০ টাকা অর্পণ করিতে প্রস্তাব করিলেন। ও তদনুযায়ী বৎসর ১৫০ টাকা করিয়া বৎসর জাতীয় শিক্ষণ করা বিহিত ও উচিত হোয় বর মাসব্যয় জিহান লেন্টেনেন্ট গবর্ণমেন্ট সাহেব ইহা সিদ্ধার্থ্য করেন মহারাজের এই অভিপ্রায়।

২। তৎকালে জিহান লেন্টেনেন্ট গবর্ণমেন্ট সাহেব জিহান মহারাজের উদ্যোগকে উক্ত প্রস্তাববৎসর কতকটা স্বীকার করিয়া করিলেন, বিজয়নগর জাতীয় নামে এই জাতীয় স্থাপন হইবে। ও জাতীয় গবর্ণমেন্টের কোল জিলা স্কুলের কিছু উক্ত বিষয় শিক্ষার উপযোগি সোম সাহায্যকৃত স্কুলের সরব ও ইঞ্জিনিয়ারিং কোলস্কুল হইয়া দুই বৎসর এই জাতীয় পাইতে পারিবেন কিন্তু সেই ১৫০ টাকা অতি উপযুক্তরূপে ইটিয়া দেওন বিষয়ে শিক্ষাসংক্রান্ত কর্তৃপক্ষের সঙ্গে পরামর্শ করিবেন।

৩। সাধারণের শিক্ষাসংক্রান্ত একটি ডাইরেক্টর সাহেবের পরামর্শ লইলে তিনি এই প্রস্তাব করিলেন। যে জাতীয় মাইলর কিছু দেশীয় ভাষায় জাতীয় পাইয়ার (যা) হল উচ্চাঙ্গ সেই জাতীয় পাইতে পারিবেন। এই হস্তাকাকী যে জাতীয় ভূমিপরিমাপ বিষয় উক্ত জ্ঞান প্রাপ্ত হইয়াছেন, উচ্চাঙ্গ সাধারণ শিক্ষণের প্রথম কি দ্বিতীয় বিভাগে থাকিলে জাতীয় দিগকে বসোমিত করা হইবে এবং বঙ্গপ্রকৃতি দেশের কলিমাংস সাহেবের অধীন দেশব্যপ্ত এই জাতীয় সমাল্লক্ষে বিভাগ করিয়া দেওন হইবে।

৪। ইজরেজী ভাষা অনতিজ্ঞ জাতীয়গকে এই রূপে দেওনের যে প্রস্তাব হইয়াছে জিহান লেন্টেনেন্ট গবর্ণমেন্ট সাহেব তাহা সমোযোগে বিবেচনা করিয়া এই সিদ্ধার্থ্য করিয়াছেন। পক্ষাৎ যে জাত ইঞ্জিনিয়ারিং শিক্ষিত হইবেন উচ্চাঙ্গের উচ্চাঙ্গ লক্ষ্যে এই টাকা প্রদত্ত হইয়াছে, অতএব বঙ্গদেশে ইজরেজী ভাষা জ্ঞান

[গবর্ণমেন্ট সেক্রেট। ১৮৭২। ৩ সেপ্টেম্বর।]

engineers, at least a knowledge of English should be required in Bengal, and His Honor has been pleased to sanction the following rules for the regulation of the scholarships:—

I.—Ten scholarships in surveying and engineering of the value of Rs. 7-8 per mensem will be granted yearly.

II.—These scholarships will be called the Vizianagram scholarships.

III.—One scholarship will be allotted yearly to each of the following divisions:—Burdwan, the Presidency, Rajshahye, Dacca, Chittagong, Patna, Bhagulpore, Orissa, Chota Nagpore, and Assam (including Goalpara).

IV.—In Burdwan the Presidency, Rajshahye, Dacca, and Chittagong divisions, boys eligible for minor scholarships; and in Patna, Bhagulpore, Orissa, Chota Nagpore, and Assam divisions, boys eligible for either minor or vernacular scholarships, will be eligible to compete for the Vizianagram scholarships.

V.—The scholarship for each division will be given to the candidate who shows the greatest knowledge of drawing and surveying, provided he also be placed in the 1st or 2nd division of the general list, and provided in the five divisions of Bengal that he has a sufficient knowledge of English to enable him to continue his studies in that language in the higher classes of the zillah schools. The papers for surveying and drawing will be set in the vernacular.

VI.—The Vizianagram scholarship may be held with any other scholarship.

VII.—The scholarships may be held in any Government school where advanced instruction is given in drawing, surveying, &c.

VIII.—The Vizianagram scholars shall be subject to the same rule concerning good conduct and adequate progress as Government scholars.

IX.—Should no candidate be found competent to hold the scholarship allotted to a division for any year, it may be accorded at the discretion of the Director of Public Instruction to the unsuccessful candidate, who in the examinations in the remaining divisions has shown the greatest knowledge of drawing and surveying, and who has at the same time fulfilled the other conditions required in the holders of these scholarships.

5. The object of the Vizianagram scholarship is so useful, the studies which they are meant to encourage are so important, and the liberality of the Maharajah so suggestive, that the Lieutenant-Governor contemplates adding some Government technical scholarships for the encouragement of

[Government Gazette, 3rd September 1872.]

যাঙ্গী আঁবখাক এই বিবেচনার মান্যতর এই ছাত্রত্ব সম্পর্কীয় এই বিধির অনুযায়ী নিম্নোক্ত।

প্রথম। বঙ্গদেশে সরস্বতী ও ইঞ্জিনিয়ারিং বিদ্যালয় নগরী ছাত্রত্ব নামে পাঁচ টাকা করিয়া দেওয়া যাইবে।

দ্বিতীয়। এই ছাত্রত্ব বিজয়নগর ছাত্রত্ব বলিয়া খ্যাত হইবে।

তৃতীয়। বঙ্গদেশ এই দেশভাগের নিম্নোক্ত একই ছাত্রত্ব নিয়োগ হইবে অর্থাৎ বঙ্গালয়, এসমিডেন্সী, রাজশাহী, ঢাকা, চট্টগ্রাম, পাটনা, ভাগলপুর, উড়িষ্যা, ছোটনাগপুর ও আসাম (ইহার মধ্যে গোলাপ-পাড়া নথ্য।)

চতুর্থ। বঙ্গালয় ও এসমিডেন্সী ও রাজশাহী ও ঢাকা ও চট্টগ্রাম মধ্যে যে ছাত্রত্ব মাইনর হস্তি পাইবার যোগ্য হইবে, এবং পাটনা ও ভাগলপুর ও উড়িষ্যা ও ছোট নাগপুর ও আসাম মধ্যে যে ছাত্রত্ব মাইনর হস্তি পাইবার যোগ্য হইবে, তাহার বিজয়নগর ছাত্রত্বের পরীক্ষা দিতে পারিবে।

পঞ্চম। এই ছাত্রত্বের যেরূপ চিত্র ও ভূমি পরিমাপ বিদ্যালয় প্রভৃতির জ্ঞান লাভ করেন, তাহার সাধারণ শিক্ষাপত্রের প্রথম কি দ্বিতীয় বিভাগে থাকিলে এবং বঙ্গদেশের অন্তর্গত পাঁচ খণ্ডে জিলাগুলির উক্ত কলমে ইংরেজী ভাষার পাঠ চালাইতে পারিবার মত কোন ছাত্রের উপযুক্ত জ্ঞান থাকিলে তাহাকে এই ছাত্রত্ব দেওয়া যাইবে। ভূমি পরিমাপ ও বিজয়নগর সম্পর্কীয় পরীক্ষার প্রস্তাব কাল মেনের ভাষায় দেওয়া যাইবে।

ষষ্ঠ। অন্য ছাত্রত্ব ভোগে হইলেও বিজয়নগর ছাত্রত্ব পাইবার যোগ্য হইবে।

সপ্তম। গবর্ণমেন্টের যে জুনে চিত্র ও ভূমি পরিমাপ বিদ্যালয় ইন্সপেক্টর দেওয়া যায় সেই জুনে থাকিবে এই ছাত্রত্ব ভোগ হইবে।

অষ্টম। গবর্ণমেন্টের ছাত্রত্ব ভোগিদের যেমন সমস্তের হস্তি ও ভাষার বিদ্যালয় যেমন উপযুক্ত উক্ত ছাত্র প্রয়োজন বিজয়নগর ছাত্রত্ব ভোগিদের হস্তি হইবে।

নবম। কোন বঙ্গদেশের কোন খণ্ডে যে ছাত্রত্ব পাইবার দায়িত্ব পাবে তৎকালিক কোন ছাত্র ভোগ করিবার উপযুক্ত না হইলে অন্যায় বিভাগের পরীক্ষার কলঙ্ককাণ্ডে ছাত্র চিত্র ও ভূমি পরিমাপ বিদ্যালয় উক্ত জ্ঞান প্রকাশ করিয়া এই ছাত্রত্ব ভোগি ছাত্রদের যে মিত্র পালন করা উচিত তাহাও পালন করেন সাধারণের শিক্ষালাভের উদ্দেশ্যের সাধনের বিবেচনায় সেই ছাত্র এই ছাত্রত্ব পাইতে পারিবে।

৫। বিজয়নগর ছাত্রত্বের উদ্দেশ্য অত্যন্ত কল্যাণজনক। তাহারা যে বিদ্যালয় উদ্দেশ্য দেওয়া করিবার তাহা অত্যন্ত গুরুতর ও জ্ঞান বহু-বাক্য বসায় তাহা অন্যের প্রতিনিয়ত ও প্রত্যয়ে প্রদত্ত সেপ্টেম্বর পর্যন্ত সাধারণ উক্ত ও অন্যায় বিদ্যালয় উদ্দেশ্য প্রদানার্থে গবর্ণমেন্টের জ্ঞান করণ

the above and other arts as soon as a scheme has been prepared for their allotment. He requests the Director, in communication with the Secretary to Government in this department, to prepare a scheme.

ORDER.—Ordered that the above Resolution be published in the *Gazette*, and copies sent to His Highness the Maharajah of Vizianagram, the Director of Public Instruction, and the Commissioners of the Burdwan, Presidency, Rajshahye, Dacca, Chittagong, Patna, Bhaugulpore, Orissa, Chota Nagpore, and Assam divisions, for information.

J. WARE EDGAR,
Offg. Jr. Secy to the Govt. of Bengal.

[Second publication.]

The following Circular is published for general information :—

CIRCULAR No. 46.
REVENUE DEPARTMENT.
REVENUE.

Dated Calcutta, the 14th August 1872.
To—All Commissioners of Divisions.

THE Lieutenant-Governor understands that more than one officer, following an excellent and successful example, has occupied himself in compiling a history of the district in which he is employed, including legends of the old families, the early British connection with the district, &c., &c.

2. His Honor cannot sufficiently commend such efforts, especially when these writers enter into the social history of the last hundred years, and show the progress of the people and the phases of rural life in successive generations. And seeing the existence of this meritorious inclination to go beyond the scope of bare duty, he is anxious to suggest that, to any officer who has a turn that way, there would be an ample field in an attempt to draw a full picture of the present agricultural state of any district; or any the condition and occupations of the people generally, including agriculture, as directly or indirectly the source of livelihood to the great mass of the population, who are either cultivators, or agricultural laborers and small artisans and tradesmen supplying the needs of cultivators. It would be most interesting to know thoroughly for any district the ordinary modes and conditions of agriculture, the usual size of farms, and the sort of farm on which a family can be decently supported; how far the farms are compact, or

ভাড়াহাতি বাপন করিতে সম্মত করিয়াছেন। এই হাড়াহাতি নিয়োগের পাণ্ডুলিপি প্রস্তুত হইলেই তাহা বাপন করা যাইবে। এতদৰ্থে তিনি ডাইরেক্টর সাহেবকে এই ডিপার্টমেন্টের সেক্রেটারী সাহেবের সঙ্গে লিখক পঠনাদি করিয়া পাণ্ডুলিপি প্রস্তুত করিতে আদেশ করিয়াছেন।

আজ্ঞা.—উক্ত নির্দিষ্ট কলিকাতা গেজেটে প্রকাশ করিতে, ও বঙ্গদেশের জিলায় সচিবাকার নিকটে ও লিফাসংক্রান্ত ডাইরেক্টর সাহেবের ও বর্ডারের ও প্রেসিডেন্সীর ও রাজসাহীর ও ঢাকার ও চট্টগ্রামের ও পাটনার ও জামালপুরের ও উত্তরবঙ্গ ও ছোটনাগপুরের ও আসাম খণ্ডের কমিশনার সাহেবদের নিকটে পাঠাইতে আজ্ঞা হইল।

কে. ওরের এডগার,

বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং সেক্রেটারী।

[দ্বিতীয়বার প্রকাশিত।]

সাধারণের আনিবার নিমিত্ত এই সরকারের প্রকাশ করা যাইতেছে।

৪৬ নং সরকারি।
রেভিনিউ ডিপার্টমেন্ট।
রেভিনিউ।

কলিকাতা ১৮৭২ সাল ১৪ আগষ্ট।

সকল খণ্ডের কমিশনার সাহেব সমীপেস্থ।

কোন ব্যক্তি নিম্নলিখিত প্রকারের কার্যে প্রবৃত্ত হইয়া থাকিলে উৎকৃষ্ট নিদর্শনধারণ হইয়া কৃতি-কার্য হওয়াতে কএক জন কর্তৃপক্ষ তাঁহার আদর্শ দেখিয়া আগন্তারা যেহেতু জিলায় বাস করেন সেই জিলায় পুরাতন লিখিতে উদ্বৃত্ত হইয়া তথ্যে প্রাচীন স্থানের পুরাতন ও সেই জিলায় পুরাতন ব্রিটনীয় যেহেতু লোকের যে সম্পর্ক ছিল তথ্যবস্তুর রূপান্তর লিখিতে-ছেন। জীবিত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ইহা অবগত হইলেন।

২। যাহার সাহেব ভাড়াহাতি উদ্যোগের বত্ব প্রদান করা উচিত তাহা করিতে পারেন না। বিশেষতঃ উক্ত লেখক বহুসংখ্যক গত শতাব্দির সামাজিক বিবরণ ও পুস্তকাকারে সাধারণের উন্নতির ও ক্রমাগত প্রাচীর লোক সকলের চরিত্রের মান্যতা তাঁহা লিখিলে তাহা অত্যন্ত প্রশংসনীয়। এবং কেবল রাজকীয় কর্মভিত্তি উক্ত বহুসংখ্যক তাঁহাদের হস্তক্ষেপ করিবার মানস দেখিয়া জীবিত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব উক্ত কর্ম-কারকদিগকে পুরস্কারক্রমে তাহাদের লিখিতব্য কথায় সন্মানস্বরূপ নিম্নলিখিত কতিপয় বিষয় উল্লেখ করিয়াছেন। কোন জিলায় কৃষিকার্যের আধুনিক অবস্থার সম্পূর্ণ রূপান্তর, অথবা সর্বসাধারণ যে লোকের কৃষক কিংবা ক্ষেত্রে বস্তু করে কিংবা কৃষকদের প্রয়োজনীয় জবা গঠনকারি কামার ও চুতার-প্রভৃতি নানা ব্যবসায়ি হই তাহাদের স্পষ্টরূপে কি চক্রান্তে জীবিকার উপায় বলিয়া কৃষিকার্য সম্বন্ধে যেহেতু অবস্থা ও যেহেতু রূপে ব্যবসায় থাকে তাহার বিবরণ লেখা গেলে অধিক ফল দর্শিতে পারে। কোন জিলায় মধ্যে কৃষিকার্য সামান্যতঃ যেভাবে চলিতেছে, ও কৃষিকার্যের যেহেতু নিয়ম থাকে, অর্থাৎ সাধারণ লোকদের কত বড় ঘোড় ও কি প্রকারের ঘোড়

how the fields are scattered about—and in the latter case, how the boundaries are recognised and maintained; how far the farmer is generally a laborer with his own hands; how far he employs hired labor, and how he pays for it; what are the respective positions and conditions of ryots and sub-tenants of various kinds, of laborers, of rural artisans; which castes or classes of holders are the best and which the worst cultivators; how money is lent and borrowed; what crops are cultivated, and how, and what is the produce; what stock is kept, and how it is fed; whether stock is ever kept for the sake of manure; whether manure is made on system, or whether manure which accumulates without system is used or wasted; how harvesting is managed; who takes the produce to market, who sells it, and where, and who buys it: by what hands it eventually reaches the great marts; who prepares the jute for the market, who grows the mulberry, who rears the cocoons, and who makes the silk, and how they all go about it; what is the indigo system of the district; who keep the cattle, who poison them, who take their skins, prepare them and bring them to market; what the cattle feed on; what are the breeds, and what attention is paid to them; in what shape rents are paid, how often and through whom; what is the practical religion (if any) of the cultivators, and who announces the lucky days for ploughing and sowing; what are their social habits; what they eat, and how they are clothed; how far they are thrifty or unthrifty; how they keep their accounts; whether they have large families; how soon boys work; whether girls and women work, or what they do; how long agricultural laborers live, and from what diseases they suffer; &c. &c. &c.

3. In fact, we might have a complete agricultural picture of the various parts of the district, distinguishing high lands from low, large zemindaries from small tenures, and so on. Then we might have an account of such manufacturers as there are; what they manufacture and how, and how they live; of the trade and the traders; of the proprietary classes and their modes of life; of the relations of all to the Government.

ইহাঙ্গ সপরিবারে স্বস্বক্ষেত্রপোষণ হইতে পারে, ও তাহারদের যোতের ভূমি একতরফে থাকে, না হান্নে থাকে, ও শেখোক্ত হলে ব্যক্তি বিশেষের ক্ষেত্রের সীমানা কীদুক চিহ্ন থাকে, ও সেই চিহ্ন নষ্ট না হইয়া কি প্রকারে রক্ষা করা যায়, ও যোতদার আপন হাতে কিপর্জাত কর্তব্য করে, কত জম মছুর রাখে, তাহারদের মছুরী কি প্রকারে কি হিসাবে দিয়া থাকে, এবং মানা প্রকারের প্রজার ও অধীন প্রকার ও মছুরদের ও আদ্যের কাষারপ্রভৃতির যে অবস্থা ও নজদি থাকে, কোন জাতির কোন সম্প্রদায়ের যোতদার উত্থ ও কোন সম্প্রদায়ের যোতদার নিকট প্রকারের কৃষক হয় ও ঐন নেনালেনার কি নিয়ম, কি প্রকারের কসল উৎপন্ন হয়, তাহা কি প্রকারে উৎপন্ন করা যায়, কত উৎপন্ন হয়, গোমেবাদি কি অন্য প্রকারের মছুর রাখা গিয়া থাকে কি না, ও সেই মছুর তাহার পাইবার কি উপায়, দারের অন্য গোমেবাদি রাখা যায় কি না, কোন নিয়ম দ্বারা দার প্রস্তুত হইয়া থাকে, না নিয়ম ব্যতীত ভবিয়া থাকে ও তাহার ব্যবহার হয় কি তাহা নষ্ট করা যায়, কসল কাটিবার কার্য কি প্রকারে চলে, ক্ষেত্রের উৎপন্ন কসল হাতে কে লইয়া যায়, কে কোথায় বিক্রয় করে, কে ক্রয় করিয়া লয়, কাহারদের হাতে গিয়া শেষে বড় গল্পে পছন্দে, কাহারে বিক্রয় করিবার পাট কে প্রস্তুত করে, তৃত গাঁহ কে দেখা শুনা করে, গুটি পোকা কে পালে, রেশম কে প্রস্তুত করে ও তাহারাকি প্রকারে এই সকল কর্তব্য করিয়া থাকে, জিলার মধ্যে মীনের কি নিয়ম, গবাদি কে পালন করে, কে তাহারদিগকে বিব খাওয়ার, চাষড়া লইয়া কপাইয়া থাকে বিক্রয় হইবার জন্য কে প্রস্তুত করে, গবাদি কি বাস, কোম্বু জাতির গবাদি থাকে, ও ভাল জাতের গবাদি পালিবার নিয়ম উদ্যোগ হইয়া থাকে, থাকিলে কি প্রকারে দেখা যায় ও কত কিস্তী করিয়া ও কাষারদের দ্বারা দেখা গিয়া থাকে, কৃষকদের চর্খ-সম্বন্ধীয় ক্রিয়াদি থাকিলে তাহার কোম্বু মর্দ পালন করিয়া থাকে ও লাঙ্গল দ্বারা ও বীজ বুনবার শুভমি কে দেখিয়া দেয়, তাহারদের সামাজিক রীতি চরিত্র কি, কি বাস, কি পরে, তাহার দিতব্যাদি কি অপরিচিত ব্যক্তি, হিসাব কিরূপে রাখে, তাহারদের স্বয়ং পরিবার থাকে কি না, বালকেরা কত বৎসর বয়স প্রাপ্ত হইলে কাষে যায়, বাসিকা ও বেগেরা কর্তব্য করে কি না, কি কর্তব্য করে, কৃষকগণ গড়ে কত বৎসর বয়স প্রাপ্ত হইয়া মরে কিং প্রকারের রোগ হইয়া থাকে ইত্যাদি বিষয় জামিতে পাইলে সন্তোষ জগে।

৩। কনক: পুরোক্ত প্রকারের পুস্তক লেখা গেলে জিলার ভাণ্ডা অংশের অর্থাৎ উক্ত ভূমি ও নিম্নভূমির ও মছুর ভূমিদারীর ও মছুর পাত্রী ইত্যাদি প্রভৃতির মছুর কৃষিকারের সম্পূর্ণ রূপে জানা যাইতে পারিবে। তৎপরে প্রকারের বিশেষ ব্যবসায় থাকে ও তাহার কিং প্রকারে প্রস্তুত করে ও কি প্রকারে তাহারদের জীবিকা চলে, ও বাসিকার ও বৈদ্যদের কাষ ও কৃষিকারিদের রূপ ও তাহার কি প্রকারে নিমপাত করে ও গবনদেও পালন সকলের কীদুক সম্বন্ধ এই বিষয়ের সম্পূর্ণ রূপে জানা যাইতে পারিবে।

4. If any officers will compile good district pictures of this kind, the Government will gladly print and circulate them.

J. WARR EDOAR,
Offg. Jr. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Second Publication.]

The following Circular is published for general information —

CIRCULAR No 48.
REVENUE DEPARTMENT.

REVENUE.
Dated Calcutta, the 14th August 1872.

To—All Commissioners of Divisions.

THE Lieutenant-Governor has asked and is asking much of district officers in the way of statistical information and other matters, and has required local officers to perform their duties in an active manner, and in a way involving functions which had somewhat fallen into disuse. He has hoped to make up for any excess of work thus caused by the creation of the proposed subordinate establishments, but as some delay may occur before the inferior services can be organized, and meantime the money designed for them is available, he wishes to intimate to district officers that he is quite prepared to sanction any temporary establishments which can be usefully employed in obtaining the statistical information called for, or assisting in any special duties which have been or may be thrown on district or sub-divisional officers. Commissioners of divisions are authorized to sanction against the provincial reserve such demands when really necessary to an amount not exceeding in the aggregate Rs. 200 to 400 per mensem for each district, according as the district is large or small, and as regards temporary appointments, not exceeding Rs. 100 per mensem, reporting all cases in which such sanction is accorded, with detail of the temporary establishment, and the reason for it. Separate application may be made for any larger sum required in special cases.

2. It will be very desirable that the persons employed should be as much as possible those who are possessed of the qualifications which will fit them for admissions to the junior grades of the Native Civil Service, as set forth in the notification of the 2nd July 1872, published

৪। কোন কর্মচারক জিলার এতদ্রূপ উক্ত ২য় রক্তান্ত পুস্তক লিখিলে গবর্ণমেন্টে কামদপূর্বক তাহা মুদ্রিত করিবার প্রার্থনা করা যাইবে।

জে এডওয়ার্ড এডওয়ার্ড,
বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একজন সচিব।

[দ্বিতীয়বার প্রকাশিত।]

সাধারণের জামিয়ার নিমিত্ত মিয় লিখিত সরকারি প্রকাশ করা যাইতেছে।

৪৮ নং সরকারি।
রেবিনিউ ডিপার্টমেন্ট।

কলিকাতা ১৮৭২ সাল ১৪ আগস্ট।

দেশখণ্ডের সকল কমিশনার সাহেব সমীপে।

জিহুত লেফটেনেন্ট গবর্ণর সাহেব জিলার কর্তৃপক্ষের পক্ষে স্থানে স্থিতীভিত্তিক প্রকৃতি বিষয়ক অনেক সন্ধান জানিতে চাহিয়াছেন এখনও চাহেন, ও স্থানীয় কর্তৃপক্ষদিগকে অত্যন্ত সত্বর ইচ্ছাকৃত করিতে আজ্ঞা করিয়াছেন ইহাতে তাঁহারদের কর্তব্য কতিপয় কর্তব্য অনেক কাল প্রায় অগতি হইলে পর পুনরায় করিতে হইয়াছে। এই প্রকারে তাঁহারদের কর্তব্য হইয়াছে জিহুত লেফটেনেন্ট গবর্ণর সাহেব নিম্নতর জেলার কর্তৃপক্ষদিগকে নিযুক্ত করিবার কামনা করিয়া সেই বাড়ি কর্তব্য বিধান করিবার আশা রাখিতেন। কিন্তু নিম্নতর জেলার সেই কর্তৃপক্ষদের নিম্নতর করিতে কিছুই বিলম্ব হইবার সম্ভাবনা। ইতি মধ্যে সেই জেলার কর্তৃপক্ষদের যেতদাদির নিমিত্ত যে টাকা নিরূপণ করা গেল তাহা পাওয়া যাইতে পারে। অতএব স্থিতীভিত্তিক যে সন্ধান ও আইন আদেশ ইচ্ছা-ছিল তাহা পাইবার জন্য কিবা জিলার কি মহকুমার কর্তৃপক্ষদের প্রতি কোন বিশেষ কর্তৃপক্ষ হইয়াছে তাঁহারদের সাহায্যের জন্যে তাঁহার কিরকালকের নিমিত্ত আমলাগণকে উপযুক্ত কর্তৃপক্ষে পারিলে জিহুত অনুমতি দিতে প্রস্তুত আছেন এই কথা জিলার কর্তৃপক্ষদিগকে জ্ঞাত করিতে চাহিলে। জামা দেশ খণ্ডের কমিশনারদের প্রতি এই ক্ষমতা প্রদান করা গেল যে আপন২ দেশখণ্ডের নিমিত্ত উপরি যে টাকা নিরূপণ করিয়া লেওয়া গেল, তাহা হইতে উক্ত কর্তৃপক্ষদের নিমিত্ত টাকার দাওয়া হইলে তাঁহার জিলার আন্তরিক বিবেচনার এক জিলার নিমিত্ত যাহা গবর্ণমেন্ট ২০০ অবধি ৪০০ পর্যন্ত টাকা দিতে পারেন তাহার অধিক নয়, এবং কিরকালীন আমলাগণের নিমিত্ত যাহা ১০০ টাকা পর্যন্ত দিতে পারিবেন। ও যে স্থলে ঐ টাকা দিবার অনুমতি হয় সেই স্থলের রিপোর্ট করিলে ও কিরকালকের নিমিত্ত কত জন নিযুক্ত হইলেন ইহার হস্তান্ত ও তাহার যেহেতু লিখিবেন। স্থল বিশেষে অধিক টাকার প্রয়োজন হইলে তাহার নিমিত্ত অত্যন্ত সত্বর করিতে হইবে।

২। ১৮৭২ সালের ২ জুলাইর যে আদেশ প্রকাশ করা যায়, তাহার ৩৮ নং ক্রমিক নিম্নলিখিত নিয়মের দ্বিতীয় প্রকৃতিতে প্রাণ্য হইবার নিমিত্ত যেহেতু প্রয়োজন বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে, তাহা দ্বারা সেই ৩৮ নং ক্রমিক নিয়মকে পূর্বোক্ত কর্তৃপক্ষ নিযুক্ত করা যাইবে তাহা হইবে।

[গবর্ণমেন্টে প্রেরণ। ১৮৭২। ৩ সেপ্টেম্বর।]

in the *Calcutta Gazette* of the 3rd idem, in cases by good service they show themselves deserving of that position. Men who, in addition to a fair knowledge of English and an active physique, can survey, who understand agricultural tenures and accounts, who know something of police and criminal laws, who can make themselves generally useful in looking after petty public works, should be preferred. It was before suggested that good civil court amens might be useful men.

8. The Lieutenant-Governor also feels that the districts have a fair claim to the replacement of the officers of the Subordinate Executive Service, who are specially employed on road cess and other works. He is, however, unwilling to burden the road cess funds, and he has not at present on his list many qualified candidates for such appointments. He would prefer that they should hereafter be supplied in due course under the system which it is proposed to establish, and that present necessities should be met by the temporary establishments for which provision has been made above. But in case of emergent necessity, if a really competent man can be found, the Lieutenant-Governor may grant the funds necessary for an Acting Deputy Magistrate and Collector to supply the place of one specially employed.

4. With respect to the distribution of Covenanted Civil Servants, the Lieutenant-Governor wishes to arrange matters so that the most efficient assistance may be given to district officers, and the public service be best served. It seems to be both the established practice and for the public interest, and advantageous for the training of young officers, that a certain number of junior Civil Servants should be in charge of certain sub-divisions, but the propriety and advantage of the arrangement should be well considered in each case, it being borne in mind that the supply of Civil Servants to Bengal for the past and present year is very limited.

5. With respect to the charge of the sudden division of the district, it has always been the Lieutenant-Governor's opinion that when the Magistrate of the district is at head-quarters, it is most proper that the general executive control should rest with him, and His Honor has been somewhat unwilling to put any other Magistrate in charge as a regular sub-divisional officer. But it by no means follows that the Magistrate of the district need try many cases or do much work of

সুযোগসমতে কর্তৃক করিয়া আপসারিগকে সেই পদের উপযুক্ত প্রকাশ করিলে সেই শ্রেণীর কর্মকারকদের পক্ষে নিযুক্ত হইতে পারিবে। যে ব্যক্তির ইংরাজী ভাষার সাধারণ জ্ঞান প্রাপ্ত হইয়া অত্যন্ত সত্ব হন এবং জমি জবীল করিতে কামের ও কৃষিকর্ম সংক্রান্ত পাট্টা ও হিসাব বুঝেন এবং শোলাদের ও সৌজন্যের আইন কিঞ্চিৎ কামের ও সরকারী ক্ষুদ্র কতিপয় স্থাপতি কার্যের তত্ত্বাবধান করিতে সক্ষম হইয়া সাধারণমতে মান্য কর্মের উপযোগী হইতে পারেন এমন ব্যক্তিদিগকে নিযুক্ত করিতে পারিলে উত্তম হয়। দেওয়ানী আদালতে কাল আমীন এই কর্মপন্থায় হইতে পারেন ইহা পূর্বে যাক হইত।

৩। আরো সমস্ত জেলায় একসেকিটর সববিলের যে কর্মকারকরা বিশেষরূপে পথকরের কর্মে ও অন্য কর্মে নিযুক্ত হইতেন তাহাদের পক্ষে পূর্ণ পদ প্রাপ্ত হওনবিরূপে জিলার পক্ষে ম্যাপা দাওয়া হইতে পারে জিহুত লেনেটেনেট গবরনর সাহেব ইহা অনুমোদন করিয়াছেন। কিন্তু পথকরের কর্মের উপর তাঁহার আদিক ভারার্পণ করিবার ইচ্ছা নাই ও তাঁহার নিকট যে নিযুক্তপত্র আছে তদ্বারা সেই পদাকারিক সুযোগ। অনেক ব্যক্তির মাম আছে। তিনি যে নিয়ম অবধারণ করিতে প্রস্তাব করিয়াছেন সেই নিয়মাদুসারে এই কর্মকারকদিগকে রীতিমতে নিযুক্ত করা যাইবে ইতিমধ্যে পুর্কসিদ্ধি বিধানমতে কিংকালের নিষিদ্ধে কর্মকারকদিগকে নিযুক্ত করা জের জাম করেন কিন্তু অত্যন্ত প্রয়োজনীয় হলে ও সর্বভোভাবে সুযোগ্য ব্যক্তিকে পাওয়া যাইতে পারিলে, জিহুত লেনেটেনেট গবরনর সাহেব উক্ত বিশেষ কর্মে নিযুক্ত ব্যক্তির পরিবর্তে একটি ডেপুটি ম্যাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টর নিযুক্ত হইবার উপযুক্ত বেকদের অনুমতি দিতে পারিবে।

৪। চিহ্নিত গির্দা কর্মকারকদের স্থানে নিযুক্ত হওনবিরূপে জিহুত লেনেটেনেট গবরনর সাহেব এমন নিয়ম করিতে চাহেন যে জিলার কর্তৃপক্ষদের বর্ণোচিত সাহায্য ও রাজকীয় কর্মের প্রভৃতির উপকার হয়। কোমর যাকুমার অধ্যক্ষতা পক্ষে পদ কমিট হইত জন সিরিল কর্মকারক সচিবের নিযুক্ত হওয়ার রীতি বহুকালস্থি চলিয়া আসিতেছে ও তাহাতে রাজকীয় স্বার্থের ক্ষতি অথচ স্থান কর্মকারকদের শিক্ষা প্রাপণের সমুপায় হয়। কিন্তু উহারে একই ব্যক্তির পক্ষে তাহা উচিত ও প্রত্যক্ষম কি না ইহার বিবেচনা করা আবশ্যিক। যে চেতুক গত বৎসর ও এই বৎসর বঙ্গদেশে অল্প সংখ্যক গির্দা কার্যকারক প্রেরিত হইয়াছেন।

৫। জিলার সমস্ত মোকামের অধ্যক্ষতা বিষয়ে জিহুত লেনেটেনেট গবরনর সাহেবের পূর্কসিদ্ধি এই কতিমত, জিলার ম্যাজিষ্ট্রেট সাহেব সমস্ত মোকামে থাকিলে রাজকীয় কার্যের কতক তার তাহা এই প্রতি থাকে অত্যন্ত উচিত এই চেতুক মান্যর সাহেব যাকুমার সিরমিত কর্তৃপক্ষ বলিয়া অন্য কোম ম্যাজিষ্ট্রেট প্রতি অধ্যক্ষতা তার অর্পণ করিতে আসিছুক কিন্তু এই কারণে ম্যাজিষ্ট্রেট সাহেবের অনেক মোকামের বিচার করিতে ও বিধগন যতি অনেক কর্ম করিতেই হইবে এমন কাম করিতে হইবে না। সমস্ত

detail. In fact, the mere circumstance of being in superior charge of the sudder division does not necessarily involve the trying of a single case, and in heavy districts the Lieutenant-Governor will not, under present circumstances, expect the District Magistrates to try many cases. The practice of taking all petitions, which seems to be frequently assumed as part of the duty of the Magistrate when in charge of the division, is a purely self-imposed labour undertaken by many District Magistrates. They are at perfect liberty to entrust any part of their criminal duties, including the receiving of petitions, to any Magistrate under them; and any other duties, except the general control over the police and the functions of general superintendence in executive matters, may be similarly disposed of. While, therefore, the Lieutenant-Governor is very willing that it should, if possible, be arranged that the Magistrate of a large and heavy district should have at head-quarters the assistance of a competent officer who may relieve him of most judicial and much other work when he is present, and take his place in the sudder division when he is absent, he does not think a regular sub-divisional officer of the head-quarters division at all a necessity. But he invites any proposals for stationing Civil Servants to the best advantage which Magistrates and Commissioners may wish to submit, and in special cases may even recognise a sub-division at head-quarters if real necessity for it is shown.

J. WARE EDDAR,

Offg. Jr. Secy. to the Govt. of Bengal.

JUDICIAL AND POLITICAL DEPARTMENTS.

No. 1078J.

APPOINTMENTS.

The 22nd August 1872.—To prevent misapprehension it is hereby notified that the appointments of Messrs. S. H. C. Tayler to be, and A. B. Falcon to officiate, as Judge of Beerbhoom and Additional Judge of Burdwan, included in the resolution dated 23rd ultimo, which was published in the Calcutta Gazette of the 24th idem, should strictly have been announced in the following form:—

Mr. S. H. C. Tayler to be District and Sessions Judge of Beerbhoom in the Second Grade, and to be also Additional District and Sessions Judge of Burdwan.

Mr. A. B. Falcon to officiate as District and Sessions Judge of Beerbhoom in the Second Grade, and also as Additional Dis-

মোক্তারের অধ্যক্ষতা ভার প্রাপ্ত হইয়া প্রকৃত তাঁহার একটি মোকদ্দমারও বিচার করা আবশ্যক নহে এবং যেই জিলার কর্তৃ ভারী সেই জিলার তাঁহার অনেক মোকদ্দমার বিচার করিবেন জিহুত সেক্রেটারী গবর্নমেন্ট সাহেবের এমত অপেক্ষা নাই। মাজিস্ট্রেট সাহেব জিলার বণের অধ্যক্ষতা ভার প্রাপ্ত হইলে সকল প্রকারের দরখাস্ত গ্রাহ্য করা তাঁহার কর্তব্য কর্তৃ বলিয়া জ্ঞান করিয়া থাকেন ও জিলার মাজিস্ট্রেটেরা অসংগৃহীত সেই কার্য স্বীকার করিয়াছেন। পরন্তু তাঁহার আপনারদের অধীন কোন মাজিস্ট্রেটের প্রতি দরখাস্ত গ্রহণ করিয়া সমস্ত ফৌজদারী কর্তৃ কোন অংশ অর্পণ করিতে পারেন এবং গোদালীর সাধারণ কর্তৃ ভাৱ ও স্বাক্ষর কার্য সম্পাদন কার্য সাধারণ তদাবধারণের কার্যভার তাঁহার অন্য কোন কর্তৃ অধীন মাজিস্ট্রেটদের প্রতি অর্পণ করিতে পারিবেন। এই কারনে বড়ই যে জিলার কর্তৃ ভারী হয় সেই জিলার সদর মোকামে মাজিস্ট্রেট সাহেবের মিকট কর্তৃপক্ষ অন্য কাগ্যকারক থাকিয়া তাহার উপস্থান কালে অধিকাংশ মোকদ্দমার বিচার ও অন্য কর্তৃ করিয়া তাঁহার সাহায্য করেন ও তাঁহার অস্থাপস্থানে সদর মোকামে তাঁহারই স্থানবর্তী হন এই বিষয়ে জিহুত সেক্রেটারী গবর্নমেন্ট সাহেব সম্মত হইলেন ও সদর মোকামে মহকুমার কার্যকারকের উপস্থিত থাকা আবশ্যক বলিয়া জ্ঞান করেন না। কিন্তু মিছিল কর্তৃকারকদিগকে অতি কলজমনরূপে বিনিবেগ করণ দিবেন মাজিস্ট্রেট ও কমিশনার সাহেবেরা যে কোন প্রস্তাব করিতে চাহেন জিহুত সেক্রেটারী গবর্নমেন্ট সাহেব তাহা গ্রাহ্য করিয়া বিবেচনা করিতে উদ্যত আছেন ও স্থল বিশেষে জতা-হশাক হইলে সদর মোকামই মহকুমা থাকা বিষয় স্বীকার করিতে পারিবেন।

জে. ওয়ার্ড এডগার,

বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং ডিভীস সেক্রেটারী।

কুড়িখাল ও পলিটিকল ডিপার্টমেন্টে।

১০৭৮ জনস্বর।

নিয়োগ।

২০৭২ সাল ২২ আগষ্ট।—জিহুত এস. এচ সি টেলর সাহেব বীরভূমের জজ ও বর্জমানের আডিশানম জজ হইবেন ও জিহুত এ বি কালকন সাহেব বীরভূমের জজের ও বর্জমানের আডিশানম জজের কর্তৃ করিবেন গত মাসের ২৩ তারিখের বিজ্ঞাপনের এই যে কথা ঐ মাসের ৩০ তারিখের বাঙ্গালা গেজেটে প্রকাশ করা গিয়াছে তাহাতে স্পষ্টরূপে নিম্নলিখিত প্রকারে লেখা উচিত ছিল। যথা

জিহুত এস. এচ সি টেলর সাহেব দ্বিতীয় শ্রেণীতে বীরভূমের ডিষ্ট্রিক্ট ও সেশন জজ হইয়া বর্জমানের আডিশানম ডিষ্ট্রিক্ট ও সেশন জজও হইবেন।

জিহুত টেলর সাহেবের না পঠন কি অন্য আজ্ঞা না হইলে পূর্বাভাস জিহুত এ বি কালকন সাহেব দ্বিতীয় শ্রেণীতে বীরভূমের

[গবর্নমেন্ট গেজেট। ২০৭২। ৩ সেপ্টেম্বর।]

strict and Sessions Judge of Burdwan, till the arrival of Mr. Tayler, or until further orders.

The 24th August 1872.—Surgeon Charles Julian Jackson, Officiating Sanitary Commissioner for Bengal, is appointed ex-officio to officiate as Professor of Hygiene in the Calcutta Medical College.

Babu Puttick Chunder, who has under separate orders of this date been appointed to officiate as an Extra Assistant Commissioner in Assam, is vested with the powers of a Moonsiff.

The 27th August 1872.—Mr. Alexander Vansittart Knyvett is promoted to the First Grade of Assistant Superintendents of Police.

The following Assistant Superintendents of Police of the Second Grade are appointed to officiate in the First Grade:—

- Mr. Sandford James Kilby.
- „ Charles Armstrong Fisher.
- „ C. P. Crouch.

Assistant-Surgeon Joseph O'Brien, M.D., of the 43rd Regiment, Native Infantry, to have medical charge of the Civil Station of Gowhatty, in addition to his military duties, during the absence on leave of Assistant Surgeon R. H. Curran, or until further orders.

Third Grade Sub-Assistant Surgeon Baney Madhub Bose to have medical charge of the Civil Station of Maldah during the absence on leave of Babu Dwarkanath Chatterjee, or until further orders.

LEAVE OF ABSENCE.

The 21st August 1872.—Sub-Assistant Surgeon Amirtulali Mozoomdar, attached to the Endemic Dispensary at Jamalpur, in Burdwan, for one month, under section 3, supplement F, of the Civil Leave Code.

The 27th August 1872.—Assistant-Surgeon Richard Henry Curran, Civil Assistant-Surgeon of Gowhatty, for one month, under section 18 of the Civil Leave Code.

Babu Dwarkanath Chatterjee, Medical Officer of Maldah, for three months, under section 18 of the Civil Leave Code.

A. MACKENZIE,
Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Government Gazette, 3rd September 1872.]

ডিস্ট্রিক্ট ও সেশন জজের ও বর্ডম্যানের আডিশনাল ডিস্ট্রিক্ট ও সেশন জজের কর্তৃক করিবেন।

বুঝিবার হয় না হয় এক হেতু উপরোক্ত বিজ্ঞপন প্রকাশ করা গেল।

১৮৭২ সাল ২৪ আগস্ট।—বঙ্গদেশের স্বাস্থ্যরক্ষার একটিকে করিবার সর্বজন জ্ঞিত চার্লস জুলিয়ান জাক-সন সাহেব খীর পদোপলক্ষে কলিকাতার মেডিক্যাল কলেজে দ্বাভা বিদ্যার অধ্যাপকের কর্তৃক করণার্থে পদে নিযুক্ত হইয়াছেন।

জ্যেষ্ঠ কারিকচর বাবু অম্বাকার ডারিগের স্বতন্ত্র আকাজকে আসামে অভিযুক্ত করিভানরের কর্তৃক করণার্থে নিযুক্ত হইলেন ও মুনসেফের কনতা পাইয়াছেন।

১৮৭২ সাল ২৭ আগস্ট।—জ্যেষ্ঠ আলেকজান্ডার বালিটাইট নিবেট সাহেব পোলীসের আসিস্ট্যান্ট সুপারিন্টেন্ডেন্টের প্রথম শ্রেণীতে নিযুক্ত হইয়াছেন।

পোলীসের দ্বিতীয় শ্রেণীর নিয়মিত আসিস্ট্যান্ট সুপারিন্টেন্ডেন্টের প্রথম শ্রেণীতে কর্তৃক করণার্থে নিযুক্ত হইয়াছেন।

জ্যেষ্ঠ সাওকর্ড জেমস কিলবি সাহেব।

„ চার্লস আর্মস্ট্রং ফিশার সাহেব।

„ সি পি ক্রোচ সাহেব।

আসিস্ট্যান্ট সার্জন জ্যেষ্ঠ ডার. এচ কুরান সাহেবের ছুটি প্রযুক্ত অস্থাপনকালে অথবা অন্য আশা না হওনপর্যন্ত দেশীয় ৪৩ সংখ্যক পদাতিক পদবীর আসিস্ট্যান্ট সার্জন জ্যেষ্ঠ জোসেফ ওব্রাইন সাহেব এম. ডি সমরসংক্রান্ত খীর কর্তৃত্বিতিক গোহাটীর দেওয়ানী মোকামের চিকিৎসা কর্তৃক অধ্যক্ষতা ভার পাইবেন।

জ্যেষ্ঠ বাবু দ্বারকানাথ চট্টোপাধ্যায়ের ছুটি প্রযুক্ত অস্থাপনকালে অথবা অন্য আশা না হওনপর্যন্ত তৃতীয় শ্রেণীর সব-আসিস্ট্যান্ট চিকিৎসক জ্যেষ্ঠ বেনীমাধব বসু মালদহের দেওয়ানী মোকামের চিকিৎসা কার্যের অধ্যক্ষতা ভার পাইবেন।

ছুটি।

১৮৭২ সাল ২১ আগস্ট।—বর্ডম্যানের অন্তর্গত জামালপুরের এণ্ডেমিক ডিসপেন্সারীতে নিযুক্ত সব-আসিস্ট্যান্ট চিকিৎসক জ্যেষ্ঠ অমৃতলাল মোজুমদার দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটি বিষয়ক F চিকিৎসা পরিশিষ্ট বিধির ৩ ধারামতে এক মাস ছুটি পাইয়াছেন।

১৮৭২ সাল ২৭ আগস্ট।—গোহাটীর সিভিল আসিস্ট্যান্ট সার্জন জ্যেষ্ঠ রিচার্ড হেনরি কুরান সাহেব দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটি বিষয়ক বিধির ১৮ ধারামতে এক মাস ছুটি পাইয়াছেন।

মালদহের চিকিৎসক জ্যেষ্ঠ বাবু দ্বারকানাথ চট্টোপাধ্যায় দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটি বিষয়ক বিধির ১৮ ধারামতে তিন মাস ছুটি পাইয়াছেন।

এ, মাকেনজি,

বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিকে সেক্রেটারী।

[Second Publication.]

NOTIFICATION.

The 19th August 1872.—With reference to the Notification of 16th September 1864, at page 1527 of the *Calcutta Gazette* for 12th October 1864, extending Act XX of 1856 to the Town of Rughoonathpore, now in the district of Manbhum, it is hereby notified that the boundaries of the town for the purposes of that Act shall be as declared below, and shall include the contiguous hamlet of Nundocarah :

1st.—On the North.—The Uta river.

2nd.—On the East.—The Bhootmorjor.

3rd.—On the South.—A straight line drawn from the Bhootmorjor through Pundit Bagan to the hill called Jugew pahar, and thence skirting the base of the hills to Alkoosha pahar and Sulu paharee.

4th.—On the West.—A line drawn from Sulu paharee to Gyeghatee jor and continuing along the jor until the northern boundary is reached.

A. MACKENZIE,
Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Third Publication.]

NOTIFICATION.

The 12th August 1872.—Under the power vested in him by Section 2, Act II (B.C.) of 1867 (an Act to provide for the punishment of public gambling and the keeping of common gaming-houses in the territories subject to the Lieutenant-Governor of Bengal), the Lieutenant-Governor has been pleased to extend the provisions of the said Act to the Town of Silchar with effect from 1st September 1872. The limits of the town for the purposes of this Act will be the same as those for the purposes of Act VI (B.C.) of 1868.

A. MACKENZIE,
Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Second Publication.]

NOTIFICATION.

The 15th August 1872.—In modification of the Government Notification of the 19th January 1869, published in the *Calcutta Gazette* of the 27th idem, the Lieutenant-Governor is pleased to publish the following revised specification of the boundaries of the Town of Burrismul, in the District of Backergunge, for the purposes of Act VI (B.C.) of 1868 (the District Towns' Act):—

The northern boundary commences above the Amanatganj Burning Ghât on the west bank of

[সর্বমুখ্যে দেওয়া উচিত : ১৮৭২। ৩ সেপ্টেম্বর।]

[দ্বিতীয়বার প্রকাশিত।]

বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ১৯ আগস্ট।—এইকণে মানস্কর কিলার অন্তর্গত রত্নমাধপুর নগরে ১৮৬১ সালে ২০ আইন প্রচলিত করণার্থ ১৮৬৪ সালের সেপ্টেম্বর মাসের ১৬ তারিখের যে বিজ্ঞাপন এই সালের অক্টোবর মাসের ১৮ তারিখের বাতলা গেজেটের ১০১৯ পৃষ্ঠার প্রকাশ কর তদুপলক্ষে ইচ্ছাতে সংবাদ দেওয়া যাইতেছে যে উক্ত আইনের অতিপ্রায় সকল করণার্থে উক্ত নগরের নিম্নলিখিত সীমা হইবে। ও নন্দুহারার নিকটবর্তী গলী তদুপা নদী যাইবে।

১ম.—উত্তর সীমা।—উত্তা নদী।

২য়।—পূর্ব সীমা।—ভুটমোরজোর।

৩য়।—দক্ষিণ সীমা।—ভুটমোরজোরহইতে পশ্চিম পাগানের মধ্যে দিয়া গুণ্ড পাখাড় নামে খ্যাত পার্বত্য পাহাড় ও তৎপাছ হইতে পার্বত্যের গোড়ার দ্বারস্থ আলকুশা পাখাড় ও সুলু পাখাড়ী পাহাড় যে সরল রেখা টানা যার ডান।

৪র্থ।—পশ্চিম সীমা।—সুলু পাখাড়ীহইতে পাই-বাড়ীজোর ও এই জোরের নিকটে গিয়া উত্তর সীমার যে স্থানে ঘিলে সেই স্থান পর্যন্ত যে রেখা টানা যার ডান।

এ. ম্যাকেনজি,
বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং সেক্রেটারী।

[দ্বিতীয়বার প্রকাশিত।]

বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ১২ আগস্ট।—১৮৬৭ সালের বঙ্গীয় ২ আইনের অর্থাৎ (বঙ্গদেশের জিহূত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসনামলীন দেশে সামান্য দ্রুতজীভার ও সাধারণ দ্রুত গৃহ স্থাপনার দ্রুতবিধায়ক আইনের) ২ ধারামতে জিহূত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেবের হুতি যে ক্ষমতা অর্পিত হইয়াছে তদনুসারে তিনি উক্ত আইনের বিধান ১৮৭২ সালের সেপ্টেম্বর মাসের ১ তারিখ অবধি সিলচার নগরে প্রচলিত করিয়াছেন। ১৮৬৮ সালের বঙ্গীয় ৬ আইনের অতিপ্রায় সকল করণার্থে উক্ত নগরের যে সীমা নির্দিষ্ট হইয়াছে এই আইনের অতিপ্রায় সকল করণার্থেও উক্ত নগরের সেই সীমা হইবে।

এ. ম্যাকেনজি,
বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং সেক্রেটারী।

[দ্বিতীয়বার প্রকাশিত।]

বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ১৫ আগস্ট।—১৮৬৯ সালের আনুষ্ঠানিক মাসের ১৯ তারিখের গবর্নমেন্টের যে বিজ্ঞাপন এই সালের ফেব্রুয়ারি মাসের ২ তারিখের বাতলা গেজেটে প্রকাশ কর তাৎপাত্য করিয়া জিহূত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব ১৮৬৮ সালের বঙ্গীয় ৬ আইনের অর্থাৎ (প্রাদেশীয় নগরায়িত আইনের) অতিপ্রায় সকল করণার্থে বাতলাগঞ্জ জিলার অন্তর্গত বরিশাল নগরের নিম্নলিখিত সংশোধিত সীমার বর্ণনা প্রকাশ করিলেন।

উত্তর সীমা বরিশাল নদীর পশ্চিম তটস্থ আমানত-গঞ্জের শহরার ঘাটের ওদিক হইতে আরম্ভ হইয়া উত্তর

the Barisal river and runs north-west until it crosses a narrow khāl at a point north of homestead No. 11, now occupied by Sndaraddi Chaprasi. It then runs west and south-west north of the rice fields of Amanatganj till it crosses the bamboo bridge over a khāl at a point north of homesteads Nos. 48, 49, now occupied by Kālī Dās Chakrabarti and Kistā Kumār Dās. Thence the boundary line runs west till it strikes the Kāoneā road at a point north of the homestead No. 78, now occupied by Kistā Chandra Chattapadhyā. It then runs along the footpath in continuation of the Kāoneā road, and along Akbar Khan's road, and finally passes by the north of the new Mahomedan burial ground and strikes the Lakutia road.

The western boundary commences opposite the new Mahomedan burial ground and proceeds down the Lakutia road to its junction with the Mādhābposhā road. It then proceeds along portions of the north Bagura, south Bagura, Abkandā and Sāgarde roads till it comes to a small affluent of the Sāgarde Khāl. It then follows the course of this affluent up to its mouth, which is situated a little above the Sāgarde bridge.

The southern boundary of the town is formed by the Sāgarde Khāl and the eastern boundary by the Barisal river.

A. MACKENZIE,
Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Second Publication.]
NOTIFICATION.

The 19th August 1872.—It is hereby notified for general information that the introduction of the new Code of Criminal Procedure, which was to have come into operation on the 1st September next, has been postponed till the 1st January 1873, by an Act recently passed by the Council of the Governor-General for making Laws and Regulations.

A. MACKENZIE,
Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Second Publication.]
NOTIFICATION.

The 16th August 1872.—Under the power vested in him by Section 2 of Act II (B.C.) of 1867 (an Act to provide for the punishment of public gambling and the keeping of common gaming-houses in the territories subject to the Lieutenant-Governor of Bengal), the Lieutenant-Governor has been pleased to extend the provisions of the said Act to the town of Comorcolly,

পশ্চিম ভাগে সন্দারদি চাপরাশির বসতিস্থান ১১নং ভিটার উত্তর যেখানে সন্দিপ একটা খাল পার হই সেই স্থান পর্যন্ত যার, পরে পশ্চিম ও দক্ষিণপশ্চিম ভাবে কামালগঞ্জের স্থান। কেন্দ্রের উত্তর কাশিমান চক্রবর্তী ও কাকুয়ারি দাসের বসতিস্থান ৪৮ ও ৪৯ নং ভিটার উত্তর যে স্থানে খালের বাঁশের সাকো পার হই সেই স্থান পর্যন্ত যার। তথাহইতে কাকুয়ারি চট্টোপাধ্যায়ের ৭১ নং ভিটার উত্তর কাশিমিয়া পথের যে স্থানে সীমার রেখা গিয়া মিলে সেই স্থান পর্যন্ত তাহা পশ্চিম যুগে যার। কাশিমিয়া পথ হইতে পদব্রজেগমনের যে পথ আছে তাহার সঙ্গে ও আকবার খাঁর পথের সঙ্গে ও সেখাে মুসলমানদের নৃতন কবর স্থানের উত্তর দিয়া লাকুতিয়া পথে গিয়া মিলে।

পশ্চিম সীমা মুসলমানদের নৃতন কবরস্থানের সমুখের পথের হইয়া। মাধবপোষা পথের সন্নিহিত লাকুতিয়া পথের সংযোগ স্থানপর্যন্ত লাকুতিয়া পথের সঙ্গে যার পরে অন্তঃস্থ উত্তর বাগুরা ও দক্ষিণ লাকুতিয়া ও আব-কাটা ও সাগর্দি পথের সঙ্গে গিয়া সাগর্দি খালের এক ক্ষুদ্র জল স্রোত পর্যন্ত যার। পরে এ ক্ষুদ্র স্রোতের সঙ্গে সাগর্দি খালের সাকোর কিঞ্চিৎ এদিকে দিক তাহার যুগ পর্যন্ত যার।

উক্ত অঙ্গরের দক্ষিণ সীমা সাগর্দি খাল, ও পূর্ব সীমা বসতিস্থান নদী।

এ, ম্যাকেন্জি,
বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং সেক্রেটারী।

[বিজ্ঞপ্তির প্রকাশিত।]
বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ১৯ আগষ্ট।—কোমরলী মোকদ্দমার কারিখানের যে নৃতন আইন আগামি সেপ্টেম্বার মাসের ১লা তারিখ অবধি প্রচলিত হইত তাহা আইন ও ব্যবস্থা প্রণয়নার্থ ভারতবর্ষের শ্রীযুক্ত গবর্ণর জেনারেল সাহেবের মন্ত্রিসভার প্রচলিত আইনবার ১৮৭৩ সালের জ্যৈষ্ঠ মাসের ১লা তারিখ পর্যন্ত স্থগিত হইয়াছে, সাধারণের আপদার্থে ইহা প্রকাশ করা গেল।

এ, ম্যাকেন্জি,
বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং সেক্রেটারী।

[বিজ্ঞপ্তির প্রকাশিত।]
বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ১৬ আগষ্ট।—শ্রীযুক্ত লেফটেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের প্রক্তি ১৮৬৭ সালের ২২ আইনের (অর্থাৎ বঙ্গদেশের শ্রীযুক্ত লেফটেনেন্ট গবর্ণর সাহেবের শাসন-ব্যবস্থার মধ্যে সাধারণ দৃঢ়তা জীবা ও সাধারণ দৃঢ়তায় রাখিবার মণ্ডবিহারক আইনের) ২ ধারামতে যে কমতা অপরিচিত হইয়াছে তদনুসারে তিনি মর্দায়া জিলার অন্তর্গত কুমারবাণী অঙ্গরে ১৮৭২ সালের সেপ্টেম্বর মাসের ১ তারিখ অবধি উক্ত আইনের বিধান প্রচলিত

in the Nudda District, with effect from 1st September 1872. The limits of the town for the purposes of this Act will be the same as those for the purposes of Act VI (B.C.) of 1868.

A. MACKENZIE,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Third Publication.]

NOTIFICATION.

The 6th August 1872.—In continuation of the Notification dated the 14th October 1871, published at page 1911 of the *Calcutta Gazette* of the 1st November 1871, authorizing the extension of the provisions of Act XXII of 1869 to the Naga Hills, the Lieutenant-Governor is pleased, under Section 5 of the same Act, to issue the following detailed rules for the administration of civil and criminal justice and police in the said district, which will henceforth be called the "Naga Hills Agency":—

Rules for the Administration of Justice and Police in the Naga Hills Agency.

I.—GENERAL.

1. The administration of the country known as the Naga Hills is vested in the Commissioner of Assam, the Political Agent and his Assistant, the Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs,* and Houshas† or head men of khels, or such other classes of officers as the Hon'ble the Lieutenant-Governor of Bengal may see fit from time to time to appoint in that behalf, subject to the exceptions, restrictions, and rules hereinafter recorded.

2. These rules shall, however, be held to be in force only in those villages and communities which are under the direct administrative control of the Political Agent.

II.—POLICE.

3. The police of the Naga Hills shall consist of—

(a)—Regular police subject to Act V of 1861.

(b)—Rural police, consisting of Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, Houshas, and other village authorities recognized as such by the Political Agent, with their subordinate village authorities.

4. The control of the police of the Naga Hills is vested in the Political Agent acting

* Naga Chief.

† Kookie Chief.

[স্বৰ্গদেৱৰ গণ্ডেট। ১৮৭২। ৩ সেপ্টেম্বৰ।]

কৰিবাহে। ১৮৬৮ সালৰ বৰীৰ ১ আইনৰ অধি-
আৱ সফল কৰণৰ্থে উক্ত নগৰৰ বে সীমা সিদ্ধি
হইবাহে এই আইনৰ অধিআৱ সফল কৰণৰ্থে
আৱ সেই সীমা হইবে।

ও, মাৰেকি,

বঙ্গদেশৰ গৱৰ্ণমেণ্টৰ একটো গেজেটৰী।

[তৃতীয়বার প্রকাশিত।]

বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ৬ আগষ্ট।—১৮৬৯ সালৰ ২২ আইনৰ
নিৰ্মাণ নাগা পৰ্বত প্ৰদেশে প্ৰচলিত কৰা যায় ১৮৭১
সালৰ ১৪ই অক্টোবৰৰ এই মৰ্ফেৰ যে আপনাত
১৮৭১ সালৰ নবেম্বৰ মাসৰ ৭ তাৰিখৰ বাৰাণ
গেজেটৰ ১০৬ পৃষ্ঠাৰ প্ৰকাশ কৰা গেল, তদবলম্বনে
জীৱন্ত লেণ্টেণেট গৱৰ্ণমৰ সাহেব এই আইনৰ ৫
ধাৰাত এই প্ৰদেশৰ দেওৱানী ও কোজদাৰী ও
পোলাসসংক্রান্ত পূৰ্ণা নিৰ্দ্ধাৰ হইবাব নিয়মিত
বিস্তাৰিত বিধি-চাৰ হুইতেহে। উক্ত প্ৰদেশ এই
অৰ্থে "নাগা পৰ্বতৰ এজেন্সী" বুলিয়া খ্যাত হইবে।

নাগা পৰ্বতৰ এজেন্সিৰ বিচাৰ ও পোলাস
সংক্রান্ত কাৰ্য্য নিৰ্দ্ধাৰণ বিধি।

১—সাধাৰণ বিধি।

১। নাগা পৰ্বত নামে যে প্ৰদেশ খ্যাত আছে তাহাৰ
কৰ্ম কৰ্মা নিৰ্দ্ধাৰ কৰিবাব তাৰ আসামৰ কমিছ-
নৰ সাহেবৰ ও পলিটিকল এজেন্টৰ ও তাহাৰ
সহকাৰি কৰ্মকাৰকৰ ও কোজদাৰদেৱৰ ও গাও-
বুজদেৱৰ ও পেওমাদেৱৰ* ও হৌশাদেৱৰ† কি খেলদেৱ
সহকাৰদেৱৰ প্ৰতি কিবা বঙ্গদেশৰ মান্যবৰ জীৱন্ত
লেণ্টেণেট গৱৰ্ণমৰ সাহেব তৎপৰকৈ সময়ত অন্য
যে জেগীৰ কৰ্মকাৰকদিগকে নিযুক্ত কৰা উচিত
জান কৰেন তাহাৰদেৱ প্ৰতি অৰ্পিত হইবে। কিন্তু
ইহাৰ পক্ষাৎ তাগে যে কথা বৰ্জিত ও নিষিদ্ধ হইল
ও যে বিধি লেখা গেল তাহা প্ৰবল মানিতে হইবে।

২। যেহেতু গ্ৰাম ও গ্ৰামবৰ্গ পলিটিকল এজেন্ট সাহে-
বৰ নিজ শাসনাধীন থাকে, নিৰ্দ্ধাৰিত বিধি কেবল
তাহাৰ প্ৰতি থাকিব।

২—পোলাসদেৱ বিধি।

৩। নিৰ্দ্ধাৰিত ব্যক্তিদিগকে লইয়া নাগা পৰ্বতৰ
পোলাস হইবে।

(ক) নিৰ্দ্ধাৰিত পোলাস। এই পোলাস ১৮৬৯ সা-
লৰ ৫ আইনৰ অধীন থাকিব।

(খ) গ্ৰাম পোলাস। কোজদাৰ ও গাওবুজ ও
পেওমা ও হৌশাদিগকে লইয়া এবং পলিটিকল
এজেন্ট সাহেব গ্ৰামীয় অন্য যে কৰ্মকাৰকদিগকে
কৰ্মকাৰক বুলিয়া স্বীকাৰ কৰেন তাহাৰদিগকে ও তাহা-
দেৱ অধীন গ্ৰামীয় কৰ্মকাৰকদিগকে লইয়া এ
পোলাস হইবে।

৪। আসামৰ কমিশনৰ সাহেবৰ আত্মাধীন
কৰ্মকাৰি পলিটিকল এজেন্ট সাহেবৰ প্ৰতি কিবা বঙ্গ-

* মাগাদেৱ সহকাৰ।

† কুকীদেৱ সহকাৰ।

under the orders of the Commissioner of Assam, or such other officers as the Hon'ble the Lieutenant-Governor of Bengal may from time to time appoint. Misconduct on the part of regular police shall be punished in accordance with Act V of 1861 and the Penal Code, or any special law which may be extended to the Naga Hills hereafter. Misconduct on the part of the rural police is punishable by fine, which may extend to Rs. 500, or by imprisonment to an extent which would be awardable under the Penal Code for a like offence. Imprisonment may be awarded in lieu of fine, but only by the Political Agent or other officer duly authorized.

5. An appeal lies from all orders of Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, and Houshas, and other chief village authorities in police matters to the Political Agent, whose orders are final. But the Commissioner may call for the proceedings and modify or reverse any order should he think fit.

6. The ordinary rules of the Bengal Police shall, as far as they are applicable, be observed by the regular police, and all returns in matters of accounts, and all registers required to be kept by the Bengal Police, as far as they are applicable, shall be made and kept up.

The Commissioner shall exercise the powers of an Inspector-General of Police as defined by section 3, Act VII (B. C.) of 1869.

7. The regular police shall only act when required to do so by general or by special order of the Commissioner, Political Agent, or other officer duly authorized, who may assign to the force any portion of the duties of police under Act V of 1861 in any locality.

8. The ordinary duties of police shall be discharged by the Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, Houshas, or head men of khels or villages, and other village authorities. They shall arrest all criminals and repress all disorders within their respective jurisdictions.

9. It is the duty of the Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, Houshas, or other chief village authorities, to report to the Political Agent all crimes, violent deaths, or serious accidents occurring in their districts, and all occurrences, whether within or beyond their jurisdictions, which may come to their knowledge likely to affect the public peace, at the earliest possible

দেশের স্থানীয় প্রকৃত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেব সম্মতিতে অন্য যে কার্যকারকগকে নিযুক্ত করেন তাঁহারদের প্রতি মাগা পক্ষের পোলীসের কর্তৃত্ব কার্যের ভার অর্পিত হইবে। নিয়মিত পোলীসের কোন ব্যক্তি অভিযাচার করিলে ১৮৬১ সালের ৫ আইন ও মণ্ডলি আইনমতে কিম্বা ইতিপূর্বে মাগা পক্ষের বিশেষ অন্য যে আইন প্রচলিত করা যায় তদনুসারে তাহার দণ্ড হইবে। গ্রামীয় পোলীসের অভিযাচার হইলে ৫০০ টাকা পর্যন্ত অর্থদণ্ড হইতে পারিবে কিম্বা মণ্ডলি আইনমতে সেই অপরাধ হেতুক যত কাল কারাদণ্ড হইতে পারে তত কাল কারাদণ্ড হইবে। অর্থদণ্ডের পরিবর্তে কারাদণ্ডের আজ্ঞা হইতে পারিবে কিন্তু কেবল পলিটিকাল এজেন্ট সাহেব কিম্বা নিয়মমতে কমতাপুর অন্য কার্যকারক সেই আজ্ঞা করিতে পারিবেন।

৫। পোলীসসংক্রান্ত বিষয়ে মৌজাদারেরা ও গাঁও-বুড়ুরা ও পেওমারা ও হৌশারা ও গ্রামের অন্য প্রধান কর্তৃপক্ষেরা যে আজ্ঞা করেন তাহার উপর পলিটিকাল এজেন্ট সাহেবের নিকট আপীল হইতে পারিবে ও তাঁহার আজ্ঞা চূড়ান্ত হইবে। কিন্তু কমিশনার সাহেব উচিত বোধ করিলে মোকদ্দমার কোন কাগজপত্র আমাইয়া কোন আজ্ঞা প্রত্যাহার কি অসিদ্ধ করিতে পারিবেন।

৬। বেঙ্গল পোলীসের সাধারণ বিধি যত দূর প্রাপ্তিতে পারে নিয়মিত পোলীস তত দূর সেই বিধি মানিয়া কর্তৃক করিবে। এবং বেঙ্গল পোলীসের যে হিসাবের রিটার্ন দিবার ও যে সকল রেজিষ্টার রাখিবার আজ্ঞা হয় তাহা যত দূর প্রাপ্তিতে পারে তত দূর দিতে ও রাখিতে হইবে।

১৮৬৯ সালের বঙ্গীয় ৭ আইনের ৩ ধারায় পোলীসের ইনস্পেক্টর জেনরল সাহেবের যে সকল কমতা নির্দিষ্ট হইয়াছে, কমিশনার সাহেব সেই কমতামতে কার্য করিবেন।

৭। কমিশনার সাহেবের কিম্বা পলিটিকাল এজেন্ট সাহেবের কিম্বা নিয়মমতে কমতাপ্রাপ্ত অন্য কার্যকারকের সাধারণ কি বিশেষ আজ্ঞাক্রমে নিয়মিত পোলীসের প্রতি কোন কার্য করিতে আজ্ঞা হইলে তাহার কাগ্য করিবে মতুবানয়। ১৮৬১ সালের ৫ আইনমতে পোলীসের যে কর্তৃক করা কর্তব্য তাঁহার কোন স্থানে উক্ত পোলীসদের প্রতি সেই কর্তব্যের কোন অংশ অর্পণ করিতে পারিবেন।

৮। মৌজাদারেরা ও গাঁওবুড়ুরা ও পেওমারা ও হৌশারাকিম্বা খেলের গ্রামের সরদারেরা ও গ্রামের অন্য কর্তৃপক্ষেরা পোলীসের চণ্ডিত কার্য চালাইবেন। তাঁহারা আপন২ এলাকার অন্তর্গত সকল অপরাধকে ধরিবেন এবং অনিয়মিত সকল ক্রিয়া নিবারণ করিবেন।

৯। মৌজাদারেরা ও গাঁওবুড়ুরা ও পেওমারা ও হৌশারা ও গ্রামের অন্যান্য প্রধান কর্তৃপক্ষেরা আপন২ পরিণতে কোন অপরাধ বা অপব্যয় চড়া বা ওকতর দুর্ঘটনা বা হাছাতে সাধারণের শান্তিভঙ্গ হইবার সম্ভাবনা এমন কোন দুর্ঘটনা আপন২ এলাকার মধ্যে যত কোন স্থানে কিম্বা তাহার বাহিরে ঘটিয়াছে জানিতে পারিলে সাধারণতে তদার পলিটিকাল এজেন্ট সাহেবের নিকট রিপোর্ট করিবেন, এবং যে

moment), and deliver up offenders as soon as may be to the officers authorized to try them.

10. The Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, Houshas, and village authorities, shall watch, report, and, under the orders of the Political Agent, apprehend and deliver up all vagrants or bad and suspicious characters found in their jurisdictions.

11. On the occurrence of any heinous* crime in his district, any village officer who may be by custom or appointment charged with the duty of arresting criminals shall at once apprehend the offender if able, and in any case at once report to the Mouzadar, Gaonburah, Peumah, or Housha, who, if the offender has not been apprehended, will proceed without delay to the place where the crime occurred and inquire into the matter. If a crime beyond his cognizance has been committed, he will immediately report it to the Political Agent or other duly authorized officer, whether the offender has been apprehended or not.

12. Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, Houshas, and all other village authorities, may pursue with hue and cry an offender fleeing beyond their jurisdiction (but not into the possessions of independent Naga tribes) and arrest him, but ordinarily no Mouzadar, Gaonburah, Peumah, Housha, or village authority, shall attempt to arrest an offender beyond his own jurisdiction without the cognizance and co-operation of the Mouzadar, Gaonburah, Peumah, Housha, or chief village authority of the jurisdiction to which the offender has fled. When an offender is traced from one jurisdiction to another, it will be sufficient to point him out to the Mouzadar, Gaonburah, Peumah, Housha, or other competent authority of the village to which the offender has fled, and request him to make the arrest.

13. When the Mouzadar, Gaonburah, Peumah, Housha, or other chief village authorities feel unable to arrest an offender, they must apply to the Political Agent or any officer duly authorized to grant them the aid of the regular police.

* Heinous Crimes.

Rebellion.	Rape.
Riot.	Theft.
Counterfeiting coin or passing counterfeit coin.	Robbery.
Murder.	Untouchability.
Wounding to the injury of life or limb.	Cattle stealing.
	Arson.
	House-breaking.
	Forgery.

কর্তৃকারক সেইমত অপরাধি ব্যক্তিদের বিচার করিতে ক্রমতা প্রাপ্ত হইন সেই কর্তৃকারকের নিকট ঐ অপরাধিদিগকে সাধাৰণতে তুলিয়া চালাইন দিবেন।

১০। মৌজাদারেরা ও গাঁওবুড়রা ও পেওমারা ও হৌশারা ও গ্রামের অন্যান্য কর্তৃপক্ষেরা আপন২ এলাকার মধ্যে কোন ভ্রমকারি কিম্বা মন্দ ও সন্দিক্ত চরিত্রের লোকদিগকে দেখিতে পাইলে তাহাদের প্রতি দৃষ্টি রাখিয়া রিপোর্ট করিবেন এবং অত্যাবশ্যক হইলে তাহাদিগকে ধরিয়া চালাইন দিবেন।

১১। অপরাধিকে ধরিয়া দেওয়া বাতিমতে গ্রামের কোন কার্যকারকের প্রতি বর্জিত কিম্বা তিনি সেই কক্ষে নিযুক্ত হইলে, যদি তাঁহার পক্ষের মধ্যে কোন গুরুতর* অপরাধ হইয়া থাকে তবে তিনি পারিলে তৎক্ষণাৎ অপরাধিকে ধরিয়া দিবেন। ও যে গতিকেই হউক অগৌণে মৌজাদারের কি গাঁওবুড়র কি পেওমার কি হৌশার নিকট সেই কথার রিপোর্ট করিবেন। অপরাধিকে ধরা না গেলে ঐ মৌজাদার প্রভৃতি রিপোর্ট পাইলেই যে স্থানে অপরাধ করা গেল অবিলম্বে সেই স্থানে গিয়া ঐ বিষয়ের তদন্ত মইবেন। ঐ অপরাধ তাঁহার বিচারের ক্রমতার বাহিত হইলে অপরাধিকে ধরা বাউক কি না বাউক তিনি অগৌণে পলিটিকল এজেন্টের কিম্বা নিয়মমতে ক্রমতাপন্ন অন্য কার্যকারকের নিকট সেই বিষয়ের রিপোর্ট করিবেন।

১২। কোন অপরাধী মৌজাদারের কি গাঁওবুড়রের কি পেওমাদের কি হৌশাদের কি গ্রামের অন্য কর্তৃপক্ষের এলাকার বাহিত অধীন নাগা জাতিদের অধিকার ছাড়া অন্য কোন স্থানে পলাইয়া গেলে তাঁহারা শোরশার করিয়া তাহার পক্ষা২ ধাবমান হইয়া ধরিয়া আটক করিয়া রাখিতে পারিবেন। কিন্তু অপরাধী পলায়ন করিয়া যে গ্রামে দ্বার বাধ্যমতঃ সেই গ্রামের মৌজাদার কি গাঁওবুড় কি পেওমা কি হৌশাকে কিম্বা গ্রামের প্রধান কর্তৃপক্ষকে বা জামাইয়া এবং তাঁহার সাহায্য না পাইয়া আপন এলাকার বাহিত সেই গ্রামে অপরাধিকে ধরিতে চেষ্টা করিবেন না। এক গ্রামহইতে অন্য গ্রামে অপরাধি বাইবার সম্ভাব্য পাওয়া গেলে সে গ্রামে গিয়াছে অপরাধিকে সেই গ্রামের মৌজাদার কি গাঁওবুড় কি পেওমা কি হৌশাকে কিম্বা উপযুক্ত ক্রমতাপন্ন অন্য কর্তৃপক্ষকে দেখাইয়া দিয়া তাহার প্রতি ধরিবার আদেশ করিলেই কার্য চলিবে।

১৩। মৌজাদারেরা কি গাঁওবুড়রা কি পেওমারা কি হৌশারা কিম্বা গ্রামের প্রধান অন্য কর্তৃপক্ষেরা অপরাধিকে ধরিতে পারিলে না জানিলে, নিয়মিত পোলসদের সাহায্য পাইবার নিষিদ্ধ পলিটিকল এজেন্টের নিকট কিম্বা নিয়মমতে ক্রমতাপ্রাপ্ত অন্য কার্যকারকের নিকট তাঁহাদের প্রার্থনা করিতে হইবে।

* গুরুতর অপরাধ এই

রাজদ্রোহ।	বল্যবকার।
হত্যা।	চৌধা।
হুসা ক্রটিম করণ কি	দস্তাভ।
কুত্রিৎ হুসা চালপ্রব।	ভাতাইতী।
বধ।	সে; মেবাদি হুত্রি করণ।
প্রাণের কি অঙ্গের হানি	গৃহ দাহ।
মিথ্যবরণে আ.হা.জ.	হুত্রে অস্বভিচার প্রবেশ।
করণ।	লাল করণ।

14. The Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, and Houshas, or other chief village authorities, are empowered to arrest or cause to be arrested, and to fine all drunkards and other disorderly persons found brawling out of their houses, and all persons found gambling, the fine not to exceed that awardable under their powers in criminal matters as hereinafter defined.

15. All the inhabitants of the Naga Hills who are under the administrative control of the Political Agent are bound to aid the regular police and village authorities when required to do so for the maintenance of order or the apprehension of offenders. Any person failing to do so is liable to fine; the fine to be adjudged by the Mouzadar, Gaonburah, Peumah, or Housha, or other chief village authority to the extent he is empowered to award in criminal cases, or by the Political Agent if fine beyond the amount those officers are authorized to impose is considered necessary. When the particular persons blameable for failure to aid in any community cannot be ascertained, the Mouzadar, Gaonburah, Peumah, Housha, or chief village authority, shall be considered responsible; and if it appears that the community is to blame, and that particular offenders cannot be discovered, a fine may be imposed upon the community, but by the Political Agent only.

III.—CRIMINAL JUSTICE.

16. Criminal justice shall be ordinarily administered by the Political Agent, his Assistant, and by the Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, Houshas, or other chief village authorities of the different communities.

17. The Political Agent shall be competent to pass sentence of death or imprisonment for a term unlimited, or of fine up to any amount: Provided that no sentence of death shall be carried into effect without the concurrence of the Commissioner and the sanction of the Lieutenant-Governor, to whom the proceedings shall be submitted by the Commissioner if he concur in the sentence; and no sentence of imprisonment for a term of seven years or upwards shall be carried into effect without the approval of the Commissioner; and provided further that fine shall in no case exceed the value of the offender's existing property. The Commissioner may enhance any sentence passed by his subordinates; but no offence shall be punished by a sentence exceeding that awardable under the provisions of the Indian Penal Code. The Assistant to the

১৪। বাউলি ও অনিয়মতাতারী কোন লোক অপরাধ বরের বাহিরে গোলমাল করিলে ও কোন লোককে ছুড়া খেনিতে দেখা গেলে মৌজাদারেরা ও গাঁওবুড়া ও পেওমহা ও হৌশার ও গ্রামের অন্য প্রধান কর্তৃপক্ষেরা তাহাদিগকে ধরিয়া কি ধরাইরা তরিখানা করিতে পারিবেন। ইহার পশ্চাত্তানে ফৌজদারী বাপারে তাহারদের যে ক্ষমতা নির্দিষ্ট করা গেল তদনুসারে তাহারা যত টাকা জরীমানা করিতে পারেন উক্ত ব্যক্তিদের তদধিক জরীমানা করিবেন না।

১৫। নৃসিংহ পালন করিবার কিবা অপরাধি-দিগকে ধরিয়া দিবার নিমিত্তে নাগা পরভ্রমণি যত লোক পলিটিকল এজেন্টের শাসনাধীন আছে তাহাদের প্রতি সাহায্য করিবার আদেশ হইলে তাহাদিগকে নিয়মিত পোলীসের ও গ্রামের কর্তৃপক্ষদের সাহায্য করিতেই হইবে। কোন ব্যক্তি সাহায্য না করিলে তাহার অর্থদণ্ড হইতে পারিবে। এই মৌজাদার কি গাঁওবুড়া কি পেওমহা কি হৌশা কি গ্রামের অন্য প্রধান কর্তৃপক্ষ ফৌজদারী মোকদ্দমার যত টাকা জরীমানা করিতে পারেন এই ব্যক্তির তত টাকা জরীমানার আজ্ঞা করিতে পারিবেন। কিন্তু গ্রামের কর্তৃপক্ষেরা যত টাকা জরীমানা করিতে পারেন এই ব্যক্তির তদধিক জরীমানা করা আবশ্যিক বোধ হইলে পলিটিকল এজেন্ট সাহেব তাহার জরীমানা করিবেন। সাহায্য না করাতে কোন গ্রামনিবাসী কোন ব্যক্তির প্রতি দোষ বর্ত্তে ইহা স্থির করিতে না পারা গেলে মৌজাদার কি গাঁওবুড়া কি পেওমহা কি হৌশা কি গ্রামের প্রধান কর্তৃপক্ষ নিজে দায়ী হইবেন। ও গ্রামনিবাসী লোকদের প্রতি এই দোষ বর্ত্তিলে কিন্তু দোষি বিশেষ ব্যক্তি স্থির করা যাইতে না পারিলে এই গ্রামনিবাসী সমুদয় লোকের জরীমানা হইতে পারিবে কিন্তু কেবল পলিটিকল এজেন্ট সাহেব এই জরীমানা করিতে পারিবেন।

১৬। ফৌজদারী মোকদ্দমার বিচারের বিধি।

১৬। মৌজাদারী মোকদ্দমার বিচার কাগা সাহা-
য্য: পলিটিকল এজেন্টের কিবা তাহার আনিক্টা-
ক্টের দ্বারা এবং তিরং গ্রামনিবাসী মৌজাদার ও
গাঁওবুড়া ও পেওমহা ও হৌশার ও গ্রামের অন্য
প্রধান কর্তৃপক্ষের দ্বারা নির্বাহ কর হইবে।

১৭। পলিটিকল এজেন্ট সাহেব প্রাথমিকের আজ্ঞা
কিবা যত কাল হউক তত কাল কারাদণ্ডের ও যত
টাকার হউক তত টাকা অর্থদণ্ডের আজ্ঞা করিতে
পারিবেন। কিন্তু প্রাথমিকের আজ্ঞা হইলে কমিশনার
সাহেবের সম্মতি ও জুড লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহে-
বের অনুমতি বিনা এই প্রাথমিকের আজ্ঞামতে কার্য
সাধন করা যাইবে না। কমিশনার সাহেব সম্মত হইলে
মোকদ্দমার কার্যপত্র জুড লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহে-
বের নিকটে পাঠাইবেন। ও সাত বৎসর কি তাকরি
অধিক কাল কারাদণ্ডের আজ্ঞা হইলে, কমিশনার
সাহেবের সম্মতি বিনা সাধন হইবে না এবং অপরাধি
তাৎকালিক সম্পত্তির মূল্যের অধিক অর্থদণ্ড হইবে না।
অধীম কার্যকারকেরা যে দণ্ডের আজ্ঞা করেন কমিশ-
নার সাহেব তাহা রুখি করিতে পারিবেন। কিন্তু তার-
তবধী় দণ্ডবিধির আধানে যে অপরাধের যে দণ্ড নির্দি-
ষ্ট হইয়াছে তাহার অধিক দণ্ডের আজ্ঞা করিয়া সেই
দণ্ড অপরাধের দণ্ড হইবে না। ১৮৭২ সালের ১০ আইনে
প্রথম প্রেরিত ব্যক্তিদের যে ক্ষমতা নির্দিষ্ট হইল

Political Agent shall exercise such powers as he may be invested with by the Commissioner not exceeding those of a Magistrate of the first class as defined in Act X of 1872.

18. Any Mouzadar, Gaonburah, Peumab, or Housha, or other chief village authority, may be empowered by the Political Agent to dispose of cases of persons charged with any of the following offences:—

Injury to property not exceeding Rs. 50.
Injury to person not endangering life or limb.
House trespass.
Affronts of whatever kind.

They may impose a fine for any offence they are competent to try to the extent of Rs. 50. They may award restitution or compensation to the extent of the injury sustained, and enforce it by distraint of the property of the offender. In cases in which the fine is not paid or realised either in whole or in part, they shall represent the facts and send in the offender to the Political Agent, who may re-try the case and impose such other punishment as he is competent to inflict. All Mouzadars, Gaonburahs, Peumabs, Houshas, or other chief village authorities who may be empowered as above, shall receive a sundud of recognition under the signature of the Political Agent.

19. Mouzadars, Gaonburahs, Peumabs, and Houshas, or other duly recognized village authorities, may carry out their decision, or order attachment of property, as soon as judgment is pronounced; but in no case is property so attached to be sold, if the party convicted claim to appeal within eight days, without the orders of the Political Agent.

(a)—Mouzadars, Gaonburahs, Peumabs, or Houshas, or other duly recognized village authorities, may not decide in cases where their father, mother, son, daughter, wife, or the children, husbands, or wives, of any of these are concerned; or

(b)—When the defendant is not a native of the Naga Hills, or is not resident within their jurisdiction; or

(c)—When the offence is one against the State, or has caused death or danger of life, or amounts to robbery, or concerns counterfeiting of coin or the making of fraudulent documents, or the like.

কমিশনার সাহেব পলিটিকল এজেন্টের আদেশানুসারে সাহেবের প্রতি তাহার অধিক যে ক্ষমতা অর্পণ করেন সেই ক্ষমতামতে কার্য করিবেন।

১৮। কোন ব্যক্তির নামে নিম্ন লিখিত অপরাধের অভিযোগ হইলে পলিটিকল এজেন্ট সাহেব কোন মৌজাদার কি গাঁওবুড় কি পেওমা কি হৌশাকে কিম্বা গ্রামের অন্য প্রধান কর্তৃপক্ষকে সেই অপরাধের মোকদ্দমা নিষ্পত্তি করিবার ক্ষমতা প্রদান করিতে পারিবেন।

৫০ টাকার অধিক মূল্যের সম্পত্তির হানি করণ।
প্রাণের কি অঙ্গের হানি করণজনিত ব্যক্তির হানি করণ।

গৃহে অনধিকার প্রবেশ করণ।

কোন প্রকারে অপমান করণ।

তাহারা এই অপরাধের বিচার করিতে ক্ষমতাপন্ন হন তাহার ৫০ টাকা পর্যন্ত জরীমানার আদায় করিতে পারিবেন। কোন ব্যক্তির যত টাকা হানি হইল তাহাকে তত টাকা দিবার কিম্বা তত টাকা পর্যন্ত তাহার হানিপূরণ করিবার আদায় দিতে পারিবেন এবং অপরাধের সম্পত্তি জব্দ করিয়া ঐ আদায় প্রদান করাতে পারিবেন। জরীমানার টাকা না দেওয়া গেলে কিম্বা সমুদয় টাকা কি তাহার একাংশ আদায় করা গেলে তাহার সেই কথা জানাইয়া অপরাধকে পলিটিকল এজেন্ট সাহেবের দিকটে পাঠাইবেন। উক্ত সাহেব সেই মোকদ্দমার পুনর্বিচার করিয়া অন্য যে দণ্ডের আদায় করিতে সমর্থ হন করিতে পারিবেন। যে মৌজাদার কি গাঁওবুড় কি পেওমা কি হৌশাকে কিম্বা গ্রামের প্রধান অন্য যে কর্তৃপক্ষকে পূর্বেই ক্ষমতা দেওয়া যায়, তাহারদিককে ঐ ক্ষমতা স্বীকার করণ সূচক সমস্ত পলিটিকল এজেন্ট সাহেবের দ্বারা স্বাক্ষরিত হইয়া দেওয়া যাইবে।

১৯। মৌজাদারেরা কি গাঁওবুড়েরা কি পেওয়ারা ও হৌশারা কিম্বা নিরনিতরূপে স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষগণ নিষ্পত্তি প্রকাশ করিলেই ঐ নিষ্পত্তি মতে কার্য করাতে কিম্বা সম্পত্তি জব্দ করিবার আদায় দিতে পারিবেন। কিন্তু যে ব্যক্তির অপরাধ নিম্নের হয় সে আট দিনের মধ্যে আপীল করিতে দাওয়া করিলে পলিটিকল এজেন্ট সাহেবের অনুমতি না হইলে তাহার উক্ত প্রকারের জব্দ করা সম্পত্তি বিক্রয় করা যাইবে না।

(ক) কোন মৌজাদারের কি গাঁওবুড়ের কি পেওয়ার কি হৌশার কিম্বা গ্রামের নিরনিতরূপে স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষের পিতা কি মাতা কি পুত্র কি কন্যা কি ভ্রাতা কিম্বা তাহাদের সম্বান কি স্বামী কি ভ্রাতা যে মোকদ্দমার লিখ্ত থাকেন তিনি সেই মোকদ্দমার বিচার করিবেন না। কিম্বা

(খ) প্রতিবাদী মাগা পক্ষীয় লোক না হইলে ও সেই মৌজাদার প্রভৃতির এলাকার মধ্যে বাস না করিলে, কিম্বা

(গ) রাজবিদ্বেষ কি অন্যের মৃত্যুজনক কি প্রাণের আশঙ্কা জনক অপরাধ কিম্বা দণ্ড্যতার দ্বারা অপরাধ হইলে কিম্বা দুস্তা হস্ত্রি করণ কি প্রাণহার্য্য ভাবে দলীল প্রস্তুত করণ প্রভৃতি কার্য সম্পাদকীয় অপরাধ হইলে, ঐ মৌজাদার প্রভৃতি তাহার বিচার করিবেন না।

20. The Mouzadars, Gaonburahs, Peumaha, and Houshas, or other duly recognized village authorities, shall not decide any cases save in open durbar, in presence of at least three witnesses and the complainant and accused, whose attendance they are empowered to compel. Either party may appeal from the decision at the time decision is pronounced, or within eight days thereof to the Political Agent or his Assistant, in which case the Mouzadar, Gaonburah, Peumaha, or Housha, or other duly recognized authority, will take the parties or cause them to be sent before the Political Agent or his Assistant, with one of the persons required to attend as a court witness. The case shall then be tried *de novo*.

21. An appeal lies to the Political Agent from the decisions of his Assistant, if preferred within sixteen days.

22. No appeal shall lie as a matter of right from the sentence of the Political Agent involving sentence of less than three years' imprisonment; but it is competent to the Commissioner to call for the record of any case whatever, and to modify or reverse the decision passed. All sentences of over three years' imprisonment are appealable to the Commissioner. Appeals to the Commissioner must be preferred within thirty-two days. All sentences above seven years must be confirmed by Commissioner, whose decision is final; but the Hon'ble the Lieutenant-Governor reserves to himself the prerogative of reviewing the proceedings of the Commissioner and his subordinates, and passing such orders on them as he may deem fit.

23. The procedure of the Political Agent and his Assistant shall be in the spirit of the Code of Criminal Procedure as far as it is applicable to the circumstances of the district and consistent with these rules; the chief exceptions are—

(a)—Only verbal order or notice shall be requisite except when the regular police are employed, or the person concerned is not resident or in the district at the time; or if in the district, but resident beyond it, where his place of abode is not known. But orders of summons shall be for a fixed day not exceeding sixteen days

২০। খোলা দরবারে দুই কপ্পে তিন জন সাক্ষী এবং বাদী ও প্রতিবাদী উপস্থিত না থাকিলে মৌজাদারেরা কি গাঁওবুড়রা কি পেওমারা কি হৌশারা কিম্বা গ্রামের নিয়মিতরূপে স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষেরা কোন মোকদ্দমার নিষ্পত্তি করিবেন না। তাঁহারা এই সাক্ষিদিগকে ও বাদী ও প্রতিবাদীকে বস পূর্বক উপস্থিত করাইতে পারিবেন। যে সময়ে নিষ্পত্তি প্রকাশ করা যায় সেই সময়ে কিম্বা তাহার পর আট দিনের মধ্যে অন্যতর পক্ষ পলিটিকল এজেন্ট সাহেবের কিম্বা তাঁহার আসিস্ট্যান্টের নিকটে আপীল করিতে পারিবেন। তাহা হইলে মৌজাদার কি গাঁওবুড় কি পেওমার কি হৌশা কিম্বা নিয়মিতরূপে স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষ সেই উক্ত পক্ষকে ও বাহারদিগকে উপস্থিত হইবার আজ্ঞা হইরাছিল আদালতের সাক্ষি স্বরূপ তদ্রূপ অন্যতর ব্যক্তিকে দৈন্যপলিটিকল এজেন্ট সাহেবের কিম্বা তাঁহার আসিস্ট্যান্টের নিকটে যাইবেন কিম্বা তাহারদিগকে পাঠাইবেন। তাহা হইলে প্রথমেই মোকদ্দমার পুনর্বিচার হইবে।

২১। আসিস্ট্যান্ট সাহেব যে আজ্ঞা করেন তাহার উপর পলিটিকল এজেন্ট সাহেবের নিকট আপীল হইতে পারিবে। ষোল দিনের মধ্যে সেই আপীল করিতে হইবে।

২২। পলিটিকল এজেন্ট সাহেব তিন বৎসরের মূল কাল কারাদণ্ডের আজ্ঞা করিলে সেই আজ্ঞার উপর আপীল করিবার অধিকার আছে বলিয়া আপীল হইতে পারিবে না। কিন্তু যে মোকদ্দমা হইক না কেন, কমিশনার সাহেব তাহার কাগজপত্র আনাইয়া তাহাতে যে নিষ্পত্তি হইল তাহা মতান্তর কি অসিদ্ধ করিতে পারিবেন। তিন বৎসর ও তদধিক কাল কারাদণ্ডের সকল আজ্ঞার উপর কমিশনার সাহেবের নিকটে আপীল হইতে পারিবে। কমিশনার সাহেবের নিকট আপীল বহুদিন মনের মধ্যে উপস্থিত করিতে হইবে। সাত বৎসরের অধিক কাল কারাদণ্ডের আজ্ঞা কমিশনার সাহেবের দৃঢ় করা আবশ্যক, তাঁহার নিষ্পত্তি হুঁড়াত। কিন্তু মানবরজিযুত লেফটেনেন্ট গভর্নর সাহেবের এই একাধিকার থাকিলে তিনি কমিশনার সাহেবের ও তাঁহার অধীন সকল কর্মচারকের মোকদ্দমাগুলি কার্য পুনর্বিবেচনা করিয়া যে আজ্ঞা উচিত বোধ করেন করিতে পারিবেন।

২৩। উক্ত প্রদেশের জাবগতিক বিবেচনার কৌশল সাক্ষী মোকদ্দমার কার্যবিধানের আইন যত দূর খাটিতে পারে ও এই বিধির সহিত যত দূর সমত হইবে, পলিটিকল এজেন্ট সাহেব ও তাঁহার আসিস্ট্যান্ট তত দূর সেই আইনের জাবানুসারে কার্য চালাইবেন। বর্তমান বিধির মধ্যে এই বিধির প্রধান।

(ক) আজ্ঞা কি সমনপ্রভৃতির কেবল বাচনিক নোটিস দেওয়া আবশ্যক। কিন্তু যদি নিয়মিত পোলীস নিযুক্ত করা যায় কিম্বা যে ব্যক্তি মোকদ্দমার লিখ্ত থাকে সে যদি তৎকালে এই প্রদেশের মধ্যে বাস না করে কিম্বা না থাকে কিম্বা সে প্রদেশের মধ্যে থাকিলেও যদি তাহার বহির্ভূত স্থানে বাস করে ও তাহার বাসস্থান জানা না যায় তবে সমনপ্রভৃতি

from that upon which the order is issued, and the order shall be made known to the person affected or to some adult member of his family, or proclaimed at the place he was last known to be at, in sufficient time to allow him, if he see fit, to appear.

(b)—A note of the substance of all the proceedings in cases tried before them must be kept by the Political Agent and his Assistant in the form prescribed by section 228, Act X of 1872. In cases requiring a sentence exceeding three years, a full note of the evidence and proceedings must be kept. Examinations and proceedings shall generally be recorded in English only.

(c)—The proceedings of the Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, and Houshas, or other duly recognized village authorities, need not be in writing; but if at the trial before the village authorities any person who can write can be found, a brief note of the proceedings is to be made.

(d)—All fines levied by the Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, and Houshas, or other duly recognized village authorities, shall be paid to the Political Agent or his Assistant or other officer empowered to receive them within eight days from the date of realization.

(e)—It shall be discretionary to examine witnesses on oath in any form, or to warn them that they are liable to the punishment of perjury if they state that which they know to be false.

24. The Political Agent and his Assistant shall keep the registers hereafter specified, and make returns of copies of the entries therein monthly to the Commissioner :—

Register of crimes committed.

Register of criminal cases decided by the Political Agent and his Assistant.

Register of fines levied by the Political Agent and his Assistant and Mouzadars, Gaonburahs,

[সর্বমোট গেজেট। ১৮৭২। ৩ সেপ্টেম্বর।]

লিখিত হইবে। সবনের আজ্ঞা যে দিনে দেওয়া যায় সেই দিনাবদি ঘোল দিনের অনধিক কোন দিনে ঐ ব্যক্তির উপস্থিত হইবার আজ্ঞা হইবে। এবং যে ব্যক্তি ঐ মোকদ্দমার লিখিত থাকে তাহাকেই কিম্বা তাহার পরিবারের মধ্যে যঃপ্রাপ্ত কোন ব্যক্তিকে ঐ আজ্ঞা জানাইতে হইবে, কিম্বা মোকদ্দমের জ্ঞানমতে তাহাকে শেষ যে স্থানে দেখা গিয়াছিল সেই স্থানে এমন সময় থাকিতে ঐ আজ্ঞা ঘোষণা করিতে হইবে যে ঐ ব্যক্তি উপস্থিত হওয়া উচিত বোধ করিলে উপস্থিত হইতে পারিবে।

(খ) পলিটিকাল এজেন্ট সাহেবের ও তাহার আসিস্ট্যান্টের সম্মুখে যে মোকদ্দমার বিচার হয় সেই মোকদ্দমার তাহার। যে সকল কার্যাদুষ্ঠান করেন তাহার মধ্যে ১৮৭২ সালের ১০ আইনের ২২৮ ধারার নির্দিষ্ট পাঠে লিখিয়া রাখিতে হইবে। কোন মোকদ্দমার তিন বৎসর কি তদধিক কার্যমণ্ডের প্রয়োজন হইলে যে সকল সওয়ালার ও যে কার্যের অনুষ্ঠান হয় তাহার বিস্তারিত লিখিয়া রাখিতে হইবে। পরীক্ষাকালীন উক্তি ও আনুষ্ঠানিক কার্য সম্বন্ধে মোকদ্দমার ইংরেজী তাহার লিখিতে হইবে।

(গ) মোজাদারেরা ও গাঁওবুড়রা ও পেওয়ারা ও হোশারা ও গ্রামের স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষেরা যে কার্যাদুষ্ঠান করেন তাহা লিখিয়া রাখিবার প্রয়োজন নাই। কিন্তু গ্রামের কর্তৃপক্ষের সম্মুখে মোকদ্দমার বিচারকালে লিখিতে জানেন এমন কোন ব্যক্তিকে পাওয়া যাইতে পারিলে আনুষ্ঠানিক কার্যের সংক্ষেপ বিবরণ লিখিয়া রাখিতে হইবে।

(ঘ) মোজাদারেরা কি গাঁওবুড়রা কি পেওয়ারা কি হোশারা কিম্বা গ্রামের নিয়মিতরূপে স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষেরা অর্থমণ্ডের টাকা আদায় করিলে আদায়ের তারিখ অবধি আট দিগের মধ্যে পলিটিকাল এজেন্ট সাহেবকে কিম্বা আসিস্ট্যান্ট সাহেবকে কিম্বা ঐ টাকা লইতে কবতাপীর অন্য কার্যকারকে দেওয়া যাইবে।

(ঙ) সাক্ষিদিগকে যে কোন পাঠানুসারে শপথ করায় উচিত বোধ হয় শপথ করাইয়া তাহারদের সাক্ষ্য লওয়া যাইবে। অথবা তাহার। কোন কণা মিথ্যা জানিয়া কহিলে তাহারদের মিথ্যা শপথের দণ্ড হইতে পারিলে ইহা কহিয়া তাহারদিগকে সতর্ক করা যাইতে পারিবে।

২৪। পলিটিকাল এজেন্ট ও আসিস্ট্যান্ট সাহেব পক্ষান্তরে লিখিত রেজিস্টার রাখিবেন, ও যাহার কমিশনার সাহেবের নিকট ঐ রেজিস্টারী বহীর লিখিত কথার নকল পাঠাইবেন।

যে অপরাধ করা গেল তাহার রেজিস্টার।

পলিটিকাল এজেন্ট ও তাহার আসিস্ট্যান্ট সাহেব মোজাদারী যে মোকদ্দমার নিষ্পত্তি করেন তাহার রেজিস্টার।

পলিটিকাল এজেন্ট ও তাহার আসিস্ট্যান্ট সাহেব এবং মোজাদারেরা ও গাঁওবুড়রা ও পেওয়ারা ও

Peumahs, and Houshas, or other duly recognized village authorities.

Register of licences to carry fire-arms.

IV.—CIVIL RULES.

25. The administration of civil justice in the Naga Hills is entrusted to the Commissioner, the Political Agent, his Assistant, and by the Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, and Houshas and other chief village authorities.

26. Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, and Houshas and other chief village authorities, may be recognized by the Political Agent by sunnud under his signature as empowered to try cases without limit as to amount, but with the following reservations:—

(a)—They may not try suits in which their fathers, mothers, sons, daughters, uncles, aunts, sisters, brothers, the children of the foregoing, their wives or persons in the above relation to a wife, or any near relative, are parties, nor suits in which a native of the plains or native of another village not resident in their jurisdiction are parties.

(b)—All suits must be decided in open durbar, in the presence of the parties and at least three respectable witnesses.

27. Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, or Houshas, and other duly recognized village authorities, have power to compel attendance of parties to any suit and their witnesses,—all such persons being resident within their own jurisdiction, and to fine, within the limit of Rs. 50, persons wilfully failing to attend. They have power to award all costs, also compensation to defendants for unfounded or vexatious suits brought against them.

28. All proceedings shall be *visà voce*, and the Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, or Houshas, or other duly recognized village authorities, shall not be called upon to make either record or

হৌশারা ও গ্রামের নিয়মিতরূপে স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষেরা জরীমানার বস টাকা আদায় করেন তাহার রেজিষ্টার.

বস্তুকপ্রভৃতি হাতে লইয়া বেড়াইবার লাইসেন্সের রেজিষ্টার।

৪।—দেওয়ানী কার্যের বিধি।

২৫। নাগা পর্বতে দেওয়ানী মোকদ্দমার বিচার কার্যের ভার কমিশনার সাহেবের ও পলিটিকাল এজেন্ট সাহেবের ও তাঁহার সানিটোরেটর ও হৌশাদার ও গাঁওবুড় ও পেওমা ও হৌশাদের ও গ্রামের অন্য প্রধান কর্তৃপক্ষের প্রতি অর্পিত হইল।

২৬। পলিটিকাল এজেন্ট সাহেব স্বীয় স্বাক্ষরিত সনদক্রমে হৌশাদারদিগকে ও গাঁওবুড়দিগকে ও পেওমাদিগকে ও হৌশাদিগকে ও গ্রামের অন্য প্রধান কর্তৃপক্ষকে মত টাকার হউক তাহার সীমা নির্ধারণ না করিয়া মোকদ্দমার বিচার করিবার কমতাপন্ন বলিয়া স্বীকার করিতে পারিবেন। কিন্তু নিম্নলিখিত মোকদ্দমার বিচার করিতে পারিবেন না।

(ক) তাঁহারদের পিতা কি মাতা কি পুত্র কি কন্যা কি পিতৃব্য কি মাতুল কি পিতৃব্যপত্নী কি মাতুলানী কি ভগিনী কি ভাই কিম্বা উক্ত অন্যতর ব্যক্তির সন্তান সম্বন্ধি কি তাহারদের স্ত্রী কি স্ত্রীর উক্ত জাতি সন্তান কিম্বা আসন্ন বয়স্ক যে মোকদ্দমার এক পক্ষ হন। কিম্বা নিম্ন ক্রমে জ্ঞাত কি অন্য গ্রামে জ্ঞাত যে ব্যক্তির তাহারদের নিজ এলাকার বাস না করে তাহার। যে মোকদ্দমার একপক্ষ হয় সেই মোকদ্দমার বিচার করিতে পারিবেন না।

(খ) সকল মোকদ্দমা খোলাদরবারে উভয় পক্ষের ও দুানকপে তিন জন সম্ভ্রান্ত সাক্ষির সম্মুখে নিষ্পত্তি করিতে হইবে।

২৭। কোন মোকদ্দমার উভয়পক্ষ ও তাহারদের সাক্ষর। এই মোকদ্দমার কি গাঁওবুড় কি পেওমা কি হৌশাদের কি গ্রামের নিয়মিতরূপে স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষদের এলাকার বাস করিলে তাঁহার। সেই ব্যক্তিদিগকে বসপূর্বক উপস্থিত করাইতে পারিবেন। ও তাহার। ইচ্ছাক্রমে আসিতে অসিত করিলে ৫০ টাকা পর্যন্ত তাহারদের জরীমানা করিতে পারিবেন। কোন ব্যক্তির নামে অতুলক কি কেবল কষ্টদায়ক মোকদ্দমা উপস্থিত করা গেলে তাঁহার। প্রতিবাদির সকল খরচ দিবার ও ক্ষতিপূরণের টাকাও দিবার আত্মা করিতে পারিবেন।

২৮। মোকদ্দমা সম্পর্কীয় সকল কার্য বাচনিক হইবে এবং মোকদ্দমার কি গাঁওবুড় কি পেওমা কি হৌশাকে কিম্বা গ্রামের নিয়মিতরূপে স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষদিগকে আপনাদের নিষ্পত্তি লিখিত।

registry of their decision. After hearing both parties and their witnesses, if any, they shall, with or without the opinion of assessors, as they think fit, pronounce a decision forthwith. If at the trial any person who can write can be found, a brief note of the proceedings is to be made.

29. Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, and Houshas, and other duly recognized village authorities, may carry out their decision at once and order attachment of property to be made; but in no case is property so attached to be sold if the party cast claim to appeal within eight days. On such appeal being made, they shall send the parties and their witnesses to the Political Agent or his Assistant forthwith, or as soon as may be, and either accompany them or send one respectable person who has been present at the trial with them.

30. All notices given by Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, or Houshas, and other duly recognized village authorities to parties or witnesses, shall be verbal, and for a fixed day not exceeding eight days from the day it is given. If a case be postponed, it shall be fixed for a day not exceeding eight days from the order, and the case may be subsequently adjourned for periods not exceeding eight days on good cause shown.

31. The Political Agent and his Assistant shall not ordinarily hear suits triable by Mouzadars, Gaonburahs, Peumahs, or Houshas, or other duly recognized village authorities, but they have a discretion to do so when they think right, and suits which under these rules the village authorities cannot try must be tried by the Political Agent or his Assistant. A register of all suits tried by the Political Agent and his Assistant shall be kept in such form as the Commissioner shall direct.

32. The Political Agent and his Assistant shall, in all cases in which the parties are indigenous inhabitants of the hills, endeavour to induce them to submit their case to punchayet. If they agree to this, each party shall name an equal number of arbitrators, and shall choose, or leave the arbitrators to choose, an umpire. The name and residence of arbitrators and umpire, and the matter in dispute, must be recorded

রাখিতে কি রেজিষ্টরী করিতে আদেশ থাকিবে না। তাহার উত্তর পক্ষের কথা শুনিবে পর ও সাক্ষিদগকে আনা গেল তাহারদের কথা শুনিবে পর আসেসরদের সহ লইয়া কি না লইয়া যত্নপ নিষ্পত্তি করা উচিত বোধ করেন তৎকালেই সেই নিষ্পত্তি প্রকাশ করিবেন। কিন্তু বিচারকালে আদ্যের কর্তৃপক্ষদের সমুখে লিখিতে জানেন এবং কোন ব্যক্তিকে পাওয়া হইতে পারিলে মোকদ্দমটিত কার্যের সংক্ষেপ মর্ম লেখা যাইবে।

২৯। মোজাদারেরা ও গাঁওবুড়ুরা ও পেওমারা ও হৌশারা ও আদ্যের নিয়মিতরূপে স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষেরা একেবারেই আপনাদের নিষ্পত্তিতে কার্য করিয়া সম্পত্তি জোক করিবার আজ্ঞা করিতে পারিবেন। কিন্তু পরাজিত ব্যক্তি আট দিনের মধ্যে আপীল করিবার দাওয়া করিলে সেই জোক করা সম্পত্তি বিক্রয় করা যাইবে না। তদ্রূপে আপীল করা হলে তাহার অগোপন কিম্বা সাধ্যমতে দ্বারার ঐ পক্ষকে ও তাহারদের সাক্ষিদগকে পলিটিকল এজেন্টের কি তাহার আনিস্ট্যান্টের নিকটে পাঠাইবেন ও আপনারা সঙ্গে যাইবেন কিম্বা তাহারদের বিচারকালে তাহার উপস্থিত ছিলেন সম্ভাব্য এবং কোন এক ব্যক্তিকে সঙ্গে পাঠাইবেন।

৩০। মোজাদারেরা ও গাঁওবুড়ুরা ও পেওমারা ও হৌশারা কিম্বা আদ্যের নিয়মিতরূপে স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষেরা বাি ও প্রতিবাদকে কি সাক্ষিদগকে যে সকল মোটিল দেন তাহা বাচনিক হইবে ও যে দিনে দেওয়া গেল তদনুযায়ী তাহার উপস্থিত হইবার আট দিনের অনধিক কোন নিম্ন নির্দিষ্ট থাকিবে। মোকদ্দমের বিচার কার্য যদি স্থগিত রাখা যায় তবে স্থগিত হইবার আজ্ঞার ন। আট দিনের অনধিক কোন দিনে বিচার করিবার বিলম্বের নিষ্পত্তি হইবে। এবং নির্দিষ্ট তারিখ মর্মে গেল তৎপরেও সেই মোকদ্দমা আট দিনের অধিক কাল স্থগিত থাকিতে পারিলে।

৩১। কোন মোকদ্দমা মোজাদার কি গাঁওবুড়ু কি পেওমা কি হৌশা কিম্বা আদ্যের নিয়মিতরূপে স্বীকৃত অন্য কর্তৃপক্ষদের বিচার্য হইলে পলিটিকল এজেন্ট সাহেব কিম্বা তাহার আনিস্ট্যান্ট সাহেব তাহা সামান্যতঃ গ্রাহ্য করিবেন না। কিন্তু তাহা করা উপযুক্ত বোধ করিলে অথবা বিবেচনামতে করিতে পারিবেন। এই বিধিতে আদ্যের কর্তৃপক্ষেরা যে মোকদ্দমার বিচার করিতে না পারেন পলিটিকল এজেন্ট কিম্বা তাহার আনিস্ট্যান্ট সাহেব তাহার বিচার করিবেন। ও পলিটিকল এজেন্ট ও তাহার আনিস্ট্যান্ট সাহেব যে সকল মোকদ্দমার বিচার করেন তাহার রেজিষ্টর রাখিতে হইবে। কমিশ্যনর সাহেব যে পাঠ নির্দিষ্ট করেন ঐ রেজিষ্টর সেই পাঠে লেখা যাইবে।

৩২। ঐ পর্যন্তকারীরা যে মোকদ্দমার উত্তর দিহান থাকে কোন মোকদ্দমার উত্তরপক্ষ এবং মোক হইলে পলিটিকল এজেন্ট ও তাহার আনিস্ট্যান্ট সাহেব তাহার দ্বিগত পক্ষের বিচারার্থে মোকদ্দমা অর্পণ করিতে প্ররতি দিবার উদ্যোগ করিবেন। তাহার সম্মত হইলে উত্তর পক্ষ আপন ২ সপক্ষীয় সমান সংখ্যক সাক্ষিদ ও প্রমাণ পুস্তক মনোনীত করিবে কিম্বা সাক্ষিদগেরা আপনাদের প্রমাণ পুস্তককে মনোনীত করিবেন। মোকদ্দমার কার্য আরম্ভ করিবার পূর্বে সাক্ষিদগের

before the proceedings commence, and the court will direct the Mouzadar, Gaonburah, Peumah, or Housha, or some other recognized authority, to assemble the punchayet and witnesses within eight days. When the case has been decided, the umpire shall appear with the parties before the court, which shall proceed to record the decision and enforce it as its own. From such decision there shall be no appeal.

33. An appeal shall lie from the decision of the Mouzadar, Gaonburah, Peumah, Housha, or other duly recognized village authority to the Political Agent or his Assistant. A record shall be made of the matter in dispute and the decision of the village authority. If necessary the court shall examine the parties, and if the decision appears to be just, shall affirm and enforce it as one of its own. If the court sees reason to doubt the justice of the decision, it will try the case *de novo*, or refer it to a punchayet as above.

34. Houses, needful clothing, cooking utensils or implements whereby the owner subsists, may not be attached, sold, or transferred, in execution of decree, unless themselves the subject of the suit.

35. There shall be no imprisonment for debt excepting in cases where the Political Agent is satisfied that the fraudulent disposal or concealment of property has taken place: in such case the debtor may be detained for a period not exceeding six months.

36. No appeal shall lie as of right to the Political Agent from decisions of his Assistant or from the Political Agent except as hereinafter provided; but the Political Agent, if he see fit, may call for the proceedings of any case decided by his Assistant, and the Commissioner may, upon application made, or otherwise, call for the proceedings of either of the lower courts, and revise them, provided that persons resident beyond the Naga Hills may appeal to the Commissioner within thirty-two days from the date of a decision. The appeal shall be accompanied by

ও অগ্রাধ পুরুষের নাম ও নিয়োগ ও বিবাহের বিষয় লিখিয়া রাখা যাইবে। এবং আদালত মোজাদারের কি গাঁওবুড়র কি পেত্রার কি হৌশার কিয়া খৌকৃত অন্য কর্তৃপক্ষের প্রতি আট দিনের মধ্যে পঞ্চায়তকে ও সাক্ষিগণকে একত্র করাইতে আজ্ঞা করিবেন। মোকদ্দমা নিষ্পত্তি করা গেলে অগ্রাধপুরুষ উভয় পক্ষকে লইয়া আদালতে উপস্থিত হইবেন ও আদালত সেই নিষ্পত্তি লিখিয়া রাখিয়া আপনায় নিষ্পত্তির ন্যায় ভাণ্ডা প্রদান করিবেন। সেই নিষ্পত্তির উপর আপীল নাই।

৩৩। মোজাদারের কি গাঁওবুড়র কি পেত্রার কি হৌশার কিয়া গ্রামের নিয়মিতরূপে খৌকৃত অন্য কর্তৃপক্ষের নিষ্পত্তির উপর পলিটিকল এজেন্টের কিয়া উচ্চতর আদালতের নিকট আপীল হইতে পারিবে। বিবাহের বিষয়ের হস্তান্তর এবং গ্রামের কর্তৃপক্ষের নিষ্পত্তি লিখিয়া রাখা যাইবে। আদালত হইলে আদালত উভয়পক্ষের পক্ষকে লইবেন এবং নিষ্পত্তি যথার্থ বোধ করিলে তাহা হিত রাখিয়া আপনায় নিষ্পত্তির ন্যায় প্রদান করিবেন। এই নিষ্পত্তির যাবতীয় বিষয়ের আদালতের সম্বন্ধ করিবার কারণ থাকিলে আদালত প্রযোজ্যধি এই মোকদ্দমার পুনর্নির্ধারণ করিবেন কিয়া পুরোক্তরূপে পঞ্চায়তের প্রতি তাহা অর্পণ করিবেন।

৩৪। যত্ন কি প্রয়োজনীয় বস্তু কি বাঁধিবার পাত্র কিয়া যে ব্যক্তির অধিক্তি আছে কোন ব্যক্তির জীবিকা চলে তাহা লইয়া মোকদ্দমা না হইলে সেই বিষয় ডিক্রীকারীকর্তৃক কোন ক্রোক কি বিক্রয় কি হস্তান্তর করিয়া দেওয়া যাইবে না।

৩৫। কোন নিষ্পত্তিতে কোন ব্যক্তিকে ধরেন করা যাইবে না। কিন্তু কোন সম্পত্তি প্রত্যাহারক্রমে হস্তান্তর করিয়া দেওয়া গিয়াছে কিয়া সুকাইয়া রাখা গিয়াছে পলিটিকল এজেন্ট সাংঘেব চক্কা জবাবদেহে আসিলে এই ধনীকে ত্বর বাসের অনধিক কাল আটক করিয়া রাখা যাইতে পারিবে।

৩৬। কেবল নিষ্পত্তিযুক্ত বস্তুতির অন্য ফলে, পলিটিকল এজেন্ট সাংঘেবের নিকট আদালতের সাংঘেবের নিষ্পত্তির উপর আপীল করিবার অধিকার আছে বলিয়া আপীল হইবে না। কিন্তু পলিটিকল এজেন্ট সাংঘেব উচিত বোধ করিলে আপনায় আদালতের নিষ্পত্তি করা কোন মোকদ্দমার কাগজপত্র আনুহিতে পারিবেন। এবং দরখাস্ত হইলে কিয়া না হইলেও কমিশনার সাংঘেব নিম্ন কোন আদালতের মোকদ্দমাখণ্ডিত কার্যের কাগজপত্র আনুহিতা তাহা সংশোধন করিতে পারিবেন। কিন্তু যে ব্যক্তির সাংঘেবের সাংঘেবের বসে বসে তাহা নিষ্পত্তির তারিখঅনধি ৩২ দিনের মধ্যে কমিশনার সাংঘেবের নিকট আপীল করিতে পারি-

a copy of the judgment appealed against and a clear statement of the grounds of appeal. The appeal may be presented to the Political Agent, who shall, if it be in order, and presented in due time, endorse upon it the date of receipt and transmit it, with the proceedings in the suit, to the Commissioner, who, after perusal of the petition of appeal and judgment, and after hearing the agent of the appellant, if any, may dismiss the appeal, or may remit the case to the lower court for the record of further evidence, or for re-trial of fresh issues, or reserve the case for hearing before his own court, and shall confirm, modify, or reverse, the decision of the lower court, passing such orders as to costs as may appear just. The decree of the appellate court shall be transferred to the court of the Political Agent for execution as a decree of its own.

37. The courts of the Commissioner, the Political Agent, and his Assistant, shall be guided by the spirit, but not bound by the letter, of the Code of Civil Procedure.

38. No professional pleader or moukdar shall be allowed to appear in any case, except in cases before the Political Agent or his Assistant, with the special permission of the Judge trying the case, or if the defendant reside beyond the jurisdiction of the court; but relatives may appear for persons incapacitated by age, sex, or sickness.

39. It shall be discretionary to examine witnesses on oath in any form, or to warn them that they are liable to the punishment of perjury if they state that which they know to be false.

A. MACKENZIE,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

[সবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৭২। ৩ সেপ্টেম্বর।]

বেন। যে নিষ্পত্তির উপর আপীল হয় আপীলের দরখাস্তের সঙ্গে তাহার সকল দিতে হইবে এবং আপীল করিবার সকল কারণ স্পষ্ট করিয়া বর্ণনা করিতে হইবে। ঐ আপীল পলিটিকল এজেন্ট সাহেবকে দেওয়া হইতে পারিবে। ও সেই আপীল নিয়মভেদে কণা গেলে ও উপযুক্ত সময়ে উপস্থিত করা গেলে পলিটিকল এজেন্ট ঐ দরখাস্তের পৃষ্ঠভাগে তাহা পাইবার তারিখ লিখিয়া মোকদ্দমাতিক কার্যের কাগজপত্রের সহিত কমিশনার সাহেবের নিকট পাঠাইবেন। তিনি আপীলের দরখাস্ত ও নিষ্পত্তি পাঠ করিয়া ও আপেলান্টের মোক্তার থাকিলে তাহার কথা শুনিয়া হয় আপীল ডিসমিস করিতে পারিবেন, বা এর অধিক প্রমাণ লইয়া লিখিয়া রাখিবার জন্য কিম্বা হুতম ইস্যু করিয়া পুনর্জিজ্ঞাস্য করিবার জন্য অর্ডার আদেশ দিতে মোকদ্দমা দিখিয়া পাঠাইবেন কিম্বা আপনকার আদালতে শুনিবার জন্য মোকদ্দমা গ্রাহ্য করিয়া অর্ডার আদালতের নিষ্পত্তি দ্বিতীয় রাখিবেন কিম্বা যতান্তর কি অসিদ্ধ করিবেন এবং খরচার বিষয়ে যে আত্মা বিহিত বোধ করেন করিবেন। আপীল আদালতের ডিক্রী পলিটিকল এজেন্ট সাহেবের আদালতে পাঠান হইবে তিনি আপন ডিক্রীর ম্যার তাহা সাধন করাইবেন।

৩৭। কমিশনার সাহেবের এবং পলিটিকল এজেন্ট ও তাহার আফিসীকে সাহেবের আদালত দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্য বিধানের আইনের ভাবানুসারে কার্য করিবেন কিন্তু তাহার এতদ্যেক শব্দের বলে হইবে না।

৩৮। পলিটিকল এজেন্ট কিম্বা তাহার আফিসীটের সমুখে মোকদ্দমা উপস্থিত হইলে তিনি মোকদ্দমার বিচার করেন তাহার স্পষ্ট অনুমতি থাকিলে কিম্বা প্রতিবাদী আদালতের এলাকার বহির্ভূত স্থানে বাস করিলে উকীল কি মোক্তার নিযুক্ত হইতে পারিবেন অথবা কোন মোকদ্দমার ব্যবহারী জীব উকীল কি মোক্তার উপস্থিত হইতে পারিবেন না কিন্তু কোন ব্যক্তি বৃদ্ধ কি স্ত্রী কিম্বা পীড়াগ্রস্ত উপস্থিত হইতে না পারিলে তাহার আত্মীয় কোন ব্যক্তি তাহার পক্ষ হইয়া উপস্থিত হইতে পারিবেন।

৩৯। যে পাঠে উক্তি বোধ হয় সাক্ষিদগকে জের পাঠানুসারে শপথ করাইয়া তাহারদের সাক্ষ্য লওয়া হইতে পারিবে কিম্বা তাহারা মিথ্যা কথন কোন কথা কহিলে মিথ্যা শপথ করিবার দণ্ড হইবে বলিয়া তাহারদিগকে সতর্ক করিয়া দেওয়া হইতে পারিবে। বিচারপতি ইহার মধ্যে যাহা চাহেন তাহা করিতে পারিবেন।

এ, মাকেনজি,

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং সেক্রেটারী।

[Second Publication.]

NOTIFICATION.

The 19th August 1872.—Whereas it appears to the Hon'ble the Lieutenant-Governor that land is required to be taken by Government for a public purpose, viz., for the construction of a road or street in Calcutta from the junction of Sobah Bazar Street and Upper Chitpore Road to the Circular Road, and for frontages thereto, it is hereby declared that for the above purpose a strip of land averaging 100 feet, more or less, in width, extending eastward from Upper Chitpore Road to Upper Circular Road, is required.

The proposed line passes in its eastward course from the Upper Chitpore Road through the junction of Callypore and Dutt's Street, Kally Krishna's Lane, Hurry Ghose's Street, Rajah Nubkissen's Street, Cornwallis Street, and Hattee Bagan Street.

This Declaration is made, under the provisions of the Land Acquisition Act (X of 1870) to all whom it may concern.

A. MACKENZIE,
Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

[Third Publication.]

DECLARATION.

The following application for a loan by the Municipal Commissioners of Dacca is published under Rule V of the Rules passed by the Governor-General in Council (Government Order No. 2987, dated 25th April 1872.) under Section 4 of the Local Public Works Loan Act XXIV of 1871:—

1. The loan is necessary for construction of the following permanent works within the limits of the Municipality, the estimated cost of which is the sum applied for as shown below:—

	Rupees.
(1) Cost of 12 pucca public privies	13,200
(2) Bullock-shed	520
(3) Force pump	2,000
(4) Land for disposal of night-soil and cultivation...	2,000
	Rupees.
(5) Houses of methers to be employed for working the system of conservancy purposes	2,000
(6) New bridge on Julla road ..	800

[Government Gazette, 3rd September 1872.]

[বিভীরাবার প্রকাশিত।]

বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ১৩ আগস্ট।—বঙ্গদেশের প্রিন্সিপাল সেক্রেটারী গবর্নর সাহেব অবগত হইরাছেন যে রাজকীয় কার্যার্থে অর্থাৎ শোভাবাজার ট্রীটের ও অপর চিৎপুর রোডের সংযোগ স্থাপন করিতে সরকারের পক্ষে প্রয়োজনীয় পথ ও তাহার সমুদায় প্রস্তুত করণার্থে রাজকীয় অর্থব্যয়ে গবর্নমেন্টের ভূমি ১০০ আবাদ, অর্থাৎ সংবাদ দেওয়া হইতেছে যে পূর্বেকার কার্যের নিমিত্ত অপর চিৎপুর রোড অর্থাৎ পূর্বেকার অপর সরকারি রোড পর্যন্ত গড়ে স্থানান্তরিত ১০০ ফুট প্রস্থ ভূমির প্রয়োজন।

প্রস্তাবিত এই পথ অপর চিৎপুর রোডের পূর্বে সুখে কালিপ্রসাদ দত্তের ট্রীট ও কালীকান্তের লেন ও হরিষোদয়ের ট্রীট ও রাজা সবুজের ট্রীট ও কর্ণওয়ালিস ট্রীট ও হাতিবাগান ট্রীটের সংযোগ স্থাপন করা যাইবে।

উক্ত ভূমিতে বাহানের সম্পর্ক থাকে তাহাদের আদার্ষ্যে ভূমি গ্রহণ বিষয়ক ১৮৭০ সালের ১০ আইনের বিধানমতে এই সম্বাদ দেওয়া গেল।

এ মাকেঞ্জি,
বঙ্গদেশের গবর্নমেন্টের একটিং সেক্রেটারী।

[তৃতীয়বার প্রকাশিত।]

বিজ্ঞাপন।

স্বাধীনবিশেষের রাজকীয় কার্যসংক্রান্ত প্রণয়িত বিধি ১৮৭১ সালের ২৪ আইনের ৪ ধারায় বহিন্দা-নির্মিত প্রিন্সিপাল গবর্নমেন্টের জেমস সাহেব (১৮৭২ সালের ২৫ আগস্টের ২৯৭ নং গবর্নমেন্টের আদেশক্রমে) যে বিধি প্রচার করেন তাহার ৪ ধারাক্রমে টাকার মুদ্রা-নিগদন কমিশনরদের প্রণয়িত তরিকার নিম্নলিখিত প্রার্থনাপত্র প্রকাশ করা গেল।

১। মুদ্রা-নিগদনকারী সীমার অন্তর্গত স্থানে নিম্নলিখিত স্থায়ী কার্য প্রস্তুত করণার্থে এই প্রণয়িত করা আবশ্যিক, নিম্নলিখিত যে টাকার প্রার্থনা হইয়াছে তাহা এই কার্যের অন্তর্গত ধরত।

	টাকা।
(১) লামারদের ব্যয়ার্ধ্য পারা ১২ পাই-খানা করিবার খরচ ..	১০,২০০
(২) বঙ্গদ রক্ষিবার খরচ ..	৫০০
(৩) জল তুলিবার কল ..	২,০০০
(৪) বিটা কেলিবার ও কৃষিকার্যের নিমিত্ত ভূমি ..	২,০০০
(৫) বঙ্গদ সৌকর্য করণার্থে প্রস্তুত যে মেতরদিগকে নিযুক্ত করিতে হইবে তাহাদের খরচ ..	২,০০০
(৬) জল পথের সুতন সাকো ..	১০০

(7) New bridge at Doyahgonge ..	1,500
(8) New bridge at Armeniantola ...	1,500
(9) New reservoir including pump (for watering) ...	350
Contingencies of the first five items ...	1,150
	<hr/> 25,000

2. The total amount of loan, Rs. 25,000.

3. It is proposed that the required sum shall be borrowed on the security of the rate on houses.

4. The rate is levied under Act III of 1864.

5. The loan of Rs. 25,000 applied for will be received by one instalment as soon as sanctioned, and repaid in about nineteen years by annual instalment of Rs. 2,000, including interest at 4½ per cent.

The following is the general account of the actual income and expenditure of the Municipality in each of the three last preceding years:—

Income.				Expenditure.			
Rs. As. P.				Rs. As. P.			
In 1869-70 ...	48,921	14	4	In 1869-70 ...	48,705	5	3
" 1870-71 ..	47,645	15	10	" 1870-71 ...	45,639	4	9
" 1871-72 ...	64,037	14	1	" 1871-72 ...	63,327	5	2

7. None of the sources of the municipal income under the Act is pledged for any prior debt, as the Municipality has as yet contracted no debt.

D. R. LYALL, *Offg. Chairman.*

J. J. GRAY.

ALEXANDER THOMAS.

R. F. RAMPINI.

H. M. WEATHELL.

A. MACBRAN.

W. HARVEY.

N. P. POGOSE.

B. C. RAY.

KAILAS CHANDRA GHOSH.

K. ABDOL GUNNY.

ANSANOOLOH.

E. MANSFIELD.

J. G. N. POGOSE.

MITERJIT SING.

By order,

A. MACKENZIE,

Offg. Secy. to the Govt. of Bengal.

(৭) দয়্যগঞ্জের নতুন সেতু ...	১৫০০০
(৮) আর্ম্যানি টোলার নতুন সেতু ...	১৫০০০
(৯) জল দিবার নিমিত্ত জলের কল নতুন জলশাশর ...	৩৫০
অবদোজ গাঁও দকার নৈমিত্তিক ব্যয় ...	১১৫০০
	<hr/> ২৫,০০০

২। মোটে ২৫০০০ টাকা মূল্য।

৩। বাড়ীর উপর যে টাকস আদায় হইবে তাহা বন্ধক রাখিয়া প্রয়োজনীয় টাকা কণ করিবার এতদ্বা হইরাছে।

৪। ১৮৬৪ সালের ৩ আইনমতে উক্ত টাকস আদায় হইরা থাকে।

৫। শ্রমের আব্রহোমন হইলেই উক্ত ২৫০০০ টাকা একেবারে গ্রহণ করা যাইবে, ও শতকরা ৪½ টাকা হিসাবে মূল শুল্ক বৎসর ২০০০ টাকার কিস্তি করিরা আর উনিশ বৎসরে উক্ত টাকা শোধ করা যাইবে।

পূর্বে তিন বৎসরের প্রত্যেক বৎসর মুন্সিপালিটির প্রকৃত আর ব্যয়ের নিম্নলিখিত সাধারণ হিসাব এই,—

আর।		ব্যয়।	
টাকা।		টাকা।	
১৮৬৯-৭০ সালে	৪৮,৯২১ ১৪ ৪	১৮৬৯-৭০ সালে	৪৮,৭০৫ ১৩
" ৭০-৭১	৪৭,৬৪৫ ১৫ ১০	" ৭০-৭১	৪৫,৬৩৯ ৪ ৯
" ৭১-৭২	৬৪,০৩৭ ১৪ ১	" ৭১-৭২	৬৩,৩২৭ ৫ ২

৭। উক্ত আইনমতে মুন্সিপালিটির যে আর হয় পূর্কের কোন শ্রমের নিমিত্ত তাহা বন্ধক দেওয়া যায় নাই কেননা মুন্সিপালিটির কোন শ্রম নাই।

ঐহুত ডি আর লায়ল সাহেব একটিং সত্যাপতি।

„ জে জে গ্রে সাহেব।

„ আলেকজান্ডার ডামস সাহেব।

„ আর এক রাশ্পিনি সাহেব।

„ এচ এম ওয়েদারল সাহেব।

„ এ মাকবীন্ সাহেব।

„ ডবলিউ হার্লি সাহেব।

„ এন পি পোগস সাহেব

„ বি সি রে সাহেব।

„ কৈলাস চন্দ্র ঘোষ।

„ খাজে আবদুল গনি।

„ আশাশুমা।

„ ই মালকিসড সাহেব।

„ জে জি এম পোগস সাহেব।

„ মির্জাজিৎ সিংহ।

আজ্ঞাক্রমে,

এ, মাকেন্জি,

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং সেক্রেটারী।

Orders by the High Court of Judicature at Fort William in Bengal.

NOTIFICATION.

LEAVE OF ABSENCE.

The 14th August 1872.—Baboo Mothooranath Ghose, Moonsiff of Atteah, Zillah Mymensingh, for one month, under Section 3, Supplement F, of the Civil Leave Code.

Baboo Mohendranath Mitter, Moonsiff of Perozepore, Zillah Backergunge, for three months, under Section 18, Chapter VI, of the Civil Leave Code.

The 15th August 1872.—Baboo Hurri Narain Roy, Moonsiff of Sonamungo, Zillah Sylhet, for one month and fifteen days, under Section 18, Chapter VI, of the Civil Leave Code.

The 21st August 1872.—Baboo Anantaram Ghose, Moonsiff of Puttickcherry, Zillah Chittagong, for fifteen days, under Section 18, Chapter VI, of the Civil Leave Code.

Baboo Bhugwan Chundra Sein, Sudder Moonsiff of Mymensingh, for one month, from the 5th October next, under Section 18, Chapter VI, of the Civil Leave Code.

Baboo Gopeenath Bannerjee, Moonsiff of Beaulah, Zillah Rajshahye, for one month, during the ensuing Dussarah vacation, under Section 18, Chapter VI, of the Civil Leave Code.

The 22nd August 1872.—Baboo Chunder Prasanno Dutt, Moonsiff of Badeakbally, Zillah Rangpore, for two months, in extension of that granted to him on the 30th May last, under Section 3, Supplement F, of the Civil Leave Code.

TRANSFERS OF MOONSIFFS.

The 12th August 1872.—Baboo Hurro Prosad Sein, Moonsiff of Culna, Zillah East Burdwan, to be an Additional Moonsiff of that District.

Baboo Moti Lal Sircar, Moonsiff of Munglo-cote, Zillah East Burdwan, to be an Additional Moonsiff of that District.

[Government Gazette, 3rd September 1872.]

বঙ্গদেশস্থ কোর্ট উলিয়াম রাজধানীর হাই কোর্টের আদেশ।

বিজ্ঞাপন।

ছুটি।

১৮৭২ সাল ১৪ আগস্ট।—ময়মনসিংহ জিলার আট্টারায় মুনসেফ জিহুত বাবু মথুরানাথ ঘোষ দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটি বিষয়ক ৪ পরিশিষ্ট বিধির ৩ ধারামতে এক মাস ছুটি পাইরাছেন।

বাকরগঞ্জ জিলার পিরোজপুরের মুনসেফ জিহুত বাবু মহেন্দ্রনাথ মিত্র দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটি বিষয়ক বিধির ৬ অধ্যায়ের ১৮ ধারামতে তিন মাস ছুটি পাইরাছেন।

১৮৭২ সাল ১৪ আগস্ট।—ঐহট জিলার হুনায-গঞ্জের মুনসেফ জিহুত বাবু হরিনাথ রায় দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটি বিষয়ক বিধির ৬ অধ্যায়ের ১৮ ধারামতে এক মাস পনের দিন ছুটি পাইরাছেন।

১৮৭২ সাল ২১ আগস্ট।—চট্টগ্রাম জিলার কটিক-চেরির মুনসেফ জিহুত বাবু অনন্তরাম ঘোষ দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটি বিষয়ক বিধির ৬ অধ্যায়ের ১৮ ধারামতে পনের দিন ছুটি পাইরাছেন।

ময়মনসিংহের সদর মুনসেফ জিহুত বাবু ভগবান-চন্দ্র সেন দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটির বিষয়ক বিধির ৬ অধ্যায়ের ১৮ ধারামতে আগামি অক্টোবর মাসের ৫ তারিখঅবধি এক মাস ছুটি পাইরাছেন।

রাজশাহী জিলার বোলিয়ার মুনসেফ জিহুত বাবু গোপীনাথ বন্দ্যোপাধ্যায় দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটি বিষয়ক বিধির ৬ অধ্যায়ের ১৮ ধারামতে আগামি হুগোৎসবের বন্দে এক মাস ছুটি পাইরাছেন।

১৮৭২ সাল ২২ আগস্ট।—রঙ্গপুর জিলার বদিয়া-বালাীর মুনসেফ জিহুত বাবু চন্দ্রপ্রসন্ন দত্ত গড় দে-বালের ৩০ তারিখে যে ছুটি পাম তদতিরিক্ত দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটিবিষয়ক ৪ চিত্রিত পরি-শিষ্ট বিধির ৩ ধারামতে দুই মাস ছুটি পাইরাছেন।

মুনসেফদের স্থানান্তরে নিয়োগ।

১৮৭২ সাল ২২ আগস্ট।—পূর্ববঙ্গীয় জিলার কাল-নার মুনসেফ জিহুত বাবু হরপ্রসন্ন সেন ঐ জিলার আডিশানস মুনসেফ হইবেন।

পূর্ব বঙ্গীয় জিলার ময়লকোটের মুনসেফ জিহুত বাবু মজিলাল সরকার ঐ জিলার আডিশানস মুনসেফ হইবেন।

Baboo Rajrajessur Bhattacharjee, Moonsiff of Mahomedpore, Zillah East Burdwan, to Culna in that District.

Baboo Baroda Prosunno Shome, Moonsiff of Indoes, Zillah East Burdwan, to the Sudder Station of that District, as Second Sudder Moonsiff.

Baboo Nilmadhub Mookerjee, Moonsiff of Pooree, Zillah Cuttack, to Rungoneah, Zillah Chittagong.

The 20th August 1872.—Baboo Shitel Chunder Mookerjee, Moonsiff of Shazadpore, Zillah Rajshahye, to Pooree, Zillah Cuttack.

Baboo Rommenes Sein, Moonsiff of Rungoneah Zillah Chittagong, to Shazadpore, Zillah Rajshahye.

The 22nd August 1872.—Baboo Motheora Lall Roy, Moonsiff of Dhamnuggur, Zillah Cuttack, to Badcakhally, Zillah Rungpore.

Baboo Chunder Prosunno Dutt, Moonsiff of Badesakhally, Zillah Rungpore, to Dhamnuggur, Zillah Cuttack. (The two above transfers will take effect on the expiry of the ensuing Dussarah vacation.)

The 23rd August 1872.—Moulvie Enamool Huj, Moonsiff of Gya, to Ghattal, in Zillah Midnapore.

Baboo Sheo Surn Lall, Additional Moonsiff of Purneah, to be Sudder Moonsiff of Gya. This cancels his appointment as Moonsiff of Ghattal, Zillah Midnapore, which was notified in the Calcutta Gazette of the 14th August 1872, page 131.

Baboo Rajender Kumar Bose, Moonsiff of Naraingunge, Zillah Dacca, to be Additional Moonsiff of the Moonsiffes of Dacca.

Baboo Horo Chandra Dass, Moonsiff of Behar, Zillah Dacca, to Rungpore, as an Additional Moonsiff in that District.

By order of the High Court,
W. CORNELL,
Offg. Registrar.

HIGH COURT,
The 24th August 1872.

[স্বাক্ষরিত দেওয়ান ২৮/৮/৭২ সেক্রেটারি]

পূর্ববর্দ্ধমান জিলার মহম্মদপুরের মুনসেফ জিহুত বারু বাজরাঙ্গের তত্ত্বাবধায় এই জিলার কালনার মুনসেফ হইবেন।

পূর্ববর্দ্ধমান জিলার ইন্দোলের মুনসেফ জিহুত বারু বরদাশ্রম সোম দ্বিতীয় সদর মুনসেফদরপ এই জিলার সদর বোকারে প্রেরিত হইয়াছেন।

কটক জিলার পুরীর মুনসেফ জিহুত বারু নীলমাদব মুখোপাধ্যায় চট্টগ্রাম জিলার রঙ্গনিহার প্রেরিত হইয়াছেন।

১৮৭২ সাল ২০ আগষ্ট।—রাজশাহী জিলার শাহজাদপুরের মুনসেফ জিহুত বারু নীতল চন্দ্র মুখোপাধ্যায় কটক জিলার পুরীতে প্রেরিত হইয়াছেন।

চট্টগ্রাম জিলার রঙ্গনিহার মুনসেফ জিহুত বারু রমণী সেন, রাজশাহী জিলার শাহজাদপুরে প্রেরিত হইয়াছেন।

১৮৭২ সাল ২২ আগষ্ট।—কটক জিলার শামনগরের মুনসেফ জিহুত বারু যথুলাল রায় রঙ্গপুর জিলার বদিরাখালীতে প্রেরিত হইয়াছেন।

রঙ্গপুর জিলার বদিরাখালীর মুনসেফ জিহুত বারু চন্দ্র শ্রম সত্ত্ব কটক জিলার শামনগরে প্রেরিত হইয়াছেন। (উপরোক্ত স্থানান্তরে বিরোধের আশঙ্কী হুগোৎসবের বন্ধের পর প্রবল হইবে।)

১৮৭২ সাল ২৩ আগষ্ট।—গরার মুনসেফ জিহুত মৌলবী ইমামুল হক মেদিনীপুর জিলার ঘাটালে প্রেরিত হইয়াছেন।

পুরনিহার আডিন্যামল মুনসেফ জিহুত বারু শিব শরৎ লাল গরার সদর মুনসেফ হইবেন। তিনি মেদিনীপুর জিলার ঘাটালের মুনসেফ হইবেন, ১৮৭২ সাল আগষ্ট মাসের ২০ তারিখের বাঙ্গালা গেজেটের ১২৪৯ পৃষ্ঠার প্রকাশিত আদ্বার এই বিরোধ ইহাতে রহিত করা গেল।

ঢাকা জিলার মারারগঞ্জের মুনসেফ জিহুত বারু রাজেন্দ্রকুমার বসু ঢাকা মুনসেফীর আডিন্যামল মুনসেফ হইবেন।

ঢাকা জিলার বহরের মুনসেফ জিহুত বারু হরচন্দ্র দাস রঙ্গপুরের আডিন্যামল মুনসেফ হইয়া সেই জিলাতে প্রেরিত হইয়াছেন।

আজ্ঞাকরে,
ডব্লিউ কর্ণেল,
একটি রেজিষ্টার।

হাই কোর্ট,
১৮৭২ সাল ২৪ আগষ্ট।

(১৩৫১)

Circular Orders of the Board of Revenue, L. P.

AUGUST, 1872.

V. H. SCHALCH, Esq.,

No. 1.

The following alterations have been made in
Class 1, Section VI, page 346, Board's Rules:—

In the 4th and 5th lines, the words "Abstracts
(No. XXXII) of all Returns No. XXXI for"
have been struck out, and the words "a list of"
substituted in their place.

The words "with the first Return No. XXXI"
have also been added after the last word in the
last line of the rule.

No. 2.

The attention of all Revenue Officers is spe-
cially requested to the following scale of maximum
charges to be allowed in future for effecting
Batwaras—

On 200	acres, @	Rupces 36 per 100 acres.
From 300 to 200	" " "	30 " " "
" 300 " 500	" " "	18 " " "
In excess of 500	" " "	10 " " "

The rates now laid down include cost of Amin's
establishment, stationery, and miscellaneous
expenses; but in every case the Collector should,
before recommending a Batwara establishment for
sanction, make careful inquiries from the appli-
cants in respect to the condition and position of
the lands, and after considering all the circum-
stances, especially in relation to the value of the
estate and its Government revenue, propose the
smallest establishment with which he thinks the
work can be effectually performed. It will be the
Commissioner's duty carefully to check and re-
vise the Collector's applications, and return them
for further report when necessary.

No. 3.

The following alterations have been made in
Clause 16, Section I, page 341, Board's Rules:—

After the words "on account of" in line 2,
insert "trust and attached estates, and"

For the words "Court of Wards" in lines 6,
7 substitute "Commissioner."

বঙ্গপুঞ্জি দেশের রেবিনিউ বোর্ডের সরকারি আদেশ।

১৮৭২ সাল আগস্ট মাস।

ঐযুক্ত বি এচ শক সাহেব।

১ নম্বর।

বোর্ডের বিধি পুস্তকের ৫৩৭ পৃষ্ঠার ১ পরিচ্ছেদের
১ ধারা নিম্নলিখিত প্রকারে পরিবর্তন করা গেল।

ঐ ধারার ৪ ও ৫ পঙ্ক্তি গত "নিমিত্ত ৩১ নং রিটার্ন
সকলের (৩২ নং) সারসংগ্রহ ও" এই সকল কথা
তাঁরা করা যাইবে তৎস্থানে "নির্ধকপত্র" এই শব্দ
দিতে হইবে।

"ঐ জিলায়" এই কথার পূর্বে "৩১ নং প্রথম
রিটার্নের সহিত" এই কথা দিতে হইবে।

২ নম্বর।

ইহার পর বাটওয়ারা করিতে হইলে বাহার অধিক
খরচ দিতে হইবে না ইহার নিম্নলিখিত নির্ধকপত্র
বিষয়ে রাজস্বসংক্রান্ত সকল কর্তৃপক্ষের বিশেষ
মনোযোগ করিবার আদেশ হইল।

২০০ একর থাকিলে	১০০ একর প্রতি ৩৬ টাকা।
২০০ অবধি ৩০০ পর্যন্ত একর থাকিলে	ঐ ৩০ ৬
৩০০ ৬ ৫০০	ঐ ১৮ ৬
৫০০র অধিক একর হইলে	ঐ ১০ ৬

উক্ত হিসাবের মধ্যে আমীনের আমলাগণের ও
কাগজ কলম পুঞ্জির খরচ ও বিবিধ খরচ বরা
গিয়াছে। কিন্তু প্রত্যেক স্থলে কানেক্টর সাহেব
বাটওয়ারার আমলাগণকে নিযুক্ত করিবার অধুমতি
দেওয়ার পুস্তাব করিবার পূর্বে ভূমি যে স্থানে থাকে
ও তাহার যে অবস্থা আছে প্রার্থীদের স্থানে মনো-
যোগে এই বিষয়ের অধুমত্বান লইবেন। এবং সকল
জাগতিক বিবেচনার বিশেষতঃ মহালের মূল্য ও
তাছাড়াইতে গবর্ণমেন্টের বত রাজস্ব হয় ইহা বিবে-
চনা করিয়া বত অল্প সংখ্যার আমলাগণের দ্বারা
ঐ কার্য উপযুক্ত মতে সমাধা হইতে পারে কেবল
তত জনকে নিযুক্ত করিবার পুস্তাব করিবেন।
কমিশ্যার সাহেব কানেক্টর সাহেবের প্রার্থনাপত্র
দেখিয়া মনোযোগ করিবেন ও আবশ্যক হইলে অন্য
কথার রিপোর্ট পাইবার জন্যে ঐ প্রার্থনাপত্র লিখিয়া
পাঠাইবেন।

৩ নম্বর।

বোর্ডের বিধি পুস্তকের ৫২৯ পৃষ্ঠার (১৮৭২ সালের
৯ জুলাইর বাজলা মেজের ১২৩ পৃষ্ঠার) ১ পরি-
চ্ছেদের ১১ ধারা নিম্নলিখিতরূপে পরিবর্তন করা
গেল।

১ পঙ্ক্তির আরম্ভে এই কথা দিতে হইবে "এমত ও
কোচ করা মহালের ও"
২, ১ পঙ্ক্তিতে "কোর্ট ওয়ার্ডসের" এই কথার পরি-
বর্তে "কমিশ্যার সাহেবের" এই কথা পাঠ করিতে
হইবে।

No. 4.

The following alterations should be made in the margin of Clause 7, Section IV, Chapter XII, page 194 of the Board's Rules—

For Regulation X of 1793, Act II of 1856, Act X of 1862, and Act XVIII of 1865 substitute respectively Act IV (B.C) of 1870, Act I of 1872, Act XVIII of 1869, and Act VII of 1870.

Expunge Act X of 1859 and Act VI (B.C) of 1862.

No. 5.

It has been noticed that the advertisements for the sale of the Government proprietary right of lands, which have recently appeared in the *Government Gazette*, contain a column blank for "Road Cess." As this blank column is liable to misconstruction, the Member in charge requests that when land the property of Government is to be sold revenue-free, and the one per cent. road cess has therefore not been stipulated for, the column for "Road Cess" should be omitted. The same ruling will apply to the column for "revenue assessed."

A. MONRY, Esq., C.B.

No. 6.

With reference to Clause 25, Section XVII, Chapter V, page 79 of the Board's Rules, District Officers are requested to observe in future the following form in reporting annually the result of inspection of the stock of ganja in their respective districts.

2. Add after the word "possible" in line 4 of Clause 25, page 79, Board's Rules, cited above, the words "and the result reported to the Commissioner in Form 34A, Appendix A."

3. The Member in charge has reason to believe that District Officers are not sufficiently careful to inquire into the condition of ganja warehouses. Their attention is therefore drawn to Clause 20, Section XVII, Chapter V, page 76 of the Board's Rules, and they are requested to submit, as soon as possible, a statement of the ganja warehouses in their respective districts. This statement should contain a description of each warehouse, and should show how it is constructed, and whether, in the opinion of the District Officer, ganja stored in it is "secure against fraud and depredation."

[সদস্যগণকে লিখিত। ১৮৭২। ৩ সেপ্টেম্বর।]

৪ নম্বর।

বোর্ডের বিধি পুস্তকের ২২৭ পৃষ্ঠায়, ১২ অধ্যায়ের ৪ পরিচ্ছেদের ৭ ধারার পাঁচ লিখিত কথা নিম্নলিখিত প্রকারে পরিবর্তন করিতে হইবে।

১৭৯০ সালের ১০ আইন, ১৮৫৫ সালের ২ আইন, ১৮৬২ সালের ১০ আইন ও ১৮৬৫ সালের ১৮ আইন এই ২ অঙ্কের ৩ ধারার পরিবর্তে ক্রমান্বয়ে ১৮৭০ সালের ৮ আইন, ১৮৭২ সালের ১ আইন, ১৮৬৯ সালের ১৮ আইন ও ১৮৭০ সালের ৭ আইন পাঠ করিতে হইবে। ১৮৫৯ সালের ১০ আইন ও ১৮৬২ সালের ৮ আইন ত্যাগ করা হইবে।

৫ নম্বর।

ভূমিতে গবর্ণমেন্টের যে অধিকারিত্ব বস্তু থাকে সশ্রুতি ভাণ্ডার শিকার হইবার যে ইশতিহার গবর্ণমেন্ট গেজেটে প্রকাশ করা গিয়া থাকে, তদ্ব্যতীত পথকর লিখিত এক বর খালি থাকে ইহা দৃষ্ট হইয়াছে। এই খালি ঘর থাকিতে অবশিষ্টে পাঠের বলিয়া, এই বিষয়ে যে সাধারণ অধ্যক্ষ আছেন তাঁহারা এই আদেশ। গবর্ণমেন্টের কোন ভূমি বিক্রয় বলিয়া বিক্রয় করা গেলে যদি শতকরা ১ টাকা পথকর লইবার বিধান না থাকে তবে পথকর লিখিত বর ত্যাগ করিতে হইবে। "যত টাকা হইতকাল ধাৰ্য হইল" এই বরের বিবরণেও সেই বিধি থাকিবে।

শ্রীমত এমসি সাহেব, সি, সি,

৬ নম্বর।

বোর্ডের বিধি পুস্তকের ১২৮ পৃষ্ঠায় ৫ অধ্যায়ের ১৭ পরিচ্ছেদের ২৫ ধারায় লক্ষ্য করিয়া জিলার কর্তৃপক্ষের প্রতি এই আদেশ হইল। আপন২ জিলার সভ্য গাঁজা থাকে তাহা দেখিয়া বৎসর ২ ভাণ্ডার ফলের রিপোর্ট করিলে তাঁহারা এই অবধি নিম্নলিখিত পাঠে সেই কথা লিখিবেন।

২। বোর্ডের বিধি পুস্তকের ১২৮ পৃষ্ঠায় পূর্বোক্ত ২৫ ধারার ৩ পংক্তিতে "লিখিত হইবে" এই কথা পর "ও A অপেক্ষিকালের ৩৪ A লক্ষ্য করিয়া কমিশ্যনর সাহেবের লিখিত ভাণ্ডার ফলের রিপোর্ট করিতে হইবে" এই কথা সংযোগ করিয়া দিতে হইবে।

৩। গাঁজার আফসারের যে অবস্থা থাকে জিলার কর্তৃপক্ষের উপস্থিতিতে সংযোগ করিবে। এই বস্তুয়ের অনুসন্ধান লইয়া থাকেন না এই কার্যে যে সাহেবের অধ্যক্ষতা তার আছে তাঁহার এসব আশিবার কারণ আছে। অতএব বোর্ডের বিধি পুস্তকের ১২৭ পৃষ্ঠায় ৫ অধ্যায়ের ১৭ পরিচ্ছেদের ২০ ধারার প্রতি উদ্ব্যস্তনের সংযোগ করাইয়া উদ্ব্যস্তনের প্রতি আদেশ হইল যে, আপন২ জিলার গাঁজার আফসারের বর্ণনাপত্র সাধ্যমতে স্তর স্তর প্রেরণ করুন। প্রত্যেক আফসার প্রেরণের বর ও তাহা কি ভৌলি লিখিত হইয়াছে ও সেই বরে গাজী রাখিলে তাহা বরণ করা যাইতে কিম্বা তাহা লইয়া প্রত্যন্তগাঁজা হইতে পারে না জিলার কর্তৃপক্ষের এসব বিবেচনা বর কি না এই বর্ণনাপত্রে এই সকল রূপান্তর লিখিতে হইবে।

FORM 84A.

[SECTION XVII, CLAUSE 25.]

[SECTION XVII, CLAUSE 25.]

STATEMENT showing the Result of the Inspection of stock of Gunja in the District
for the year 18 .

* This column will show the total deficiency (exclusive of refuse) which the Collector recommends to be written off.

३१५ सप्तम

(७१ नद्विदश्वर २६ शब्दा)

অন্যক মাগে অন্যক সিন্ধার বহু গাঁজা খায়েক জাহা দেখিরা জাঁগার কলসে বর্ণখাপজ ।

* শাট্টে গাঁজা ডিম্ব কাসেটের বহু গাঁজা ত্যাগ করিবার পরামর্শ দেয় তাহা এই বারে লিখিতে হইবে।

[Government Gazette, 3rd September 1872.]

No. 7.

To remove misapprehension, assessing officers are informed that if a person was assessed under Act XII of 1871 on an income of Rs. 1,000 or above Rs. 1,000, he must be assessed under Act VIII of 1872 at the same rate. If he was assessed last year under Rs. 1,000, he must be assumed to be unassessable this year. If he was not assessed at all under last year's Act, he may be assessed this year according to an average of income for such period as the collector may direct.

Circular Orders of the High Court of Judicature at Fort William in Bengal.

No. 27.

To all Civil Authorities, Lower Provinces,—(dated Calcutta, the 10th August.)

In connection with Court's Circular Order No. 9 of the 8th March last, the Court direct that the accounts therein prescribed be kept in the English language, and not in the Vernacular.

By order of the High Court,
W. CORNELL,
Offg. Registrar.

No. 28.

To all Judges of Districts and Judges of Small Cause Courts,—(dated Calcutta, the 14th August 1872.)

In modification of Circular Order No. 18 of the 11th May 1866, the Court desire that in the returns therein called for, showing the number of extra peons employed for the service and execution of processes and the cost of their employment, there should also be shown the amount earned and the number of processes served by them. A form is subjoined.

By order of the High Court,
W. CORNELL,
Offg. Registrar.

[সর্বদেয়ক পেন্ডেট। ২৭২। ১০ সেপ্টেম্বর।]

৭ নম্বর।

যে কর্তৃকারকদের প্রতি টাকার ধার্য করিবার তার অর্পণ করা যায় তাহারদের প্রতি না হয় এই নিদিষ্ট তাহারদিগকে এই কথা জ্ঞাত করা গেল, ১৮৭১ সালের ১২ আইনমতে যে ব্যক্তিদের ১০০০ টাকার কি তদুর্দ্ধ টাকার আয়ের উপর টাকার ধার্য হইল ১৮৭২ সালের ৮ আইনমতে তাহারদের সেই হিসাবে টাকার ধার্য করিতে হইবে। গত বৎসর তাহারদের ১০০০ টাকার মূল আর বলিয়া টাকার ধার্য হইলে এই বৎসরে তাহারদের টাকার ধার্য হইবে না। গত বৎসরের আইনমতে যদি তাহারদের টাকার ধার্য হয় নাই তবে কালের সাহেব যত কাল নিরূপণ করেন তাহারদের তত কালের আয়ের গড় ধরিয়া এই বৎসর তাহারদের টাকার ধার্য হইতে পারিবে।

JOHN ROBINSON, Bengalee Translator.

বঙ্গদেশের কোর্ট উনিয়ন রাজধানীর হাই কোর্টের দেওয়ানী সরক্যার অর্ডার।

২৭ নম্বর।

বঙ্গদেশের দেওয়ানী মহল কর্তৃপক্ষ নবীপেত্র।—
(কলিকাতা ১৮৭২ সাল ১০ আগষ্ট।)

হাই কোর্টের গত বাই হালের ৮ তারিখের ৯ নম্বরের সরক্যার অর্ডার ম-
ফোর্ড এ কোর্ট
এই আফা করিয়া-
হেম। এই সরক্যার-
নবের যে হিসাব
রাখিবার আদেশ
হয় তাহা ইংরাজী
ভাষায় লিখিতে
হইবে দেশীয় ভাষায় নয়।

হাই কোর্টের আফাজকে,
ডবলিউ কর্ণেল,
একটিং রেজিষ্টার।

২৮ নম্বর।

মহল জিসার জজ সাহেব ও জুর বেকদ্বার আফাজকে
জজ নবীপেত্র।—(কলিকাতা ১৮৭২ সাল ১৪ আগষ্ট।)

পরওয়ানা বিহার ও সাধন করিয়া। লিখিত প্রতিবিজ্ঞ
কত জজ পেরাগি বি-
বুজ হর ও তাহার-
দ্বিগুণে বিয়ুক্ত করি-
বার কত পরচ লাগে,
হাই কোর্টের ১৮৬৬
সালের যে হালের ১১ তারিখের ১৮ নম্বরের সরক্যার
অর্ডারে এই মর্মেত্র বিটর্ণ লিখিবার আদেশ হইয়াছিল।
হাই কোর্টের সাহেবেরা তাহা মতান্তর করিয়া উক্ত
পেরাগিয়ার কত টাকা আদায় করে ও কথানি পরওয়ানা
কারী করে এই কথাও লিখিবার আদেশ করিয়াছেন।
লিখিবার পাঠ এই।

হাই কোর্টের আফাজকে,
ডবলিউ কর্ণেল,
একটিং রেজিষ্টার।

(১৩৫৫)

Courts.	For what period.	Number of persons.	Number of processes served.	Amount of fees realized.	Cost of employment.	REMARKS.	আদালত ।	কতকালের নিষিদ্ধ ।	কতকাল পরোক্ষ ।	কতকাল পরোক্ষ নিষিদ্ধ ।	কত টাকা ভী আদালত করে ।	কত টাকা করিবার বাকি ।	মন্তব্য ।

JOHN ROBINSON, Bengalee Translator.

GOVERNMENT ADVERTISEMENT.

গবর্ণমেন্টের ইশতিহার ।

LAND ADVERTISEMENT.

ভূমিবিষয়ক ইশতিহার ।

জিলা চট্টগ্রাম ।

ইস্তাফারমানা কাছারি কালেক্টরী ।

ইহার দ্বারা সর্বদা সেরা বাইতেছে যে, ১৮৬৮ সালের ৭ আইনের ১১ ধারা ও ১৮৬৯ সালের ১১ আইনের ৬ ধারার সম্মানসারে নিম্নের লিখিত, তালুক গত ২৫ মেই শেষ তারিখের অধীভূতপার্শ্ববর্তী বাকীপড়া রাজস্ব আদারের বিষয়ে ১৮৭২ ইংরেজীর ২৩ সেপ্টেম্বর মোতাবেক সন ১২৭৯ বাঙ্গালার ৮ আশ্বিন মোজ সোমবার জিলা কালেক্টরী কাছারীতে বিনা ওজরে একান্ত নীলামে বঙ্গা বাইবে ইতি সন ১৮৭২ ইং তারিখ ৮ আগস্ট ।

মহল নওরাবাদ ।

বাকী রাজস্ব আদারের নিমিত্তে বিক্রী হইবেক ।
যৌজে দক্ষিণ বিহা নামে টেকনাগ ।

৪৬০ নং তালুক খোজায়ে চৌঃ আছাদী ও জিমতী উনারি চৌঃরীয়া মোজার হুত খোপা চৌঃ ও কাতঃ চৌঃ ও আশো চৌঃ পীছরাম সাকৌ চৌঃ হুত ওয়াপিক চৌঃ ও জিমতী চাইয়া ও চৌঃরীয়া পীঃ বাইতঃ চৌঃ সাঃ দক্ষিণ জিলা বাঃ তালুক কারৌ সখুলাঃ তালুক নীলাম হইবেক । সদর জমা ৬৭০৮৮/

হাতকত ... ৬৭০৮৮/

A. L. CLAY,
Offg. Collector.

(F)

(১০৫৬)

জিলা মেমিসীপুর।

১৮৫৯ সালের ১ জুইনের ৬ তারিখ বিলাসপুরসারে ইহা দ্বারা সকলকে জানান যাইতেছে যে জিলা মেমিসীপুরের অন্তর্গত মিহলিখিত মহাল সকল উক্ত জিলা কালেক্টর সাহেবের আদেশে বাকী রাজস্ব এবং যে সকল দাবী ১৮৭২ সালের ২৮ জুন দিবসে দেয় হইলে বাকী রাজস্বের দায় প্রচলিত আইনকমুসারে আদার হইবার বিধি আছে তাহা আদার দিগন্ত ১৮৭২ সালের ২৫ সেপ্টেম্বর মোতাবেক বঙ্গাব্দ ১৩ আশ্বিন ১২৭৯ সাল আদানি ১১ আশ্বিন ১২৮০ সাল বৃষাব দিবসে প্রকাশ্য নীলামে নিরবশেষে বিক্রয় হইবে। ১৮৭২ সাল তারিখ খুলাই।

উকণীন।

ভৌমিক নং	ভৌমিক নং	মান মহাল	মান পরগণা	মান মালিক	সদর জমা	বাকী রাজস্বের মালিক	টেকিয়াং
৫৫০	২০১৬	মলসাল্য বন্দবস্ত মহাল।	মট্টমুঠা				
		মট্টমুঠা এরকম এতেন্দা বেগমী বন্দবস্ত মহাল		ভরতচরণ সংগতি	১০২৯/১	৭৪/৩	
২১০	২০১০	লাভারামুঠা জালপাই খাস পতিত বাসিবোড়া জালপাই শরিকাবার জালপাই বাজারামুঠা জালপাই খাস পতিত কলার হিজলী জাল- পাই খাস পতিত।	বাজারামুঠা জমিদারী সংক্রান্ত	রহিম আলম চন্দ্র	১০২৭/	১৪০২৯৬	১৮৭২ সালের ২৮ জুন আদানি ১২৮০ সালে ১০২০০৭০ টাকার ১৮৭৭ সাল পর্যন্ত চলিয়া বেগমবন্দী হইবেক।

J. A. HOPKINS,
Covenanted Deputy Collector,
for Collector.

(F)

জিলা বগীরা।

“ইহার দ্বারা মহাদ দেওয়া যাইতেছে যে, ১৮৫৯ সালের ১১ জুইনের ৬ তারিখসারে জেলা বগীরার
মহাবন্দী মিহলিখিত মহাল সকল ১৮৭২ সালের ২৮ জুন তারিখে প্রাপ্য বাকী মালওয়াজারী এবং সমান্য
দায় প্রচলিত আইন এবং আদারের অনুসারে বাকী রাজস্বের দায় আদার করা যাইতে পারে তাহা আদার
দিগন্ত ১৮৭২ সালের ১৬ সেপ্টেম্বর তারিখ ঐ জিলা কালেক্টর সাহেবের কাছারিতে দিয়া ওজরে ও প্রকাশ্য
নীলামে ধরা হইবে।” ইতি সম ১৮৭২ সাল তারিখ ২০ জুলাই।

ইকমুরারি ধার্য হওয়া মহাল।

৪৭৭১০ মং তাং জামপুর পরগণা হাওরামখালি মালিক কালারাম চক্রবর্তী ও মকরচন্দ্র পাল চৌধুরী
দিগন্ত অন্তর্গত হিসাব বামে অবশিষ্ট সদর জমা ৫৫০১০ টাকা বাকী খাজানা ৮৮৯ টাকা।

টেক্সারারি মহাল।

২৭৬৯ মং চর মতিভেড়া গৌড়ভাঙ্গা পরগণা রাজপুর মালিক নীলমণ্ড মুখোপাধ্যায়দিগন্ত সদর জমা
৫১৭৮/১০ টাকা বাকী খাজানা ২১৮/১ টাকা।

(F)

W. OLDHAM,
Offg. Collector.

[গবর্নমেন্ট গেজেট। ১৮৭২। ৩ সেপ্টেম্বর।]

(১৩৫৭)

জিলা ত্রিপুরা।

এক্সাইজারম্যান কাছারি কালেক্টরি জিলা ত্রিপুরা
এই যে,

১৮৭২ ইং ১১ আইনের ৬ নম্বরকে এহা দ্বারা সংবাদ দেওয়া যাইতেছে যে জিলা ত্রিপুরার এই মহাল
জমী অদার নিমিত্তে ১৮৭২ ইং ৪ সেপ্টেম্বর যোতাবক সন ১২৭৯ বাং ২০ তারিখ রোজ বুধবার এজিলারি কালেক্টরী
কাছারিতে বিনা আপত্তি বিক্রয় হইবেক ইতি সন ১৮৭২ ইং ১১ জুলাই মোং ১২৭৯ বাং ২৮ আষাঢ়।

ভূগমিল মহাল।

সম্বর	নাম	নাম	সম্বর	ম. কী
রেজিস্টারি	মহাল	মালিক	জমা	সন ১২৭৮ সাল
৭৫৮	৭২ আশিরাম কালীরাচর ৪৩ নং ১৮১৯ ইং ২ কাশুসের ভিক্রী	ভূগামাল ভট্টাচার্য অলৌকিকের গোলাম হরমত মিঞা ও গোলাম কামের মিঞা গোলাম হরমত মিঞা ও গোলাম রাক্ষ মিঞা দাবালগার সমিতচক্রের জিমতী হুতীমরী কালিমাল সোম ভূগামাল সোম দাখা দাব রাক্ষ চৌধুরি আজিমদ্দি সরকার ববিউর সরকার মিলুমিঅি সোলত সরকার মহিগউরা মুন্সী জিমতী সাক্ষ বিবি জিমতী পুন্সী বিবি ও জিমতী রানী ভবানী ও জিমতী রানী কবলকুমারী ও জিমতী কদমা চক্রমাখ সেন সমীচক্র সম্মদার।	১৫১০৬৩ ৫১৩৫৮-১৫/০ ১৫২৪৬/০	৪৩৮৬৫/০

G. S. PARK,
Offg. Collector.

(F)

জিলা যশোহর।

নীলামের এক্সাইজার।

ইহার দ্বারা সংবাদ দেওয়া যাইতেছে যে, ১৮৫৯ সালের ১১ আইনের ৬ ধারানুসারে জেলা যশোহরের
মহাবস্তী নিম্নলিখিত মহাল সন ১৮৭২ সালের ২৮ মার্চ তারিখে প্রাপ্য বাকী মালজারি এবং অন্যান্য সাওত
চলিত আইন এবং আটের অনুসারে বাকী রাজস্বের ন্যায় আদার করা যাইতে পারে তাহা আদার নিমিত্ত
১৮৭২ সালের ২১ সেপ্টেম্বর যোতাবক সন ১২৭৯ সালের ৬ আশ্বিন রোজ শনিবার তারিখে ঐ জেলার কালেক্-
টর কাছারির কাছারিতে বিনা ওজরে ও প্রকাশ্য নীলামে ধরা যাইবে ১৮৭২। ১৫ আগষ্ট।

মিতীর জেণীর মহাল।

৪৭২ নং তৌকীর হালিম যোতালকে সুলতান ২২৪ নং লটি কাশারকোলা, বঙ্গবন্তগুহীতা রাজা বরলাক
রায় বাহাদুর, ইং ১২৬৩ লাই ১৩৬১ সালপর্যন্ত ৯৯ বৎসর মেয়াদ, আবাবকারী অহ, জমা ১২৭৮ সাল ৩৩৫৪৮/৮
টাকা, ২১২৭৪৮/৮ টাকা বাকী রাজ্যনার জন্য নীলাম হইবেক।

J. MONRO,
Collector.

(F)

NOTICE.

Bengalee Edition of the Acts of Government.

THE Acts of the Government of India, and those of the Government of Bengal, will, after publication in the *Bengalee Government Gazette*, be printed, in pamphlet form, for sale to the public, at a price which will be fixed in each instance to cover the cost of printing and paper. The first of the series will be the Criminal Procedure Act, now in the Press, the price of which will be Rs. 1-4 per copy.

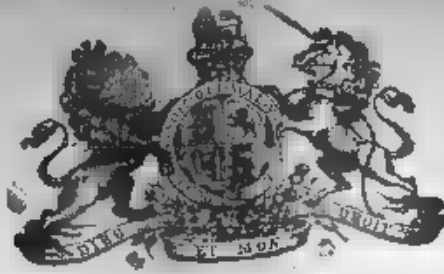
বিজ্ঞাপন

গবর্ণমেন্টের আইনসমূহের বাঙ্গলা সংস্করণ।

ভারতবর্ষ ও বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের আইন বাঙ্গলা গবর্ণমেন্ট গেজেটে প্রকাশ হইলে পর পুস্তাকাকারে মুদ্রিত হইয়া কাগজ ও মুদ্রাক্ষের ব্যয় পৌরবার্ষিক মিহিষ্ট হুন্সে সর্বসাধারণকে বিক্রয় করা যাইবে। (অর্থের) প্রদানে কোনমাত্রী বাক্যদ্বারা কার্যবিধানের আইন প্রকাশ হইবে। এই আইন এইমতে প্রাপ্য হইতেছে। মূল্য ১০ রায়।

[*Government Gazette*, 3rd September 1872.]

কলিকাতা বাঙ্গাল সেক্রেটারীশেট প্রকাশের গবর্ণমেন্টের অমো প্রিন্ট এডাইটর মরিস লুইস
সাংবাদিক মুদ্রিত ও প্রকাশিত হইল।



গবর্ণমেন্ট গেজেটের ক্রোডপত্র ।

TUESDAY, SEPTEMBER 3, 1872.

মঙ্গলবার ১৮৭২ সাল ৩ সেপ্টেম্বর ।

জিলা বাঁকুড়া ।

ইচ্ছাকৃত্যার সংবাদ দেওয়া যাইতেছে যে জেলা বাঁকুড়ার অধ্যক্ষিত মিলিটারি ও মহালে সরকার বাগানদারের বালিকি
নম্বর ১৮৭২ সালের ২৮ সেপ্টেম্বর মোতাবেক নম্বর ১২৭৩ সালের ১০ আশ্বিন শনিবার জিলা বাঁকুড়ার কালেক্টরির কাছাতিতে
বিক্রয় হইবেক ।

২। এই মহালের বরিসারগণ মিলিটারি বিক্রয়ের বিরোধীত্ব হইবেক ।

১। একশত টাকার অধিক পণ হইলে সেই নম্বরের টাকার তৎকালে দিতে হইবেক ।

২। একশত টাকার অধিক হইলে ডাক পণের চারি অংশের একাংশ তৎকালে দিতে হইবেক ।

বিক্রয়ের দিবস এক দিবস হইয়া গণনা করিলে বিক্রয়ান্তর পক্ষদশ দিবসের অধিককালে কিবা সেই দিবস হইলে
দিবস হইলে তৎপরে প্রথমে যে দিবস কাছারি খোলা যায় সেই দিবস অধ্যাক্ষকালে অবশিষ্ট যদি থাকিল তাহা হয়, তবে বিক্রয়
রাজি ও গলিও টাকার গণনামতে ভুল হইবে ও প্রথম স্থানীয় বিক্রয়ের ব্যয় পুন্সকার বিজ্ঞাপন প্রকাশ করণপূর্বক ক্রটকারী
ক্রেতার ঝুঁকিতে সেই মহাল পুন্সকার বিক্রয় হইবেক ।

৩। এই মহাল সর্ব উক্ত ডাককারিকে বিক্রয় বিক্রয় করা যাইবেক ।

সাক্ষীর মহালের মোতাবেক	মোতাবেক	মহালের নাম ও পরামর্শ	এক হিং জমির পরিমাণ	মহল জমা ।			মহালের প্রথম ভাড়া	মহল
				বাড়ি করা জমির	মোতাবেক	মোতাবেক		
•	২১৮	সাক্ষারি (এক পুরাতন মোতাবেক) ৭০ বিঘা পুর	১ একর	৫০৬	•	৫০৬	৮৫০	

(R)

বাঁকুড়ার কালেক্টরির কাছারি,
নম্বর ১৮৭২ । ১৮ মে ।

(8d.) W. R. LARMINER,
Offg. Collector.

মহাল সেক্রেটারীয়েট মহালের জমির একটাইন বরিসার মুইল দাখের কর্তৃক রাজি ও প্রকাশিত হইল।



গবর্ণমেন্ট গেজেট

TUESDAY, SEPTEMBER 10, 1872.

REGISTERED
No. 11.

মঙ্গলবার ১৮৭২ সাল ১০ সেপ্টেম্বর।

Government of Bengal.

LEGISLATIVE DEPARTMENT.

The following Report of the Select Committee on the Bill to amend the law relating to Embankments and Water-courses, together with the Bill as amended by the Committee, is, by order of the President, hereby published for general information:—

W^h the Select Committee appointed to consider the Bill "to amend the law relating to embankments and water-courses," as amended by the former committee and submitted with their report of the 28th August 1871, have the honor to submit the following report:—

From Superintending Engineer, Orissa Circle, dated 6th February 1871.

Memorandum from Officiating Secretary to Government of Bengal, Public Works Department, dated 2nd June 1871, with enclosure.

From Chairman of the Board of Agency, East Indian Railway, dated 1st September 1871.

From Commissioner of the Rajshahye Division, dated 28th September 1871, and enclosure.

From Honorary Secretary, British Indian Association, dated 18th November 1871.

From Officiating Secretary, Government of Bengal, Public Works Department, dated 11th December 1871, and enclosure.

Memoir of Maharajah Dhuraj Mahab Chand Bahadur, Maharajah of Burdwan, dated 26th January 1872.

To Board of Agency, East Indian Railway Company, dated 2nd October 1871.

From ditto ditto ditto, dated 15th February 1872.

From Officiating Joint-Secretary, Government of Bengal, Public Works Department, Irrigation Branch, dated 20th July 1872, with notes by the Assistant and Chief Engineers in that department.

ment alone responsible for the cost and repairs of those embankments.

We have altered the Chapter relating to the apportionment of the cost of the works, proceedings, &c., in view to empower the Collector to determine such apportionment between the proprietors as well as between the zemindars of the estates protected and benefited by such works, so as to avoid the necessity for recourse to the Civil Courts in cases of dispute arising in regard to that apportionment; and have provided for such apportionment being made in certain cases in respect to estates, with the sanction of the Lieutenant-Governor, in proportion to the amount of revenue respectively paid for such estates.

We have made the recovery of contributions of zemindars and proprietors from their subordinate proprietors recoverable as arrears of rent due from patni-talookdars.

We have omitted the section of the former Bill giving power to zemindars and proprietors to recover a proportion of their payments from ryots having rights of occupancy.

Forms for certain notices, &c., prescribed by the Bill, have been prepared in the schedules.

Verbal and other alterations have been made which require no special mention.

We recommend that the Bill as now submitted be passed.

V. H. SCHALON.
C. BERNARD.

The 5th August 1872.

[Government Gazette, 10th September 1872.]

13 K

I reserve to myself the right of objecting to the general principle of making zemindars the collectors of dues on behalf of Government.

T. M. ROBINSON.

I reserve a similar right in regard to some of the provisions.

F. BRAUPOOT.

As I do not concur in the leading principle of this Bill, I regret I cannot sign this report.

DISCERN MITTER.

Owing to my absence from town for some time I have not been able to attend several sittings of the Select Committee. I regret I cannot therefore sign this report.

JOTRENDRO MOHUN TAGOOR.

বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্ট।

ব্যবস্থাপন কর্মবিভাগ।

ইদং ও পরমাণী বিষয়ক আইন সংশোধন করিবার আইনের পাণ্ডুলিপি বিবেচনা করণার্থ মনোনীত কমিটির এই রিপোর্ট এবং কমিটির সংশোধিত পাণ্ডুলিপি সভাপতির আজ্ঞাক্রমে সাধারণের জামিনার জন্য প্রকাশ করা যেন।

ইদং ও পরমাণী বিষয়ক আইন সংশোধন করণার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি পূর্বে নিম্নলিখিত কমিটির

উক্তিয়া চক্রের সুপারিন্টেন্ডিং ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের ১৮৭১ সালের ৬ ফেব্রুয়ারির পত্র।

পবলিক ওরল ডিপার্টমেন্টে বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটি সেক্রেটারী সাহেবের ১৮৭১ সালের ২ জুনের আনুগত্য লিপি ও উৎসাহিত পত্রাদি।

ইউ ইন্ডিয়া রেলওয়ের বোর্ড এজেন্টের সভাপতি সাহেবের ১৮৭১ সালের ১ সেপ্টেম্বরের পত্র।

সভাপতি প্রণয়ন কমিশনার সাহেবের ১৮৭১ সালের ২৮ সেপ্টেম্বরের পত্র ও উৎসাহিত পত্রাদি।

ব্রিটিশ ইন্ডিয়া আলোচনামণ্ডলের অধ্যক্ষের সেক্রেটারীর ১৮৭১ সালের ১৬ নবেম্বরের পত্র।

পবলিক ওরল ডিপার্টমেন্টে বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটি সেক্রেটারী সাহেবের ১৮৭১ সালের ১১ ডিসেম্বরের পত্র ও উৎসাহিত পত্রাদি।

বঙ্গদেশের মহাসভাপতির প্রভুত মহাসভাপতি বাহাদুরের ১৮৭২ সালের ২৬ জানুয়ারির আবেদনপত্র।

ইউইন্ডিয়া রেলওয়ে কোম্পানির বোর্ড এজেন্টের ১৮৭১ সালের ২ অক্টোবরের পত্র।

এ ও ১৮৭২ সালের ১৫ ফেব্রুয়ারির পত্র।

পবলিক ওরল ডিপার্টমেন্টের অলগেটম শাখার বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটি কমিটি সেক্রেটারী সাহেবের ১৮৭২ সালের ২২ জুলাইর পত্রের সহিত এই ডিপার্টমেন্টের আদিষ্ট ও প্রথম ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের মতব্য।

কুমারিকারদের মধ্যেও সেই অংশ নিরূপণ করিতে পারিবেন। আরো কোমর হলে মহালসম্পর্কে সেই অংশ নিরূপণ করিতে হইলে প্রভুত সেক্রেটারী গবর্ণমেন্ট সাহেবের অনুমতি লইয়া বে মহালের বড় টাকার জন্য হর তাহার বিবেচনা করিয়া সেই মহালের এই অংশ নিরূপণ করিবার বিধান করিলাম।

অমীনারের ও কুমারিকারেরা অধীন কুমারিকারদের স্থানে এই টাকার যে অংশ পাইতে পারেন তাহা না দেওয়া গেলে পক্ষমী ও কুমারিকারদের স্থানে বাকী থাকানা আদায় করিবার যে বিধি আছে সেই বিধি-মতে এই বাকী টাকার আদায় করিবার বিধান করিলাম।

যে রায়তদের ভোগমণ্ডলের স্বত্ব থাকে অমীনারের ও কুমারিকারেরা তাহারদের স্থানে এই টাকার একাংশ লইতে পারিবেন পূর্বে পাণ্ডুলিপির এই মর্মের দ্বারা ব্যাখ্যা করিলাম।

[গবর্ণমেন্ট প্রজেন্ট। ১৮৭২। ১০ সেপ্টেম্বর।]

দ্বারা সংশোধিত হইয়া ১৮৭১ সালের ২৮ আগস্টের রিপোর্ট সহিত অর্পণ হইলান্তর মনোনীত কমিটি আদায়ের বিবেচনার্থে অর্পিত হইলে আদায় নিম্ন-লিখিত রিপোর্ট করিলাম।—

পাশ্চাত্তিম পত্রাদি প্রাপ্ত হইয়া তাহার বিবেচনা করিলাম।

তালুকপ্রভুতি পত্রের অর্থ নির্ণয় করিয়া ওকতুসারে কুমারিকার সাহেবের অর্থ পরিবর্তন করিলাম।

মুতম দ্বারা প্রণয়ন করিয়া ইঞ্জিনিয়ারের প্রতি প্রভুত সেক্রেটারী গবর্ণমেন্ট সাহেবের অনুমতি গ্রহণ করিয়া রেলপথ পরিবর্তন করিবার ক্ষমতা প্রদান ও উৎ-পরিবর্তনের প্রচল আদায় করিবার বিধান করিলাম।

আইনের শেবাংশে ওকতুসার দিয়া কোমর বাধের সীমা নির্ণয়ের দ্বারা নিলাম এবং গবর্ণমেন্ট সেই বাধের প্রচল ও মেরামত করিবার দায়ী ইহার বিধান করিলাম।

কোন কার্য করিবার ও বাকদায়িত্ব কার্য প্রকৃতির প্রচল যে অংশ বাহার স্থানে লইতে হইবে এই বিষয়ের অধ্যয়ন পরিবর্তন করিলাম। এইরূপে এই অংশ নিরূপণের বিষয়ে বিধান হইলে দেওয়ানী আদালতে বাইবার আদায়ক না হইয়া উক্ত প্রকার কার্যদ্বারা বেহ মহাল সুরক্ষিত হয় ও বে মহালের উপ-কার হয় তাহার অমীনারদের মধ্যে কালেক্টর সাহেব যেমন এই প্রচল অংশ নিরূপণ করিতে পারেন তেমনি

এই আইনে যে মোটিফ প্রকৃতির আশ্রয় হইল তাহা লিখিত পাঠ প্রস্তুত করিয়া উক্তনীচে দেওয়া যেন।
কোনও স্থলে শব্দপ্রকৃতি পরিবর্তন করিলাম তাহার উল্লেখ করা আবশ্যিক নাই।
এইখানে যে পাণ্ডুলিপি অর্পণ করিলাম তদনুসারে এই আইন বিহিত হইবে।
বি, এফ, অফ।
সি, বর্ণাধ।

১৮৭২ সাল ৪ আগস্ট।
গবর্ণমেন্টের পাণ্ডুলিপি টাকা আদায় করণের ভার কনসাল্টেটের প্রতি অর্পণ করণের সাধারণ নিয়ম
বিষয়ে আদায় আপত্তি করিবার অধিকার থাকিল।
টি এন হারিসন।

কোনও বিধানের বিষয়ে আদায় ও আপত্তি করিবার অধিকার থাকিল।
এই পাণ্ডুলিপি স্থল দ্বারা সন্যত না হওয়াতে আরি এই রিপোর্টে স্বাক্ষর করিতে পারিলাম না।
এক বোর্ড।
নিগমের বিজ্ঞ।

অনেক রিম কলিকাতার বাহিরে থাকায় প্রকৃত আদি মনোনিবেশ কথিত অধিবাসন কালে উপস্থিত
হইতে পারি নাই। এই হেতু এই রিপোর্টে স্বাক্ষর করিতে পারিলাম না।
বতীজমোহন ঠাকুর।

AMENDED BILL.

A Bill to amend the law relating to Embankments and Water-courses.

WHEREAS it is expedient that provision should be made for the better supervision and protection of embankments and water-courses in the territories subject to the Lieutenant-Governor of Bengal; It is enacted as follows:—

PART I.

Preliminary.

1. This Act may be called "The Bengal Embankment Act, 1872."

It extends to the whole of the territories subject to the Lieutenant-Governor of Bengal, except the province of Orissa and the Soonderbuns as defined by Regulation III of 1828.

And it shall come into force on the day of the passing thereof.

2. From such day, Act No. XXXII of 1855

passed by the Governor-General of India in Council

(being an Act relating to embankments) and Act No. VII of 1866 passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council (being an Act to make better provision for the acquisition of land for embankments and other matters relating thereto) shall, except so far as relates to the province of Orissa and the said Soonderbuns, be repealed.

3. The following words shall, for the purposes

of this Act, have the meanings hereby declared, save

where, from the context, a contrary intention appears:—

"Estate" means—(1) Any land or share in

land subject to the payment

to Government of an annual

sum, in respect of which the name of a proprietor

সংশোধিত পাণ্ডুলিপি।

স্বীকৃত ও পরামর্শের বিষয় বিবরণ আইন সংশোধন
করণার্থ আইনের পাণ্ডুলিপি।

বঙ্গদেশের জিহুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের
শাসিত দেশের অন্তর্গত ই-
বেঙ্গল।
ধের ও তলপ্রাণীর আদায়

উক্তরূপে তত্ত্বাবধান ও রক্ষা করিবার বিধান করা
বিহিত এই হেতু নিম্নলিখিত বিধান করা হইতেছে।

প্রথম অধ্যায়।

পরিভাষা।

১ ধারা। এই আইন "বঙ্গদেশীয় ই-বেঙ্গল বিবরণ
১৮৭২ সালের আইন" নামে খ্যাত হইতে পারিবে।

তাছাড়া উক্ত আইন ১৮৫৫ সালের ৩২ আইনের
নির্দিষ্ট সীমার অন্তর্গত সুন্দরবনভিন্ন বঙ্গদেশের
জিহুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসিত সমস্ত
দেশে ব্যাপ্ত হইবে।

ও বিহিত হওনের নিমিত্ত প্রবল করা হইতে ইতি।

২ ধারা। উক্ত নিমিত্তি করিয়া তাহা ভারত-
বর্ষের জিহুত গবর্নর লে-
ফটেন্ট কএক আইন মন্ত্র সাহেবের শাসিত ১৮৫৫
সালের ৩২ আইন (অর্থাৎ

ই-বেঙ্গল আইন) এবং বঙ্গদেশের নিমিত্তি করিয়া
জিহুত লেফটেনেন্ট গবর্নর সাহেবের শাসিত ১৮৬৬ সা-
লের ৭ আইন (অর্থাৎ ই-বেঙ্গল করিবার নিমিত্ত ভূমিপ্রদ
করিবার ও তৎসম্পর্কীয় অন্য বিবরণের নিমিত্ত
করণার্থ আইন) উক্ত আইন প্রদেশের ও পুরোক্ত সুন্দর-
বনের প্রতি বক্তব্য বর্তে তাহা স্থলে পরিবর্তিত হইবে ইতি।

৩ ধারা। স্থল পাঠের অন্য কথায় বিপরীত তাহ
প্রকাশ না হইলে এই ধারার
অর্থ করণের যাই।
যে কথার যে অর্থ নির্দেশ

হইতে এই আইনের কার্যগত সেই কথার সেই
অর্থ পরিতে হইবে।

(১) গবর্ণমেন্টের মালিকানাধীন সকল মহালের সাধারণ
রেকর্ডের নামে খ্যাত রে-
কর্ডের নীচে ১৮৭২ গবর্ণ-
মেন্টের মালিকানাধীন যে ভূমির কথা ভূমির যে অংশের

is entered on the register, known as the general register of all revenue-paying estates, or in respect of which a separate account may, in pursuance of Section 10 or Section 11 of Act XI of 1859, have been opened;

(2) Any land entered in the register of revenue-free tenures;

(3) Any land acquired under any rules issued by or under authority of Government for the sale, grant, or clearance of waste lands.

"Embankment" includes every bank, dam, wall, and dyke, made or used for excluding water from,

"Embankment." or for retaining water upon any land, and every sluice, spur, groyne, training wall, or other work annexed to or portion of any such embankment, and every bank, dam, dyke, wall, groyne or spur made or erected for the protection of any such embankment or of any land from erosion or overflow by or of rivers, tides, waves, or waters.

"Zemindar" means all or any of the holders of an estate; and where two or

"Zemindar." more zemindars are jointly holders thereof, they shall be jointly and severally liable under this Act.

"Tenure" includes all interests in land other than estates as above defined, held permanently at a fixed rate of revenue or rent.

"Proprietor" means the holder of a tenure, or of any lakhiraj land not being an estate.

"Public Embankment" means an embankment maintained by the officers of Government.

"The Engineer" means the Superintending Engineer of the Circle in which any embankment is situated.

"Collector" shall mean any Collector, Deputy Collector, or other Revenue Officer in independent charge of any district or portion of a district, or specially appointed by the Lieutenant-Governor of Bengal to perform the functions of a Collector under this Act.

"District" means the portion of territory throughout which any person vested with the powers of a Collector is authorized to exercise such powers.

[সবর্ণমোহন কোডেক্স। ১৮৭২। ১০ সেপ্টেম্বর।]

সম্পর্কে জুমারিকারি হইয়া কোন ব্যক্তির নাম লেখা থাকে অথবা ১৮৭২ সালের ১১ আইনের ১০ ধারা কি ১১ ধারামতে যে ভূমির স্বত্ব হিসাব রাখা যায় "মহাল" নামে সেই ভূমি,

এবং (২) মিল্লর ডালুকদারত্বের রজিস্টারে যে ভূমি লেখা যায় সেই ভূমি,

এবং (৩) গবর্ণমেন্টের দ্বারা, কি গবর্ণমেন্টের আজ্ঞাক্রমে পতিত ভূমি বিক্রয় কি নাম কি পরিচয় করিবার যে বিধি প্রচাৰিত হয় সেই বিধিমতে প্রাপ্ত ভূমি বুঝাইবে।

কোন ভূমিতে জল লা আইনে অথবা জল বন্ধ থাকে এই কারণে যে বাঁধ ও জাল ও পোতা ও পুলবন্দী করা যায় কি ব্যবহৃত হয়, এবং উক্ত কোন বাঁধ যে জলদ্বার কি ভিত্তি কি কাঁচদর বেড়া কি প্রকারে কি জন্য দিবর সংযুক্ত থাকে কিম্বা সেই বাঁধের একাংশ-রূপ হয়, এবং সমীর কি প্রান্তের কি ডেউর কি জলের দ্বারা উক্ত কোন বাঁধের ক্ষয় লা হয় কি ঐ মধ্যস্থি ভাণ্ডার লা উঠে এই নিমিত্তে ঐ বাঁধের কি ভূমির রক্ষার জন্য যে বাঁধ ও জাল ও পুলবন্দী ও পোতা ও কাঁচদর বেড়া ও ভিত্তি নির্মিত হয় কি রাখা যায়, "বাঁধ" নামের মধ্যে এই সকল দিবর গণ্য।

"জমীদার" নামে মহালের সকল কি অন্যতর ভোগাধিকারী বুঝাইবে।

কোন ভূমির জল জমীদার কি অন্যর জল জমীদার সাধারণতঃ একি মহালের ভোগাধিকারী হইলে এই আইনমতে তাঁহারা একত্র ও স্বতন্ত্র দ্বারা হইবেন।

(ক) পূর্বে নির্ণীত মহালভিন্ন কোন ভূমিতে ভিন্নকালের নির্মিত রাজস্বের বা ডালুকদারি।

খাজানার অবস্থারিত্ব দ্বারা যে স্বার্থ ভোগ হয় "ডালুকদারি" নামে তাহা বুঝাইবে। "জুমারিকারী" নামে ডালুকদারি ভোগি কিম্বা মহাল ভিন্ন লেখবৎ ভূমি ভোগি ব্যক্তিকে বুঝাইবে।

গবর্ণমেন্টের কার্যকারকদের দ্বারা যে বাঁধের রক্ষা হয় "রাজকীর বাঁধ" নামে সেই বাঁধ বুঝাইবে।

দেশের যে চক্রবর্তী বাঁধ থাকে সেই চক্রে যিনি সুপরিচেষ্টা ইঞ্জিনিয়ার ইঞ্জিনিয়ার।

হাকে বুঝাইবে। "কালেক্টর" নামে কোন কালেক্টর সাহেবকে কি ডেপুটি কালেক্টরকে কিম্বা কালেক্টর।

কোন জমির রাজস্বের জন্য যে কার্যকারক আধীন কর্মভালার হন তাঁহাকে কিম্বা এই আইনমতে যিনি গবর্ণমেন্টের জমির লেটেসেন্ট গবর্ণমেন্ট সাহেবকর্তৃক কালেক্টরের কর্ম নির্বাহ করণার্থে বিশেষভাবে নিযুক্ত হন তাঁহাকে বুঝাইবে।

কালেক্টরের কর্মভালাপ্রাপ্ত কোন ব্যক্তি যে পুনেসে সেই কর্মভালার কার্য জিলা।

"জিলা" নামে সেই প্রদেশ বুঝাইবে।

"Land" includes interests in land and benefits arising out of land and things attached to the earth or permanently fastened to anything attached to the earth.

PART II.

Powers of Engineers.

4. The Engineer may cause any embankment which connects public embankments, or forms, by junction with them, part of a line of embankments, or is necessary for the protection or drainage of the neighbouring country, to be taken charge of and kept up by the Officers of Government.

5. The Engineer may cause to be removed or altered any permanent or temporary embankment which endangers the stability of a public embankment or any obstruction of any kind which interferes with the general drainage of any tract of land.

6. The Engineer may, when necessary, change the line of or lengthen any public embankment or make a new embankment in the place of or renew any public embankment or make an embankment in any place in which he may deem such embankment required for the protection of any lands.

7. The Engineer may effect any improvement or alteration in any water-course, channel or line of drainage when such improvement or alteration may be required for the protection of any village or cultivable land, and for that purpose may construct any sluice, weir or water-channel.

8. If any landholder, farmer, or cultivator be desirous of having a sluice made in any public embankment for the purpose of drainage or irrigation, he shall make an application in writing to the Engineer of the district in which such embankment is situate. The application shall contain such particulars of the land to be drained or irrigated as may enable the Engineer to judge of the advantage which may be derived from the work.

ভূমিতে যে খাঁড় থাকে ও ভূমিতে যে উপকার উৎপন্ন হয় ও সৃষ্টিকার বেহু
করি।
বিহর সংলগ্ন থাকে ও সৃষ্টি-
কারে সংলগ্ন বিহরে বেহু (অথ) চিরস্থায়ী থাকে 'ভূমি'
শব্দের মধ্যে তাহাও গণ্য।

বিভীকর অধ্যায়।

ইঞ্জিনিয়ারের ক্ষমতার বিধি।

৪ ধারা। কোন বাঁধের দ্বারা রাজকীয় নদী বাঁধের
সংযোগ হইলে, কিম্বা
বাঁধের অধ্যক্ষতা করিয়া
কোন বাঁধ রাজকীয় বাঁধের
একটিকে সংযুক্ত করিয়া
এক টানা বাঁধ হইলে কিম্বা পাঁচাভিগতের বন্ধন কি
জলনির্গমনের নিমিত্তে আবশ্যিক হইলে ইঞ্জিনিয়ার
সাহেব গবর্ণমেন্টের কার্যকারকদের দ্বারা সেই বাঁধের
অধ্যক্ষতা ও রক্ষা করণের ভার গ্রহণ করাইতে পারি-
বেন ইতি।

৫ ধারা। চিরস্থায়ী কিম্বা চিরস্থায়ী কোন
বাঁধের বাঁধকর্য্য আদ-
ভর করিবার ক্ষমতার কথা।
হইতে পারিলে কিম্বা কোন
প্রকারের অথবা দ্বারা ভূমিগতের জল নির্গমনের সাধারণ
পথ আঘাতের হইলে ইঞ্জিনিয়ার সাহেব তাহা উঠাইয়া
দিতে কিম্বা পরিবর্তন করাইতে পারিবেন ইতি।

৬ ধারা। ইঞ্জিনিয়ার আবশ্যিকমতে কোন রাজকীয়
বাঁধের রেখা পরিবর্তন বা
বাঁধের রেখা পরিবর্তন
করিবার ক্ষমতার কথা।
কিম্বা রাজকীয় কোন বাঁধের
স্বাধীন ভূতল বাঁধ করিতে কিম্বা ঐ বাঁধ ভূতল করিয়া
দিতে পারিবেন কিম্বা কোন ভূমির সুরক্ষার জন্য
কোন স্থানে বাঁধ করা আবশ্যিক জ্ঞান করিলে তাহা
করিতে পারিবেন ইতি।

৭ ধারা। কোন গ্রাম কি চাষের যোগ্য ভূমি রক্ষা
করিবার জন্যে জলপ্রণালী
জল নির্গমনের পথ আঘাত
উত্থাপন করিবার ক্ষমতার
কথা।
কি নালা বা জল নির্গম-
নের কোন পথের কথা উৎ-
কৃষ্ট কি পরিবর্তন করা
প্রয়োজন হইলে, ইঞ্জিনিয়ার সাহেব তাহা উৎকৃষ্ট কি
পরিবর্তন করিতে পারিবেন ও তদর্থে কোন জলদ্বার
কি নদীর আড়ে বাঁধ কি জলপ্রণালী করিতে পারি-
বেন ইতি।

৮ ধারা। জল নির্গত হইবার কিম্বা ভূমিতে জল
সেচিবার নিমিত্ত রাজকীয়
জলদ্বারের নিমিত্ত ইঞ্জি-
নিয়ার সাহেবের দিকট দর-
খাস্ত করিবার কথা।
কোন বাঁধে জলদ্বার করা
যায় কোন ভূমিধিকারী কি
ইজারদার কি কৃষক এবং
উচ্ছা করিলে ঐ বাঁধ যে জিলায় থাকে তিনি সেই জি-
লার ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের দিকট লিখিয়া দরখাস্ত
করিবেন। যে ভূমির জলনির্গমনের বা যে ভূমিতে
জল সেচিবার উপায় হইবার প্রার্থনা হয় সেই
ভূমিতে সে কর্তৃ করিলে যত উপকার সম্ভাবনা
ইঞ্জিনিয়ার সাহেব যে রকম দ্বারা ইচ্ছা নিরূপণ
করিতে পারেন, ঐ দরখাস্তে ঐ ভূমির উক্ত সকল
রকম লিখিতে হইবে ইতি।

9. The Engineer may call upon the person in charge of any road which interferes with the drainage of any tract of land to alter such road or to construct any water-course, culvert, pipe, or channel under or through such road. In the event of such person failing to comply with such requisition in such manner and within such time as the Engineer shall prescribe, the said Engineer may forthwith cause the said road to be altered, or the said water-course, culvert, pipe, or channel to be constructed. The expenses of such alteration or construction shall be borne by the person in charge of the said road.

10. Whenever any person is desirous that any new embankment be erected, or that any new drainage channel be made, or that any drainage channel be obstructed or diverted, he shall apply to the Engineer, and at the time of making such application shall deposit with him a statement of the proposed works.

11. The Engineer may make any repairs in, and may do ■ acts necessary and proper for the maintenance of any public embankment, channel, or other work executed or taken charge of under the provisions of this Act, or of any of the Acts repealed by this Act.

12. The Engineer may call upon the manager or other person in charge of any railroad which interfaces with the drainage of any tract of land to alter such railroad or to construct any water-course, culvert, pipe, or channel under or through such railroad. In the event of such person failing to comply with such requisition in such manner and within such time as the Engineer shall prescribe, the said Engineer may thereupon, with the previous sanction of the Lieutenant-Governor, cause the said railroad to be altered, or the said water-course, culvert, pipe, or channel to be constructed in such manner as the Lieutenant-Governor shall direct. The expenses of such alteration or construction shall be borne by the said manager or other person in charge of the said railroad.

৯ ধারা। কোন পথচারী কোন ভূমিগত হইতে পথ পরিবর্তন ও জলপ্রণালী প্রস্তুত করিবার ক্ষমতা রাখিবে।
জলনির্গমনের ব্যাপারে হইবে যে পথ যে ব্যক্তির অধীকৃত থাকে ইঞ্জিনিয়ার সাহেব তাঁহাকে তাহা পরিবর্তন কিম্বা সেই পথের নীচে কিম্বা তাহার উপর দিয়া সাকো কিম্বা সড়ক কিম্বা নল কিম্বা নালী প্রস্তুত করিবার আজ্ঞা দিতে পারিবেন। ইঞ্জিনিয়ার সাহেব যে সময়ের মধ্যে ও যে প্রকারে সেই কার্য করিতে আজ্ঞা করেন উক্ত ব্যক্তি সেই সময়ের মধ্যে সেই প্রকারে এই আজ্ঞামতে কর্তব্য না করিলে, উক্ত ইঞ্জিনিয়ার অগোণে সেই পথ পরিবর্তন করাইয়া কিম্বা সেই জলপ্রণালী কি সড়ক কি নল কি নালী প্রস্তুত করাইয়া দিতে পারিবেন। এই পথ যে ব্যক্তির অধীকৃত থাকে তাঁহার এই বিষয় পরিবর্তন কি প্রস্তুত করিবার খরচ দিতে হইবে ইতি।

১০ ধারা। নূতন কোন বাধ করা যায় কিম্বা জলনির্গমনের নূতন প্রণালী করা যায় কিম্বা জলনির্গমনের পথ অবরোধ কি অন্য যুগ করা যায় কোন ব্যক্তির এই উদ্দেশ্য থাকিলে তিনি ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের নিকট দরখাস্ত দিবেন ও সেই দরখাস্ত দিবার সময়ে তাঁহার নিকট প্রস্তাবিত কার্যের বর্ণনাপত্রও অর্পণ করিবেন ইতি।

১১ ধারা। এই আইনের বিধানমতে বিধা এই আইন ইনজারী যে আইন রহিত যেব্যক্ত করিবার ক্ষমতা রাখিবে।
করা গেল তাহার অন্যতর আইনের বিধানমতে রাজকীয় যে বাধ কি নালী বা অন্য বিষয় প্রস্তুত করা যায় কিম্বা যে বাধপ্রতির কার্যধ্যক্ষতা গ্রহণ করা যায়, ইঞ্জিনিয়ার সাহেব তাহার কোন স্থানের যেসব করিতে এবং সুরক্ষা করণার্থে আবশ্যিক ও উপযুক্ত সকল কর্তব্য করিতে পারিবেন ইতি।

১২ ধারা। কোন রেলপথের দ্বারা কোন ভূমিগত পথ পরিবর্তন ও জলনির্গমনের ব্যাপারে হইলে ইঞ্জিনিয়ার সাহেব সেই রেলপথের অধীকৃতকে কিম্বা এই পথ অন্য যে ব্যক্তির অধীকৃত থাকে তাঁহাকে সেই রেলপথ পরিবর্তন করিবার কিম্বা সেই রেলপথের নীচে কি সড়ক দিয়া কোন জলপ্রণালী কি সড়ক কি নল কি নালী প্রস্তুত করিবার আজ্ঞা দিতে পারিবেন। ইঞ্জিনিয়ার যে সময়ের মধ্যে ও যে প্রকারে সেই কার্য করিতে আজ্ঞা করেন উক্ত ব্যক্তি সেই সময়ের মধ্যে সেই প্রকারে এই আজ্ঞামতে কর্তব্য না করিলে, উক্ত ইঞ্জিনিয়ার সাহেব জীয়ুত মেপ্টেনেট গবরনর সাহেবের অনুমতি গ্রহণপূর্বক জীয়ুত মেপ্টেনেট গবরনর সাহেব বক্রপে আজ্ঞা করেন তক্রপে সেই রেলপথ পরিবর্তন করাইতে কিম্বা সেই জলপ্রণালী কি সড়ক কি নল কি নালী প্রস্তুত করাইতে পারিবেন। এই বিষয় পরিবর্তন কি প্রস্তুত করাইতে যে খরচ লাগে তাহা সেই অধ্যক্ষের কিম্বা রেল পথ অন্য যে ব্যক্তির অধীকৃত থাকে তাঁহারই দিতে হইবে ইতি।

13. Whenever any person is desirous that

Power to make temporary embankment and dam.

a temporary water-course should be made through, or that a temporary roadway should be made over, any public embankment, or that a temporary dam should be constructed in any embanked river, water-course, or drainage channel, he shall apply to the Executive Engineer of the district, who shall communicate the application to the Engineer, and the Engineer shall pass such orders thereon as he shall think fit. If the proposed work is to be executed by an Officer of Government, the applicant, before the commencement of the work, shall deposit the amount estimated by the said Engineer to be necessary to defray the expenses of and incident to making such roadway, or of and incident to making and closing or removing such water-course or dam. If such amount is found insufficient, the said Engineer shall recover the further amount required, and if it exceeds the said amount, such excess shall be returned to the person depositing the same.

14. Whenever the Engineer shall be of opinion that the removal of any

Power to remove houses.

trees, houses, huts, or other buildings situated between a public embankment and the river is necessary, he shall make a report to that effect, accompanied by a detailed statement of the houses, huts, or other buildings to be removed, to the Collector of the District in whose jurisdiction the land on which such houses, huts, or other buildings stand is situated, and the Collector shall report the same to the Lieutenant-Governor of Bengal, in order that proceedings may be taken, under the provisions of the said Act X of 1870, for obtaining possession of such houses, huts, and buildings. Provided always that in case the Engineer be of opinion that the delay required by such proceedings is likely to be attended with grave and imminent danger to life or property, it shall be lawful for him forthwith to cause such houses, huts, or buildings to be removed, and in such case such houses, huts, and buildings shall, for the purposes of this Act, be deemed to have been land taken in execution of the provisions of this Act.

15. Sluices constructed in any public embankment shall be opened only by

Sluices to be opened under authority of the Engineer.

or with the general or special permission of the officer in the immediate charge of the embankment, under such orders, either general or special, as he may receive from the Engineer.

১৩ ধারা। কোন রাজকীয় বাঁধ ডেম করিয়া কি

কিরংকালীয়া বাঁধ ও কালি-
জাল করিবার ক্ষমতার
কথা।

রংকালের নিমিত্তে কোন
জলপ্রণালী করা যার কিবা
ভরপ বাঁধের উপর দিয়া
কিছু কালের নিমিত্ত গাথ

করা যার কিবা বাঁধবৃত্ত কোন নদীতে কি জল
জোতে কি জল নির্মালের প্রণালীতে কিরংকালের
নিমিত্তে জাল করা যার, কোন ব্যক্তির এমত ইচ্ছা
থাকিলে তিনি জিলার একসেকিটর ইঞ্জিনিয়ারের
মিকটে সন্ধান্ত হইবেন। এই একসেকিটর ইঞ্জিনি-
য়ার ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের মিকটে এই সন্ধান্ত পা-
ঠাইবেন। ইঞ্জিনিয়ার সাহেব তাহা দেখে যে আজ্ঞা
বিহিত বোধ করেন করিবেন। এতাবিত কর্ম করণ-
মেন্টের কোন কার্যকারক যারা সম্পাদন করিতে
হইলে, ইঞ্জিনিয়ার সাহেব এই পথ করিবার কিবা সেই
জলপ্রণালী কি জাল প্রস্তুত কি বন্ধ করিবার কি
উঠাইয়া দিবার মৈনিতিক পরামর্শক যত পরামর্শ
সন্ধান্তকারী সেই কর্মের আরম্ভ হইবার পূর্বে সেই
পরামর্শ গচ্ছিত করিয়া দিবেন। এই টাকাত কলমাইবে না
ইহা দৃষ্ট হইলে উক্ত ইঞ্জিনিয়ার অবশিষ্ট টাকা আদায়
করিবেন। ও সেই টাকা অধিক হইলে যে ব্যক্তি
টাকা গচ্ছিত করিলেন উক্ত টাকা তাঁহাকে ফিরাই
দেওয়া যাইবে ইতি।

১৪ ধারা। রাজকীয় বাঁধের ও নদীর বাবদানে

কোন হুক কি যার কি গড়িয়া
যর উঠাইয়া দিবার ক্ষম-
তার কথা।

কোন হুক কি যার কি গড়িয়া
যর কি আজ গাঁথনি থাকি-
লে এই ইঞ্জিনিয়ার সাহেব তাহা

উঠাইয়া দেওয়া আবশ্যক বোধ করিলে এই যার কি গড়িয়া
যর কি গাঁথনি জিলার যে কালেক্টর সাহেবের কর্ম-
কারীম হাদেম থাকে তাঁহার মিকটে তিনি সেই সর্গের
রিপোর্ট করিয়া যে যর ও গড়িয়া যর ও গাঁথনি উঠাইয়া
মিকটে হইবে এই রিপোর্টের সঙ্গে তাহার বিস্তারিত
বর্ণনা পাঠাইবেন। এই যর ও গড়িয়া যর ও গাঁথনির
অধিকার পাইবার জন্য ১৮৭০ সালের উক্ত ১০ আই-
নের বিধানমতে কার্য করা যার এই নিমিত্ত কালেক-
টর সাহেব বঙ্গদেশের জীবন্ত সেনেটমেন্ট গবর্নমেন্ট
সাহেবের মিকটে সেই কথা জ্ঞাত করিবেন। কিন্তু
সাহেবের মিকটে সেই কথা জ্ঞাত করিবেন। কিন্তু
সেই প্রকারের কার্য করিতে হইলে যে বিশেষ সম্ভাবনা
তৎপ্রযুক্ত লোকের শ্রমের ও ভ্রামের ব্যয় ও
আসর সঙ্কট হইতে পারে ইঞ্জিনিয়ার সাহেব এমত
বোধ করিলে তিনি তৎক্ষণাত সেই যর ও গড়িয়া
যর ও গাঁথনি উঠাইয়া মিকটে পারিবেন। কাজ হইলে
এই আইনের কাহালনে এই যর ও গাঁথনি ও গড়িয়া
এই আইনের বিধানমতে কার্যক্রমে গৃহীত ক্রম বলিয়া
জান হইবে ইতি।

১৫ ধারা। কোন রাজকীয় বাঁধ যে জলবার করা

যার এই বাঁধ অব্যবহিতরূপে
ইঞ্জিনিয়ারের অনুমতি যে কার্যকারকের অধীনে
হইলে জলবার খুলিবার থাকে তিনি ইঞ্জিনিয়ার
কথা। সাহেবের সাধারণ কিবা
বিশেষ যে আজ্ঞা পান এই জলবার সেই আজ্ঞাযুক্ত
কেবল তাঁহারই দ্বারা কিবা তাঁহার অনুমতিক্রমে খোলা
হাইতে পারিবে ইতি।

16. In any case where an embanked tow-path has heretofore been maintained by Government alongside any canal, river, khal, or channel, the Engineer shall be entitled to appropriate without payment, as heretofore, land or earth for the maintenance, repair or re-construction of such embanked towpath. If in any case the Engineer shall consider it necessary for the purposes of towing to enlarge an existing towpath, or to construct a new towpath, proceedings shall be taken in accordance with the subsequent provisions of this Act relating thereto.

Power to appropriate land or earth.

PART III.

Reference to the Collector and procedure thereon.

17. Save as is by this Act otherwise provided, the Engineer, before causing any of the works mentioned in Sections 5 to 10 both inclusive of Part II, or any of them, to be executed, shall give notice in writing to the Collector of the district of his intention so to do, and shall not commence any of such works until final order made in respect thereto. Such notice shall be in the form and state the particulars mentioned in Schedule (A) to this Act annexed. Upon the receipt of such notice the Collector shall cause a proclamation to be issued, which shall be in the form and state the particulars mentioned in Schedule (B.) The Collector shall append to such proclamation a list of the estates and villages mentioned in the said notice and such others as he may consider likely to be affected by the works proposed.

18. Every such proclamation shall be published by affixing the same at the cutcherry of the Collector, and shall be served under the provisions of Section 59.

Publication of proclamation.

19. Every such proclamation shall be published and served not less than thirty days before the day appointed for hearing the parties interested.

Proclamation to be published for thirty days.

20. In any enquiry held under this Act, the Collector and the Commissioner shall respectively have the powers conferred on Courts by the Code of Civil Procedure for compelling the attendance of and for examining wit-

Powers on enquiry and appeal.

১৬ ধারা। কোল হলে নালার কি নদীর কি খালের কি অলপথের পাথে ভূমি কি বাটি নদীয়ার ওয় টানিয়ার দ্বারা পথ কয়তির কথা। গিয়া থাকিলে ইঞ্জিনিয়ার সাহেব ওয় টানিয়ার সেই দ্বারা পথ রাখিবার কি যেরামত করিবার কি পথ প্রস্তুত করিবার নিমিত্ত পূর্ববৎ স্থল্য না দিয়া ভূমি কি বাটি নদীতে পারিবেন। ওয় টানিয়ার যে পথ আছে ইঞ্জিনিয়ার সাহেব কোল হলে তাহা বাড়াইয়া দেওয়া কিম্বা ওয় টানিয়ার হুতন পথ প্রস্তুত করা আবশ্যক জ্ঞান করিলে তাহাযে এই আইনের যে বিধান পাওয়ায়গে লেখা বাইতে হে তদনুযায়ে কার্য্য-হুতন করা যাইবে ইতি।

তৃতীয় অধ্যায়।

কালেক্টর সাহেবকে জানাইবার ও তৎসংক্রান্ত কার্য্যপ্রণালীর কথা।

১৭ ধারা। এই আইনে একাধিকবারের বিধান না থাকিলে ইঞ্জিনিয়ার সাহেব বিত্তীয় অধ্যক্ষের ৫ অবধি ১০ কট মোটিল দিবার কথা। পণ্যস্ত ধারার কিম্বা উক্ত অম্যক্ত ধারার উল্লিখিত কোম কার্য্য সাধন করাইবার পক্ষে জিলার কালেক্টর সাহেবকে আপনাদিগে সেই কার্য্য করিবার কল্যাণের মোটিল দিখিয়া জানাইবেন। এবং তাহাযেই হুতনত আশা না পাওনপণ্যস্ত উক্ত কোম কর্ত্তব্য আদেশ করিবেন না। উক্ত মোটিল এই আইনের A চিত্রিত তফসীলের পাঠে লেখা যাইবে ও তৎসংক্রান্ত সেই তফসীলের উল্লিখিত হুতনত থাকিবে। কালেক্টর সাহেব সেই মোটিল পাঠিলে ঘোষণাপত্র প্রকাশ করা ইবেন। সেই পত্র B চিত্রিত তফসীলের পাঠে লেখা যাইবে ও তৎসংক্রান্ত এই তফসীলের উল্লিখিত হুতনত থাকিবে। উক্ত মোটিলে যেহে নহানের ও গ্রামের উল্লেখ কর কালেক্টর সাহেব সেই ঘোষণাপত্রের শেষ ভাগে এই সকল মহালের ও গ্রামের নাম এবং প্রস্তাবিত কার্য্যধারা অন্য যেহে গ্রামের উপকারিগি সম্ভাবনা বোধ করেন সেই সকল গ্রামের সারসির্ঘ্যই প্রকাশ করা ইবেন ইতি।

১৮ ধারা। উক্ত প্রকারের প্রত্যেক ঘোষণাপত্র কালেক্টর সাহেবের কাছারী ঘরে লটকাইয়া প্রচার করা যাইবে ও ৫৯ ধারার বিধান হতে তাহা ব্যক্তি বিশেষকে দেওয়া যাইবে ইতি।

১৯ ধারা। আর্থিক হাকিমের কথা শুনিবার যে দিন নিরূপণ হয় এই ঘোষণাপত্র তৎপূর্ব্ব অনুমান ত্রিশ দিন থাকিতে প্রচার ও জারী করা যাইবে ইতি।
২০ ধারা। দেওয়ানী মোকদ্দমার কার্য্যবিধানের আইনমতে সাক্ষিদিগকে অহুস্কার ও আশীল উপস্থিত করাইবার ও তাহাদের পরীক্ষা নদীয়ার ও প্রমাণ উপস্থিত করাইবার জন্যে আদালতের প্রতি যেহে কয়তা দেওয়া যায়,

nesses, and for the production of evidence in any enquiry or appeal which may be made or entertained under the provisions of this Act.

21. The Collector shall, on the day appointed for the hearing, or on any subsequent day to which the hearing shall be adjourned, hear the objections of any parties who may appear, and after recording any evidence which they may adduce, shall communicate the objections that may be made, together with his opinion thereon, to the Engineer, who shall return the same with his opinion to the Collector. If the Engineer agrees in opinion with the Collector, the Collector, shall pass an order accordingly in regard to the execution of the aforesaid works, and notice of such order shall be served on the parties appearing in pursuance of the proclamation. If he differ from the Collector, the case shall be referred to the Commissioner of Revenue, who shall pass such orders thereon as he may deem fit.

PART IV.

Procedure in cases of imminent danger to life or property.

22. Whenever the Engineer shall be of opinion that the proceedings commenced by notice under Part III of this Act would cause delay in the exercise of any of the powers by Sections 5, 6, and 7 of Part II, conferred upon him, likely to be attended with grave and imminent danger to life or property, he may forthwith commence to exercise such powers without reference to the Collector. Provided that he shall forthwith inform the Collector thereof and of the nature of the danger, and give notice of his intention to continue to exercise such powers. The Collector, in any case where he shall see fit, may direct the Engineer to suspend further action until after the completion of such proceedings and enquiries. The Engineer as soon as he conveniently may, after giving such notice of his intention, shall give notice in writing to the Collector as provided in section 17, appending thereto a statement that the work mentioned therein has already been commenced, and thereupon such proceedings and enquiries shall be had as in and by Part III of this Act are directed.

এই আইনের বিধানমতে অনুসন্ধান করা গেলে কিংবা আপীল করা গেলে কি এঁরা হইলে কালেক্টর ও কমিশনার সাহেবের সেই ক্ষমতা থাকিবে ইতি।

২১ ধারা। আপত্তি শুনিবার নিরূপিত দিনে কিংবা তাহা শুনিবার অন্য দিনে ঐক্য কার্যের আপত্তি শুনি নিরূপণ হইলে সেই দিনে দীক্ষার উপস্থিত হইন

কালেক্টর সাহেব দীক্ষার সময় আপত্তি শুনিয়া ও ঐক্য সাফ্য উপস্থিত করিলে সেই সাফ্য লিপিবদ্ধ করিয়া ঐ আপত্তি ও তাহা শুনিবার যে ক্ষমতা থাকে তাহা ইঞ্জিনিয়ার সাহেবকে জানাইবেন। তিনি সেই বিষয়ে আপনার মত লিখিয়া কালেক্টর সাহেবের নিকটে কিরিয়া পাঠাইবেন। কালেক্টর সাহেবের মতে ইঞ্জিনিয়ার সাহেব সম্মত হইলে কালেক্টর সাহেব ঐক্য কার্য সমাধা করণ বিষয়ে তদনুযায়ী আদেশ করিবেন এবং যে ব্যক্তি ঐক্য কার্য সমাধা পত্রমতে উপস্থিত হইয়াছিলেম তাঁহাদিগকে ঐ আজ্ঞার নোটিস দেওয়া যাইবে। কালেক্টর সাহেবের মতের সঙ্গে ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের মতের ঐক্য না হইলে সেই বিষয় কমিশনার সাহেবের প্রতি অর্পিত হইবে। তিনি তাহা বিচারে যে আজ্ঞা বিহিত নোথ করেন করিবেন ইতি।

চতুর্থ অধ্যায়।

প্রাণের কি সম্পত্তির আশঙ্ক্য থাকা থাকিলে কার্য প্রণালীর বিধি।

২২ ধারা। এই আইনের দ্বিতীয় অধ্যায়ের ৫, ৬ ও ৭, অধ্যায়ের ৫, ৬ ও ৭, ধারাক্রমে ইঞ্জিনিয়ারের প্রতি যে ক্ষমতা প্রদান করা যায় এই আইনের তৃতীয় অধ্যায়মতে নোটিস দেওনপূর্বক কার্যার্থে প্রদত্ত করিতে হইলে উক্ত অন্যতর ক্ষমতায় কার্য করিবার যে বিলম্ব হয় তাৎক্ষণিক প্রাণের ও সম্পত্তির ক্ষতি ও আশঙ্ক্য সর্বত্র সম্ভাবনা। এমন বিনোচনা হইলে তিনি কালেক্টর সাহেবের নিকটে ঐ বিষয় অর্পণ না করিয়া অগৌণে উক্ত ক্ষমতায় কার্য করিতে প্রবর্ত হইবেন। পরন্তু তিনি অবিলম্বে কালেক্টর সাহেবকে সেই কথা ও সেই আশঙ্ক্য তাব জ্ঞাত করিয়া সেই ক্ষমতায় আপনার কার্য চালাওনের মনোবৃত্তি নোটিস দিবেন। কোন স্থলে কালেক্টর সাহেব বিহিত বোধ করিলে ইঞ্জিনিয়ারকে সেই কার্যার্থে প্রদত্ত ও অনুসন্ধানের সমাপ্তি না হওনপর্যন্ত আপনার কার্য স্থগিত রাখিবার আজ্ঞা দিতে পারিবেন। ইঞ্জিনিয়ার সাহেব আপনার মনোবৃত্তি সেই নোটিস দিবার পর সাধারণতঃ ত্রার কালেক্টর সাহেবকে ১৭ ধারার নির্দিষ্ট নোটিস কালেক্টর সাহেবকে লিখিয়া দিবেন ও শেষ নোটিস দিবার কথা। তাহা ঐ নোটিসের উল্লিখিত কার্য আরম্ভ করা গিয়াছে এই উক্তি লিখিবেন। তাহা হইলে, এই আইনের তৃতীয় অধ্যায়ে যে কার্যের অনুষ্ঠান হইবার ও যে তদন্ত লইবার বিধান আছে সেই কার্যার্থে করা যাইবে ও সেই তদন্ত লওয়া যাইবে ইতি।

23. Whenever any land, or earth from any land the property of any person, is required for the purposes of any works commenced in pursuance of the provisions of the last preceding section, the Engineer shall cause public notice in form in Schedule (C) to be given at convenient places in the locality in which such land is situated, and he may at the same time take possession of the same for the said purposes. Provided that he shall, so soon thereafter, as he conveniently may, give notice thereof to the Collector.

Power to take possession of land.

24. If the Engineer is opposed or impeded in taking possession under this Part of any land, he shall apply to a Magistrate or (within the town of Calcutta) to the Commissioner of Police, and such Magistrate or Commissioner (as the case may be) shall enforce the surrender of the land to the Engineer.

Magistrate to enforce surrender.

25. Whenever the Engineer may be absent the Executive Engineer of the District may, in case he shall be of opinion that delay for the purpose of obtaining the orders of the Engineer would be attended with grave and imminent danger to life or property, exercise the powers in and by the three last preceding sections conferred on the Engineer.

26. Whenever, upon an enquiry had under the provisions of this Part it shall be determined in the final and conclusive order to be passed on such enquiry that anything done by the Engineer was unnecessary, the embankments or drainage shall, so far as any alteration thereof shall appear to be unnecessary, be at the expense of the Government restored as nearly as possible to the state in which they were when the Engineer commenced to act under the provisions of this Part; and any person who shall have sustained loss, damage, or injury by the execution of such works, shall receive compensation from the Government to be assessed and imposed according to the provisions contained in Part V of this Act.

Power to re-construct embankments.

PART V.

Acquisition of lands.

27. Whenever in the course of proceedings under Parts II and III of this Act it appears that land is required for any of the purposes thereof, such

[গবর্ণমেন্ট গেজেট ১৮৭২ ১০ সেপ্টেম্বর]

২৩ ধারা। ইহার পূর্বে ধারার বিধানমতে যে কার্যাবলি হয় সেই কার্যের জমি অধিকার করিবার নিমিত্ত কোন ব্যক্তির জমি কয়দার কথা।
কি মাটি লওয়া প্রয়োজন হইলে, ঐ জমি যে স্থানে থাকে ইঞ্জিনিয়ার সাহেব তাহার আশপাশ উপযুক্ত স্থানে C তফসীলের পাঠে নোটিশ প্রকাশ করিয়া তৎকালে উক্ত কার্যের নিমিত্ত উক্ত জমি অধিকার করিতে পারিবেন। কিন্তু তিনি তৎপরে সুবিধামতে বহার কালেক্টর সাহেবকে সেই কথার নোটিশ দিবেন ইতি

২৪ ধারা। ইঞ্জিনিয়ার সাহেব এই অধ্যায়মতে জমি অধিকার করিতে গেলে যদি মাজিস্ট্রেটের দ্বারা বল- কার্যে জমি লইবার কথা।
কিন্তু তাহাকে বাধ্য দেওয়া যায় তবে তিনি মাজিস্ট্রেট সাহেবের নিকট কিম্বা কলিকাতার হইলে পোলীসের কমিশনার সাহেবের নিকট সহায়তা দিবেন। তাহা হইলে ঐ মাজিস্ট্রেট কিম্বা বিষয়বিশেষে ঐ কমিশনার সাহেব বলক্রমে ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের অধিকারে ঐ জমি দেওয়াইবেন ইতি।

২৫ ধারা। ইঞ্জিনিয়ার উপস্থিত না থাকিলে ও তাঁ- ইঞ্জিনিয়ারের নিমিত্ত এক- হার আফা পাইবার অণে-
নেকিটির ইঞ্জিনিয়ারের কথ- কার যে বিলম্ব হইতে পারে
করিবার কয়দার কথা। তৎপ্রযুক্ত এঁদের কি স-
কাজির ওকতর ও আসার
নিকট সম্মত। একসেকিটির ইঞ্জিনিয়ারের এত কোন থাকিলে, ইহার পূর্বে তিনি ধারাকে ইঞ্জিনিয়ারের প্রতি যে সকল কয়দা প্রদত্ত হইয়াছে একসেকিটির ইঞ্জিনি-
য়ার সেই সকল কয়দামতে কার্য করিতে পারিবেন ইতি।

২৬ ধারা। এই অধ্যায়ের বিধানমতে অন্তঃস্থ জমি লওয়া গেলে সেই অন্তঃস্থ জমি-
ইহা পুনরুদ্ধার কর- লের শেষ ও চূড়ান্ত যে
কয়দার কথা। কাজা হর তদ্বারা ইঞ্জিনি-
য়ারের কৃত কোন কর্ম অপব্যয়াক নির্ণয় হইলে, ইহা কি পরামর্শের পরিবর্তন করা বড় দুর অপব্যয়াক
বোধ হইল তত দুর তাহার পুনরুদ্ধার করা বাইবে
অর্থাৎ এই অধ্যায়ের বিধানমতে ইঞ্জিনিয়ার যে সমস্ত কার্য করিতে প্রবর্ত হইলেন তাহার প্রতিকূলে ঐ
ধারের কি পরামর্শের যে অবস্থা ছিল গবর্ণমেন্টের
বহুতে সম্মত। তাহার পুনরুদ্ধার সেই অবস্থা করা
হাইবে। ও সেই কার্যের দ্বারা কোন ব্যক্তির হানি
কি কতি কি অপকার হইলে গবর্ণমেন্টের দ্বারা তিনি
সেই হানিপূরণ পাইবেন। এই আইনের পঞ্চম
অধ্যায়ের বিধানমতে তাঁহার হানিপূরণের টাকা নির-
পিত ও নিদ্ধারিত হইবে ইতি।

পঞ্চম অধ্যায়।

জমি গ্রহণ করিবার বিধি।

২৭ ধারা। এই আইনের বিধির ও তৃতীয় অধ্যায়-
মতে কার্যকরণ কালে এই
জমি লইবার কথা। আইনের কার্য যেতুক জমি
লওয়া প্রয়োজন হইলে সেই কার্যটি জমি গ্রহণ বিষয়ক

purpose shall be deemed to be a public purpose within the meaning of the Land Acquisition Act, 1870, and such proceedings shall be forthwith taken as are directed by the said Act or by any other law for the time being governing the acquisition of lands for public purposes.

28. Whenever any land shall have been taken or used under the provisions of Part IV, the Collector shall, unless he shall direct the Engineer to suspend further action, cause public notice in form in Schedule (D) to be given at convenient places on or near the land so taken, stating that Government has taken possession of the land, and that claims to compensation for all interests in such land shall be made to him. Thereupon the land shall vest absolutely in the Government free from all incumbrances, subject, however, to the claims for compensation to be ascertained in manner as in this Part is provided.

29. Such notice shall state the particulars of the land so taken, and shall require all persons interested in the land to appear personally or by agent before the Collector at a time and place therein mentioned (such time not being earlier than fifteen days after the date of publication of the notice), and to state the nature of their respective interests in the land, and the amount and particulars of their claims to compensation for such interest.

30. The Collector shall also serve notice to the same effect on the occupier (if any) of such land and on all such persons known or believed to be interested therein, or to be entitled to act for persons so interested, as reside, or have agents authorized to receive service on their behalf, within the revenue district in which the land is situate.

31. After service of such notices proceedings shall be had and taken to determine the amount of compensation to be payable in respect of such land, and all the provisions contained in Sections 10 to 15, 18 to 34, 36, 37, 38, 42, 51, 53, and 59 of The Land Acquisition Act, 1870, shall be applicable to such proceedings.

১৮৭০ সালের আইনের অর্থানুযায়ী রাষ্ট্রকীয় কার্য বলিয়া জ্ঞান হইবে। এবং সেই আইনমতে কিয়দা রাষ্ট্রকীয় কার্যের নিমিত্ত জমি লইবার ক্ষমতা যে আইন যৎকালে প্রবল থাকে সেই আইনমতে জমি লওন সংক্রান্ত কার্য করা যাইবে ইতি।

২৮ ধারা। এই আইনের চতুর্থ অধ্যায়ের বিধানক্রমে কোন জমি গ্রহণ জমি লওয়া গেলে যে- কি ব্যবহার করা গেলে ঐ জমি প্রচার করিবার কথা। যদি কালেক্টর সাহেব ইচ্ছা করিলে সাহেবকে কার্য স্থগিত করিবার আদেশ দাখিল থাকিল তবধি গবর্ণ-মেন্ট সেই জমি অধিকার করিয়াছেন ও সেই জমিগত আর্থের নিমিত্ত যে হানিপুরণের দাওয়া হয় কালেক্টর সাহেবের নিকট সেই দাওয়া করিতে হইবে কালেক্টর সাহেব ঐ জমিতে কিয়দা তাহার সাক্ষর কোন উপযুক্ত স্থানে D ডকুমেন্টের নিকট পাঠে এই ঘরের নোটিস প্রচার করাইবেন তাহা হইলে কোন দায় বাতীত উক্ত জমি নিরপেক্ষরূপে গবর্ণ-মেন্টের প্রতি বর্তিবে কিন্তু এই অধ্যায়ে তাহার মূল্যনির্ণয় করিবার যে বিধান আছে তদনুসারে নিরূপিত মূল্যের দাওয়া থাকিবে ইতি।

২৯ ধারা। ঐ নোটিসে উক্ত গৃহীত জমির বর্ণনা যাক হইবে, ও এই আ-এ নোটিসের ঘরের দেন থাকিবে যে ঐ জমিতে যে সকল ব্যক্তির আর্থ থাকে তাহার ঐ নোটিস প্রচার করিবার তারিখ অবধি ঐ নোটিসের নিকট স্থানে ও পঞ্চদশ দিনের অন্তর কোন দিবে আপসারা বা মোস্তারের দ্বারা কালেক্টর সাহেবের সম্মুখে উপস্থিত হইয়া সেই জমিতে আপন আর্থের তার ও সেই আর্থ হেতুক কত টাকা হানি পুরণ দাওয়া করেন এই কথা এবং সেই দাওয়ার স্বাক্ষর আত করেন ইতি।

৩০ ধারা। আরো সেই জমির দখলকার ব্যক্তির নামে কালেক্টর সাহেব তাহার নামে, এবং ঐ জমি রাখা সম্পর্কীয় যে জমিয়ার অন্তর্গত থাকে ঐ জমিতে আর্থযুক্ত ব্যক্তি বলিয়া কিয়দা সেই আর্থযুক্ত ব্যক্তির পক্ষে কর্ম করিবার ক্ষমতাবলি বাছাঙ্গিকে ডাবা যায় কিয়দা অন্তর্ভুক্ত হয় এবং যে ব্যক্তিরা সেই জমিয়ার বাস করেন কিয়দা যে ব্যক্তিদের পক্ষে নোটিস প্রচার করিবার ক্ষমতাপর মোস্তার থাকে কালেক্টর সাহেব তাহারদের নামেও সেই ঘরের নোটিস দিবেন ইতি।

৩১ ধারা। উক্ত নোটিস দেওয়া গেলে পর ঐ জমির হানিপুরণরূপ কত মোস্তার দিবার পর কার্য দিতে হইবে, ইহা নি-প্রণালীর কথা। রূপণ করিবার কার্যাদুতান হইবে। এবং ঐ আনুষ্ঠানিক কার্যের পক্ষে জমি গ্রহণার্থ ১৮৭০ সালের আইনের ১০ অর্থ ১৫ পর্যন্ত এবং ১৮ অর্থ ৩৪ পর্যন্ত সমস্ত ধারার ও ৩৬, ৩৭, ৩৮, ৪২, ৫১, ৫৬, ও ৫৯ ধারার বিধান বর্তিবে ইতি।

32. Whenever any land other than land required or taken by the Engineer, or any right of fishery, right of drainage, right of the use of water, or other right or property, shall have been injuriously affected by the due exercise of the powers or provisions of this Act, the person in whom such right is vested may prefer a claim by petition to the Collector for compensation.

33. No claim shall be entertained which shall be made later than one year next after the completion of the work by which such right is injuriously affected.

34. Subject to the provisions of the next preceding section, the Collector shall proceed to enquire into each claim made, and to determine the amount of compensation, if any, which should be made, and the person to whom the same should be payable, and the Collector, on the receipt of such claim, shall fix a time and place for hearing such claim, and Sections 9 to 15, 18 to 23, 26 to 34, 36, 37, 38, 51, and 59 of the said Land Acquisition Act, 1870, shall apply to enquiries into such rights as aforesaid, or the exercise of such rights as aforesaid, and to the awards of compensation for injuries to such rights as though they were rights in and awards of compensation for land needed for a public purpose.

35. If the Judge differs from both the assessors as to the amount of compensation, under any of the provisions hereinbefore contained, he shall pronounce his decision, and the Collector or the person interested (as the case may be) may appeal therefrom to the Court of the District Judge.

Every appeal under this section shall be presented within the time and in manner provided by the Code of Civil Procedure for regular appeals in suits.

36. When the amount of compensation has been settled by the Court, and there is any dispute as to the apportionment thereof, or when a reference to the Court has been made, the Judge sitting alone shall decide the proportions in which the persons interested are entitled to share in such amount.

[বর্ণন্যেই গেজেট। ১৮৭২। ১০ মেইনটেইন।]

৩২ ধারা। এই আইনের বল বা বিধানক্রমে নিম্ন পূর্ণাঙ্গ হানিপূরণের মত কার্য করণদ্বারা ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের প্রয়োজনীয় বা গৃহীত ভূমিতির কোন ভূমির কিংবা মৎস্য ধরির স্বত্বের কিংবা পরমাণা বিহীনক স্বত্বের কিংবা জল ব্যবহার বিহীনক স্বত্বের কিংবা অন্য স্বত্বের কিংবা সম্পত্তির হানি হইলে এই আইন যে ব্যক্তির প্রতি বর্তে তিনি কালেক্টর সাহেবের নিকট মরখান্ত করিয়া হানিপূরণের দাওয়া উপস্থাপিত করিতে পারিবেন ইতি।

৩৩ ধারা। যে কার্যদ্বারা উক্ত স্বত্বের হানি হয় তাহার মধ্যে মরখান্ত সেই কার্য সমাপ্ত হইবার পর এক বছর গত হইলে করিবীর কথা। দাওয়া উপস্থাপিত করা গেলে সে দাওয়া হইবে না ইতি।

৩৪ ধারা। ইহার আনুষঙ্গিক পূর্ণাঙ্গ ধারার বিধান প্রযুক্ত হানিপূরণ বিষয়ক উপস্থাপিত করা যায় কালেক্টর কার্যপ্রণালীর কথা। উক্ত সাহেব সেই প্রত্যেক দাওয়ার আনুষঙ্গিক কার্যে প্রস্তুত হইবেন এবং হানিপূরণ করিতে হইলে কার্যকে কত দিতে হইবে ইহা নির্ণয় করিতে প্রস্তুত হইবেন। কালেক্টর সাহেব সেই দাওয়ার মরখান্ত পাইলে তাহা শুনিবার সময় ও স্থান নিরূপণ করিবেন। এবং পূর্ণাঙ্গ আইন বিধানে লিখিত যে ক্রম লওয়া প্রয়োজন সেই ক্রম অনুসারে পূর্ণাঙ্গ আইন অনুসারে কার্যকরণ বিষয়ে যে আনুষঙ্গিক লওয়া যায় তাহা প্রতি এবং রাজকীয় কার্যের নিমিত্ত যে ভূমি লওয়া প্রয়োজন সেই ভূমিগত স্বত্বের ও সেই ভূমির মূল্যমির দীর্ঘায়তার দ্বারা পূর্ণাঙ্গ আইন নিমিত্ত হানিপূরণের দীর্ঘায়তার প্রতি ১৮৭০ সালের উক্ত ১০ আইনের ৯ অর্থ ১৫ পর্যন্ত ও ১৮ অর্থ ২৩ পর্যন্ত ও ২১ অর্থ ৩৪ পর্যন্ত ধারার ও ৩১, ৩৭, ৩৮, ৫১ ও ৫৯ ধারার বিধান বর্ত্তিবে ইতি।

৩৫ ধারা। পূর্ণাঙ্গ নিমিত্ত কোন বিবাদযুক্ত কত হানিপূরণ বিষয়ে কালের বিষয়ে যদি অজ্ঞেয় ও উক্ত নিমিত্তের উপর আপীলের আদেশসমূহের মতভেদ হয়, তবে কত আপীল নিমিত্ত প্রকাশ করিবেন। এবং কালেক্টর সাহেব কিংবা বিষয়বিশেষে আবশ্যিক ব্যক্তি এই আদালত উপর ভিত্তি করি সাহেবের আদালতে আপীল করিতে পারিবেন।

৩৬ ধারা। পূর্ণাঙ্গ নিমিত্ত কোন বিবাদযুক্ত কত হানিপূরণ বিষয়ে কালের বিষয়ে যদি অজ্ঞেয় ও উক্ত নিমিত্তের উপর আপীলের আদেশসমূহের মতভেদ হয়, তবে কত আপীল নিমিত্ত প্রকাশ করিবেন। এবং কালেক্টর সাহেব কিংবা বিষয়বিশেষে আবশ্যিক ব্যক্তি এই আদালত উপর ভিত্তি করি সাহেবের আদালতে আপীল করিতে পারিবেন।

৩৭ ধারা। হানিপূরণপূরণ কত দিতে হইবে আদালত ইহা নির্ণয় করিলে যদি নিরূপণের কথা। পর, কার্যের কত পাইতে হইবে এই বিষয়ের কোন বিবাদ হইলে, কিংবা সেই বিষয় আদালতের বিচারার্থে অর্পণ করা গেলে, আবশ্যিক ব্যক্তিদের মধ্যে কে কত অংশ পাইবার অধিকারী অথবা একলা বসিয়া তাহা নির্ণয় করিবেন ইতি।

৩৮ ধারা। হানিপূরণপূরণ কত দিতে হইবে আদালত ইহা নির্ণয় করিলে যদি নিরূপণের কথা। পর, কার্যের কত পাইতে হইবে এই বিষয়ের কোন বিবাদ হইলে, কিংবা সেই বিষয় আদালতের বিচারার্থে অর্পণ করা গেলে, আবশ্যিক ব্যক্তিদের মধ্যে কে কত অংশ পাইবার অধিকারী অথবা একলা বসিয়া তাহা নির্ণয় করিবেন ইতি।

37. Payment of the compensation shall be made by the Collector according to the award to the persons named therein, or in the case of an appeal according to the decision on such appeal. Provided that nothing herein contained shall affect the liability of any person who may receive the whole or any part of any compensation awarded, under this Act, to pay the same to the person lawfully entitled thereto.

38. All land, earth, pathways, sluices, gates, berms, hedges, belonging to or forming part of any embankment, water-course, channel, or line of drainage, of which charge has been or may hereafter be taken by the officers of Government, shall vest in the Secretary of State for India, and shall be held by him on behalf of the persons interested in the lands to be protected or benefited by such embankment, water-course, channel, or line of drainage.

PART VI.

COST OF WORKS, PROCEEDINGS, &c.

1. Ascertainment thereof.

39. The provisions in this Part contained shall not apply to any of the embankments mentioned in Schedule (E) to this Act annexed, save so far as any works or repairs are executed therein or in relation thereto under the provisions of Sections 10 and 13 of this Act respectively. All sums payable in respect of any works or repairs executed therein or in relation thereto, except under the provisions of the said sections respectively, shall be paid by the local Government. If at any time after the passing of this Act the Collector, on enquiry made by him as far as possible in accordance with the provisions of Part III of this Act, shall find that it is unnecessary for the public interests to retain any embankment mentioned in Schedule (E), the Lieutenant-Governor may direct that the same shall be no longer included in the said Schedule. Provided that the same shall be restored to the said Schedule if on any subsequent enquiry similarly conducted it shall be found necessary so to do.

৩৭ ধারা। কালেকটর সাহেব মীমাংসা পত্রানুসারে এই পত্রের নিখিত ব্যক্তি-
হাসিপুর বাঁধকে দিতে দিগকে কিম্বা আপীল ক-
ইতে তাহার কথা।

৩৮ ধারা। গবর্ণমেন্টের কার্যকারকেরা যে বাঁধের
কি জলপ্রণালীর কি না-
কুমারি লওয়া গেল লাত্ত কি জলনিগমনের
ইটে সেক্রেটারী শাখার পথের দ্বারা অধিকতা তার
প্রতি বর্ত্তিবার কথা।

৩৯ ধারা। এই আইনের E তফসীলে যে বাঁধের
উল্লেখ হইয়াছে, তন্মধ্যে
E তফসীলের বি- কি তফসীলকে এই আই-
নই বাঁধের কথা।
যাহাতে যে কার্য করা যায় কি তাহার যে মোরামৎ
হয় তাহার প্রতি এই অধ্যায়ের বিধান খাটিতে পারে
নতুবা সেই বাঁধের প্রতি এই অধ্যায়ের কোন বিধান
খাটিবে না। এ হই ধারার বিধানমতে যে কার্য
করা যায় তন্মধ্যে এই বাঁধে কি তফসীলকে যে সকল
কার্য করা যায় ও তাহার যে মোরামৎ হয় তাহা
করিতে যত খরচ লাগে স্থানীয় গবর্ণমেন্ট তাহা
দিবে। এই আইন প্রচলিত হইবার পর কোন
সময়ে কালেকটর সাহেব
তফসীল পরিদর্শন করি- এই আইনের তৃতীয় অ-
ধারার বিধানমতে সাধা-
নুসারে তদন্ত লইয়া সাধারণের স্বার্থরক্ষার নিমিত্ত
এ তফসীলের উল্লিখিত অবস্থার বীথ রাখা অমাবশ্যক
আম করিলে প্রযুক্ত সেক্রেটারী গবর্ণর সাহেব উক্ত
তফসীলে সেই বীথ আর না রাখিবার আজ্ঞা করিতে
পারিবেন। কিন্তু পক্ষাৎ সেই প্রকারে অমূল্যকাম
লইয়া সেই বীথ রাখা আবশ্যক হইলে তাহা
এ তফসীলে পুনরায় লেখা যাইতে পারিবে ইতি।

৪র্থ অধ্যায়।

কার্যের খরচ ও অর্থনৈতিক কার্যপ্রকৃতির বিধি।

১ পরিচ্ছেদ। তরিকারপত্রের কথা।

৩৯ ধারা। এই আইনের E তফসীলে যে বাঁধের
উল্লেখ হইয়াছে, তন্মধ্যে
E তফসীলের বি- কি তফসীলকে এই আই-
নই বাঁধের কথা।
যাহাতে যে কার্য করা যায় কি তাহার যে মোরামৎ
হয় তাহার প্রতি এই অধ্যায়ের বিধান খাটিতে পারে
নতুবা সেই বাঁধের প্রতি এই অধ্যায়ের কোন বিধান
খাটিবে না। এ হই ধারার বিধানমতে যে কার্য
করা যায় তন্মধ্যে এই বাঁধে কি তফসীলকে যে সকল
কার্য করা যায় ও তাহার যে মোরামৎ হয় তাহা
করিতে যত খরচ লাগে স্থানীয় গবর্ণমেন্ট তাহা
দিবে। এই আইন প্রচলিত হইবার পর কোন
সময়ে কালেকটর সাহেব
তফসীল পরিদর্শন করি- এই আইনের তৃতীয় অ-
ধারার বিধানমতে সাধা-
নুসারে তদন্ত লইয়া সাধারণের স্বার্থরক্ষার নিমিত্ত
এ তফসীলের উল্লিখিত অবস্থার বীথ রাখা অমাবশ্যক
আম করিলে প্রযুক্ত সেক্রেটারী গবর্ণর সাহেব উক্ত
তফসীলে সেই বীথ আর না রাখিবার আজ্ঞা করিতে
পারিবেন। কিন্তু পক্ষাৎ সেই প্রকারে অমূল্যকাম
লইয়া সেই বীথ রাখা আবশ্যক হইলে তাহা
এ তফসীলে পুনরায় লেখা যাইতে পারিবে ইতি।

41. Specifications of any works or repairs to be executed under the provisions of this Act, and estimates of the expenses to be incurred therein or relating thereto, including such proportion of establishment charges as the Lieutenant-Governor shall direct, shall be prepared by the Engineer as soon after the month of October in each year as may be practicable. And whenever it appears that the actual expenses to be incurred will exceed the amount mentioned in the said estimates by one-tenth, the engineer shall forthwith prepare further estimates, and if necessary further specifications. Copies of all specifications and estimates shall be transmitted to the office of the Collector, together with vernacular translations thereof or such abstracts thereof as the Lieutenant-Governor may from time to time direct, and may be examined by any person interested in such works or repairs. Notice of the receipt of specifications and estimates shall be served for all estates likely to be affected by the said works or repairs; and should any objection be preferred by any such person within a period of one month from the date of such notice, the Collector shall communicate the objection, with his own opinion thereupon, to the Engineer, who shall pass such orders as may appear to him reasonable and proper.

42. The accounts of the actual expense incurred in executing any works or repairs shall be prepared as soon as possible after the completion thereof. The Engineer shall sign a certificate stating the true amount of all such expenses and the names of the estates and villages likely to be affected by the said works and repairs. Copies of the said accounts and certificates shall be forwarded to the office of the Collector, and may be there examined by any person interested. Notice of the receipt thereof shall be served for the said estates and villages and such others as in the opinion of the Collector are liable to contribute to the payment of the said amount; and if, within thirty days from the service of such notice, any interested person shall object to the accounts on the ground either that the work charged for has not been performed, or that the whole sum charged has not been expended, or that the rates of charge are higher than those mentioned in the estimates, the Collector shall enquire into such objection, and may pass any order thereon subject in any case to an appeal by the objector or to a reference

৪১ ধারা। এই আইনের বিধাযুক্ত কোন কার্য অনুমানপত্র ও বিস্তারিত বর্ণনাপত্র করিতে হইবার কথা। এই কার্যের কি মেরামতীর বিস্তারিত বর্ণনাপত্র এবং ঐযুক্ত স্পেসিফিকেশন গবরনর সাহেব হারানুসারে যত আনুমানিক প্রকৃতির অনুমতি দেন তাহারদ্বারা প্রস্তুত করিবেন। আর উক্ত অনুমানপত্রে যত টাকা খরচা গিয়াছে যথার্থ খরচ দশবাংশপৰ্য্যন্ত তদধিক দৃষ্ট হইলে ইঞ্জিনিয়ার সাহেব তৎক্ষণাৎ আর এক অনুমানপত্র প্রস্তুত করিবেন এবং আবশ্যক হইলে ঐ কার্যাদির আর এক বর্ণনাপত্র প্রস্তুত করিবেন। সকল বর্ণনাপত্রের ও অনুমানপত্রের প্রতিলিপি এবং দেশীয় ভাষায় তাহার তর্জমা কিম্বা ঐযুক্ত স্পেসিফিকেশন গবরনর সাহেব সম্মুখে তাহাইতে গৃহীত যে কথা নির্দেশ করেন তাহার তর্জমা ঐ প্রতিলিপির সহিত কালেক্টর সাহেবের কার্যালয়ে পাঠাইতে হইবে। ঐ কার্যে কিম্বা মেরামতীতে যে ব্যক্তিদের স্বার্থ থাকে তাহার। সেই পত্র দেখিতে পাইবেন। ঐ কার্যের কি মেরামতীর দ্বারা যে সকল মহালের মজাদির সম্ভাবনা সেই সকল মহালে ঐ বর্ণনাপত্রের ও অনুমানপত্রের নোটিশ জারী করা যাইবে। উক্ত কোন ব্যক্তি ঐ নোটিশের তারিখ অবধি এক মাসের মধ্যে সেই কার্য বিষয়ে আপত্তি করিলে কালেক্টর সাহেব সেই আপত্তি ও তদ্বিষয়ে আপনাতঃ অস্তিমত ইঞ্জিনিয়ার সাহেবকে জানাইবেন। তিনি যে আজ্ঞা মুক্তিযুক্ত ও উচিত জ্ঞান করেন করিবেন ইতি।

৪২ ধারা। কোন কার্যে বা মেরামতী কার্যে নিম্ন বিধি প্রযুক্ত ও বিপত্তি যত টাকা খরচ লাগে তাহার হিসাবপত্র ঐ কার্য সম্পাদন হইবার পর অনু-বিধাযুক্ত ভাৱ প্রস্তুত করা যাইবে। ঐ সকল খরচের যথার্থ টাকার এবং ঐ কার্য বা মেরামতীর দ্বারা যে সকল মহালের ও গ্রামের মজাদি হইতে পারে তাহার নামের সর্টিফিকেটে ইঞ্জিনিয়ার সাহেব স্বাক্ষর করিবেন ও সেই হিসাবের ও সর্টিফিকেটের প্রতিলিপি কালেক্টরী কার্যালয়ে পাঠান যাইবে। যে ব্যক্তিদের স্বার্থ থাকে তাহার। তথায় তাহা দেখিতে পারিবেন। উক্ত সকল মহালে ও গ্রামে এবং কালেক্টর সাহেবের বিবেচনাযুক্ত অন্য যে গ্রামের ঐ টাকার একাংশ দিবার দায় থাকিতে পারে সেই গ্রামে ঐ সর্টিফিকেট ও ঐ হিসাবপত্র পহিছবার নোটিশ প্রকাশ করা যাইবে। যে কার্যের খরচের দাওয়া হইল তাহা সম্পাদন হইয়াছে কিম্বা যত টাকার দাওয়া হইল তত টাকা খরচ হইয়াছে কিম্বা অনুমানপত্রে যত টাকা লেখা আছে তাহার বেশী খরচের দাওয়া হইয়াছে বলিয়া ঐ বিষয়ের স্বার্থযুক্ত কোন ব্যক্তি ঐ নোটিশের তারিখ অবধি ত্রিশ দিনের মধ্যে আপত্তি করিলে কালেক্টর সাহেব সেই আপত্তির তত্ত্ব লইয়া তদ্বিষয়ে কোন আজ্ঞা করিতে পারিবেন। তাহার আজ্ঞায় উপর আপত্তিকারক দেশবাসীর

by the Engineer to the Commissioner of Division, whose decision shall be final.

43. The Collector shall add to the amount appearing in the said certificate all sums which have been paid or have become payable in respect of compensation, costs and expenses under and incidental to any proceedings taken or directed to be taken under Part V of this Act, including costs of all surveys and plans. He shall thereupon make an order specifying the total sum found payable, and the persons by whom or the estates in respect of which the same is payable to him. If the order is made in respect of work done under Section 9, 12, or 13, the same shall forthwith be served upon the party or parties liable to pay. Otherwise the Collector shall proceed under the provisions in the next chapter contained. Interest may be charged upon any sum paid as compensation from the date of payment thereof at such rate, not exceeding 5 per cent. per annum, as the Lieutenant-Governor may direct.

44. The said total sum, save so far as is otherwise provided in this Act, shall be paid to the Collector by the zemindars of the estates in which are situated the lands benefited or protected by the repairs or works executed. Provided that where any special payments have been demanded in respect of any estate not included in schedule E, and when the said embankment is at the time of this Act coming into operation being maintained by Government, then such special payments shall after the passing of this Act thenceforth cease and determine.

2. Apportionment thereof.

45. So soon as the total sum payable as aforesaid has been ascertained, the Collector shall cause a notice to be served for every one of the said estates and villages mentioned in Section 42. Every such notice shall specify the estates and villages aforesaid, and that an enquiry will be held at a day and place therein named for the purpose of apportioning amongst the zemindars and proprietors the said total sum, with interest and the costs of apportionment.

কমিশনার সাহেবের দিকট আশান করিতে পারিবেন কিনা ইঞ্জিনিয়ার সাহেব তাহার প্রতি সেই বিষয় অর্পণ করিতে পারিবেন। কমিশনার সাহেবের মিল্পতি চূড়ান্ত হইবে ইতি।

৪৩ ধারা। হানিপুরন বলিয়া এবং এই আইনের পঞ্চম অধ্যায়মতে যে কোন মোটে ২৩ টাকা নিচে কার্যের অনুষ্ঠান করা যায় হইবে তাহার কথা।

৪৪ ধারা। উক্ত মোটের বা কার্যের দ্বারা যে হানিপুরন বলিয়া এবং জরীপ ও মকশা করিবার পরে বলিয়া যত টাকা দেওয়া গিয়াছে কি দেয়া হয় কালেক্টর সাহেব উক্ত সার্টিফিকেটের লিখিত টাকার সহিত সেই সকল পরচের টাকা একত্র করিয়া দিবেন। পরে মোট দেয়া বলিয়া যত টাকা নির্ণয় হয় এবং যে ব্যক্তিদের হানে কিনা যে মহালের নির্ণিত টাকার দিকট এই টাকা দেয়া হয় তিনি এই কথা মিষ্টি করিয়া আদায় লিখিবেন। ৯ বা ১২ বা ১৩ ধারামতে যে কার্য করা যায় এই আদায় সেই কার্য সম্পাদকীয় হইলে যে ব্যক্তি কি ব্যক্তিরা এই টাকার দায়ী হন এই আদায় অর্পণে তাহারদিগকে দেওয়া হইবে। নতুবা কালেক্টর সাহেব ইহার পঞ্চাৎ পরিচ্ছেদের বিধানমতে কার্য করিবেন। হানিপুরনরূপ টাকা দেওয়া গেলে জিহুত সেন্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব নতকরা ৫ টাকার অনধিক যে সুদ নিয়ম করেন এই টাকা দিবার তারিখঅধি তাহার উপর সেই হিসাবে সুদ দেওয়া হইতে পারিবে ইতি।

৪৫ ধারা। সর্বমুখ যত টাকা দেয়া হয় ইহা পূর্বেই কালেক্টর সাহেব ৪২ ধারার লিখিত প্রত্যেক মহালের ও গ্রামের উপর নোটিস জারী করিবেন। উক্ত প্রত্যেক নোটিসে পূর্বেই সকল মহাল ও গ্রাম মিষ্টি থাকিবে এবং এই মোট টাকার মধ্যে যে জমিদারদের ও কৃষকদিগের সুদ ও অংশ নিয়মের পরে যত টাকা করিয়া দিতে হইবে ইহা নিয়ম করিবার জন্য অধিক স্থানে অধিক দিনে তদন্ত দেওয়া হইবে এই কথা নোটিসে মিষ্টি থাকিবে ইতি।

২ পরিচ্ছেদ। পরচের যে অংশ বাহার দিতে হইবে তাহা নিয়ম করিবার কথা।

৪৬ ধারা। সর্বমুখ যত টাকা দেয়া হয় ইহা পূর্বেই কালেক্টর সাহেব ৪২ ধারার লিখিত প্রত্যেক মহালের ও গ্রামের উপর নোটিস জারী করিবেন। উক্ত প্রত্যেক নোটিসে

পূর্বেই সকল মহাল ও গ্রাম মিষ্টি থাকিবে এবং এই মোট টাকার মধ্যে যে জমিদারদের ও কৃষকদিগের সুদ ও অংশ নিয়মের পরে যত টাকা করিয়া দিতে হইবে ইহা নিয়ম করিবার জন্য অধিক স্থানে অধিক দিনে তদন্ত দেওয়া হইবে এই কথা নোটিসে মিষ্টি থাকিবে ইতি।

46. On the day fixed in the said notice, which shall not be less than thirty days later than the date of any service of such notice, the Collector shall proceed to make the said enquiry. In making this enquiry he shall receive such evidence as may be tendered by, or on behalf of, the said zemindars and proprietors, and by or on behalf of, any other persons who may claim to be interested therein.

Mode of enquiry as to the proportion chargeable to each estate.

47. In any such enquiry the Collector shall take down in writing the names of all persons who may claim, or who may be alleged by any party interested, to be proprietors of tenures within any of the estates mentioned in such notice. In default of appearance of any such person, the Collector shall issue and serve a notice calling on him to appear at a date and place therein mentioned, and to shew cause against being included in the order of apportionment to be made therein, and shall adjourn the enquiry till such date.

48. At such or any subsequently adjourned enquiry the Collector, if there be only one estate liable, shall charge the zamindar thereof with the total amount payable; and if there be two or more estates, he shall apportion the same amongst the zamindars thereof rateably in the proportion of the respective benefits derived by such estates from such works or repairs; or in proportion of the areas of the lands benefited or protected thereby, and comprised within such estates respectively; or with the sanction of the Local Government in proportion to the amount of revenue respectively payable for such estates, if before the passing of this Act such proportion has been usually adopted.

49. The Collector shall in like manner apportion the amount payable in respect of each estate amongst all the tenures therein, rateably in the proportion of benefit or area; first deducting therefrom such sum as on the like principle of proportion is payable in respect of such portion of the estate as is not included within any tenure.

৪৬ ধারা। কালেক্টর সাহেব উক্ত নোটিসের নির্দিষ্ট দিনে উক্ত তদন্ত সেই দিনেই করিতে হইবে এবং উক্ত তদন্তের তারিখ অবধি ত্রিশ দিনের মধ্যে না হয়। উক্ত জমীদারেরা ও ভূস্বামিকারিরা কিম্বা তাঁহাদের সপক্ষে অন্য ব্যক্তিরা, এবং উক্ত অঙ্গসম্মান কার্যে আদায়ের ও স্বার্থ আছে বলিয়া অন্য ব্যক্তিরা দাওয়া করিলে তাঁহারা কি তাঁহাদের সপক্ষে কোন ব্যক্তি যেরূপ প্রমাণ দেন, কালেক্টর সাহেব ঐ অঙ্গসম্মান লগুন সময়ে সেই প্রমাণ গ্রহণ করিবেন ইতি।

৪৭ ধারা। তদন্ত তদন্ত লইতে গেলে, পূর্বোক্ত নোটিসে যে মহাল দেখা থাকে তাহার অন্যতর মহালের অন্তর্গত তালুক প্রভৃতির অধিকারী বলিয়া যে ব্যক্তিরা আপনাদিগকে জানান কিম্বা স্বার্থযুক্ত কোন ব্যক্তি তাহাদিগকে অধিকারী বলিয়া কছেন কালেক্টর সাহেব সেই সকল ব্যক্তির নাম লিখিয়া লইবেন। তদন্ত কোন ব্যক্তি উপস্থিত না হইলে কালেক্টর সাহেব তাঁহার নামে নোটিস জারী করিয়া তাঁহাকে ঐ নোটিসের লিখিত স্থানে ও দিনে উপস্থিত হইয়া খরচের অংশনিরূপণ করিবার আজ্ঞা দিতে তাঁহার নাম না ধরিবার কারণ জানাইতে আজ্ঞা করিবেন ও সেই দিন পর্যন্ত ঐ তদন্ত লগুনের কার্য স্থগিত রাখিবেন ইতি।

৪৮ ধারা। কেবল একটি মহাল দারী হইলে কালেক্টর সাহেব সেই দিনে কিম্বা তদন্ত লগুনার অন্তর্গত ভূমিদের মধ্যে অংশ নিরূপণ করিবেন ইতি।

৪৯ ধারা। প্রত্যেক মহালের উপলক্ষে বড় টাকা, ভূস্বামিকারিদের মধ্যে কের যত লাভ হয় কিম্বা অংশ নিরূপণ করিবার তাহার যে আয়তন থাকে কালেক্টর সাহেব তদন্ত সাহেব সেই তালুকের দেমা টাকাও নিরূপণ করিবেন। কিন্তু তাহা করিবার পূর্বে ঐ মহালের অন্তর্গত যে ভূমি তালুকের মধ্যে ধরা যায় না সেই নিয়মতে সেই ভূমিইতে ঐ খরচের যে অংশ লগুনা মাটিতে পাঠে তালুকের দেমা টাকা হইতে তাহা বাস দিবেন ইতি।

৪৯ ধারা। প্রত্যেক মহালের উপলক্ষে বড় টাকা, ভূস্বামিকারিদের মধ্যে কের যত লাভ হয় কিম্বা অংশ নিরূপণ করিবার তাহার যে আয়তন থাকে কালেক্টর সাহেব তদন্ত সাহেব সেই তালুকের দেমা টাকাও নিরূপণ করিবেন। কিন্তু তাহা করিবার পূর্বে ঐ মহালের অন্তর্গত যে ভূমি তালুকের মধ্যে ধরা যায় না সেই নিয়মতে সেই ভূমিইতে ঐ খরচের যে অংশ লগুনা মাটিতে পাঠে তালুকের দেমা টাকা হইতে তাহা বাস দিবেন ইতি।

50. The amount apportioned to any estate or tenure shall be payable in equal instalments on such days as the Lieutenant-Governor shall direct, provided that no instalment shall exceed four annas for every acre of land in respect of which the same is payable, and that not more than four instalments shall be payable in any one year.

Interest shall be charged on the unpaid portion of the said amount from the date of the same becoming due until payment thereof at such rate, not exceeding five per cent. per annum, as the Lieutenant-Governor shall from time to time determine.

51. The Collector shall make an order, specifying the estates and tenures, and the several sums payable in respect thereof, the instalments of such sums and the dates on which the same are payable.

3. Recovery thereof.

52. The Collector shall within thirty days from the final order of apportionment make and serve for every estate therein mentioned an order, stating the amount with interest due in respect thereof and that the same is payable to him, and the date or dates at which such amount or instalments thereof shall become payable to him.

53. If such sum or any instalment thereof be not, pursuant to the said order, paid, the same with interest shall be recoverable as arrears of a demand under the provisions of Act VII of 1868 passed by the Lieutenant-Governor of Bengal in Council.

54. Every zamindar or proprietor to whom any sum or instalment thereof is payable under the said order, may recover the same with interest in the manner provided by law for the recovery of arrears of rent in respect of puttee tenures. A copy of the said order, certified under the name and seal of the Collector, shall be received in any suit for the recovery of the same as conclusive evidence that the amount was apportioned as therein mentioned, but shall not be evidence as to the existence of, or as to any right in, the tenure to which the said amount has been apportioned.

৫০ ধারা। কোন মহালের কি তাহকের দেনা বলিয়া ধরতের যত টাকা কিস্তি করিয়া টাকা দি- নিরূপণ হয় ত্রিগুণ লেটে- বারি কথা।

মোট গবরনর সাহেবের যে দিন নিরূপণ করেন ঐ টাকা কি কিস্তি সেই দিন দেওয়া যাইবে। কিন্তু যে ভূমির নিমিত্ত ঐ কিস্তির টাকা দেয়া হয় সেই ভূমির একর প্রতি চারি আনার অধিক কিস্তি লওয়া যাইবে না ও প্রতি বৎসরে চারিটায় অধিক কিস্তি দাওয়া হইবে না।

উক্ত টাকার যে অংশ দেওয়া না যায় তাহার দেনা হইবার তারিখ অবধি তাহার তারিখ পর্যন্ত ত্রিগুণ লেটেমেন্ট গবরনর সাহেব বৎসর শতকরা ৫ টাকার অনধিক যত বৃদ্ধ করিতে নিরূপণ করেন ঐ পাওনা টাকার উপর সেই হিসাবে সুদ চলিবে ইতি।

৫১ ধারা। কালেক্টর সাহেব মহাল ও তাহুর নি- কিস্তি করিয়া তাহার যত অংশ নিরূপণের শেষ টাকা করিয়া দেয়া হয় ও আজ্ঞা।

কিস্তি করিয়া বত টাকা দেওয়া যাইবে ও যে তারিখে ঐ টাকা দেয়া হয় ইহা নির্দেশ করিয়া অফিসপত্র লিখিবেন ইতি।

৩ পরিচ্ছেদ — ঐ টাকা আদায়ের কথা।

৫২ ধারা। যে মহালের যত টাকা দিতে হইবে তাহার তারিখ অবধি আজ্ঞা হইলে পর কালেক্টর সাহেব ত্রিশ দিনের মধ্যে ঐ অফিসপত্র লিখিত আদেশক মহালের নামে একর আফিসপত্র লিখিয়া জারী করিবেন।

ঐ মহালের যত শুদ্ধ যত টাকা দেয়া আছে তাহা ও সেই টাকা কালেক্টর সাহেবকে দিতে হইবে, ও তাহার নিকটে সেই টাকা কিস্তি ঐ টাকার কিস্তি যে তারিখে বা যে তারিখে দেয়া হয় ঐ আফিসপত্রে এত কথা লিখিবেন ইতি।

৫৩ ধারা। উক্ত আফিসপত্রে সেই টাকা কিস্তি জমীদারদের নামে আ- তাহার কিস্তি না দেওয়া মায় করিবার কথা। গেলে বজ্রদেশের বক্তিন- তামিলিত ত্রিগুণ লেটে- মোট গবরনর সাহেবের প্রণীত ১৮৬৮ সালের ৭ আইনের বিধানমতে বাকী পাওয়ার দ্বারা ঐ টাকা সুদ বাকী আদায় হইতে পারিবে ইতি।

৫৪ ধারা। উক্ত আফিসপত্রে জমীদারের কি কু- মারদিকারদের নামে ম্যাজিস্ট্রেটের কোম টাকা আদায় করিবার কথা। ঐ টাকার কিস্তি পাওনা হইলে আইনে পত্তনী তা- হকের বাকী আদায় করিবার যে বিধান আছে তিনি সেই বিধানমতে সুদ শুদ্ধ ঐ টাকা আদায় ক- রিতে পারিবেন। ঐ টাকা আদায় করিবার মোক- দ্দার কালেক্টর সাহেবের আফিস ও মোহরবৃত্ত সার্টিফিকেট সহিত ঐ আফিসের প্রতিলিপি ঐ আফিস লিখিত টাকা দেয়া বলিয়া নিরূপণ হইবার নিমিত্ত প্রমাণ হইবে কিন্তু যে তাহুর ও ভূমির দেনা বলিয়া ঐ টাকা নিরূপণ হইল ঐ লিপিটি সেই তাহুর ও ভূমির দেনার কিস্তি ও অধ্যক্ষ কোম অধিকারের প্রমাণ হইবে না ইতি।

PART VII.

Miscellaneous.

55. Every person who, without the previous permission of the Engineer obtained as hereinbefore set forth, shall erect, or cause or wilfully permit to be erected, any new embankment, or shall obstruct or divert, or cause or wilfully permit to be obstructed or diverted, any drainage channel, shall be liable on conviction to a fine not exceeding five hundred rupees, or in default of payment, to imprisonment of either description for a period not exceeding six months.

56. Whoever wilfully obstructs any person duly authorized under this Act in removing or levelling any embankment, house, hut, or other building, or in the lawful exercise of any of the powers in this Act conferred, shall, in case such obstruction shall not amount to an offence within the provisions of the Indian Penal Code, be liable to imprisonment of either description for any period not exceeding six months, at the discretion of the Magistrate, or to fine not exceeding two hundred rupees, commutable, if not paid, to a period of imprisonment not exceeding six months, or to both.

57. No person shall, without due authority, cut through or attempt to cut through any embankment, whether public or private, or destroy, or attempt to destroy, any such embankment, or open or shut, or obstruct any sluice or water-course in any such embankment; and every person who shall commit any breach of the provisions of this section shall, in case the Act shall not amount to mischief within the meaning of the Indian Penal Code, be liable to imprisonment of either description for a term not exceeding one month, or to a fine not exceeding two hundred rupees, or to both.

58. Every person who shall make any dam or other obstruction for the purpose of diverting or opposing the current of a river, wherein or whereon there are public embankments, without the permission of the officer in immediate charge of the embankments, or shall refuse or neglect to remove any such dam or obstruction when so required by the Engineer or the Executive Engineer of the district, or shall cut or otherwise alter the banks of any embanked

সপ্তম অধ্যায়।

বিবিধ বিধি।

৫৫ ধারা। ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের দ্বারা পূর্বোক্ত অনুমতি না পাইয়া বাইরে কি বাগার বস্তুকে বস্তু বাইরে বস্তু।
করিবে কি অন্যভাবে করা হইলে কিবা ইচ্ছা করিয়া অন্যকে করিতে দিলে, কিবা জল নির্ভরমত কোন মালা অন্যকল্পে কি অন্যভাবে করিলে কি করা হইলে কিবা ইচ্ছা করিয়া অন্যকে করিতে দিলে ইহার প্রমাণ হইলে তাহার পাঁচ শত টাকা পর্যন্ত দণ্ড হইতে পারিবে ও দণ্ডের টাকা না দিলে তাহার তর দ্বারা পর্যন্ত অন্যত্র একাত্তর কারাদণ্ড হইতে পারিবে ইতি।

৫৬ ধারা। কোন ব্যক্তি এই আইনমতে উপযুক্ত কর্মতাপন হইয়া কোন বাধা এই আইনমতে কর্তব্য কি যত্ন কি পক্ষের দ্বারা কি যত্নের প্রভিষ্টক হইবার জন্য গাঁওলি উঠাইয়া দিতে চেষ্টা করিলে-
কিন্তু এই আইনমতে দত্ত অন্যত্র কর্মতাপন হইয়া কোন বাধা করিতে চেষ্টা করিলে এবং সময়ে কোন ইচ্ছাপূর্বক তাহারে বাধা দিলে ও সেই বাধা ভারতবর্ষীয় দণ্ডবিধির আইনের বিধানমতে অপরাধের তুল্য না হইলে মাজিস্ট্রেট সাহেবের বিবেচনামতে তাহার তর দ্বারা অন্যত্র কর্মতাপন একাত্তর কারাদণ্ড কিবা দুই শত টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে। অর্থদণ্ড না দেওয়া গেলে তাহার তর দ্বারা অন্যত্র কর্মতাপন একাত্তর কারাদণ্ড হইতে পারিবে, কিবা এ দুই দণ্ড হইতে পারিবে ইতি।

৫৭ ধারা। কোন ব্যক্তি উপযুক্ত কর্মতাপন পাইয়া বাইরে কি বাগার সাধারণ বাজির কোন বাধা করিতে না ও কাটিয়া উন্মোচন করিবে না ও তৎক্ষণাৎ কোন বাধা দিতে করিবে না ও দণ্ড করিবার উন্মোচন করিবে না, ও তৎক্ষণাৎ কোন বাধার জন্য কি জল প্রণালী খুলিবে না কি বন্ধ কি অবরোধ করিবে না। কোন ব্যক্তি এই ধারার বিধান লঙ্ঘন করিলে কি অন্যভাবে করা হইলে কিবা ইচ্ছা করিয়া অন্যকে করিতে দিলে ইহার প্রমাণ হইলে তাহার পাঁচ শত টাকা পর্যন্ত দণ্ড হইতে পারিবে ও দণ্ডের টাকা না দিলে তাহার তর দ্বারা অন্যত্র কর্মতাপন একাত্তর কারাদণ্ড কিবা দুই শত টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে ইতি।

৫৮ ধারা। বাধা অবরোধিতরূপে যে কর্মকারকের বস্তু অন্যভাবে করিবার জন্য বাধা দিতে কোন ব্যক্তি ইচ্ছা করিলে কি অন্যভাবে করা হইলে কিবা ইচ্ছা করিয়া অন্যকে করিতে দিলে ইহার প্রমাণ হইলে তাহার পাঁচ শত টাকা পর্যন্ত দণ্ড হইতে পারিবে ও দণ্ডের টাকা না দিলে তাহার তর দ্বারা অন্যত্র কর্মতাপন একাত্তর কারাদণ্ড কিবা দুই শত টাকার অনধিক অর্থদণ্ড হইতে পারিবে ইতি।

river, or shall remove the earth from any public embankment, or shall drive stakes into it, or by any other wilful act destroy or diminish the efficiency of such embankment; and every person who shall cause or knowingly and wilfully permit any cattle to graze upon any such embankment, or shall tether, or cause or wilfully permit any cattle to be tethered upon any such embankment, or who shall root up any grass growing on any such embankment, shall be liable to imprisonment or either description for a term not exceeding six months, or to a fine not exceeding two hundred Rupees, or to both.

59. Every proclamation, notice or order in and by this Act required to be served may, unless when otherwise provided, be served—

(1) by delivering a copy of the same to the person to whom it is directed, or on failure of such service by posting the said copy on some conspicuous part of the house in which the said person resides, or by delivering the said copy to any agent authorized to appear generally for the person to whom such proclamation, notice or order is directed; or

(2) by sending a registered letter containing a copy of such proclamation, notice or order directed to the said person at his usual place of abode or to the place where he may be known to reside; or

(3) by posting a copy of the proclamation, notice or order at the mal-cutchery of the estate, village or tenure to which the same relates; or if no such mal-cutchery be found, on some conspicuous place on the said estate, village or tenure, and by delivering, in the case of estates paying their annual revenue by four instalments, another copy thereof to the agent who shall have paid an instalment of revenue next after the preparation of such proclamation, notice or order. In all cases where two or more persons are holders of an estate, village or tenure service under this clause shall be deemed to be good and sufficient service on each and all of such persons.

60. No proceedings under this Act shall be impeached or affected by

No proceedings to be impeached for want of form.

reason of any mistake in the name of any person thereby rendered liable to pay any sum of money, or in the description of any estate or tenure or land in respect of which he is rendered liable to pay; provided the directions of this Act be in substance and effect complied with;

করিলে কিম্বা প্রকারান্তরে কোন মনোর জীর কাটিলে কিম্বা প্রকারান্তরে পরিবর্তন করিলে কিম্বা রাজকর কোম হাঁধের মাজী তুলিয়া ফেলিলে কিম্বা তাহারে বোটা বাহিলে কিম্বা ইচ্ছাপূর্বক অন্য কিম্বা করিয়া এই হাঁধের কার্যপাণযোগিতা মস্ত কি হ্রাস করিলে, এবং কোন ব্যক্তি উক্ত প্রকারের কোম হাঁধে কোম গোমেবারি চাইলে কি জামিরা সুলিয়া ও ইচ্ছা করিয়া চরিতে দিলে কিম্বা ওজুপ কোম হাঁধে গোমেবারি হাঁধিলে কি ইচ্ছাইলে কি ইচ্ছা করিয়া অন্যকে হাঁধিতে দিলে কিম্বা সেই হাঁধে যে ঘাস জায়ে তাহা উপভোক্তা ফেলিলে, তাহার হ্রাস মাসের অনধিক কলান্তর প্রকারের কার্যপাণ কিম্বা দুই শত টাকার অনধিক অর্থদণ্ড কিম্বা এই দুই দণ্ড দুইতে পারিলে হইত।

৫৯ ধারা। এই আইনের দ্বারা কি তৎকালে কোম ঘোষণাপত্র কি নোটিস দেওরা হইতে পারিবে কিম্বা তাহার দ্বারা কি আজ্ঞা জারী করিতে হইবে প্রকারান্তরের বিধি না থাকিলে তাহা এই প্রকারে জারী করা যাইবে।

(১) যে ব্যক্তির নামে দেওয়া যার তাঁহাকে এই নোটিস প্রভৃতির নকল দেওয়া যাইবে অথবা তাঁহাকে দিতে না পারিলে তাঁহার বাস গৃহের কোম প্রকাশ স্থানে লটকাইয়া দেওয়া যাইবে কিম্বা তাহার নামে এই ঘোষণাপত্র কি নোটিস কি আজ্ঞা দেওয়া যার তাঁহার পক্ষে যে মোখতার সাধারণতা তাঁহার নিমিত্ত উপস্থিত হইবার ক্ষমতাপন্ন হন তাঁহাকে এই নকল দেওয়া যাইবে। অথবা।

২। এই ঘোষণাপত্রের কি নোটিসের আজ্ঞার নকল রেজিস্ট্রারী পত্রে দিয়া উক্ত ব্যক্তির নিমিত্ত বাসস্থানে কিম্বা তিনি যে স্থানে বাস করিতেছেন জানা যার সেই স্থানে ডাকযোগে পাঠান যাইবে। অথবা

৩। ঘোষণাপত্র কি নোটিস কি আজ্ঞা পত্র যে মহাল কি গ্রাম কি তালুক সম্পর্কীয় হয় তাহার মাল-কাছারীতে এই ঘোষণাপত্রপ্রভৃতির নকল লটকাইয়া দেওয়া যাইবে। অথবা মাল কাছারীর সন্ধান পাওয়া না গেলে এই মহালের কি গ্রামের কি তালুকের কোম প্রকাশ স্থানে লটকাইয়া দেওয়া যাইবে এবং সেই মহালের রাজস্ব চারি কিস্তি করিয়া দিবার নিয়ম থাকিলে যে গোমামতা এই ঘোষণাপত্র কি নোটিস কি আজ্ঞা প্রভৃতি হইবার অব্যবহিত পরে রাজস্বের কিস্তি দিলেন তাঁহাকে এই নোটিস প্রভৃতির অন্য প্রতিলিপি দেওয়া যাইবে। যদি হই কি তদনিকজন একি মহালের কি গ্রামের কি তালুকের ভোগাধিকারী হন, তবে এই প্রকরণমতে নোটিস দেওয়া গেলে তাঁহারদের প্রত্যেক জনকে ও সকলকে উত্তম ও যথোচিতরূপে দেওয়া গেল জানা যাইবে ইতি।

৬০ ধারা। এই আইনমতে যে কার্যাদুষ্ঠান হয় তাহার দ্বারা টাকার দারী বলিয়া হাঁধিতে হয় হইবে যে ব্যক্তিকে নির্ণয় করা যিহা কোম কার্য হইবে গেল তাহার নাম লিখিতে হইবার কথা। কোম জুল হইলে কিম্বা

যে মহালের কি তালুকের কি জমির নিমিত্ত তাঁহাকে দায়ী করা গেল সেই মহাল প্রভৃতির ব্যপে কোম জুল থাকিলে যদি এই আইনের আওতায় অন্য ও তাৎপর্যাদুষ্ঠানে কার্য হইয়া থাকে তবে এই জুলপ্রভৃতি

the same may be deemed expedient by the Engineer, such land shall be conveyed by the Collector to the proprietor of the land, within the limits of which it may be situated, on payment of the compensation, if any, which was paid for such land when the same was taken for the purpose of the embankment. If the proprietor of such lands refuse or neglect to pay such price within a reasonable time after demand, the same shall be sold by the Collector for such price as he can obtain for the same. All sums obtained for the conveyance of lands under the provisions of this section shall, after the payment of all expenses incurred on account of the same, be applied to the payment of the cost of any new embankment or drainage works affecting the said lands, and in such case the residue only of the cost of such new works shall be charged upon the zemindars of estates benefited, as hereinbefore provided.

66. A Collector may delegate any of his powers under this Act to a Deputy Collector, but from any order passed by a Deputy Collector to whom powers have been so delegated, an appeal shall lie to the Collector if presented within thirty days of the date of the order.

67. All prosecutions under this Act shall be instituted before a Magistrate exercising the powers of a Magistrate of the District, or of a Magistrate of the first class, as the case may require.

SCHEDULE OF FORMS.

SCHEDULE A.—(Referred to in Section 17.)
To the Collector of
Under the provisions of Part II of the Bengal Embankment Act, 1872, it is my intention to [Here state the nature of the work to be undertaken] for the purpose of (state the purpose). For the execution of this work the undermentioned land will be required to be taken up as for a public purpose:—

1	2	3
Pargunnah in which land is situated.	Name of village in which land is situated.	Area of land.

The total probable cost of such works will be the sum of Rs.

[Government Gazette, 10th September 1872.] 18 P

সময়ে এই ভূমি গ্রহণ করা যার সেই সময়ে যদি উক্ত ভূমি মূল্যবান হয় তাহলে তাহা থাকে, তবে এই ভূমি যে ভূমিকানিধি ভূমির সীমার মধ্যে থাকে তিনি এই ভূমিাদি নিদিষ্ট কালে কালেক্টর সাহেবের নিকট উপস্থাপন করিয়া তাহাকে সেই ভূমি নিদিষ্ট করেন। এই ভূমিকানিধি নামে এই টাকার দায়িত্ব হইলেও, তিনি উপস্থাপন সময়ে মধ্যে নিজে অন্য কার্য বা ভাড়া করিলে, কালেক্টর সাহেব সেই ভূমি নীলাম করিয়া যে মূল্য পাঠিতে পারেন সেই মূল্য। এই দায়িত্ব বিধানমতে ভূমি কল্যাণ করিয়া যে টকা পাওয়া যায়, তাহা এই প্রথম সেই কাগজের নিমিত্ত সকল পরচেষ্টা করিতে হইবে। পরে এই ভূমিসম্পত্তির যে ভূমি স্বাধীন ও কল্যাণকর যেরূপে কাগজ করা যায় তাহার পরে সেখানে এই টকা প্রয়োগ হইবে। তাহা হইলে এই ভূমি কাগজের যেরূপ মূল্যের উপকার হইল তাহা মূল্যের অধিকারের দ্বারা পূর্ণ বিধানমতে কেবল অবশিষ্ট পরচেষ্টা হইবে ইতি।

৩৬ ধারা। কালেক্টর সাহেব ডেপুটি কালেক্টরের প্রতি এই আদেশমত আপ-
কালেক্টর সাহেবের দায়িত্ব কল্যাণ করিতে পারিবেন। কিন্তু
কোন কার্য ডেপুটি কালেক্টরের প্রতি অর্পণ
কালেক্টরের প্রতি অর্পণ যে ডেপুটি কালেক্টরের
করিবার কথা। প্রতি উপস্থাপন সময়ে
কর টাকার কোন আকার উপর কালেক্টর সাহেবের
নির্দেশে আপীল হইতে পারিবে। এই আকার ভারি-
জরুর ত্রিশ দিনের মধ্যে আপীল উপস্থাপিত করিতে
হইবে ইতি।

৩৭ ধারা। এই আইনমতে অভিযোগ করিলে, কালেক্টর সাহেবের নিকট উপস্থাপিত
এই আইনমত অভিযোগ লার মাজিস্ট্রেটের সম্মতি-
হইলে বিচারালয়ের দ্বারা বাকি টাকার
কথা। বিচারালয়ের দ্বারা বাকি টাকার
জানাবাসারে প্রথম জোয়ার
মাজিস্ট্রেটের সম্মতি উপস্থাপিত করিতে হইবে ইতি।

পাঠের তফসীল।

A তফসীল (১৭ ধারার ইহার উল্লেখ কর)
অনুকৃত ভূমির কালেক্টর সাহেব সম্মতিপত্র।
বঙ্গদেশের দায়িত্ব ১৮৭২ সালের দ্বিতীয় অধ্য-
য়ের বিধানমতে অনুকৃত অভিযোগের আকার অনুকৃত কাগজ
(এই স্থলে অভিযোগ ও কি প্রকারের কাগজ) করিবার
মনস্ক হইয়া নিদিষ্ট হইবে) করিবার মনস্ক আদেশ।
এ কার্য সম্পাদন করিবার জন্য রাজকীয় কাগজ
নিমিত্ত বলিয়া নিম্নলিখিত ভূমি লইবার প্রয়োজন।

১	২	৩
ভূমি যে পটভাগের ধাকে	ভূমি যে প্রাচীরের অন্তর্গত থাকে তার নাম	ভূমির অধি- কার

এ কার্য করিতে অনুমান করিতে এই টকা লাগিবে।

The following estates and villages will probably be affected by the work proposed: [Here set out a list of the estates and villages.]

The day of

A. B.,
Engineer of

SCHEDULE B.—(Referred to in Section 17.)

All persons interested are hereby required to take notice that the Collector has received a notice from the Engineer of that it is his intention

(Here set out the whole of the Engineer's notice from the word "intention," making such addition to the list of estates and village as the Collector shall think fit).

Any person interested and desirous of showing cause against the execution of the works specified is hereby required to appear before the Collector for that purpose on the day of

The day of

C. D.,
Collector of

SCHEDULE C.—(Referred to in Section 23.)

Notice is hereby given that under the provisions of Section 23 of the Bengal Embankment Act, 1872, the land hereunder specified has been taken up as for a public purpose, and notice thereof has been given to the Collector of

1	2	3
Pargannah in which land is situated.	Name of village in which land is situated.	Approximate area of land.

The day of

A. B.,
Engineer of

SCHEDULE D.—(Referred to in Section 28.)

All persons interested are required to take notice that under the provisions of Section 23 of the Bengal Embankment Act, 1872, the Engineer of has taken possession on account of the Government of [Here state particulars of the land taken], and that claims to compensation for all interests in such land must be made to the Collector. All persons having any such claims are therefore required to appear personally or by agent on day of at , and to state the nature of their respective interests in such land, and the amount,

[যখনযেই দেবেট ১৮৭২। ১০ সেপ্টেম্বর।]

এ প্রস্তাবিত কার্য বাড়া নিম্নলিখিত মহালের ও গ্রামের লোকস্বামী হইবার সম্ভাবনা। [এই স্থলে মহালের ও গ্রামের নির্ধারিত লিখিতে হইবে।]

সাল তারিখ

A. B.
অমুক স্থানের ইঞ্জিনিয়ার।

B তফসীল।—(১৭ ধারার ইয়ার উল্লেখ হইল।)

যে সকল ব্যক্তির স্বার্থ থাকে তাহারদের প্রতি এই বিষয়ে সন্মোহন করিবার আদেশ হইল। কালেক্টর সাহেব অমুক স্থানের ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের দ্বারা এই সম্বন্ধে মোটামুটি লাইসেন্স অর্জন। [এই স্থলে ইঞ্জিনিয়ার সাহেবের সম্পূর্ণ মোটামুটি লিখিতে হইবে এবং কালেক্টর সাহেব মহালের ও গ্রামের নির্ধারিত আঁরত মহালদার নাম লেখা আবশ্যক আন করিলে তাহা লিখিতে হইবে।]

কোন ব্যক্তি এই বিষয়ে লিপ্ত হইয়া নির্দিষ্ট কার্য সম্পাদন বা হইবার কারণ দেখাতে চাহিলে তাঁহার প্রতি অমুক স্থানের অমুক স্থানের অমুক তারিখে কালেক্টর সাহেবের সম্মুখে উপস্থিত হইবার আদেশ করা গেল।

সাল তারিখ

C. D.
অমুক স্থানের কালেক্টর।

C তফসীল (২৩ ধারার ইয়ার উল্লেখ হইল।)

বঙ্গদেশীয় বিধি বিধক ১৮৭২ সালের আইনের ২৩ ধারায় নিম্নলিখিত জমি রাজস্বী কার্যের নিমিত্ত লওয়া গিয়াছে ও অমুক জমির কালেক্টর সাহেবকে ইহার সম্বন্ধে দেওয়া গেল এই কথা মোটামুটি দেওয়া যাউক।

১	২	৩
জমির পরগণা- স্বরূপ।	জমি যে গ্রামের অ- ন্তর্গত হইবে তা- হার নাম।	জমির ক্রমবিক্রয় আরও।

সাল তারিখ

A. B.
অমুক স্থানের ইঞ্জিনিয়ার।

D তফসীল। (২৮ ধারার ইয়ার উল্লেখ হইল।)

নিম্নলিখিত বিষয়ে যে সকল ব্যক্তির স্বার্থ থাকে তাহারদের প্রতি এই বিষয়ে সন্মোহন করিবার আদেশ হইল। বঙ্গদেশীয় বিধি বিধক ১৮৭২ সালের আইনের ২৩ ধারায় বিধানমতে অমুক স্থানের ইঞ্জিনিয়ার সাহেব গবর্ণমেন্টের নিমিত্ত এই জমি অধিকার করি-
রাছেন। [এই স্থলে জমির বৃত্তান্ত লিখিতে হইবে।]
এবং কালেক্টর সাহেবের নিকট সেই জমিগত আর্থের
সুশাসন দাওয়া করিতে হইবে। অতএব ইহারদের
উক্ত প্রকারের কোন দাওয়া থাকে তাহার অমুক
স্থানে অমুক সালের অমুক স্থানের অমুক তারিখে
দিকে কি মোস্তাফির দ্বারা উপস্থিত হইয়া এই জমিতে
আপনত স্বার্থের আদ ও সেই আর্থের হানি পূরণ-

and particulars of their claims to compensation for such interests.

The day of

C. D.,
Collector of

SCHEDULE E.—(Referred to in Section 89.)
No. 1.

Right Embankment on the Selye River from Isanagore to Kola.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Selye River, 3 miles 4,780 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Isanagore of Pergunnah Bogree, and terminates at a masonry pillar in the village of Kola in the said pergunnah.

No. 2.

Right Embankment on the Selye River from Chota Roopram to Naroca.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Selye River, 4 miles 770 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Chota Roopram of Pergunnah Bogree, and terminates at a masonry pillar in the village of Naroca in the said pergunnah.

No. 3.

Right Embankment on the Selye River from Srirampore to Ganchia.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Selye River, 7 miles 2,688 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Srirampore of Pergunnah Chanderkona, and terminates at a masonry pillar in the village of Ganchia in the said pergunnah.

No. 4.

Left Embankment of the Selye River from Kursi to Kulakori.

This is a continuous line of embankment on the left bank of the Selye River 6 miles 5,285 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Kursi of Pergunnah Bogree, and terminates at a masonry pillar in the village of Kulakori in the said pergunnah.

No. 5.

Left Embankment of the Selye River from Bagputta to Budhaachuck.

This is a continuous line of embankment on the left bank of the Selye River, 20 miles 680 feet,

মতলব কর্তৃক প্রাপ্ত করণে তাহা এ কার্যের বিশেষ কথা জানাইবে।

সাল তারিখ।

C. D.

অধিকারীর কালেক্টর।

E কলীল (৩৯ বারাক ইয়ার উল্লেখ কর)

১ নম্বর।

সেলাইনদীর দক্ষিণ তীরের ইশানগরহইতে কোলাপর্যন্ত বীথ।

সেলাইনদীর দক্ষিণ তীরে এই একটানা বীথ স্থানান্তরিত ৩ মাইল ৪৭০০ ফুট দীর্ঘ। তাহা বগুড়ী পরগনার অন্তর্গত ইশানগর গ্রামে জুড়িতে নীচা পাকা ঘাটে আরম্ভ হইয়া এ পরগনার অন্তর্গত কোলা গ্রামের পাকা ঘাট পর্যন্ত চলে।

২ নম্বর।

সেলাইনদীর দক্ষিণ তীরের চোট রূপরামহইতে মাকরা পর্যন্ত বীথ।

সেলাইনদীর দক্ষিণ তীরে এই ৪২১১ মাইল দীর্ঘ বীথ স্থানান্তরিত ৪ মাইল ৭৭০ ফুট দীর্ঘ। তাহা বগুড়ী পরগনার অন্তর্গত চোট রূপরাম গ্রামে জুড়িতে নীচা পাকা ঘাটে আরম্ভ হইয়া এ পরগনার অন্তর্গত মাকরা গ্রামের পাকা ঘাট পর্যন্ত চলে।

৩ নম্বর।

সেলাইনদীর দক্ষিণ তীরের সিরামপুরহইতে গাঁচিয়াপর্যন্ত বীথ।

সেলাইনদীর দক্ষিণ তীরে এই একটানা বীথ স্থানান্তরিত ৭ মাইল ২৬৮৮ ফুট দীর্ঘ। তাহা চন্দ্রকোণা পরগনার অন্তর্গত সিরামপুর গ্রামের জুড়িতে নীচা পাকা ঘাটে আরম্ভ হইয়া এ পরগনার অন্তর্গত গাঁচিয়া গ্রামের পাকা ঘাট পর্যন্ত চলে।

৪ নম্বর।

সেলাইনদীর বাম তীরের কুরী অগরি কলাকড়ী পর্যন্ত বীথ।

সেলাইনদীর বাম তীরে এই একটানা বীথ স্থানান্তরিত ৬ মাইল ৫২৮৫ ফুট দীর্ঘ। তাহা বগুড়ী পরগনার অন্তর্গত কুরী গ্রামে জুড়িতে নীচা পাকা ঘাটে আরম্ভ হইয়া এ পরগনার অন্তর্গত কলাকড়ী গ্রামের পাকা ঘাট পর্যন্ত চলে।

৫ নম্বর।

সেলাইনদীর বাম তীরের বাগপুট্টাহইতে বুধাচুক পর্যন্ত বীথ।

সেলাইনদীর বাম তীরে এই একটানা বীথ স্থানান্তরিত ২০ মাইল ৬৮০ ফুট দীর্ঘ। তাহা চন্দ্রকোণা পরগনার

more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Bagputta of Pergunnah Chanderkona, and terminates at a masonry pillar in the village of Radhachuck of Pergunnah Barda.

No. 6.

Left Embankment of the Darkissur and Sankra Rivers.

This is a continuous line of embankment on the left bank of the Darkissur and Sankra Rivers, 5 miles 250 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Ramnagar of Pergunnah Byra, and terminates at a masonry pillar in the village of Gana of Pergunnah Jehanabad.

No. 7.

Right Embankment of the Darkissur and Jhonmee Rivers.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Darkissur and Jhonmee Rivers, 6 miles 3,200 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Digra of Pergunnah Byra, and terminates at a masonry pillar in the village of Sowe of Pergunnah Bardah.

No. 8.

Left Embankment on the Bukshi Khali.

This is a continuous line of embankment on the left bank of the Bukshi Khali, 6 miles 4,330 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Bukshi of Pergunnah Khurjee Mundleghaut, and near the junction of the Roopnarain River and Bukshi Khali, and terminates at a masonry pillar in the village of Gyghatte in the said pergunnah where the Gyghatte Khali leaves the Damoodah.

No. 9.

Right Embankment on the Roopnarain River.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the River Roopnarain, 29 miles 2,373 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground distant 67 feet south-east by compass from the Machnan masonry sluice on the right bank of the Doorbachatti Khali, in the village of Machnan, of Pergunnah Mundleghaut, and terminates at a masonry pillar at the zero milepost on the bank of the Tidal Canal, Reach 1. This milepost bears 500 feet south-west by compass from the Canal Toll-house, in the village of Camalpore of Pergunnah Mysadul.

কর্তৃক বাঁধপাটী গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা বাঁধে আরম্ভ হইয়া বরদা পরগনার অন্তর্গত রাধাচক গ্রামের পাকা বাঁধপর্যন্ত চলে।

৬ নম্বর।

দারকেশ্বর ও সঁকড়া নদীর বাঁধতীরের বাঁধ।

দারকেশ্বর ও সঁকড়া নদীর বাঁধ তীরে এই একটানা বাঁধ ক্রমশঃ ৫ মাইল ২৫০ ফুট দীর্ঘ। তাহা বরদা পরগনার অন্তর্গত রামনগর গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা বাঁধে আরম্ভ হইয়া জহানাবাদ পরগনার অন্তর্গত গানা গ্রামের পাকা বাঁধ পর্যন্ত চলে।

৭ নম্বর।

দারকেশ্বর ও জু মীনদীর দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

দারকেশ্বর ও জু মীনদীর দক্ষিণ তীরে এই একটানা বাঁধ ক্রমশঃ ৬ মাইল ৩২০০ ফুট দীর্ঘ। তাহা বরদা পরগনার নিম্নতঃ গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা বাঁধে আরম্ভ হইয়া বরদা পরগনার দৌহ গ্রামের পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

৮ নম্বর।

বকুশীখালের বাঁধ তীরের বাঁধ।

বকুশীখালের বাঁধ তীরে এই একটানা বাঁধ ক্রমশঃ ৬ মাইল ৫৩০০ ফুট দীর্ঘ। তাহা খারিজী মওলঘাট পরগনার অন্তর্গত বকুশী গ্রামে এবং রূপনারায়ণ নদের ও বকুশী খালের সংযোগ স্থানের নিকটে ভূমিতে গাঁথা পাকা বাঁধে আরম্ভ হইয়া রূপনারায়ণ নদের নিকটে টেগঘাতি গ্রামের যেখানে টেগঘাতি খাল দামোদর নদেতে পৃথক হইয়া যায় সেই স্থানের নিকটে পাকা বাঁধপর্যন্ত চলে।

৯ নম্বর।

রূপনারায়ণ নদের দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

রূপনারায়ণ নদের দক্ষিণ তীরে এই একটানা বাঁধ ২৯ মাইল ২৩৭৩ ফুট দীর্ঘ। মওলঘাট পরগনার মাতনাম গ্রামে চুরাচাতি খালের দক্ষিণ তীরে মাতনামের পাকা কলহারচাঁহতে ঘুরিয়া দক্ষিণ পূর্ব মুখে ২৭ ফুট অন্তর যে পাকা বাঁধ ভূমিতে গাঁথা আছে ঐ বাঁধ সেই গ্রামে আরম্ভ হইয়া জোয়ার ভাটাত খালের ১৮ ফুট তীরস্থ পুঁজা অঙ্কের বাইলনির্দেশক বাঁধে এক পাকা বাঁধ পর্যন্ত যায়। ঐ বাইলনির্দেশক বাঁধ হইয়া বরদা পরগনার অন্তর্গত কামালপুর গ্রামে পালে কুৎঘর হইতে ঘুরিয়া দক্ষিণ পশ্চিম দিগে ৫০০ ফুট অন্তর।

No. 10.

Right Embankment on the Pyraloongee Khall.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Pyraloongee Khall, 4,410 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Pyraloongee of Pergunnah Tumlook, on the Boopnarain embankment, right bank, and terminates at a masonry pillar distant 187 feet west of a Temple on the Tumlook Road, in the village of Barpadoobasan, in the said pergunnah.

No. 11.

Left Embankment on the Pyraloongee Khall.

This is a continuous line of embankment on the left bank of the Pyraloongee Khall, 4,370 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar in the ground in the village of Pyraloongee of Pergunnah Tumlook, and on the Boopnarain embankment, right bank, and terminates at a masonry pillar in the village of Barpadoobasan in the said pergunnah.

No. 12.

Right Embankment on the Gungakhally Khall.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Gungakhally Khall, 3 miles 3,430 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Soodhapore of Pergunnah Tumlook, on the Boopnarain embankment, right bank, and terminates at a masonry pillar distant 675 feet east of the Rogonathpore masonry sluice, in the village of Seydpore in the said pergunnah.

No. 13.

Left Embankment on the Gungakhally Khall.

This is a continuous line of embankment on the left bank of the Gungakhally Khall, 3 miles 1,870 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Mysda of Pergunnah Tumlook, on the Boopnarain embankment, right bank, and terminates at a masonry pillar distant 170 feet north-east of the Rogonathpore masonry sluice on the right bank of the Gungakhally Khall, in the village of Rogonathpore in the said pergunnah.

No. 14.

Right Embankment on the Soodiggi Khall.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Soodiggi Khall, 2 miles 3,990 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village

১০ নম্বর।

পাররাট্টী খালের দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

পাররাট্টী খালের দক্ষিণ তীরে এই একটানা বাঁধ স্থানান্তরিত ৪৪১০ ফুট দীর্ঘ। তাহা রূপনারায়ণ বাঁধের দক্ষিণ পাড়ে তমলুক পরগনার অন্তর্গত পাররাট্টী গ্রামের ভূমিতে গাঁথা পাকা দ্বায়ে আরম্ভ হইয়া এই পরগনার অন্তর্গত বারপাদুভাসন গ্রামের ভাঙ্গলুকে বাই-বার রাস্তার পারে যে মন্দির আছে তাহার পশ্চিম ১৮৭ ফুট অন্তর পাকা দ্বািপধ্যস্ত হইল।

১১ নম্বর।

পাররাট্টী খালের বাম তীরের বাঁধ।

পাররাট্টী খালের বাম তীরে এই একটানা বাঁধ স্থানান্তরিত ৪৩৭০ ফুট দীর্ঘ। তাহা রূপনারায়ণ বাঁধের দক্ষিণপাড়ে তমলুক পরগনার পাররাট্টী গ্রামের ভূমিতে গাঁথা পাকা দ্বায়ে আরম্ভ হইয়া এই পরগনার অন্তর্গত বারপাদুভাসন গ্রামের পাকা দ্বািপধ্যস্ত হইল।

১২ নম্বর।

গঙ্গাখালী খালের দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

গঙ্গাখালী খালের দক্ষিণ তীরে এই একটানা বাঁধ স্থানান্তরিত ৩ মাইল ৩৪৩০ ফুট দীর্ঘ। তাহা রূপনারায়ণ বাঁধের দক্ষিণ পাড়ে তমলুক পরগনার অন্তর্গত সূদাপুর গ্রামের ভূমিতে গাঁথা পাকা দ্বায়ে আরম্ভ হইয়া উক্ত পরগনার অন্তর্গত রোগনথপুর গ্রামের রোগনথপুরের পাকা জলবারের পূর্বদিকে ৬৭৫ ফুট অন্তর এক পাকা দ্বািপধ্যস্ত হইল।

১৩ নম্বর।

গঙ্গাখালী খালের বাম তীরের বাঁধ।

গঙ্গাখালী খালের বাম তীরে এই একটানা বাঁধ স্থানান্তরিত ৩ মাইল ১৮৭০ ফুট দীর্ঘ। তাহা রূপনারায়ণ বাঁধের দক্ষিণপাড়ে তমলুক পরগনার অন্তর্গত মন্দিরা গ্রামের ভূমিতে গাঁথা পাকা দ্বায়ে আরম্ভ হইয়া উক্ত পরগনার রূপনাথপুর গ্রামের গঙ্গাখালী খালের দক্ষিণ তীরে রূপনাথপুরের পাকা জলবারের উত্তর পূর্ব ১৭০ ফুট অন্তর পাকা দ্বািপধ্যস্ত হইল।

১৪ নম্বর।

সোরাঙ্গী খালের দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

সোরাঙ্গী খালের দক্ষিণ তীরে এই একটানা বাঁধ স্থানান্তরিত ২ মাইল ৩৯৯০ ফুট দীর্ঘ। তাহা রূপনারায়ণ বাঁধের দক্ষিণ পাড়ে তমলুক পরগনার অন্তর্গত সোরাঙ্গী গ্রামের ভূমিতে গাঁথা পাকা দ্বায়ে আরম্ভ

of Soadiggi of Pergunnah Tumlook, on the Roopnarain embankment, right bank, and terminates at a masonry pillar, in the village of Jasmannathpore in the said pergunnah.

No. 15.

Left Embankment on the Soadiggi Khali.

This is a continuous line of embankment on the left bank of the Soadiggi Khali, 2 miles 1,590 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Soadiggi of Pergunnah Tumlook, on the Roopnarain embankment, right bank, and terminates at a masonry pillar in the village of Hugla in the said pergunnah.

No. 16.

Right Embankment on the Doobachutty Khali.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Doobachutty Khali, 1 mile 3,510 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground at a distance of 550 feet north north-east of the Rhodah Factory Chimney in the village of Rhodah of Pergunnah Mundleghant, and terminates at a masonry pillar distant 57 feet south east of the Machnan masonry sluice, in the village of Machnan in the said pergunnah.

No. 17.

Mohunkhally Circuit Embankment.

This is a circuit embankment 28 miles 3,238 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the village of Kooltigra where the Mohunkhally River runs into the Roopnarain River, and passing along the right bank of the Mohunkhally River through the villages of Joligunsam, Seetapore, Manoo to Basantopore, where the Mohunkhally and Doobachutty Rivers bifurcate, thence skirting the left bank of the Doobachutty River it passes through the villages of Shahpore, Bosorepore, and Barmogria to Kachara, thence skirting the Roopnarain right bank, it passes through the village of Doodacura and Bagehina and terminates at the masonry pillar aforesaid.

No. 18.

Pannab Circuit Embankment.

This is a circuit embankment 9 miles 3,640 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground on the left bank of the Selye River at its junction with the Cosye River near a temple, in the village of Bargobindoo, Pergunnah Burda. It passes through the villages of Duramdi and Baneebazaar on the left bank of

হইয়া এই পরগনার অন্তর্গত বনমলাখপুর গ্রামের পূর্ব পার্শ্বাশ্রিত চলে।

১৪ নম্বর।

সোয়াঙ্গীখালি খালের বামতীরের বাঁধ।

সোয়াঙ্গীখালি খালের বামতীরের এই একটানা বাঁধ ক্রমান্বিত ২ মাইল ১৬৯০ ফুট দীর্ঘ। ডাচা রূপনারায়ণ বাঁধের সন্ধিপাড়ে তৎক্ষণাত পরগনার অন্তর্গত সোয়াঙ্গীখালি গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা খালের আরম্ভ হইয়া এই পরগনার অন্তর্গত হোগলা গ্রামের পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

১৫ নম্বর।

দুর্ভাচুটি খালের সন্ধিপ তীরের বাঁধ।

দুর্ভাচুটি খালের সন্ধিপ তীরের এই একটানা বাঁধ ক্রমান্বিত ১ মাইল ৩৫১০ ফুট দীর্ঘ। মল্লমঘাটে পরগনার ফুট গ্রামে ভূমি কুঠীর ধূমনির্গতের মলের অতি উত্তর পূর্বদিকে ৫৪০ ফুট অন্তর যে পাকা বাঁধ ভূমিতে গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই খানে আরম্ভ হইয়া এই পরগনার অন্তর্গত মাচনাম গ্রামে বাচনামের পাকা ভল-বারের সন্ধিপ পূর্বদিকে ৫৭ ফুট অন্তর পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

১৬ নম্বর।

মোহনখালি গোল বাঁধ।

এই গোল বাঁধ ক্রমান্বিত ২৮ মাইল ৩২৪৮ ফুট দীর্ঘ। কুলটিগরী গ্রামের যে খানে মোহনখালি নদীর সঙ্গে রূপনারায়ণ নদের সংযোগ হয়, সেই খানে ভূমিতে যে পাকা বাঁধ গাঁথা আছে সেই বাঁধে বাঁধ আরম্ভ হইয়া মোহনখালি নদীর সন্ধিপতীর ধরিয়া জলিগণ শায় ও মীতাপুর ও বনুগ্রাম দিরা বনমলাখপুর গ্রামের যে খানে মোহনখালি ও দুর্ভাচুটি নদী পৃথক হইয়া যায় সেই খান পর্যন্ত গিয়া দুর্ভাচুটি নদীর বাঁধ তীরের ধারে মল্লমপুর ও বনুগ্রাম ও বারমগিরা গ্রাম দিরা কাঁচাড়া পর্যন্ত যায়, পরে রূপনারায়ণের সন্ধিপ তীরের ধারে কুরকোড়া ও বাগাচমা গ্রাম দিরা পূর্বেক্ত পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

১৮ নম্বর।

পান্নার গোল বাঁধ।

এই গোল বাঁধ ক্রমান্বিত ৯ মাইল ৩৬৪০ ফুট দীর্ঘ। বরদা পরগনার বারগেবিন্দ গ্রামের সন্ধিরেড সিকট যে খানে কলাইনদের সঙ্গে সেলাই নদীর সংযোগ হয় সেই খানে সেলাই নদীর বামতীরে ভূমিতে যে পাকা বাঁধ গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই খানে আরম্ভ হইয়া সেলাই নদীর বামতীরে মাহাঙ্গনী ও দানীবাড়ার খান দিরা কাঁচা খালের সন্ধিপ তীরের ধারে ভৌগালো ও

the Selye River and then along the right bank of the Kanta Khali through the villages of Blaugadow, Parna, Baramdijheel, Tubli and Dhurm-pore, and terminates at the aforesaid pillar.

No. 19.

Ghattal Circuit Embankment.

This is a circuit embankment 10 miles 1,850 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground on the left bank of the Selye River at its bifurcation with the Argor River, and passing along the left bank of the Selye River and through the villages of Srimampore, Bassodehpore, and Singpore, it skirts the right bank of the Argora Khali through the villages of Ramchunderpore, Rogonathchuck and others, and terminates at the masonry pillar aforesaid.

No. 20.

Sheikpore Circuit Embankment.

This is a circuit embankment 18 miles 5,108 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground at the bifurcation of the Rivers Sankra and Jhoomi in the village of Sheikpore of Pergunnah Boyrah, and passing along the left bank of the Jhoomi River through the villages of Srimantpore, Anandopore and Thakooranchuck, thence along the right bank of the Sankra River through the villages of Nursingchuk, Koolat, Goozrat, and others, terminates at the aforesaid masonry pillar.

No. 21.

Khasbar Circuit Embankment.

This is a circuit embankment 5 miles 5,240 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground at the point of bifurcation of the Jhoomi and Amada Rivers in the village of Lalchuck, Pergunnah Barda, and passing along the right bank of the Jhoomi River through the villages of Parbuttiachuck, Prosodechuck, and Joybag, and thence along the left bank of the Amada River through the villages of Khasbar, Sowai, and Lalchuck, it terminates at the aforesaid masonry pillar.

No. 22.

Chetona Circuit Embankment.

This is a circuit embankment 45 miles 1,420 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground at the junction of the Koopnarnai River and Mohunkhally Khali in the village of Moishgatta, Pergunnah Kharijee Mundleghaut, and passing along the left

পারনা ও বারামদী নদী ও ততলী ও ধর্মপুত্র আদি দিরা পুরোক্ত দ্বায়ে পড়ছে।

১৯ নম্বর।

ঘাটালের গোল বাঁধ।

এই গোল বাঁধ স্থানান্তরিত ১০ মাইল ১৮৫০ ফুট দীর্ঘ। সেলাইনদী যে কালে আঁর্গর নদীতে পৃথক হইয়া যায় সেই কালে সেলাইনদীর বাঁধতীরের ভূমিতে যে পাকা দ্বায়ে গাঁথা আছে তাই এই বাঁধ সেই দ্বায়ে আরম্ভ হইয়া সেলাই নদীর বাঁধতীর দ্বিরা জিরামপুর ও বসুদেবপুর ও সিংহপুর আদি দিরা আঁর্গর খালের দক্ষিণ তীরের দ্বারে২ রামচন্দ্রপুর ও রঘুনাদচক প্রভৃতি আদি দিরা পুরোক্ত দ্বায়ে পর্যন্ত পড়ছে।

২০ নম্বর।

শেখপুরের গোল বাঁধ।

এই গোল বাঁধ স্থানান্তরিত ১৮ মাইল ৫১০৮ ফুট দীর্ঘ। বরদা পরগনার অন্তর্গত শেখপুর গ্রামের সাকরা ও জুখী নদী যে কালে পৃথক হইয়া যায় সেই কালের ভূমিতে যে পাকা দ্বায়ে গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই দ্বায়ে আরম্ভ হইয়া জুখী নদীর বাঁধতীর দ্বিরা জিরামপুর ও আমলপুর ও ঠাকুরচক আদি দিরা সাকরা নদীর দক্ষিণতীর দ্বিরা বরসিংচক ও কুলাই ও গুজরাট প্রভৃতি আদি হইয়া পুরোক্ত পাকা দ্বায়ে গিয়া পড়ছে।

২১ নম্বর।

খাসবারের গোল বাঁধ।

এই গোল বাঁধ স্থানান্তরিত ৫ মাইল ৫২৪০ ফুট দীর্ঘ। বরদা পরগনার অন্তর্গত লালচক গ্রামের যে কালে জুখী ও আমাদা নদী পৃথক হইয়া যায় সেই কালের ভূমিতে যে পাকা দ্বায়ে গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই দ্বায়ে আরম্ভ হইয়া জুখী নদীর দক্ষিণতীর দ্বিরা পার্শ্বতীরক ও প্রাসাদচক ও জয়বাগ আদি দিরা ও আমাদা নদীর দ্বায়ে তীর দ্বিরা খাসবার ও সওয়াই ও লালচক আদি দিরা উক্ত পাকা দ্বায়ে আবার মিলিয়া যায়।

২২ নম্বর।

চেটুয়া গোল বাঁধ।

এই গোল বাঁধ স্থানান্তরিত ৪৫ মাইল ১৪২০ ফুট দীর্ঘ। ঐতিহাসিক যতনসিদ্ধি পরগনার অন্তর্গত মণিবাগাড়া গ্রামের যে কালে কোপনার্নাই নদীর সঙ্গে মোহনখালি খালের সংযোগ হয় সেই কালের ভূমিতে যে পাকা দ্বায়ে গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই দ্বায়ে আরম্ভ হইয়া মোহনখালি খালের বাঁধতীর দ্বিরা দক্ষিণদ্বায়ে ও

bank of the Mohunkhally Khall through the villages of Dukinbar, Gowreschuck, Gobindnuggur and Bosuntapore, thence along the left bank of the Cossye River through the villages of Koia, Moheshpore, Gocoolnuggur and Islampore, thence along the right bank of the Selye River through the villages of Soorutpore, Rogonathpore, and Konagore to the junction of the Selye and Roopnarin Rivers at Protapore, and thence along the right bank of the Roopnarin River through the villages of Hurripore, Joleonaram, Kaneeshuck and Gopeegunge, it terminates at the aforesaid masonry pillar.

No. 23.

Doosaspore Circuit Embankment.

This is a circuit embankment 18 miles 2,850 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground on the right bank of the Cossye River, distant 704 feet and bearing 20° from the Doosaspore sluice in the village of Doosaspore of Pergunnah Chetooa, and passing along the right bank of the Cossye River through the villages of Nobinbasdeopore, Koonj-pore, Mohespore, Telondeo and Brickobanupore, thence passing along the left bank of the Potooa Khall through the villages of Futtelpore, Godye-pore and Dhamkola, it terminates at another masonry pillar in the village of Kritibaspore, Pergunnah Chetooa.

No. 24.

Narajole Embankment.

This is an embankment 7 miles 1,735 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground on the left bank of the Cossye River in the village of Samat, Pergunnah Chetooa, and passing along the left bank of the Cossye River to the village of Mudunmohupore, and thence along the right bank of the Selye River through the village of Ramdehpore, it terminates at another masonry pillar in the village of Chandi-khally, Pergunnah Chetooa.

No. 25.

Bindabunshuck Embankment.

This is an embankment 2 miles 800 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground in the village of Bindabunshuck, Pergunnah Kharijoe Mundleghaut, and running along the right bank of the Doorbachatti Khall, terminates at another masonry pillar in the same village.

গৌরীচক ও গৌবিন্দনগর ও বসন্তপুর গ্রাম দিয়া বার পরে কলাই নদীর বামতীর ধরিয়া কোলা ও মহেশপুর ও গোতুলনগর ও ইসলামপুর গ্রাম দিয়া বার পরে সেলাই নদীর দক্ষিণ তীর ধরিয়া সুরমপুর ও বসুনাথপুর ও কোণনগর দিয়া প্রতাপপুরের যে স্থানে রূপনারায়ণ নদের সঙ্গে সেলাই নদীর সংযোগ হয় সেই স্থানে বার ও তৎপরেই রূপনারায়ণ নদের দক্ষিণ তীর ধরিয়া হরিশপুর ও জলিকগড়াব ও রাণীচক ও গোণীগঞ্জ গ্রাম দিয়া পুরোক্ত ধারে আবার মিলিয়া বার ।

২৩ নম্বর ।

দুসাসপুরের গোলা বীথ ।

এই গোলা বীথ দৈর্ঘ্য ১৮ মাইল ২০৫০ ফুট দীর্ঘ । চৌটুরা পরগনার অন্তর্গত দুসাসপুর গ্রামে দুসাসপুরের যে জনঘর আছে তৎপরেই একদিকে ২০ লক্ষ পরিমাণ ধরিয়া ৭০৫ ফুট অন্তর কলাই নদীর দক্ষিণতীরের ভূমিতে যে পাকা বাম গাঁথা আছে এই বীথ সেই ধারে আরম্ভ হইয়া কলাই নদীর দক্ষিণ তীর ধরিয়া নবীন-বসুদেবপুর ও বসুপুর ও মহেশপুর ও তীলতী ও ব্রহ্মবনপুর গ্রাম দিয়া বার তৎপরেই চৌটুরা থানের বামতীর ধরিয়া ফতেপুর ও গদাইপুর ও ধামকোলা গ্রাম দিয়া চৌটুরা পরগনার অন্তর্গত কৃতিবাসপুর গ্রামের অন্য পাকা বামপার্শ্বক বার ।

২৪ নম্বর ।

নাড়াজোলের বীথ ।

এই বীথ দৈর্ঘ্য ৭ মাইল ১৭৩৫ ফুট দীর্ঘ । চৌটুরা পরগনার সাধাৎ গ্রামে কলাইনদীর বামতীরের ভূমিতে যে পাকা বাম গাঁথা আছে এই বীথ সেই ধারে আরম্ভ হইয়া কলাই নদীর বামতীর ধরিয়া বসুদেবপুর গ্রামপার্শ্বক বার তৎপরেই সেলাই নদীর দক্ষিণ তীর ধরিয়া বসুদেবপুর গ্রাম দিয়া চৌটুরা পরগনার অন্তর্গত চান্দিকখালি গ্রামের অন্য পাকা বামপার্শ্বক বার ।

২৫ নম্বর ।

বন্দাবনচকের বীথ ।

এই বীথ দৈর্ঘ্য ২ মাইল ৮০০ ফুট দীর্ঘ । খারিজী মণ্ডলঘাট পরগনার অন্তর্গত বন্দাবনচক গ্রামের ভূমিতে যে পাকা বাম গাঁথা আছে এই বীথ সেই ধারে আরম্ভ হইয়া চুর্নীচটী থানের দক্ষিণ তীর ধরিয়া এই গ্রামের অন্য পাকা বামপার্শ্বক বার ।

No. 26.

Dhangaria Embankment.

This is an embankment 2 miles 2,520 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground in the village of Dhangaria, Pergunnah Jehanabad, and running along the left bank of the Hoopnarain River, terminates at another masonry pillar in the same village.

No. 27.

Right Embankment on the Adjai River.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Adjai River 7 miles 3,980 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Gourbazaar of Pergunnah Sheregarh, and terminates at a masonry pillar at the junction of the Toomnee Khali with the Adjai River in the village of Kejladev of Pergunnah Shanpaharee.

No. 28.

Right Embankment on the Adjai River.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Adjai River 4 miles, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground near a masonry sluice near the junction of the Toomnee and Bulpaharee Khalls in the village of Bistopore of Pergunnah Shanpaharee, and terminates at a masonry pillar in the village of Urjantoonie in the said pergunnah.

No. 29.

Right Embankment on the Adjai River.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Adjai River 11 miles, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Satkonen, Pergunnah Shanpaharee, and terminates at a masonry pillar in the village of Sagurpostia of Pergunnah Gopeebhoom.

No. 30.

Left Embankment on the Adjai River.

This is a continuous line of embankment on the left bank of the Adjai River 3 miles, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Singhee of Pergunnah Azmatshahi, and terminates at a masonry pillar in the village of Bamoonie in the said pergunnah.

No. 31.

Right Embankment on the Damoodah River.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Damoodah River 4,488 feet,

২৬ নম্বর।

ধাংগারিয়ার বাঁধ।

এই বাঁধ দ্বারাধিক ২ মাইল ২৫২০ ফুট দীর্ঘ। জ-হানাবাদ পরগনার অন্তর্গত ধাংগারিয়া গ্রামের ভূমিতে যে পাকা বাঁধ গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই গ্রামে আরম্ভ হইয়া রূপনারায়ণ নদের বাঁধ তীর ধরিত্তা সেই গ্রামের অন্য পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

২৭ নম্বর।

অজয় নদের দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

অজয় নদের দক্ষিণ তীরে এই একটানা বাঁধ দ্বারা-ধিক ৭ মাইল ৩৯৮০ ফুট দীর্ঘ। গৌরবাজার গ্রামের ভূমিতে যে পাকা বাঁধ গাঁথা আছে, এই বাঁধ সেই গ্রামে আরম্ভ হইয়া শানপাহাড়ী পরগনার অন্তর্গত কেজলাদেবী গ্রামের যে স্থানে অজয় নদের সঙ্গে তুমনী খালের সংযোগ হয় সেই স্থানের এক পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

২৮ নম্বর।

অজয় নদের দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

অজয় নদের দক্ষিণ তীরে এই একটানা বাঁধ দ্বারা-ধিক ৪ মাইল দীর্ঘ। শানপাহাড়ী পরগনার অন্তর্গত বিজুপুর গ্রামে তুমনী ও শানপাহাড়ী খালের সংযোগ স্থানের নিকটে যে পাকা কলহার আছে তাহার নিকটে ভূমিতে যে পাকা বাঁধ গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই গ্রামে আরম্ভ হইয়া এই পরগনার অন্তর্গত অজুমন্দি গ্রামের পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

২৯ নম্বর।

অজয় নদের দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

অজয় নদের দক্ষিণ তীরে এই একটানা বাঁধ দ্বারা-ধিক ১১ মাইল দীর্ঘ। শানপাহাড়ী পরগনার অন্তর্গত সাতকোণিয়া গ্রামের ভূমিতে যে পাকা বাঁধ গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই গ্রামে আরম্ভ হইয়া গোপীভূম পরগনার নগরপোতা গ্রামের পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

৩০ নম্বর।

অজয় নদের বাঁধতীরের বাঁধ।

অজয় নদের বাঁধতীরে এই একটানা বাঁধ দ্বারা-ধিক ৩ মাইল দীর্ঘ। আজমদশাহী পরগনার সিংগাহের ভূমিতে যে পাকা বাঁধ গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই গ্রামে আরম্ভ হইয়া এই পরগনার অন্তর্গত বামনিয়া গ্রামের পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

৩১ নম্বর।

দামোদর নদের দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

দামোদর নদের দক্ষিণ তীরে এই একটানা বাঁধ দ্বারা-ধিক ৪৪৮৮ ফুট দীর্ঘ। দামোদর পরগনার অন্তর্গত

more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Sadipore of Pergunnah Habalee, and terminates at a masonry pillar in the village of Kistopore in the said pergunnah.

No. 32.

Left Embankment on the Damoodah River.

This is a continuous line of embankment on the left bank of the Damoodah River 107 miles, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Sillia, Pergunnah Champagnagar, and terminates at a masonry pillar in the village of Ailipore of Pergunnah Mundleghaut.

No. 33.

Right Embankment on the Damoodah River.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Damoodah River 1 mile 260 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Laken, Pergunnah Habalee, and terminates at a masonry pillar in the village of Bergang in the said pergunnah.

No. 34.

Right Embankment on the Damoodah River.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Damoodah River 3,828 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Bulrapore, Pergunnah Habalee, and terminates at a masonry pillar in the said village.

No. 35.

Right Embankment on the Damoodah River.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Damoodah River 1 mile 528 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Zangirpore, Pergunnah Habalee, and terminates at a masonry pillar in the village of Srekipore in the said pergunnah.

No. 36.

Right Embankment on the Damoodah River.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Damoodah River 18 miles, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground in the village of Oozirpore, Pergunnah Habalee, and terminates at a masonry pillar in the village of Dehi Barsut of Pergunnah Barsut.

[গবর্ণমেণ্ট গেজেট। ১৮৭২। ১০ সেপ্টেম্বর।]

সাদিপূর গ্রামের ভূমিতে যে পাকা বাঁধ গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই গ্রামে আরম্ভ হইয়া উক্ত পরগনার অন্তর্গত কুষ্টিপূর গ্রামের পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

৩২ নম্বর।

সাদোদর নদের বাঁধ তীরের বাঁধ।

সাদোদর নদের বাঁধতীরস্থ এই একটানা বাঁধ মুনাফিক ১০৭ মাইল দীর্ঘ। চাঁপানগর পরগনার অন্তর্গত সিলিয়া গ্রামের ভূমিতে যে পাকা বাঁধ গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই গ্রামে আরম্ভ হইয়া অন্তর্গত পিরগনার অন্তর্গত আলিপূর গ্রামের পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

৩৩ নম্বর।

সাদোদর নদের দক্ষিণতীরের বাঁধ।

সাদোদর নদের দক্ষিণ তীরস্থ এই একটানা বাঁধ মুনাফিক ১ মাইল ২৬০ ফুট দীর্ঘ। হাবেলী পরগনার অন্তর্গত লাকিয়া গ্রামের যে পাকা বাঁধ ভূমিতে গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই গ্রামে আরম্ভ হইয়া এ পরগনার বেরুগা গ্রামের পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

৩৪ নম্বর।

সাদোদর নদের দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

সাদোদর নদের দক্ষিণতীরস্থ এই একটানা বাঁধ মুনাফিক ৩৮২৮ ফুট দীর্ঘ। তাহা হাবেলী পরগনার অন্তর্গত বলরামপুর গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা বাঁধে আরম্ভ হইয়া এ গ্রামের অন্তর্গত লম্বা পাকা বাঁধ পর্যন্ত যায়।

৩৫ নম্বর।

সাদোদর নদের দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

সাদোদর নদের দক্ষিণ তীরস্থ এই একটানা বাঁধ মুনাফিক ১ মাইল ৫২৮ ফুট দীর্ঘ। তাহা হাবেলী পরগনার জাঙ্গিরপুর গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা বাঁধে আরম্ভ হইয়া এ পরগনার জাঙ্গিরপুর গ্রামের পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

৩৬ নম্বর।

সাদোদর নদের দক্ষিণ তীরের বাঁধ।

সাদোদর নদের দক্ষিণতীরস্থ এই একটানা বাঁধ মুনাফিক ১৮ মাইল দীর্ঘ। তাহা হাবেলী পরগনার ওজিরপুর গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা বাঁধে আরম্ভ হইয়া বারসুৎ পরগনার ডিহিবারসুৎ গ্রামের পাকা বাঁধপর্যন্ত যায়।

No. 37.

Right Embankment on the Damoodah River.

This is a continuous line of embankment on the right bank of the Damoodah River 29 miles 3,500 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground at the junction of the Gyghattee Khall with the Damoodah River in the village of Gyghattee, Pergunnah Arsa, and terminates at a masonry pillar at the junction of the Roopnarain and Hughli Rivers at the 32nd milepost on the Roopnarain left embankment in the village of Magrapathur of Pergunnah Mundleghaut.

No. 38.

Left Embankment on the Roopnarain River.

This is a continuous line of embankment on the left bank of the River Roopnarain 31 miles 3,782 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar fixed in the ground at the junction of the Roopnarain River and the Bakhsee Khall in the village of Bakhsee, Pergunnah Mundleghaut, and terminates at a masonry pillar at the junction of the Hughli and Roopnarain Rivers at the 32nd milepost of the Roopnarain embankment in the village of Magrapathur, Pergunnah Mundleghaut.

No. 39.

This is a continuous line of embankment 41 miles and 155 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground in the village of Khodalgebra, Pergunnah Birkul, and running generally parallel with the coast line of the Bay of Bengal, terminates at a masonry pillar on the Contai and Kedgeri Road on the right bank of the Russulpore River in the village of Shamchuck, Pergunnah Kowramal.

No. 40.

This is a continuous line of embankment 30 miles, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground on the Contai and Kedgeri Road on the right bank of the Russulpore River in the village of Shamchuck, Pergunnah Kowramal, and running along the right bank of the Russulpore River as far as the Contai and Tumlook Road, and thence along the right bank of the Serpai River, terminates at a masonry pillar in the village of Allagori, Pergunnah Majumutia.

No. 41.

This is a circuit embankment on the right bank of the Russulpore River 2 miles 4,868 feet, more or less, in length. It commences and terminates at

৩৭ নম্বর।

দামোদর নদের দক্ষিণ তীরস্থ বাঁধ।

দামোদর নদের দক্ষিণ তীরস্থ এই এক টানা বাঁধ মুনাফিক ২৯ মাইল ৩৫০০ ফুট দীর্ঘ। আরসা পরগনার অন্তর্গত টেগঘাটী গ্রামের যে স্থানে দামোদর নদের সঙ্গে টেগঘাটী খালের সংযোগ হয় সেই স্থানের ভূমিতে যে পাকা খাম গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই স্থানে আরম্ভ হইয়া মওলঘাট পরগনার মাগরাপাতর গ্রামের রূপনারায়ণ বাঁধের বাম পাড়ের ৩২ মাইলের দূরত্বে যে স্থানে রূপনারায়ণ ও হুগলী নদীর সংযোগ হয় সেই স্থানের পাকা খাম পর্যন্ত যায়।

৩৮ নম্বর।

রূপনারায়ণ নদের বামতীরস্থ বাঁধ।

রূপনারায়ণ নদের বামতীরস্থ এই এক টানা বাঁধ মুনাফিক ৩১ মাইল ৩৭৮২ ফুট দীর্ঘ। মওলঘাট পরগনার অন্তর্গত বকশীখালের যে স্থানে রূপনারায়ণ নদের সঙ্গে বকশী খালের সংযোগ হয় সেই স্থানের ভূমিতে যে পাকা খাম গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই স্থানে আরম্ভ হইয়া মওলঘাট পরগনার অন্তর্গত মাগরাপাতর গ্রামের রূপনারায়ণ বাঁধের ৩২ মাইলের দূরত্বে যে স্থানে হুগলী ও রূপনারায়ণ নদের সংযোগ হয় সেই স্থানের পাকা খাম পর্যন্ত যায়।

৩৯ নম্বর।

এই একটানা বাঁধ মুনাফিক ৪১ মাইল ১৫৫ ফুট দীর্ঘ। তাহা বীরকুল পরগনার অন্তর্গত খোদালগোবরা গ্রামের ভূমিতে গাঁথা পাকা খামে আরম্ভ হইয়া বঙ্গোপসাগরের অঞ্চলদেশের গ্রাম সমান রেখা ধরিয়া কোড়ামাল পরগনার শাহচক গ্রামে রত্নপুর নদের দক্ষিণ তীরে কাঁতীর ও খাজুরির রাস্তায় যে পাকা খাম আছে সেই খাম পর্যন্ত যায়।

৪০ নম্বর।

এই একটানা বাঁধ মুনাফিক ৩০ মাইল দীর্ঘ। কোড়া শাল পরগনার অন্তর্গত শাহচকগ্রামে রত্নপুর নদের দক্ষিণ তীরে কাঁতীর ও খাজুরির রাস্তায় ভূমিতে যে পাকা খাম গাঁথা আছে এই বাঁধ সেই খামে আরম্ভ হইয়া কাঁতীর ও তমসুকির রাস্তা পর্যন্ত রত্নপুর নদের দক্ষিণ তীর ধরিয়া যায় তথাহইতে সুপাই নদীর দক্ষিণ তীর ধরিয়া মাজমামুটা পরগনার অন্তর্গত আতলাগোরি গ্রামের পাকা খাম পর্যন্ত যায়।

৪১ নম্বর।

রত্নপুর নদের দক্ষিণ তীরস্থ এই গোপ বাঁধ মুনাফিক ২ মাইল ৪৮৬৮ ফুট দীর্ঘ। তাহা বাহিরামুটা পরগনার অন্তর্গত মানবেড়িয়া গ্রামের ভূমিতে গাঁথা

a masonry pillar built in the ground in the village of Sanberia, Pergunnah Bahirimutta.

No. 42.

This is a continuous line of embankment 80 miles, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground in the village of Atlagori, Pergunnah Majumutta, and running along the left bank of the Serpai River as far as the village of Kessookunda on the Contai and Midnapore Road, and thence in a northerly direction to Chowmook on the Bagdah River, and thence along the right bank of the Ballighye Khali to the east of the Dhoobda Jheel, terminates at a masonry pillar on the sand ridge in the village of Madhubpore, Pergunnah Bhograi.

No. 43.

This is a continuous line of embankment 17½ miles, more or less, in length. It commences at the great sea dyke, east of the Peechabunnee sluice on the left bank of the Peechabunnee Khali, and running along the said bank as far as the masonry pillar built in the ground in the village of Madhubpore, Pergunnah Bhograi, and thence along the right bank, terminates at the great sea dyke west of the Peechabunnee sluice.

No. 44.

This is a circuit embankment on the right bank of the Bagdah River 3 miles 2,528 feet, more or less, in length. It commences and terminates at a masonry pillar built in the ground in the village of Astiehuak, Pergunnah Paharpore.

No. 45.

This is a continuous line of embankment 95 miles, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground in the village of Hauchuck, Pergunnah Sugamutta, and running along the left bank of the Iktiarpore Khali to its junction with the Madakhally River, thence running along the left bank of the Madakhally River to the Chowdachoolee Inspection Bungalow at the confluence of the Russulpore River and the Koonjapore or Thalputti Khali, thence running along the left bank of the Koonjapore or Thalputti Khali to its embouchure in the Bay of Bengal, thence running parallel to the coast line as far as the mouth of the River Huldee, thence following the right bank of this river as far as the junction of the Kaliaghye and Cosye Rivers, and lastly running along the right bank of the Kaliaghye River, terminates at a masonry pillar in the village of Nilkantapore, Pergunnah Jalumutta.

পাকা খামে আরম্ভ হইয়া আবার সেই খামে গিয়া দিলে।

৪২ নম্বর।

এই একটামা দীঘ নুনাধিক ৩০ মাইল দীর্ঘ। তাহা মাজুমুটা পরগনার অন্তর্গত আতলাগোরি গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা খামে আরম্ভ হইয়া কাঁতীর ও মেন্দিবীপুরের রাস্তার কেন্দ্রবিন্দু গ্রাম পর্যন্ত সুপাই নদীর বামতীর ধরিয়া যার তথাহইতে উত্তরমুখ হইয়া বাগদহ নদীর চৌমুখপদাস্ত গিয়া খুবলা কীলের পূর্বদিক্ বালিগায়াই খালের দক্ষিণ তীর ধরিয়া ভোগরার পরগনার অন্তর্গত মাধবপুর গ্রামের ভূমির পাকা খামপর্যন্ত যায়।

৪৩ নম্বর।

এই একটামা দীঘ নুনাধিক ১৭½ মাইল দীর্ঘ। পীচাবনী খালের বামতীরে পীচাবনীর জলবারের পূর্ব দিগে সমুদ্রাঞ্চলে যে বড় পোতা আছে এই দীঘ সেই পোতার আরম্ভ হইয়া সেই তীর ধরিয়া ভোগরার পরগনার অন্তর্গত মাধবপুর গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা খামপর্যন্ত গিয়া তথাহইতে দক্ষিণতীর ধরিয়া পীচাবনীর জলবারের পশ্চিম সমুদ্রাঞ্চলের বড় পোতা পর্যন্ত যায়।

৪৪ নম্বর।

বাগদহ নদীর দক্ষিণতীরে এই গোল দীঘ নুনাধিক ৩ মাইল ২৫২৮ ফুট দীর্ঘ। তাহা পাছাড়পুর পরগনার ভূমিতে অন্তর্গত অস্তিতক গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা খামে আরম্ভ হইয়া আবার সেই খামে দিলে।

৪৫ নম্বর।

এই একটামা দীঘ নুনাধিক ৯৫ মাইল দীর্ঘ। তাহা জুমামুটা পরগনার সামচক গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা খামে আরম্ভ হইয়া যে স্থানে মনখালি নদীর সঙ্গে একত্রিয়ারপুর খালের সংযোগ হয় সেই স্থানপর্যন্ত এই একত্রিয়ারপুর খালের বামতীর ধরিয়া যার তথাহইতে মনখালি নদীর বামতীর ধরিয়া রতুলপুর নদীর ও কুড়পুর কি ভালপাটি খালের সংযোগ স্থানে চৌলা-হুলি ইনস্পেকটরের বাজনা ঘর পর্যন্ত যার তথাহইতে কুড়পুর কি ভালপাটি খালের বামতীরে সংযোগস্থানের এই খালের সংযোগ স্থান পর্যন্ত যার তথাহইতে হলদী নদীর মোহনা পর্যন্ত সমুদ্র ধারের গিয়া এই নদীর দক্ষিণ তীর ধরিয়া কালিগায়াই ও কলাই নদীর সঙ্গে এই নদীর সংযোগ স্থান পর্যন্ত গিয়া শেষে কালিগায়াই নদীর দক্ষিণ তীর ধরিয়া কালামুটা পরগনার অন্তর্গত শীলকটপুর গ্রামের পাকা খামপর্যন্ত যায়।

No. 46.

This is a continuous line of embankment 5 miles, more or less, in length on the right bank of the Kaliaghye River. It commences at a masonry pillar built in the ground in the village of Kharan, Pergunnah Pataspore, and terminates at another masonry pillar in the said village.

No. 47.

This is a circuit embankment 84 miles 1,000 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground near the Barju Ghaat in the village of Barju, Pergunnah Narnamutta, and running along the right bank of the Madakhally River, the left bank of the Bagdah River and the right bank of the Chackbowani Khali, terminates at the aforesaid pillar. It passes through the villages of Barju, Simulbari, Disinila, Khamgara, Idalpore, Kalurathari, Lis-chintar, Ullalbari, Koniabar Bhastagari, Khala Kalkadari, Sundarpore, Mallickpore, Ballabpore, Sukakhola, Udaypore, Gopalpore, Baro Adaspore, Tamlepura, Chakbata, Calsai, Culbaria, Chakmathuri, Chakahabani Bhayrabdari, South Chando, Manglepore, Dakhindara, Partabdi, Bamanbassan, Sitadigi, Kistanuggur, Panesoori, Sardabar, Mathura, Chakrosal Khacura, Mangalechuck, Tonabila, Arjannugur, Porulia, Mahesda, Khamgara, Malda, Barjee, and Pergunnah Narnamutta, Kismat Pataspore, Kismat Danto, Kharaig, Partabjhan, Pataspore, and Bhatgar.

No. 48.

This is a circuit embankment 11 miles 1,541 feet, more or less, in length, lying between the Madakhally River, and Udbadal Khali. It commences at a masonry pillar built in the ground at the junction of the Madakhally River and Udbadal Khali in the village of Naturea, Pergunnah Narnamutta, and passing through the villages of Udbadal, Champainuggur, Conasidigi, Nathara, Khatmari, Etaharia, Naudigi, Manikjar, Haagoria, Manikjar Bundebaria, Patarbari, Pergunnah Narnamutta, terminates at the aforesaid pillar.

No. 49.

This is a circuit embankment 11 miles 1,526 feet, more or less, in length, lying between the Iktiarpor Khali, Madakhally River, and Udbadal Khali. It commences at a masonry pillar built in the ground at the junction of the Madakhally River and Iktiarpor Khali in the village of Rogonathchuck, Pergunnah Narnamutta, and running along the left bank of the Madakhally River,

৪৬ নম্বর।

কালিগাঘাই নদীর সন্ধিগামী তীরে এই একটালী দীঘ জুলায়িক ও হাটল দীঘ। তাহা পটেশপুর পরগনার অন্তর্গত খারান গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা থাকে আরম্ভ হইয়া এই গ্রামের অন্য পাকা থাকে শেষ হয়।

৪৭ নম্বর।

এই গোল দীঘ জুলায়িক ৩৪ মাইল ১০০০ ফুট দীঘ। তাহা মাণ্ডামুড়া পরগনার অন্তর্গত বড়খু গ্রামের বড়খু ঘাটের নিকট ভূমিতে গাঁথা পাকা থাকে আরম্ভ হইয়া মনখালি নদীর সন্ধিগামী তীর ও বাঘমহ নদীর বামতীর ও চক ভবানী খালের সন্ধিগামী তীর দ্বিবিধা আবার সেই গ্রামে গিয়া মিলে। তাহা এইরূপ গ্রাম দ্বিবিধা বার, বড়খু, শিবুলবাড়ী, দিসিমিলি, খামগাড়া, ইন্দলপুর, কান্দুগাতি, মিকিভার, উরালবাড়ী, কন্যাতর, ভাড়াগাড়া, খালি কলকাহারী, সুলতপুর, মলিকপুর, বজ্রতপুর, পাকা পোলা, উজদপুর, গোপালপুর, বড়, আদাপুর, ডামলাপুর, চাকবাড়ী, কলমাই, কুলদেড়িয়া, চকমুড়ী, চকাহাণী, উজদপুর, মলিকচাক, মলকপুর, মলিকনারী, প্রতাপনগর, বাঘমহাসল, সিঁতাদিগী, কুমারপুর, পানেশ্বরী, পারদপুর, মণ্ডা, চকশাল, পাকুড়া, মলকচক, টোমাবিল, অম্বু সম্বর পুকুরিয়া, মহেশ দা, খামগাড়া, বাসদহ, বারজী ও পরগনা মাণ্ডামুড়া, ও কিসমৎ পটেশপুর ও কিসমৎ দান্ত ও খারাইগ, ও প্রতাপনগর, পটেশপুর ও ভাটগার।

৪৮ নম্বর

মনখালি নদীর ও অনবদল খালের সন্ধিগামী এই গোল দীঘ জুলায়িক ১১ মাইল ১৫৪১ ফুট দীঘ। মাণ্ডামুড়া পরগনার অন্তর্গত ঘাটদিয়া গ্রামের যে গ্রামে মনখালি নদীর ও অনবদল খালের সংযোগ হয়, সেই গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা থাকে এই দীঘ আরম্ভ হইয়া মাণ্ডামুড়া পরগনার অন্তর্গত অনবদল ও টাঙ্গাইল নগর ও কালশালী ও মাণ্ডা ও ঘাটদিয়া ও ইটাবাড়িয়া ও মণ্ডালী ও মণ্ডিকবার ও হামগোড়িয়া ও মণ্ডিক-জোর বন্দুবেবাড়িয়া ও পাতাবর আদ্য দ্বিবিধা আবার সেই গ্রামে মিলে।

৪৯ নং।

একতিয়ারপুর খাল ও মনখালি নদীর ও অনবদল খালের সন্ধিগামী এই গোল দীঘ জুলায়িক ১১ মাইল ১৫২৬ ফুট দীঘ। মাণ্ডামুড়া পরগনার অন্তর্গত বড়খু গ্রামের যে গ্রামে মনখালি নদীর ও একতিয়ারপুর খালের সংযোগ হয় সেই গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা থাকে এই দীঘ আরম্ভ হইয়া, মনখালি নদীর বাম-তীর ও অনবদল খালের বামতীর ও একতিয়ারপুর খালের সন্ধিগামী তীর দ্বিবিধা সেই গ্রামে গিয়া মিলে। তাহা

left bank of the Udbadal Khall and right bank of the Iktiarpora Khall, terminates at the aforesaid pillar. It passes through the villages of Udbadal, Patua, Damurdari, Podutardi, South Biada, Ichhapore, Paughari, Bhupatinuggur, Rogonathchuck, Nandichuck, Khorinet, Gobindapore, Jogomohunpore, Champainuggur, Kanjadapore, Udbadal, and the Pergunnahs of Narnamutta and Kowramah.

No. 50.

This is a continuous line of embankment 3 miles 3,255 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground in the village of Ramchuck, Pergunnah, Sagnamutta, and running along the right bank of the Iktiarpora Khall, terminates at a pillar in the village of Baghapore, Pergunnah Erinch.

No. 51.

This is a circuit embankment 7 miles 2,735 feet, more or less, in length, between the Kaliaghye River and the Bagui Khall. It commences at a masonry pillar built in the ground at the junction of the Kaliaghye River with the Bagui Khall in the village of Daropatna, Pergunnah Pataspore, and passing through the villages of Gecolpore, Golahat, Daropatna, Pergunnah Pataspore, terminates at the aforesaid masonry pillar.

No. 52.

This is a circuit embankment 20 miles, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground on the south side of the junction of the Thalputti Khall with the Russulpore River in the village of Gamgar, Pergunnah Kusba Hidgellee, and running along the left bank of the Russulpore River to its confluence with the sea, then following the coast line to the embouchure of the Thalputti Khall in the Bay of Bengal, and thence running along the south bank of the Thalputti Khall, terminates at the aforesaid pillar. It passes through the villages of Gorabar, Debi-chuck, Dandchuck, Katka, Sampore, Baga, Padurbaria, Nenapata, Mohendranuggur, Kolagachia, Punchbari, Oslichuck, Honabaria, Orukbaria, Salsonda, Sahibchuck, Samunchuck, Barabari, Phulbari and Mulichuck, all in the Pergunnah Kusba Hidgellee.

No. 53.

This is a continuous line of embankment 60 miles 4,110 feet, more or less, in length. It commences at a masonry pillar built in the ground on the left bank of the Cossye River in the village [গবর্ণমেন্ট গেজেট। ১৮৭২। ১০ সেপ্টেম্বর।]

অমরবলি ও পটিলি ও মরদারী ও পটুতারী ও মকিণ বিহারী ও ইন্দ্রাপুর ও পাচগড়িয়া ও সুপতিমগর ও রত্ননাথচক ও নন্দিকট ও গোবিন্দেট ও গোবিন্দপুর ও ভগদেবনপুর ও চান্দাইনগর ও কোলাদাপুর ও অমরবলি গ্রাম ও মর্নাটু ও কাউড়াবাল পরগনা দিয়া যার।

৫০ নম্বর।

এই একটানা বাঁধ স্থানান্তরিত ৩ মাইল ৩২৫৫ ফুট দীর্ঘ। তাহা কুগামুটী পরগনার অন্তর্গত রামচক গ্রামে ভূমিতে গাঁথা পাকা থাকে আরম্ভ হইয়া একতি-
হাপুর খালের মকিণ তীর দিয়া এতদূর পরগনার অন্তর্গত বাগাপুর গ্রামের বাস পর্যন্ত যার।

৫১ নম্বর।

কালিগাইনদীর ও বাগইখালের সংযোগ এই গোল বাঁধ স্থানান্তরিত ৭ মাইল ২৭৩৫ ফুট দীর্ঘ। পটেশপুর পরগনার অন্তর্গত মরোপতলা গ্রামের যে স্থানে কালিগাইনদী নদীর সঙ্গে বাগই খালের সংযোগ হয় সেই স্থানে ভূমিতে গাঁথা পাকা থাকে আরম্ভ হইয়া পটেশপুর পরগনার অন্তর্গত গোতুলপুর ও গোলাহাট ও মরোপতলা গ্রাম দিয়া পুরোঁক পাকা থাকে আবার নিলে।

৫২ নম্বর।

এই গোল বাঁধ স্থানান্তরিত ২০ মাইল দীর্ঘ। কসবা হিজলী পরগনার অন্তর্গত গুহগড় গ্রামের যে স্থানের রু-
লপুর নদের সঙ্গে তালপতী খালের সংযোগ হয় তাহার মকিণদিকে ভূমিতে গাঁথা পাকা থাকে এই বাঁধ আরম্ভ হইয়া যে স্থানে এই রুলপুর নদ সমুদ্রে গিয়া নিলে সেই স্থান পর্যন্ত এই নদের বাহ তীর দিয়া যথোপযুক্ত বজোপসাগরে তালপতী খালের বোহরা পর্যন্ত সমুদ্র-
ফল বেশ দুরিরা যার, তথাহীতে তালপতী খালের মকিণ তীর দিয়া পুরোঁক থাকে গিয়া নিলে। তাহা কসবা হিজলী পরগনার অন্তর্গত এই ২০ মাইল দূর যার, গোরাবার, দেবীচক, মণ্ডক, কাউকা, শ্যামপুর বাগা, পটুবাড়িয়া, মেলাপাটী, বহেজলগর, কল-
গাতিয়া, পাঁচবাড়ী, ওসিলক, কোলাবাড়িয়া, ওরক বাড়িয়া, শালকল, সাহেবচক, বাগচক, বড়বাড়ী, কুলবাড়ী ও মুলিচক।

৫৩ নম্বর।

এই একটানা বাঁধ স্থানান্তরিত ৬০ মাইল ৪১১০ ফুট দীর্ঘ। কসবুর পরগনার অন্তর্গত নারগোম গ্রামে কলিগাইনদীর বাঁধের ভূমিতে গাঁথা পাকা থাকে এই বাঁধ আরম্ভ হইয়া কুগামুটার সঙ্গে হজলীনদীর সংযোগ স্থান

of Bargada, Pergundah Tamlook, and running along the left bank of the Cossye and Huldee Rivers to the confluence of the latter with the River Hooghly, and thence along the right bank of the Hooghly and Roopnarain Rivers, terminates at a masonry pillar in the village of Banka about one-fourth of a mile north of a Hindu Temple on the left bank of the Banka Khall.

No. 54.

This is a circuit embankment 12 miles 2,550 feet, more or less, in length, situated between the Kaliaghye and Cossye Rivers. It commences at a masonry pillar built in the ground at the junction of the said rivers, and running along the left bank of the Kaliaghye River and the right bank of the Cossye River, terminates at the aforesaid pillar. It passes through the villages of Purso, Nouakhari, Lachanpore, Narkuldi, Soonabhoy, Aenan, Chaudibarya, Machodal, Kholakhally, Kalkadari, Pauchpukhria, Kistochuck and Saln-garia, all in the Pergunnah Tamlook.

HERBERT COWELL,
Asst. Secy. to the Govt. of Bengal,
Legislative Department.

Orders by the Lieutenant-Governor of Bengal.

REVENUE AND GENERAL DEPARTMENTS.

No. 1693R.

APPOINTMENTS.

The 1st August 1872.—The Lieutenant-Governor has been pleased to appoint the following members of the District Road Committee in the Mymensing District:—

The Magistrate and Collector of Mymensing.
The Senior Covenanted Officer under the Magistrate and Collector.

Rajah Rajkrishna Sing, Bahadoor.

Babu Harriah Chundra Chowdry.

„ Hara Chundra Chowdry.

Mr. T. Kallonas.

Babu Mohim Chundra Roy.

Moonshee Saduk Ali Khan.

Babu Shurjaskant Acharjee Chowdry.

The 19th August 1872.—The Lieutenant-Governor is pleased to appoint the following members of the District Road Committee in the districts of Darjeeling and Goalparah:—

Darjeeling.

The Deputy-Commissioner.

[Government Gazette, 10th September 1872.]

পঞ্চাঙ্গ বঙ্গাই ও কলকাতার বাস ভীর ধরিয়া যায় পরে ইংলী ও রূপনারায়ণ নদের মিলিত ভীর ধরিয়া বাকা খালের বাস ভীরে মিলিতের উত্তর পোরা হাইল অত্র বাকা খালের পক্ষে বাস পঞ্চাঙ্গ যায়।

৫৪ নম্বর।

কালিরাগাই ও কলকাতার বাস ভীরে এই গোল বাকা খালারিক ১২ মাইল ২৫৫০ ফুট দীর্ঘ। উক্ত দুই নদীর সংযোগ স্থানের নিকটে ভূমিতে মাথা পাকা খালে এই বাকা খাল হইয়া কালিরাগাই নদী বাস ভীর ও কলকাতার মিলিত ভীরে মিলিত হইয়া পুজোয় নামে গিয়াছিল। তাহা ভাবনুক পরগনার অন্তর্গত এই গ্রাম হিরা যার, পরশু, লোমখাড়া, লক্ষণপুর, মারিকেলনী, সুনাক্তর, আত্মা, চৌদ্দগড়িয়া, মাচোদল, খোলাখালি, কলকাতারী, পাঁচপুকুরিয়া, কুচক ও মাল গড়িয়া।

হরবট কোয়েল।

বাবু লক কলকাতায় বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের
আইনফোর্ট সেক্রেটারী।
JOHN ROBINSON, Bengalee Translator.

বঙ্গদেশের জিহ্ব লেফটেনেন্ট গবর্ণর নাহেবের আজ্ঞা।

ব্রিটিশ ও জেনারেল ডিপার্টমেন্ট।

১১৯৩ R নম্বর।

নিয়োগ।

১৮৭২ সাল ১ আগষ্ট।—জিহ্ব লেফটেনেন্ট গবর্ণর নাহেব ময়মনসিংহ জিলায় প্রদেশীয় পথ কমিটির নিম্নলিখিত মেম্বরদিগকে নিযুক্ত করিয়াছেন।

ময়মনসিংহের মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টর নাহেব।
মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টর নাহেবের অধীন পদবোর্ড
চিহ্নিত করকারক।

জিহ্ব হালা বাবুয়া সিংহ বাহাদুর।

„ বাবু হরিশচন্দ্র চৌধুরী।

„ বাবু হরচন্দ্র চৌধুরী।

„ টি, কালোদাস নাহেব।

„ বাবু মহিমচন্দ্র রায়।

„ মুন্সী সাদক আলী খাঁ।

„ বাবু লক্ষ্মীকান্ত জাতিয়া চৌধুরী।

১৮৭২ সাল ১৯ আগষ্ট।—জিহ্ব লেফটেনেন্ট গবর্ণর নাহেব মাজিষ্ট্রেট ও গোয়ালপাড়া জিলাতে প্রদেশীয় পথ কমিটির নিম্নলিখিত মেম্বরদিগকে নিযুক্ত করিয়াছেন।

মাজিষ্ট্রেট।

ডেপুটি কমিশনার নাহেব।

The Extra Assistant Commissioner.
 „ District Superintendent of Police.
 „ Civil Surgeon.
 Babu Bhagodutt Doss.
 „ Belock Chand Chowdhry.
 Mr. W. Browne.
 „ G. Christian.
 Mr. R. Graham.
 „ W. B. Grant.
 „ B. Halifax.
 Babu Khetter Sing Chowdhry.
 Mr. A. MacDonald.
 „ E. Partridge.
 Babu Russick Lall Das.
 Mr. A. Werneckie.

Goalparah.

The Deputy Commissioner.
 „ District Superintendent of Police.
 Babu Bhoorany Mandal.
 „ Hurish Chunder Chaki.
 „ Poornanund Burooa.
 Rai Prithceeram Chowdhry, Bahadoor.
 Babu Prosono Chunder Chowdhry.
 Rai Protab Chunder Burooa, Bahadoor.
 Mr. H. P. Scanlan.
 Babu Teelatchand Chowdhry.

The 30th August 1872.—Mr. Thomas William Gribble is appointed to have temporary charge of the offices of Magistrate and Collector of the 24-Pergunnahs from the date on which he may relieve Mr. G. Graham. Mr. Gribble will exercise the powers of a Magistrate of a district during the time he may hold charge of those offices.

Mr. Anthony Benn Falcon to officiate temporarily as Secretary to the Local Committee of Public Instruction at Beerbhoom, with effect from the 5th August 1872.

The 2nd September 1872.—Babu Anund Chunder Sen, Deputy Magistrate and Deputy Collector, Backergunge, to have charge of the Sub-division of Dukhin Shabaspore during the absence on leave of Babu Uma Churn Banerjee, or until further orders.

Mr. Alfred Corbyn Brett, Officiating Joint-Magistrate and Deputy Collector, First Grade, in charge of the Sub-division of Begoo Serai, is transferred to the Sudder Station of Dinagore.

The 3rd September 1872.—In addition to the members of the District Road Committee for the District of Noakhally, appointed under orders of the 11th July last, as published in the *Calcutta Gazette* of the 24th idem, the Lieutenant-Governor is pleased to appoint the District Superin-

অতিরিক্ত আসিস্ট্যান্ট কমিশনার সাহেব।
 পোলীসের ডিষ্ট্রিক্ট সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব।
 সিভিল চিকিৎসক সাহেব।

ঐযুক্ত বাবু ভাগদত্ত দাস।

„ বাবু বলকচাঁদ চৌধুরী।

„ ডবলিউ, ব্রৌন সাহেব।

„ সি, ক্রিস্টিয়ান সাহেব।

„ আর, গ্রিহেম সাহেব।

„ ডবলিউ, বি, গ্রাণ্ট সাহেব।

„ বি, হালিকান সাহেব।

„ বাবু ক্ষেত্র সিংহ চৌধুরী।

„ এ, হাল্ডেনসন সাহেব।

„ ই, পারট্রি সাহেব।

„ বাবু রসিকলাল দাস।

„ ও, ওরেন্কে সাহেব।

গোয়ালপাড়া।

ডেপুটী কমিশনার সাহেব।

পোলীসের ডিষ্ট্রিক্ট সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব।

ঐযুক্ত বাবু ভূমানি বসু।

„ বাবু হরিশঙ্কর চাকি।

„ বাবু পূর্ণানন্দ বড়ুয়া।

„ রাই প্রিথীরাম চৌধুরী বাহাদুর।

„ বাবু প্রসন্ন চৌধুরী।

„ রাই প্রতাপচন্দ্র বড়ুয়া বাহাদুর।

„ এচ, পি, স্কেনলান সাহেব।

„ বাবু তিলকচাঁদ চৌধুরী।

১৮৭২ সাল ৩০ আগস্ট।—ঐযুক্ত ডায়ম উলিয়ম গ্রিবল সাহেব যে তারিখে ঐযুক্ত সি গ্রিহেম সাহেবের স্থানে কর্তৃত্ব তার গ্রহণ করেন সেই তারিখ অবধি কিরংকালের নিমিত্ত ২৪ পরগনার মাজিস্ট্রেট ও কালেক্টরের কার্যালয়ের অধ্যক্ষতা তার পাইবেন। তিনি যত কাল উক্ত কার্যালয়ের অধ্যক্ষতা তার প্রাপ্ত থাকেন তত কাল জিলার মাজিস্ট্রেটের কমতাকর্মে কণ্ঠ করিবেন।

ঐযুক্ত আর্ন্তনী বেল কালকট সাহেব ১৮৭২ সালের আগস্ট মাসের ৫ তারিখ অবধি কিরংকালের নিমিত্ত বীরভূমের সাধারণের শিক্ষাসংক্রান্ত কমিটির সেক্রেটারী কণ্ঠ করিবেন।

১৮৭২ সাল ২ সেপ্টেম্বর।—ঐযুক্ত বাবু উমচন্দ্র বন্দোপাধ্যায়ের দুই প্রযুক্ত অমুপস্থান কালে অথবা অন্য আজ্ঞা না হওয়া পর্যন্ত বাকবগল্লের ডেপুটী মাজিস্ট্রেট ও ডেপুটী কালেক্টর ঐযুক্ত বাবু আনন্দচন্দ্র সেন দক্ষিণ সাবডিভিশন পাশাখণ্ডের অধ্যক্ষতা তার পাইবেন।

বেঙ্গলসবাই সাবডিভিশনের অধ্যক্ষতা তার প্রাপ্ত এবং জেলীর একটিং আইন্ট মাজিস্ট্রেট ও ডেপুটী কালেক্টর ঐযুক্ত আলকেন্দ্র কর্কাইনট্রোট সাহেব দিমাখপুরের সদর বোকায়ে প্রেরিত হইয়াছেন।

১৮৭২ সাল ৩ সেপ্টেম্বর।—গত জুলাই মাসের ১১ তারিখের যে আজ্ঞা ঐ মাসের ৩০ তারিখের বাঙ্গলা গেজেটে প্রকাশ হয় তাহাতে মওনাখালি জিলার প্রদেশীয় পঞ্চ কমিটির যে ২ মেম্বরেরা নিযুক্ত হইয়াছেন ঐযুক্ত মেপ্টেনেন্ট গবরনর সাহেব তদতিরিক্ত ঐ জিলার পোলীসের ডিষ্ট্রিক্ট সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেবকে

tendent of Police of that District to be an ex-officio member of the said Committee.

The Lieutenant-Governor is pleased to appoint the following members of the Road Cess Committee in the Rajshahye District under Sections 49 and 51 of Act X of 1871 for carrying out the provisions of the Act:—

The Collector of Rajshahye.

- „ Senior Covenanted Assistant under the Magistrate and Collector.
- „ Road Cess Deputy Collector.
- „ District Superintendent of Police.
- „ District Engineer.

Mr. R. Abbott.

„ S. Andrews.

Babu Annundo Sunder Mozoomdar.

Mr. F. Bashford.

Babu Basanto Koomar Ghose.

„ Brojendro Narain Roy.

„ Chundernath Moitra.

„ Giridhar Roy.

„ Goursounder Singh.

Raj Grish Chunder Lahoori, Bahadoor.

Babu Hur Govind Bose.

„ Hurrinath Roy.

„ Jadub Chunder Sirkar.

Khond Kar Junayat Ali.

Babu Kishorymohun Roy.

„ Kriasho Choitunya Bhoomic, B.L.

„ Kristo Indro Roy.

„ Kristo Kumar Bukehee.

Mr. J. R. Livermore.

Babu Poreshnarain Roy.

„ Prosonno Coomar Mozoomdar.

„ Rajcoomar Sircar.

„ Shamachurn Mozoomdar.

The Lieutenant-Governor is pleased to appoint the following members of the Road Cess Committee in the Moorshedabad District under Sections 49 and 51 of Act X of 1871 for carrying out the provisions of the Act:—

The Collector of Moorshedabad.

- „ Senior Covenanted Assistant under the Magistrate and Collector.
- „ Road Cess Deputy Collector.
- „ District Superintendent of Police.
- „ Executive Engineer.

Babu Annoda Prosad Roy.

Nawab Syud Azim Ali Khan.

Babu Bejoy Govind Boral.

Mr. E. Chardon.

Babu Chundernath Mookerjee.

Mr. S. G. Clarke.

„ H. Deverell.

Rai Dhunput Sing, Bahadoor.

[Government Gazette, 10th September 1872.]

যাঁর পদোপলক্ষে উক্ত কমিটির মেম্বরের পদে নিযুক্ত করিলেন।

জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবরনর সাহেব ১৮৭১ সালের ১০ আইনের বিধান সকল করণার্থে রাজশাহী জিলাতে উক্ত আইনের ৪৯ ও ৫১ ধারার বিধানমতে পঞ্চক কমিটির নিম্নলিখিত মেম্বরদিগকে নিযুক্ত করিয়াছেন।

রাজশাহীর কালেক্টর সাহেব।

মাজিস্ট্রেট ও কালেক্টর সাহেবের অধীন পদ-জ্যেষ্ঠ চিহ্নিত আসিষ্টান্ট।

পঞ্চকের ডেপুটী কালেক্টর।

পোলীসের ডিষ্ট্রিক্ট সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব।

ডিষ্ট্রিক্ট ইঞ্জিনিয়ার সাহেব।

জিহুত আর. এবট সাহেব।

„ এস. আন্ড্রুস সাহেব।

„ বাবু আনন্দসুন্দর মজুমদার।

„ এক. বাসকর্ড সাহেব।

„ বাবু বসন্তকুমার বোষ।

„ ব্রজেন্দ্রনারায়ণ রায়।

„ চন্দ্রনাথ মৈত্র।

„ গিরিধর রায়।

„ বাবু গৌরসুন্দর সিংহ।

„ রায় গিরিশঞ্জে লাহিড়ি বাহাদুর।

„ বাবু হরগোবিন্দ বসু।

„ বাবু হরিশাধ রায়।

„ বাবু বাসবচন্দ্র সরকার।

„ খোন্দকার জুনায়ৎ আলী।

„ বাবু কিশোরীমোহন রায়।

„ বাবু কৃষ্ণচৈতন্য ভূমিক, বি. এল।

„ বাবু কৃষ্ণইন্দ্র রায়।

„ বাবু কৃষ্ণকুমার বসু।

„ জে. আর লিবরমোর সাহেব।

„ বাবু পরেশনারায়ণ রায়।

„ বাবু প্রসন্নকুমার মজুমদার।

„ বাবু রাজকুমার সরকার।

„ বাবু শ্যামাচরণ মজুমদার।

জিহুত লেপ্টেনেন্ট গবরনর সাহেব ১৮৭১ সালের ১০ আইনের অতিপ্রায় সকল করণার্থে মুরশিদাবাদ জিলাতে উক্ত আইনের ৪৯ ও ৫১ ধারায়তে পঞ্চক কমিটির নিম্নলিখিত মেম্বরদিগকে নিযুক্ত করিয়াছেন।

মুরশিদাবাদের কালেক্টর সাহেব।

মাজিস্ট্রেট ও কালেক্টর সাহেবের অধীন পদ-জ্যেষ্ঠ চিহ্নিত আসিষ্টান্ট।

পঞ্চকের ডেপুটী কালেক্টর।

পোলীসের ডিষ্ট্রিক্ট সুপারিন্টেন্ডেন্ট সাহেব।

এক্সিকিউটিভ ইঞ্জিনিয়ার সাহেব।

জিহুত বাবু অন্নদা প্রসাদ রায়।

„ মহাবি সৈয়দ আজিম আলী খাঁ।

„ বাবু বিজয়গোবিন্দ বড়াল।

„ ই. লার্ডেন সাহেব।

„ বাবু চন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়।

„ এস. জি ক্লার্ক সাহেব।

„ জে. ডিভারেল সাহেব।

„ রায় হরশংক সিংহ বাহাদুর।

Mr. J. J. Doyle.
 " D. Gibb.
 Babu Gunga Doss Roy.
 Hifazatullah Chowdry.
 Mr. A. Hills.
 Hirasutullah Chowdry.
 Mr. G. M. Jackson.
 Rao Jagendro Narain Roy.
 Babu Joynarain Boes.
 Mr. J. Laruletta.
 Rai Luchmiput Sing, Bahadoor.
 Mr. J. G. Malcolm.
 " J. W. Masoyk.
 Syud Munsoor Ali.
 Babu Norendronarain Roy.
 Mr. J. Perrin.
 Babu Poolin Behary Sein.
 Rai Rajib Lochun Roy, Bahadoor.
 Babu Shama Churn Bhutto.

The Lieutenant-Governor is pleased to appoint the following members of the District Road Committees in the districts mentioned, viz. —

Dinagpore.

The Magistrate and Collector ...
 " Senior Covenanted Assistant to the Magistrate and Collector ... } *Ex-officio.*
 Babu Goluck Chunder Sein.
 " Govind Persad Bural.
 " Gria Chunder Chuckerbutty.
 " Khettro Mohun Sing.
 Moonshee Mahomed Ali Khan.
 " Mozahar Hossein Chowdry.
 Babu Radha Govind Roy.

Rungpore.

The Magistrate and Collector ...
 " Senior Covenanted Assistant to the Magistrate and Collector ... } *Ex-officio.*
 " District Superintendent of Police ...
 " Civil Surgeon ...
 Mr. J. Agabeg.
 Moonshee Bhabhy Mahomed.
 Babu Bhoobun Mohun Chowdry.
 " Bhoobun Mohun Shaha.
 " Bhyrubdan Doogar.
 " Chunder Kanth Dhar.
 " Dukhina Mohun Roy.
 " Dyal Singh.
 " Hurri Chunder Roy.
 " Hurri Chand Boosha.
 " Janokee Bullub Sein.
 " Jogendro Narain Roy.
 " Mohun Dasa.
 " Motee Chand Agurwalla.
 " Mungul Chand Bhangame.

[সর্বমোট পয়েন্ট ২৭২। ১০ সেপ্টেম্বর।]

ঐযুত জে. জে. ডয়ল সাহেব।

" ডি. গিব সাহেব।
 " বাবু গঙ্গাদাস রায়।
 " হিফাজতুল্লা চৌধুরী।
 " এ. হিলস সাহেব।
 " হিরাসতুল্লা চৌধুরী।
 " জি. এম. জ্যাকসন সাহেব।
 " রাও যোগেন্দ্রনারায়ণ রায়।
 " বাবু জয়নারায়ণ বোস।
 " জে. লারলেট সাহেব।
 " রায় লক্ষীপৎ সিংহ বাহাদুর।
 " জে. জি. মালকম সাহেব।
 " জে. ডবলিউ. মাসিক সাহেব।
 " মৈরম মনমুর আলী।
 " বাবু নরেন্দ্রনারায়ণ রায়।
 " জে. পেরিন সাহেব।
 " বাবু পুলিনবেহারী সৈন।
 " রায় রাজীবদোনে রায় বাহাদুর।
 " বাবু শামাচরন ভট্ট।

ঐযুত লেপ্টেনেন্ট গবর্নর সাহেব নিম্নলিখিত জিলাতে প্রদেশীয় পথ কমিটির প্রতিনিধিত্ব মেম্বরদিগকে নিযুক্ত করিয়াছেন।

দিমাজপুর।

মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টর সাহেব }
 মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টরের অ- } অ২ পদোপলক্ষে।
 জ্যেষ্ঠ চিকিত্সক আফিসার }
 ঐযুত বাবু গোলাকচন্দ্র সৈন।

" বাবু গোবিন্দপ্রসাদ বড়ুয়া।
 " বাবু গিরিশচন্দ্র চক্রবর্তী।
 " বাবু কেরমোহন সিংহ।
 " মুন্সী মহম্মদ আলী খাঁ।
 " মুন্সী মজহর হুসেন চৌধুরী।
 " বাবু রাধাগোবিন্দ রায়।

রঙ্গপুর।

মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টর সাহেব }
 মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টরের অ- }
 ধীন পদজ্যেষ্ঠ চিকিত্সক আ- } অ২ পদোপলক্ষে।
 ফিসার }
 পোলীসের ডিক্রিট হুপারি- }
 ওষ্ঠে }
 সিবিল চিকিৎসক }

ঐযুত জে. আগাবেগ সাহেব।

" মুন্সী ভাদি মহম্মদ।
 " বাবু ভুবনমোহন চৌধুরী।
 " বাবু ভুবনমোহন পাড়া।
 " বাবু কৈরবদান হুগার।
 " বাবু চন্দ্রকান্ত ধর।
 " বাবু দক্ষিণামোহন রায়।
 " বাবু দয়াল সিংহ।
 " বাবু হরিশচন্দ্র রায়।
 " বাবু হরিশাঁদ বুড়া।
 " বাবু জানকীবল্লভ সৈন।
 " বাবু যোগেন্দ্রনারায়ণ রায়।
 " বাবু মোহন দাস।
 " বাবু নতীন্দ্রনাথ আগড়ওয়াল।
 " বাবু বঙ্গলচাঁদ কলগাধী।

Nuseebollah.

Babu Puddum Chand Surana.

" Shama Mohun Chuckerbuttoe.

Bograh.

The Magistrate and Collector ... } *Ex-officio.*
" Civil Medical Officer ... }

Babu Anund Nath Chowdhry.

Mr. Charles Gascoyne Campbell.

Babu Dwarkanath Roy.

" Madhub Chunder Moitra.

" Radharomon Moonshee.

" Rajcoomar Shamadar.

" Pearee Mohun Shaha.

Mr. George Charles Ridge.

Babu Rughoonath Mozoomdar.

" Rughoonath Mustofee.

Moulvi Willint Hossein, Deputy Magistrate and Deputy Collector, to have charge of the Sub-division of Bhuboonah.

Moulvi Azharul Huq, Deputy Magistrate and Deputy Collector, Shahabad, is transferred to Gya.

Babu Medini Persad, Officiating Deputy Magistrate and Deputy Collector, Patna, is transferred to Shahabad.

Mr. Charles Crawford Wood, lately appointed to officiate as a Deputy Magistrate and Deputy Collector in the Patna Division, is posted to the District of Patna.

Moulvi Feda Ali, Deputy Magistrate and Deputy Collector, on leave, is posted to the District of Saran.

LEAVE OF ABSENCE.

The 30th August 1872.—Mr. Guybon Henry Damant, Assistant Magistrate and Collector, Dinagore, for two months, under Section 18 of the Civil Leave Code, from any date within one month after Mr. A. C. Brett's arrival at Dinagore on which he may take the leave.

Mr. H. Osborne, Sub-Deputy Opium Agent of Buxtee, for two months, under Section 18 of the Civil Leave Code.

Babu Nilmadhub Bandyopadhyay, Extra Assistant Commissioner of Lohardugga, for two months, from the 15th proximo, under Section 18 of the Civil Leave Code.

[*Government Gazette*, 10th September 1872.]

ঐযুক্ত নবাবুল্লাহ।

" বাবু পুদ্দুম চন্দ্র সুরানা।

" বাবু শ্যামামোহন চক্ৰবর্তী।

বগড়া।

মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টর সাহেব }
সিভিল চিকিৎসক } অ২ পদোপলক্ষে।

ঐযুক্ত বাবু আনন্দনাথ চৌধুরী।

" চার্লস গাসকয়ন কাম্পবেল সাহেব।

" বাবু দ্বারকানাথ রায়।

" বাবু মাধবচন্দ্র মৈত্র।

" বাবু রাধারমণ মুনশী।

" বাবু রাজকুমার সরকার।

" বাবু পার্শ্বমোহন শাহা।

" জর্জ চার্লস রিজ সাহেব।

" বাবু রঘুনাথ মোজুমদার।

" বাবু রঘুনাথ মুস্তফী।

ডেপুটী মাজিষ্ট্রেট ও ডেপুটী কালেক্টর ঐযুক্ত মৌলবী বিলিংট হোসেন ভূবনেশ্বরীতে অধ্যক্ষতা ভার পাইবেন।

শাহাবাদে ডেপুটী মাজিষ্ট্রেট ও ডেপুটী কালেক্টর ঐযুক্ত মৌলবী আজকরুল হক গয়ায় প্রেরিত হইরাছেন।

পাটনার একটি ডেপুটী মাজিষ্ট্রেট ও ডেপুটী কালেক্টর ঐযুক্ত মেদিনীপ্রসাদ বাবু শাহাবাদে প্রেরিত হইরাছেন।

ঐযুক্ত চার্লস ক্রাফোর্ড উড সাহেব পাটনায়ও মনপ্রতি ডেপুটী মাজিষ্ট্রেট ও ডেপুটী কালেক্টরের কর্তব্য করণার্থে বিযুক্ত হইরা পাটনা জেলাতে অবস্থিত হইরাছেন।

ডেপুটী মাজিষ্ট্রেট ও ডেপুটী কালেক্টর ঐযুক্ত মৌলবী ফেদা আলী সারন জেলাতে অবস্থিত হইরাছেন। ইনি ছুটি লইরাছেন।

ছুটি।

১৮৭২ সাল ৩০ আগস্ট।—ঐযুক্ত এ. সি. ব্রেট সাহেব দিনাকপুরে পছিব্বার পর দিনাকপুরের আসিষ্ট্যান্ট মাজিষ্ট্রেট ও কালেক্টর ঐযুক্ত গারবন হেনরি ডামন্ট সাহেব এক মাসের মধ্যে যে তারিখে ছুটি গ্রহণ করেন সেই তারিখঅবধি দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটীবিরামক বিধির ১৮ ধারাবতে দুই মাস ছুটি পাইরাছেন।

বজীর আলীরের সব ডেপুটী এজেন্ট ঐযুক্ত এচ অলবর্ণ সাহেব দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটীবিরামক বিধির ১৮ ধারাবতে দুই মাস ছুটি পাইরাছেন।

মোহারজগার অতিরিক্ত আসিষ্ট্যান্ট কমিশনার ঐযুক্ত বাবু নীলমধব বন্দ্যোপাধ্যায় দেওয়ানী কার্যকারকদের ছুটীবিরামক বিধির ১৮ ধারাবতে আগামী মাসের ১৫ তারিখঅবধি দুই মাস ছুটি পাইরাছেন।

The 31st August 1872.—Babu Issur Chunder Mitter, Deputy Magistrate and Deputy Collector of Baraset, for two months, from the 10th instant, under Section 18 of the Civil Leave Code.

The 2nd September 1872.—Babu Uma Churn Banerjee, Deputy Magistrate and Deputy Collector of Dukhin Shabaspore, for three months, under Section 18 of the Civil Leave Code.

Mr. Edward Vesey Westmacott, Officiating Joint-Magistrate and Deputy Collector, First Grade, Dinagepore, is allowed thirty days' preparatory leave to enable him to appear before the Medical Board at Bombay.

NOTIFICATIONS.

The 31st August 1872.—The Hon'ble the Chief Justice has appointed Mr. Robert Henry Wilson to be Registrar of Parsee Marriages under Act XV of 1866 within the local limits of the ordinary Civil jurisdiction of the High Court of Judicature at Fort William in Bengal, during the absence on special deputation of Mr. H. Beverley, or until further orders.

The following Officers reported their departure from India on furlough on the dates and on the vessels mentioned :—

NAME.	Date of departure.	Name of vessel.
Mr. Daniel Walter McMullen Testro, c.s.	14th Aug. 1872	Red Gauntlett.
Mr. Frederick Grant, of the Uncovenanted Service	4th ditto	Meisam.

The 3rd September 1872.—Mr. John Lange Fawcus, officiated as Assistant Sub-Deputy Opium Agent in the Behar Agency from the 28th March to the 9th April 1872, vice Mr. C. L. Harrison on duty.

ERRATUM.

The 3rd September 1872.—In the orders of the 11th July last, published in the *Calcutta Gazette* of the 24th idem, appointing the District Road Committee in the district of Noakhally—

For Babu Ram Manik Roy,
Read Babu Manik Chandra Roy.

J. WARE EDGAR,

Offg. Junior Secy. to the Govt. of Bengal.

[দফনমেটে গেজেট। ১৮৭২। ১০ সেপ্টেম্বর।]

১৮৭২ সাল ৩১ আগস্ট।—বারাসেটের ডেপুটি ম্যাজিস্ট্রেট ও ডেপুটি কালেক্টরের জিহুত বাবু ইশুর চন্দ্র মিত্র মেওরাণী কার্যকারকদের দুই বিবরণ বিধির ১৮ ধারামতে এই মাসের ১০ তারিখ অবধি দুই মাস দুই পাইরাছেন।

১৮৭২ সাল ২ সেপ্টেম্বর।—মজিব সাবাকপুরের ডেপুটি ম্যাজিস্ট্রেট ও ডেপুটি কালেক্টরের জিহুত বাবু উমচরণ বন্দ্যোপাধ্যায় মেওরাণী কার্যকারকদের দুই বিবরণ বিধির ১৮ ধারামতে তিন মাস দুই পাইরাছেন।

মিলাকপুরের প্রথম জেলীর একটি: আইন্ট ম্যাজিস্ট্রেট ও ডেপুটি কালেক্টরের জিহুত এডওয়ার্ড বিসে ওফিসিয়ালি মাসের বোম্বাইয়ের মেডিক্যাল বোর্ডের সম্মুখে উপস্থিত হইতে পারিবার নিমিত্ত প্রাপ্ত বৎসার্নে দুই পাইরাছেন।

বিজ্ঞাপন।

১৮৭২ সাল ৩১ আগস্ট।—বিশেষ রাজকাৰ্যোপলক্ষে জিহুত এড বেবরলী সাহেবের অস্থাপস্থান কালে অথবা অন্য কাজে যা হওন পর্যন্ত মান্যবর জিহুত টীক কটীস সাহেব জিহুত রবর্তে হেমরি উইলসন সাহেবকে বক্তবশত কোর্ট উলিয়ম রাজধানীর আই পোর্টের মেওরাণী বিচারাপিন্ডের অন্তর্গত কাম সীমার মধ্যে ১৮৬৫ সালের ১৫ আগষ্টমতে পারসীমের বিবাহের বৈ-তিক্রমের পক্ষে নিযুক্ত করিয়াছেন।

নিম্নলিখিত কার্যকারেরা নিম্নলিখিত দুই নইয়া আপন ২ মাসের পাশের লিখিত তারিখে এ কার্যক্ষে ভারতবর্ষ-হইতে গমন করিয়াছেন এমত রিপোর্ট করেন।

নাম	গমনের তারিখ	কাবালের বাব।
জিহুত ডাবিয়েল ওয়া-ল্টার বাউমলেব্-টেইট সাহেব, সি এফ অফিসিয়াল কার্য সম্প-কীয় জিহুত ক্রেডিক-এন্ট সাহেব	১৮৭২ সাল ১৪ আগষ্ট ১৮৭২ সাল ৪ অ-গষ্ট	রেড গার্টলেট। বিদ্যাব।

১৮৭২ সাল ৩ সেপ্টেম্বর।—কার্যোপলক্ষে জিহুত সি, এল হারিসন সাহেবের অস্থাপস্থান কালে তৎপরি-বর্তে জিহুত জাম লেজ কাকস সাহেব ১৮৭১ সালের ২৬ মাসের ২৮ তারিখঅবধি আগ্রিস মাসের ৯ তারিখপর্যন্ত বেহার এজেন্টের আকীমের আদি-ফাট সব-ডেপুটি এজেন্টের কর্ম করিয়াছেন।

অনুচ্চ শোধন।

১৮৭২ সাল ৩ সেপ্টেম্বর।—গত জুলাই মাসের ১১ তারিখের যে আজ্ঞা এই মাসের ৩০ তারিখের বাজনা গেজেটে প্রকাশ হয় তথ্যে মেওরাণী জিলায় প্রদেশীয় পথ কমিটিতে নিযুক্ত,

জিহুত বাবু রামমাণিক রায়, এই মাসের পরিবর্তে জিহুত বাবু মাণিকচন্দ্র রায় এই নাম পাঠ করিতে হইবে।

জে, ওয়ার এডগার,

বক্তবশের গবর্ণমেন্টের একত্বিত্ব দ্বিতীয় সেক্রেটারী।

The following Order issued by the Government of India, in the Financial Department, is republished for general information :—

No. 2229.—*Simla, the 23rd August 1872.*—*Separate Revenue.*—(Assessed Taxes).—In exercise of the power conferred by Section 4 of the Indian Income Tax Act of 1872, the Governor General in Council is pleased to exempt from the operation of the said Act the pay and allowances of all Barrack Masters and all members of their establishments whose pay and allowances do not exceed Rs. 500 a month, and who would have been exempted under the provision of Section 3 of the said Act if they had not been transferred from military to civil employment.

J. WARE EDGAR,
Offg. Jr. Secy. to the Govt. of Bengal.

ফিন্যান্সিয়াল ডিপার্টমেন্টে ভারতবর্ষের গবর্ণমেন্টের
মিল্লিখিত যে আক্স প্রকাশ হয় তাহা সর্বসাধারণের
জ্ঞানার্থে প্রকাশ করা গেল।

১২২৯ নম্বর।—সিমলা ১৮৭২ সাল ২৩ আগষ্ট।—বক্তার
রাজস্ব।—(অবধারিত টাক)।—১৮৭২ সালের ভারতবর্ষীয়
ইনকম টাক্সের আইনের ৪ ধারাবশত যন্ত্রিসভাস্থিত
শ্রীযুক্ত গবর্ণমেন্ট সেক্রেটারি লিখিত যে ক্ষমতা। অর্থাৎ
হইয়াছে তদনুসারে কিম্ব এই আক্স করিয়াছে। বারক
মাস্টারদের ও তাঁহাদের কর্মচারীদের বেতন ও উপরিটাক
মাসে ৫০০ টাকার অধিক না হইলে, যদি সাধারণ কার্যহইতে
যেওরাণী কার্যে যুক্ত না হইলে তাহার টাক আইনের
৩ ধারার বিধাৎ যত উক্ত টাক হইতে অব্যাহতি পাইতে
কবে তাঁহার টাক আইনের বিধাৎহইতে অব্যাহতি পাই-
বে।

জে ওয়ার এডগার,
বঙ্গদেশের গবর্ণমেন্টের একটিং সিক্রেটারী।

The 30th August 1872.—The following statement showing the receipts and disbursements of the Port of Chittagong for the year 1871-72, as compared with 1870-71, is published for general information :—

		RECEIPTS.			
Items of Receipts.		1870-71.	1871-72.	Increase.	Decrease.
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Port dues	...	17,305	18,350	1,045	.....
Miscellaneous	...	208	574	368	.....
Total	...	17,511	18,924	1,413	.....
		DISBURSEMENTS.			
Items of Disbursements.		1870-71.	1871-72.	Increase.	Decrease.
		Rs.	Rs.	Rs.	Rs.
Port establishment	...	2,202	2,501	299	.....
Stores	...	.....	533	533	.....
Contingencies	...	275	354	79	.....
Norman Point and Kootubdea	...	.....	.....	.....	.....
Light-house establishments	...	1,659	1,668	9	.....
Stores	...	4,239	3,924	.....	315
Contingencies	...	577	500	.....	77
Schooner <i>Swallow</i> establishment	...	430	373	.....	57
Signal station establishment	...	180	180	.....	.....
Stores	...	.....	201	201	.....
Contingencies	...	.....	47	47	.....
Petanga Point renewing the beacon	...	594	.....	.....	594
Stationery	...	21	17	.....	4
Printed forms	...	10	.....	.....	10
Re-buoysing the Chittagong river	...	6,281	.....	.....	6,281
Construction of a dispensary and hospital	...	4,000	.....	.....	4,000
Floating jetty	...	1,022	.....	.....	1,022
Public Works charges	...	703	2,871	2,168	.....
Pension	...	97	99	2	.....
Mahesh Kally toll establishment	...	118	240	122	.....
Ditto repairing toll-house	...	.....	34	34	.....
Proportion of local fund establish- ment of the Accountant-General's Office	...	58	.....	.....	58
Total	...	22,461	13,542	8,919	12,413

N.B.—Alterations have been made in some of the items relating to the year 1870-71 in consultation with the Accountant-General.

COMMISSIONER'S OFFICE, CHITTAGONG,
The 16th July 1872.

H. HANKEY, Offg. Commissioner.

J. WARE EDGAR,
Offg. Jr. Secy. to the Govt. of Bengal.

১৮৭২ সাল ৩০ আগস্ট ।—চট্টগ্রাম বন্দরের ১৮৭১-৭২ সালের আয় ব্যয় ১৮৭০-৭১ সালের সহিত দ্বিলা-ইয়া আহার নিয়মিতক বর্ণনাপত্র সর্বসাধারণের আদর্শে প্রকাশ করা গেল ।

আয়ের নক।		আয়		রুপি	তালি
		১৮৭০-৭১	১৮৭১-৭২		
		টাকা	টাকা	টাকা	টাকা
বন্দরীয় দায়িত্ব	...	১৭,০০৫	১৮,৫৫০	১০৪৫	...
বিবিধ	...	২০৬	৫৭৪	০১৮	...
	মোট	১৭,৫১১	১৮,৯২৪	১০৬৩	...
ব্যয়ের নক।		ব্যয়		রুপি	তালি
		১৮৭০-৭১	১৮৭১-৭২		
		টাকা	টাকা	টাকা	টাকা
বন্দরের আবলিগতক	...	২,২০২	২,৫০১	২২৯	...
জমাবের	...	...	৫০০	৫০০	...
টৈমিতিক	...	২৭৫	০৫৪	৭৯	...
মর্মান্ পাট্টের ও কুতবদিরা দীপ পুজের	...	১,১৫৯	১,১৬৮	৯	...
কর্মচারিগণের	...	৪,২০৯	০,৯২৪	...	০১৫
জমাবের	...	৫৭৭	৫০০	...	৭৭
টৈমিতিক	...	৪০০	০৭০	...	৫৭
কু মার মোরালোর কর্মচারিগণের	...	১৮০	১৮০	...	...
নিয়মাল জেমের কর্মচারিগণের	...	...	২০১	২০১	...
জমাবের	...	...	৪৭	৪৭	...
টৈমিতিক	...	...	...	...	৫৯৪
পেটাকা পাট্টের দীপপুজ পুজঃকৃতক করণের	...	৫৯৪	...	...	৪
কাগজ কলমাদির	...	১০	...	...	১০
ছাপার পাট্টের	...	১০২৮১	...	...	১,০২৮১
চট্টগ্রামের মদীর পুর্নকার বরা বেওনের	...	৪,০০০	...	...	৪,০০০
ঐবদালর ও হাল্লাতাল প্রস্তুত করণের	...	১,০২২	...	...	১,০২২
জালদার জেমের	...	৭০০	২,১৭১	২,১৭৮	...
পাবলিক ওকসের খরচ	...	৯৭	৯৯	২	...
পেমশ্যাম	...	১১৮	২৪০	১২২	...
মহেশখালীর কুতবদিরা আবলিগণের	...	...	০৪	০৪	...
ঐ কুতবর মেরানং করণের	...	...	...	...	৫৩
আকৌকাট জেমেরল সাহেবের কার্যালয়সমূহ	...	৫৩	...	...	৫৩
ছানীর কণ্ডের আবলিগণের ব্যয়ের হার	...	...	...	...	...
	মোট	২২,৪৬১	২৫,৫৫২	৩,৫৯৪	১২,৫১৩

বক্তব্য ।—আকৌকাট জেমেরল সাহেবের সঙ্গে পরামর্শ করিয়া ১৮৭০-৭১ সালের কোষে নক। পরিবর্তন করা গিয়াছে ।

এচ, হানকী, একটাই কমিশ্যনর ।

চট্টগ্রামের কমিশ্যনরের কার্যালয় ।
১৮৭২ সাল ১৬ অক্টোবর ।

ডে, ওয়ার এডগার,
গবর্ণমেন্টের বন্দরশেত একটাই দ্বিতীয় সেক্রেটারী ।

[গবর্ণমেন্টে গেজেট । ১৮৭২ । ১০ সেপ্টেম্বর ।]